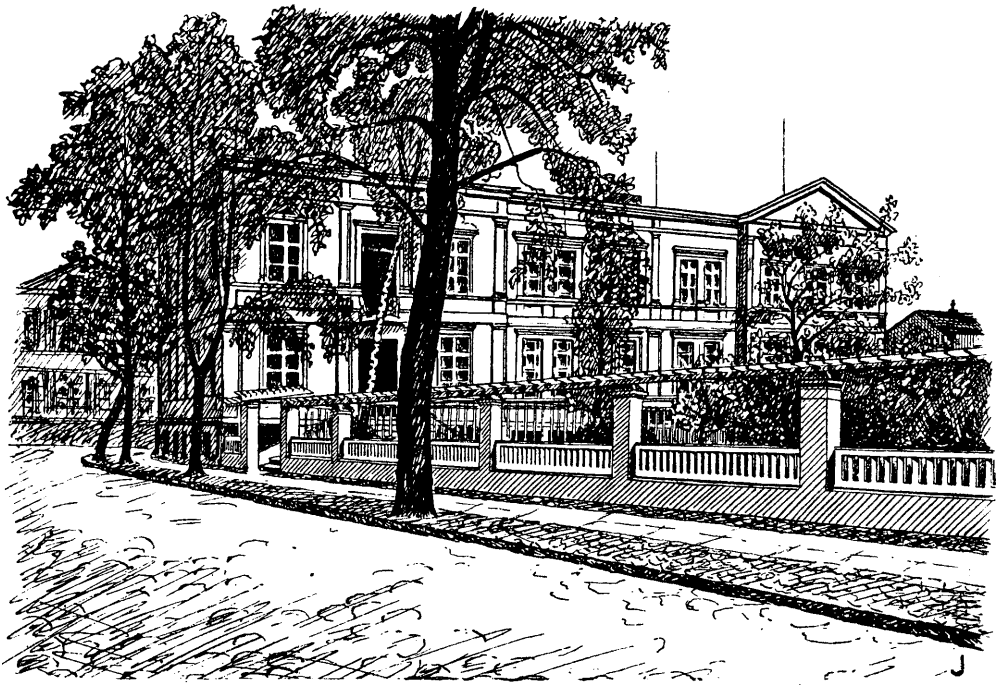
HEIMAT-KALENDER

1930



18. Jahrgang.

FÜR DEN KREIS DEUTSCH KRONE

JAKS

HERAUSGEGEBEN VOM KREISWOHLFAHRTSAMT
DEUTSCH KRONE.

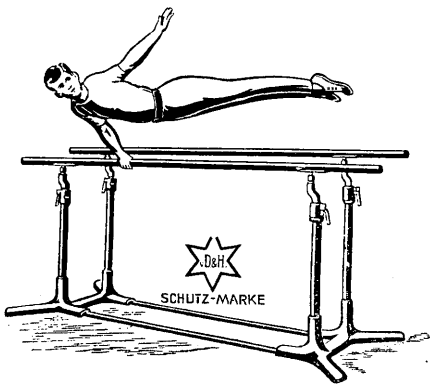
GARMS'SCHE BUCHDRUCKEREI INHABER: WILLI HALB, DT. KRONE.

v. Dolffs & Helle

Braunschweig

Bedeutende
rühmlichst bekannte Fabrik sämtlicher

Turngeräte
Sportgeräte



Turnhallen-Einrichtungen

Kataloge kostenlos.

E1304 I

Heimat-Kalender

für den Kreis

Dt. Krone

1930

18. Jahrgang

Herausgegeben von dem Kreiswohlfahrtsamt Dt. Krone.

1934: 1820

ELBLĄSKA

28314

MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA W ELBLĄGU

MG 3346/18,19

52685
3947

039.943.8]-30

Die Zusammenstellung des allgemeinen Teiles des Kalenders besorgte Dr. Murawski, Schneidemühl. Die Kalenderblätter zeichnete Kunstmaler und Graphiker Hans Goetzing, Schneidemühl.

Stadt-Bibliothek Elbing

Unſere Mutter Heimat

Die Heimat iſt die Mutterhuld,
Die Kraft, die uns geboren.
Und wer im Wandern fremd ihr ward,
Hat höchſtes Glück verloren.

Und wem die Lieb' zur Heimat nicht
Im Herzen treu entglommen,
Iſt es nicht wert, daß er zur Welt
Durch ihren Schoß gekommen.

Wilhelm Müller-Rüdersdorf.

Januar / Hartung

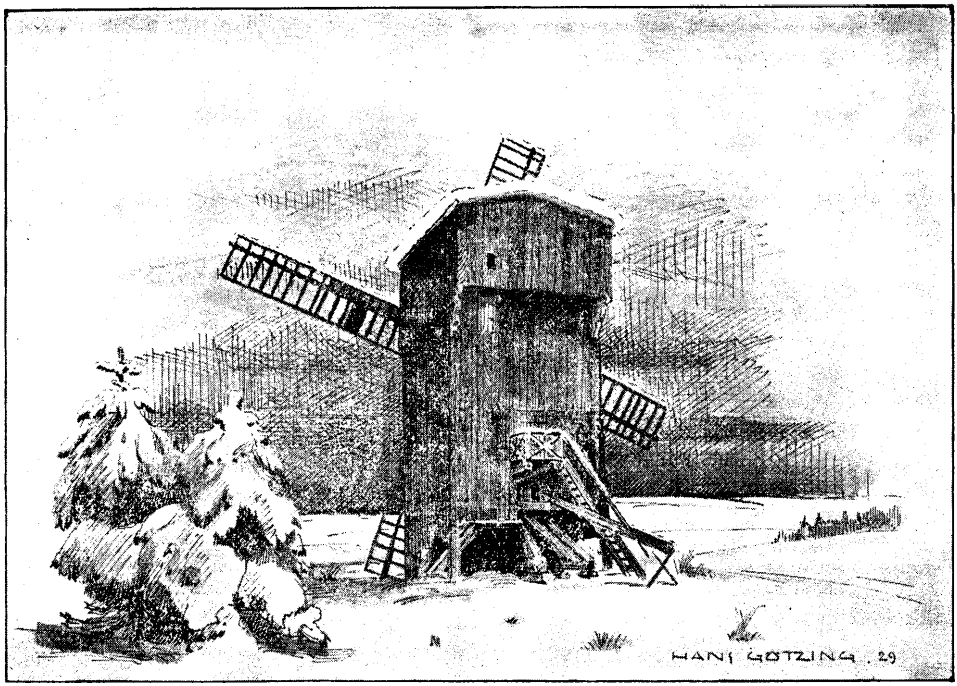
10. 1. 1920. Der Versailler Friedensvertrag vom 28. 6. 1919 tritt in Kraft. Dadurch werden auch die neuen Grenzen Polens geregelt, an das der größte Teil der alten Provinzen Posen und Westpreußen fällt. — Danzig wird „Freie Stadt".

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf		Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.			
Mittwoch	1	**Neujahr Fes.**	**Neuj. B. Chr.**	8 14	15 54	9 49	16 53	♋ 26	Erdf.	
Donnerstag	2	Abel, Seth	Makarius	8 13	15 55	10 17	18 5	♌ 8		
Freitag	3	Enoch	Genovefa	8 13	15 56	10 36	19 18	♌ 20		
Sonnabend	4	Methusalem	Titus	8 13	15 57	10 51	20 32	♍ 2		
Sonntag	5	**S. n. Neujahr** Simeon	**S. n. Neuj.** Nam.-F.-F.	8 13	15 59	11 4	21 44	♍ 14		
Montag	6	Epiphanias	**Ersch. d. H. (Hl. 3 K.)**	8 12	16 0	11 14	22 57	♎ 26		
Dienstag	7	Julian	Lucian	8 12	16 1	11 25	—	♏ 9		
Mittwoch	8	Erhard	Severinus	8 11	16 3	11 37	0 11	♏ 21	☽	
Donnerstag	9	Beatus	Julian	8 11	16 4	11 49	1 30	♐ 4		
Freitag	10	Paulus, Eins.	Agathon	8 10	16 5	12 5	2 51	♐ 18		
Sonnabend	11	Hyginus	Hyginus	8 10	16 7	12 29	4 19	♑ 2		
Sonntag	12	**1. n. Ep.** Reinhold	**1. n. Ersch.** Arkad.	8 9	16 8	13 3	5 48	♑ 17		
Montag	13	Hilarius	Gottfried	8 8	16 10	13 54	7 13	♒ 2	Südw.	
Dienstag	14	Felix	Felix	8 7	16 11	15 9	8 20	♒ 17	☽	
Mittwoch	15	Maurus	Maurus	8 7	16 13	16 39	9 5	♓ 2	Erdn.	
Donnerstag	16	Marcellus	Marcellus	8 6	16 15	18 15	9 37	♓ 17		
Freitag	17	Antonius	Antonius	8 5	16 16	19 49	9 58	♈ 2		
Sonnabend	18	Priska	Petr. Stf. z. R.	8 4	16 18	21 18	10 13	♈ 17		
Sonntag	19	**2. n. Ep.** Sara	**2. n. Ersch.** Kanut	8 3	16 20	22 41	10 27	♉ 1		
Montag	20	Fabian, Seb.	Fabian, Seb.	8 2	16 21	—	10 39	♉ 15		
Dienstag	21	Agnes	Agnes	8 0	16 23	0 2	10 50	♉ 28	☾	
Mittwoch	22	Vincentius	Vincentius	7 59	16 25	1 21	11 5	♊ 11		
Donnerstag	23	Emerentiana	Emerentiana	7 58	16 27	2 39	11 20	♊ 23		
Freitag	24	Timotheus	Timotheus	7 57	16 28	3 56	11 41	♋ 6		
Sonnabend	25	Pauli Bekehr.	Pauli Bek.	7 56	16 30	5 9	12 11	♋ 18		
Sonntag	26	**3. n. Ep.** Polykarp	**3. n. Ersch.** Polykarp	7 54	16 32	6 16	12 49	♋ 0		
Montag	27	J. Chrysost.	Joh. Chrys.	7 53	16 34	7 9	13 41	♋ 11	Südw.	
Dienstag	28	Karl	Karl d. Gr.	7 51	16 36	7 50	14 44	♋ 23	Erdf.	
Mittwoch	29	Valerius	Frz. v. Sal.	7 49	16 38	8 20	15 54	♌ 5	☽	
Donnerstag	30	Adelgund	Martina	7 48	16 39	8 42	17 7	♌ 17		
Freitag	31	Vigilius	Petrus Nol.	7 47	16 41	8 58	18 22	♌ 29		

Am 3. Januar Sonne in Erdnähe.

Bauernregeln. Makarius (2.) das Wetter prophezeit für die ganze Erntezeit. Wächst das Gras im Januar, wächst es schlecht das ganze Jahr. Tanzen im Januar die Mucken, Bauer muß nach dem Futter gucken. Viel Regen, wenig Schnee, tut Aeckern und Bäumen weh.

Hundertjähriger Kalender. Vom 2.—4. trüb und mäßig kalt; 6. Regen und Schnee; 9. trüb; 12. Schnee; 13. trüb und windig; 14. Schnee; 16. trüb und windig; 21. grimmige Kälte; 22. 23. Wind und Schnee; 24. 25. hell und sehr kalt; 29. 30. Schnee und Sturm; 31. grimmig kalt.



Alte Holz-Windmühle bei Hasseln, Kreis Schlochau.

In Hof und Feld: Ausdrusch der Kleesamenkolben, Anfertigung eines Vorrats von Stielen für Handgeräte, von Baumpfählen, Heinzen, Kleereutern, Strohbändern. Säcke ausbessern, Streutücher nähen. Unreifen Kompost durcharbeiten. Mist ausfahren und sofort ausbreiten. Bestellungsplan fürs Frühjahr aufstellen. Ankauf von Saatgut, Dünge- und Beizmitteln erwägen. Mieten beobachten. **Viehzucht:** Warmhalten der Ställe und Sorge für Lufterneuerung. Sachgemäße Behandlung und Fütterung der Kühe in der Kalbezeit, Pflege der Klauen und Hufe. **Geflügelzucht:** Vorsicht beim Herauslassen des Geflügels an Frosttagen. Wasser eisfrei halten. Denkt an Vogelschutz! Legt Futterplätze an. **Obst- und Gartenbau:** Bäume, Sträucher, Hecken beschneiden, Edelreiser schneiden und passend aufbewahren. **Bienenzucht:** Bienen nicht stören, wenig füttern, Stöcke warm, Fluglöcher offen halten.

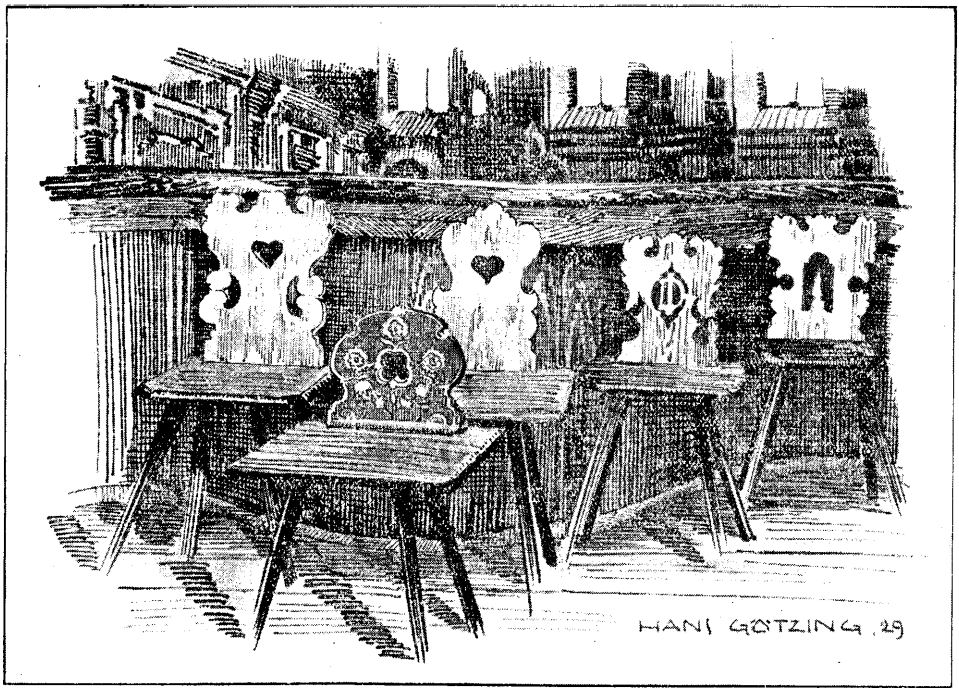
Februar / Hornung

16. 2. 1919. Das Abkommen von Trier verbietet jede Offensive gegen die Polen und setzt im Posenschen eine Demarkationslinie fest.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage evangelisch	katholisch	Sonnen- Aufg.	Sonnen- Untg.	Mond- Aufg.	Mond- Untg.	Mondlauf	Notizen
Sonnabend	1	Brigitte	Ignatius	7 45	16 43	9 11	19 34	11	
Sonntag	2	**4. n. Ep.** Mar. R.	**4. n. Erſch.** M. Lichtm.	7 43	16 45	9 23	20 47	23	
Montag	3	Blaſius	Blaſius	7 42	16 47	9 34	22 0	5	
Dienstag	4	Veronika	Andr. Corſ.	7 40	16 49	9 44	23 15	18	
Mittwoch	5	Agatha	Agatha	7 38	16 51	9 55	—	1	
Donnerstag	6	Dorothea	Dorothea	7 37	16 53	10 9	0 34	14	☽
Freitag	7	Richard	Romuald	7 35	16 55	10 28	1 56	27	
Sonnabend	8	Salomon	Joh. v. M.	7 33	16 56	10 56	3 23	11	
Sonntag	9	**5. n. Ep.** Apollonia	**5. n. Erſch.** Apollonia	7 31	16 58	11 36	4 47	25	
Montag	10	Scholaſt.	Scholaſt.	7 29	17 0	12 37	6 0	10	Ndw.
Dienstag	11	Euphroſ.	Deſiderius	7 27	17 2	13 59	6 55	25	
Mittwoch	12	Eulalia	Eulalia	7 25	17 4	15 34	7 33	10	Erdn.
Donnerstag	13	Benignus	Benignus	7 24	17 6	17 11	7 59	25	●
Freitag	14	Valentinus	Valentius	7 22	17 8	18 44	8 16	10	
Sonnabend	15	Fauſtinus	Fauſtinus	7 20	17 10	20 13	8 30	25	
Sonntag	16	**Septuageſ.** Juliana	**Septuageſ.** Juliana	7 18	17 12	21 38	8 44	10	
Montag	17	Konſtantia	Donatus	7 16	17 14	23 1	8 56	23	
Dienstag	18	Konkordia	Simeon	7 14	17 16	—	9 9	7	
Mittwoch	19	Suſanna	Gabinus	7 12	17 18	0 23	9 24	20	
Donnerstag	20	Eucherius	Eleutherius	7 9	17 20	1 42	9 44	2	☾
Freitag	21	Eleonora	Eleonora	7 7	17 21	2 58	10 10	14	
Sonnabend	22	Petri Stuhlf.	Petri Stf.	7 5	17 23	4 8	10 45	26	
Sonntag	23	**Sexageſ.** Serenus	**Sexageſ.** Petr. D.	7 3	17 25	5 7	11 33	8	Südw.
Montag	24	Matthias	Matthias	7 1	17 27	5 52	12 32	20	
Dienstag	25	Victorinus	Walburga	6 59	17 29	6 25	13 41	2	Erdf
Mittwoch	26	Neſtor	Alexander	6 57	17 31	6 48	14 55	14	
Donnerstag	27	Leander	Leander	6 54	17 32	7 6	16 9	26	
Freitag	28	Juſtus	Romanus	6 52	17 34	7 19	17 23	8	●

Bauernregeln. Lichtmeß (2.) im Schnee, Ostern im Klee. Nordwind im Februar, treibt Korn in das Land. Iſt's zu Lichtmeß licht, geht der Winter nicht. Wenn zu Faſtnacht viele Sterne, legen die Hühner gerne. Sankt Dorothee (6.) bringt den meiſten Schnee. Trockene Faſten — gutes Jahr. Wenn im Februar die Mücken ſchwärmen, muß man im März die Ohren wärmen.

Hundertjähriger Kalender. Bis 5. ſehr kalt; 6. Schnee und kalt; 8.—10. beiſpiellos kalt; 11. 12. etwas weniger kalt; 13. 14. ſtarker Sturm mit Schnee; 15.—20. trüb und milder; 21.—28. Regen, der die großen Schneemaſſen wegnimmt.



Holzstühle im „Kripplein Christi", Fraustadt, Kr. Fraustadt.

In Hof und Feld: Ankauf von Sämereien, Kunstdünger, Reinigung des Saatgetreides. Geräte, Wege und Einfriedigungen in Stand setzen. Keller und Mieten bei warmer Witterung lüften. Das Wasser von Wintersaaten ableiten. Dünger fahren. Wiesen düngen, moosige Wiesen walzen und eggen; Abgeeggtes ist Einstreu. Maschinen, Geräte und Geschirr in Ordnung bringen. **Obst- und Gartenbau:** Ausputzen, Verjüngen und Pfropfen älterer Bäume, Frühbeete anlegen. Lagerobst durchsehen. **Viehzucht:** Reichliche Fütterung aller Haustiere je nach Zuchtzweck und Leistung. Sachgemäße Pflege des Jungviehs, Verkauf des Mastviehs, Prüfung der Heuvorräte. **Geflügelzucht:** Reichliche Fütterung der Hühner zur Förderung des Eierlegens, Brüten der Gänse. **Bienenzucht:** Fütterung der schwachen Stöcke, Stöcke gegen Raubbienen verblenden.

März / Lenzmond

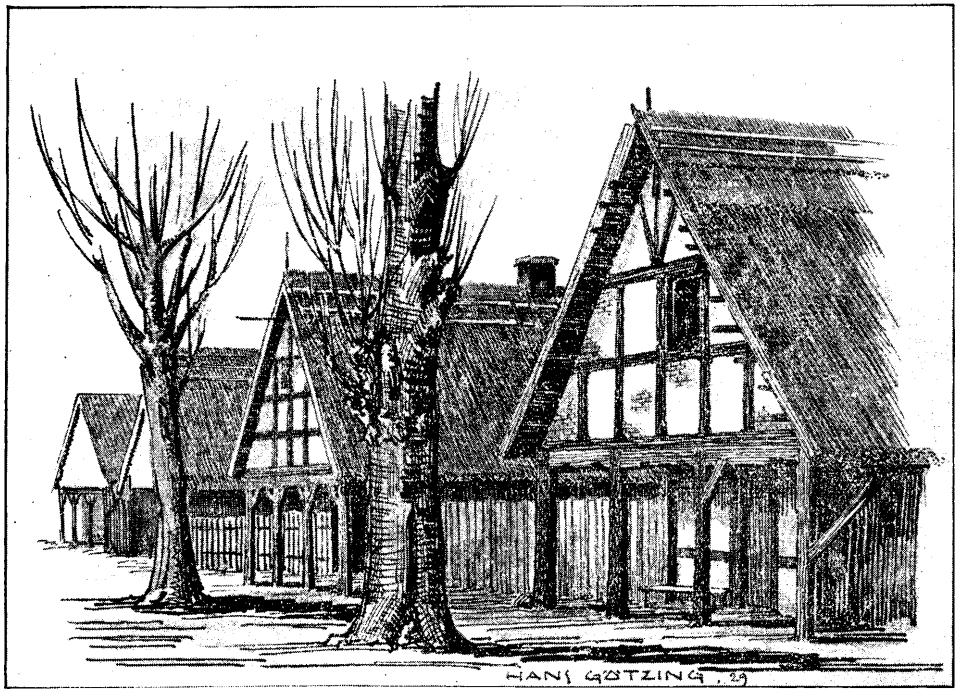
18. 3. 1924. Errichtung einer eigenen evangelischen Kirchenprovinz in der Grenzmark Posen-Westpreußen mit dem Sitz des Konsistoriums in Schneidemühl.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf	Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.		
Sonnabend	1	Albinus	Albinus	6 50	17 36	7 31	18 37	20	
Sonntag	2	**Estomihi** Simpl.	**Quinquag.** Simpl.	6 48	17 38	7 42	19 50	2	
Montag	3	Kunigunde	Kunigunde	6 46	17 40	7 52	21 5	15	
Dienstag	4	Fastn. Adr.	Fastn. Kas.	6 43	17 42	8 3	22 23	28	
Mittwoch	5	Aschermittw.	Ascherm.Fr.†	6 41	17 44	8 16	23 45	11	
Donnerstag	6	Fridolin	Perpetua	6 39	17 46	8 32	—	24	
Freitag	7	Felicitas	Thom.v.A. †	6 36	17 47	8 55	1 9	7	
Sonnabend	8	Philemon	Joh. de Deo	6 34	17 49	9 28	2 32	21	
Sonntag	9	**1. Invoc.** Franziska	**1. Fastenf.** Franziska	6 32	17 51	10 20	3 48	5	Nrdw.
Montag	10	Henriette	40 Märtyrer	6 29	17 53	11 32	4 49	19	
Dienstag	11	Rosina	Eulogius	6 27	17 55	12 58	5 31	4	
Mittwoch	12	Quat. Greg.	Quat. Greg.	6 25	17 56	14 33	5 59	19	Erdn.
Donnerstag	13	Ernst	Euphrasia	6 23	17 58	16 7	6 19	4	
Freitag	14	Zacharias	Mathilde †	6 20	18 0	17 38	6 35	19	
Sonnabend	15	Christoph	Longinus	6 18	18 2	19 5	6 48	3	
Sonntag	16	**2. Rem.** Cyriakus	**2. Fastenf.** Heribert	6 16	18 3	20 31	7 1	17	
Montag	17	Gertrud	Gertrud	6 13	18 5	21 56	7 13	1	
Dienstag	18	Anselmus	Cyrillus	6 11	18 7	23 20	7 27	15	
Mittwoch	19	Joseph	Joseph	6 9	18 9	—	7 45	28	
Donnerstag	20	Hubert	Joachim	6 6	18 10	0 41	8 8	10	
Freitag	21	Benediktus	Benediktus †	6 4	18 12	1 55	8 39	23	
Sonnabend	22	Kasimir	Octavian	6 1	18 14	3 0	9 23	5	Sw.
Sonntag	23	**3. Oculi** Eberh.	**3. Fastenf.** Otto	5 59	18 16	3 51	10 19	17	
Montag	24	Gabriel	Gabriel	5 57	18 17	4 28	11 26	28	Erdf.
Dienstag	25	Mar. Verk.	Mar. Verk.	5 54	18 19	4 54	12 39	10	
Mittwoch	26	Emanuel	Ludger	5 52	18 21	5 13	13 53	22	
Donnerstag	27	Rupert	Rupert	5 50	18 23	5 28	15 8	4	
Freitag	28	Melchs	Guntram †	5 47	18 24	5 39	16 22	17	
Sonnabend	29	Eustasius	Eustasius	5 45	18 26	5 51	17 37	29	
Sonntag	30	**4. Laetare** Guido	**4. Fastenf.** Quirinus	5 42	18 28	6 1	18 52	12	
Montag	31	Amos	Balbina	5 40	18 30	6 11	20 10	24	

Am 21. März Frühlingsanfang, Tag und Nacht gleich.

Bauernregeln. Ist's im März zu feucht, wird's Brot im Sommer leicht. Ein heiterer März erfreut des Landmanns Herz.

Hundertjähriger Kalender. Bis 4. starker Wind mit Schnee; 5. 6. schön hell; 7.—9. Regen; 11. Schnee; 12. rauh; 13. 14. schön aber kalt; 15. Schnee; 16. 17. hell und kalt; 18.—20. sehr kalt mit Schnee; 21. kalt und windig; vom 22. bis Ende rauh und kalt; am 30. Schnee.



Altertümliche Vorlaubenhäuser in Lauske, Kr. Schwerin/W.

In Hof und Feld: Kräftigung der Wintersaaten durch Kopfdüngung, jedoch nur bei trocknem Wetter. Drainage nachsehen. Pflugarbeit rechtzeitig beginnen. Wintersaat auf gehobenem Boden walzen, Klee-, Luzerne- und Weizenfelder eggen. Glattschleifen bezw. Abeggen der in rauher Furche liegenden Felder. Sommerroggen zeitig bestellen, Serradella in Winterroggen einsäen. Verlesen der Saatkartoffeln, Einsäuern der erfrorenen Kartoffeln. — Verladet Kartoffeln gut und sauber! — Steine vom Felde ablesen. — **Obst- und Gartenbau:** Auswahl von Obstbäumen mit Rücksicht auf Klima, Boden und Obstsorte. Schutz durch Pfähle, Dornen oder Drahtgitter. Weinstöcke beschneiden. Frühbeete richtig lüften und gießen. Vorbereitung für die Saat. Raumzuteilung für die einzelnen Gemüsearten. **Viehzucht:** Schonung der Tiere während des Haarwechsels. Kräftige Fütterung der Ochsen und Pferde. Klauenpflege der Zugochsen. **Geflügelzucht:** Bruteier verkaufen. Günstige Zeit für Frühbruten. **Bienenzucht:** Unterstützung beim Brutgeschäft durch passende Fütterung und Warmhaltung der Stöcke.

April / Ostermond

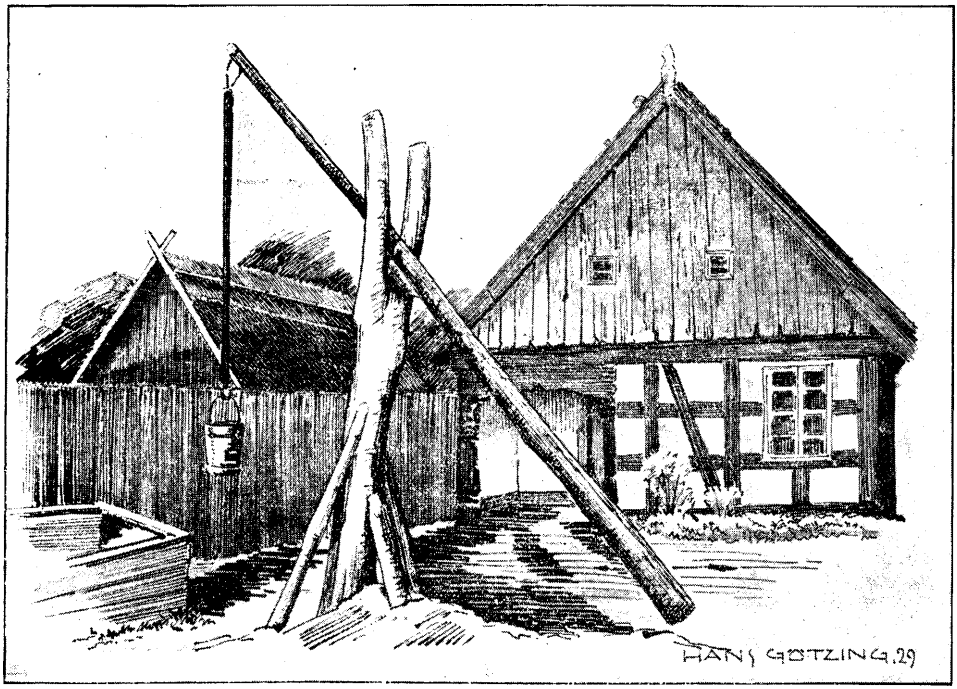
16. 4. 1925. Unser Posener Landsmann Generalfeldmarschall v. Hindenburg wird zum Reichspräsidenten gewählt.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf		Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.			
Dienstag	1	Theodora	Hugo	5 38	18 31	6 23	21 32		7	
Mittwoch	2	Theodosia	Franz v. P.	5 35	18 33	6 38	22 56		21	
Donnerstag	3	Christian	Richard	5 33	18 35	6 59	—		4	
Freitag	4	Ambrosius	Isidorus †	5 31	18 37	7 29	0 21		18	
Sonnabend	5	Maximus	Vinc. Ferrer	5 28	18 38	8 13	1 40		2	Ndw.
Sonntag	6	**5. Judica** Irenäus	**Passionsf.** Cölestinus	5 26	18 40	9 17	2 45		16	
Montag	7	Cölestin	Hermann	5 24	18 42	10 38	3 31		0	
Dienstag	8	Liborius	Albert	5 22	18 44	12 8	4 3		14	
Mittwoch	9	Bogislaus	Mar. Kleoph.	5 19	18 45	13 40	4 25		29	Erdn.
Donnerstag	10	Daniel	Ezechiel	5 17	18 47	15 9	4 41		13	
Freitag	11	Hermann	Leo d. Gr. †	5 15	18 49	16 36	4 54		28	
Sonnabend	12	Julius	Julius	5 12	18 50	18 1	5 7		12	
Sonntag	13	**6. Palm.** Justinus	**Palmf.** Hermeneg.	5 10	18 52	19 27	5 19		26	
Montag	14	Tiburtius	Tiburtius	5 8	18 54	20 52	5 32		9	
Dienstag	15	Olymp.	Anastasia	5 6	18 56	22 16	5 47		22	
Mittwoch	16	Carisius	Drogo	5 3	18 57	23 35	6 7		5	
Donnerstag	17	Gr. Donn.	Gr. Donn.	5 1	18 59	—	6 36		18	
Freitag	18	**Karfreitag**	Karfreitag †	4 59	19 1	0 46	7 14		1	Südw.
Sonnabend	19	Hermogenes	Karsamst.†[1]	4 57	19 3	1 44	8 6		13	
Sonntag	20	**Ostersonnt.**	**Ostersonnt.**	4 55	19 4	2 27	9 9		25	
Montag	21	**Ostermont.**	**Ostermont.**	4 53	19 6	2 58	10 21		6	Erdf.
Dienstag	22	Soter u. Caj.	Soter u. Caj.	4 50	19 8	3 19	11 35		18	
Mittwoch	23	Georg	Georg	4 48	19 10	3 35	12 50		0	
Donnerstag	24	Albert	Adalbert	4 46	19 11	3 47	14 3		12	
Freitag	25	Mark. Ev.	Schutzf. hl. J.	4 44	19 13	3 58	15 18		25	
Sonnabend	26	Kletus	Kletus	4 42	19 15	4 9	16 32		7	
Sonntag	27	**1. Quasim.** Anastasius	**Weißer S** Anastasius	4 40	19 17	4 20	17 50		20	
Montag	28	Vitalis	Vitalis	4 38	19 18	4 30	19 12		3	
Dienstag	29	Sibylla	Petrus Märt	4 36	19 20	4 44	20 36		17	
Mittwoch	30	Eutropius	Kath. v. S.	4 34	19 22	5 3	22 4		0	

1) bis Mittag.
Die Juden feiern ihr Passahfest am 13. und 14., das siebente Passahfest am 19. und Passahende am 20. April.
Partielle Mondfinsternis am 13. April, in Deutschland unsichtbar. Zentrale Sonnenfinsternis, teils total, teils ringförmig, am 28. April, in Deutschland unsichtbar.

Bauernregeln. April macht was er will. Der April ist nicht so gut, er schneit dem Bauern auf den Hut. Gewitter vor St. Georges Tag (23.), ein kühles Jahr bedeuten mag. Solange die Frösche vor Georgi quaken, so lange müssen sie nach Georgi schweigen. Vollmond mit Wind ist zu Regen gesinnt.

Hundertjähriger Kalender. Bis 4. sehr kalt; 5. schön hell und mild; 7. 8. trüb und Regen; 12.—17. sehr kalt, hell und windig; 19. Regen; 20.—22. sehr rauh und kalt; 23. warm und schwül; 24. 25. warmer Regen; 26.—28. schön warm; 29. Regen, darauf schön.



Ziehbrunnen u. Haus mit Ecklaube in Putzighauland Netzekr.

In Hof und Feld: Pflege schwächlicher Wintersaat wie auch Klee und Luzerne durch Aufeggen, Düngen und Nachsaat. Sät Lupinen in ausgewinterten Roggen! Umbruch schlechter Wiesen. Wiesen und Weiden bejauchen, Maulwurfshaufen ebnen. Hauptbestellzeit der wichtigsten Sommerpflanzen. Bedingung für gutes Gedeihen: Ein garer, für die betreffende Feldfrucht genügend nährstoffreicher und richtig abgestimmter Boden. (Im Zweifelsfalle frage man vorher die Wirtschaftsberatungsstelle der Landwirtschaftskammer im Kreise). Im Walzenstrich darf jetzt der Acker auch nicht nur kurze Zeit liegen bleiben. Nur Saatgut mit hohem Gebrauchswert verwenden. (Keimprobe). Beizen nicht vergessen. Kunstdüngergemische fertigstellen. Alle nur möglichen Arbeitskräfte gehören der Frühjahrsbestellung. Futtergemenge in vierzehntägigen Abschnitten säen. **Obst- und Gartenbau.** Umgepfropfte Bäume beschneiden, Raupennester vertilgen. Spritzen mit Kupferkalkbrühe und Anstrich mit Obstbaumkarbolineum. Obstbäume bejauchen, Leimringe anlegen. Vorkeimen der Frühkartoffeln. Möhre, Radieschen, Zwiebel, rote Rüben, Erbsen und Salat säen. Runkeln, Kohlrüben und Krautsetzlinge auf das Feld verpflanzen. **Viehzucht:** Schonende Behandlung der fohlenden und säugenden Stuten. Hengste kastrieren. Fohlenhufe auswirken. **Geflügelzucht:** Brutnester beaufsichtigen. Den Hühnern Grünfutter geben. Nach Anfang April keine Gänse mehr brüten lassen. **Bienenzucht:** Stöcke reinigen, überflüssigen Honig abnehmen, Brut schonen.

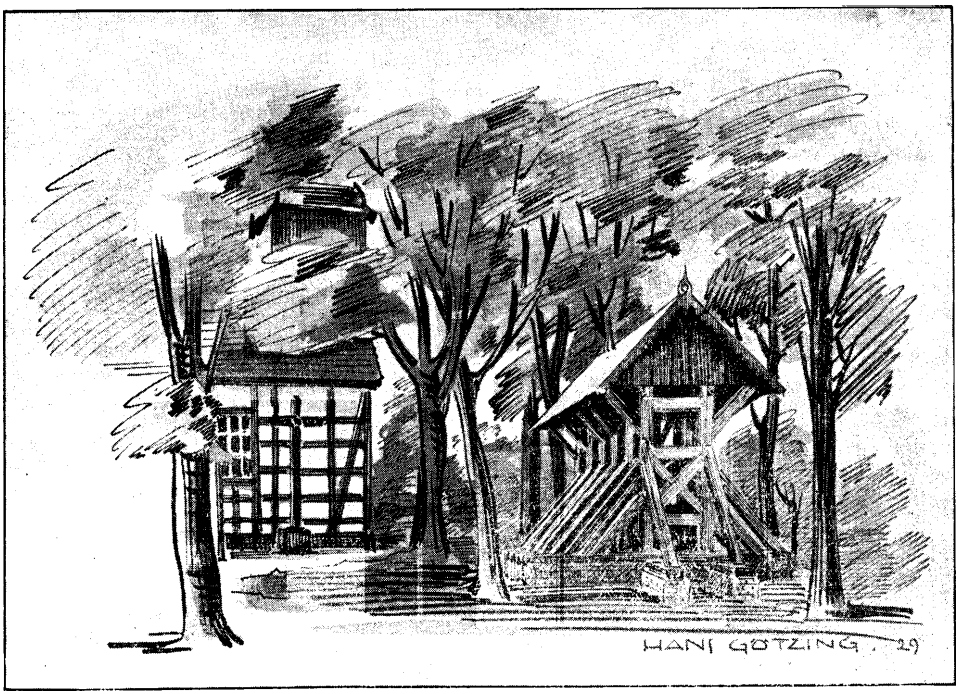
Mai / Wonnemond

1. 5. 1923. Umwandlung der bisherigen erzbischöflichen Delegatur in Tütz in eine, dem Heiligen Stuhl direkt unterstellte Apostolische Administratur, deren Sitz im **Juli 1926** nach **Schneidemühl** verlegt wird.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf		Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.			
Donnerstag	1	Phil. Jak.	Phil., Jak.	4 32	19 23	5 30	23 29		14	
Freitag	2	Sigismund	Athanasius	4 30	19 25	6 10	—		28	
Sonnabend	3	Kreuz. Erf.	Kreuz. Erf.	4 28	19 27	7 8	0 39		12	Nr w.
Sonntag	4	**2. Mis. Dom** Florian	**2. n. Ostern** Monica	4 26	19 29	8 26	1 32		27	Erdn.
Montag	5	Gotthard	Pius V.	4 24	19 30	9 52	2 8		11	
Dienstag	6	Dietrich	Joh. v. d. Pf.	4 22	19 32	11 22	2 32		25	
Mittwoch	7	Gottfried	Stanislaus	4 20	19 34	12 41	2 49		9	
Donnerstag	8	Stanislaus	Mich. Ersch.	4 19	19 35	14 18	3 2		23	
Freitag	9	Hiob	Gregor	4 17	19 37	15 41	3 14		7	
Sonnabend	10	Gordian	Antonius	4 15	19 38	17 4	3 26		21	
Sonntag	11	**3. Jubilate** Mamertus	**3. n. Ostern** Mamertus	4 13	19 40	18 27	3 38		4	
Montag	12	Pankratius	Pankratius	4 12	19 42	19 51	3 52		18	
Dienstag	13	Servatius	Servatius	4 10	19 43	21 13	4 10		1	
Mittwoch	14	Christian	Bonifazius	4 9	19 45	22 29	4 35		14	
Donnerstag	15	Sophia	Sophia	4 7	19 46	23 34	5 8		26	
Freitag	16	Peregrinus	Joh. v. Nep.	4 5	19 48	—	5 55		8	Südw.
Sonnabend	17	Jodokus	Ubaldus	4 4	19 49	0 23	6 54		20	
Sonntag	18	**4. Cantate** Erich	**4. n. Ostern** **Venantius**	4 2	19 51	0 58	8 4		2	
Montag	19	Potentiana	Petr. Töleſt.	4 1	19 52	1 23	9 17		14	Erdf.
Dienstag	20	Anastasius	Bernhard.	4 0	19 54	1 41	10 31		26	
Mittwoch	21	Prudens	Felix	3 58	19 55	1 54	11 45		8	
Donnerstag	22	Helena	Julia	3 57	19 57	2 6	12 58		20	
Freitag	23	Desiderius	Desiderius	3 56	19 58	2 16	14 11		3	
Sonnabend	24	Esther	Johanna	3 54	20 0	2 27	15 27		15	
Sonntag	25	**5. Rogate** Urban	**5. n. Ostern** Urban	3 53	20 1	2 37	16 47		28	
Montag	26	Eduard	Phil. Neri	3 52	20 2	2 49	18 10		11	
Dienstag	27	Ludolf	Beda	3 51	20 4	3 6	19 38		25	
Mittwoch	28	Wilhelm	Wilhelm	3 50	20 5	3 29	21 6		9	
Donnerstag	29	**Himmelf.** Maximin	**Himmelf.** Maximus	3 49	20 6	4 4	22 26		24	
Freitag	30	Wigand	Felix	3 48	20 8	4 57	23 27		8	Nrdw.
Sonnabend	31	Petronilla	Petronilla	3 47	20 9	6 10	—		23	Erdn.

Bauernregeln. Abendtau und kühl im Mai, bringt Wein und vieles Heu. Schöne Eichenblüt im Mai bringt ein gutes Jahr herbei.

Hundertjähriger Kalender. 3. Morgens Frost, sonst schön; 4. Donner und Regen; 5. unstet; 6. hell und starker Frost; 7.—26. kühle Nächte und warme, trockene Tage; 27. rauh; 28.—30. trüb und Regen; 31. starker Reif, abends Regen.



Holz-Glockenstuhl u. Fachwerkkirche in Slawianowo, Kr. Flatow.

In Hof und Feld: Ersatzteile für Erntemaschinen bestellen. Getreide auf dem Speicher umstechen. Wohnungen, Ställe reinigen und ausweißen. Scheunen, Speicher und Keller reinigen und lüften. Dächer, Bauten und Tennen ausbessern. Drainagearbeiten. Gerstensaat, Kartoffellegen beenden. Mit den Kartoffeln kann jetzt noch der fehlende Kalk gegeben werden. Mais, Gründüngungslupinen, Buchweizen säen. Getreide und Rüben hacken. Rüben nachpflanzen. Hederichvertilgung. Kartoffelbearbeiten, Disteln stechen. Neusaat der Wiesen; dünne Wiesenstellen nachsäen. Klappertopf und Herbstzeitlose, die nun Samen trägt, bekämpfen. Hagelversicherung. **Gartenbau:** Bohnenlegen. Gemüsesetzlinge verpflanzen. Erdbeeren unkrautfrei halten, d. h. jäten, jedoch jetzt nicht hacken. Sägespäne oder Torf unterstreuen. Reiser der veredelten Bäumchen anbinden, Bänder der kopulierten lüften. Blutlaus bekämpfen. **Viehzucht:** Weideviehaustrieb. Allmählicher Uebergang zur Grünfütterung mit kleinen Mengen und Strohbeigaben. Grünfutter im Stall dünn oder auf Leiterpritschen lagern. Tummelplätze für Fohlenauslauf und Schweine schaffen. **Geflügelzucht:** Nester mit Insektenpulver einstreuen. **Bienenzucht:** Schwärmen ist zu erwarten, Ende Mai mit Ablegen beginnen. Nach 14 Tagen Stöcke auf junge Mütter beobachten. Unterstützung der Honigtracht durch Einhängen leerer Waben.

Juni / Brachmond

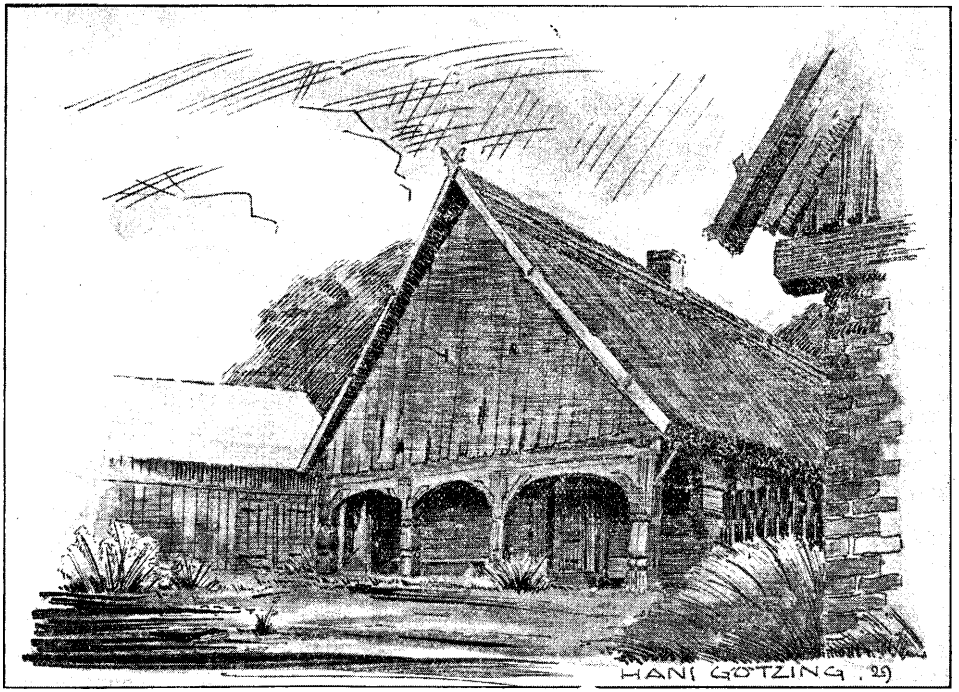
3. 6. 1919. 10 000 Männer und Frauen demonstrieren auf dem Neuen Markt in Schneidemühl vor ausländischen Journalisten für die Deutscherhaltung der Stadt.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf		Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.			
Sonntag	1	**6. Exaudi** Nikomedes	**6. n. Ostern** Juventius	3 46	20 10	7 37	0 9		7	
Montag	2	Marcell.	Erasmus	3 45	20 11	9 8	0 37		22	
Dienstag	3	Erasmus	Klotilde	3 44	20 12	10 39	0 56		6	
Mittwoch	4	Carpasius	Quirinus	3 43	20 13	12 6	1 11		20	
Donnerstag	5	Bonifacius	Bonifacius	3 43	20 14	13 28	1 23		4	
Freitag	6	Benignus	Norbert	3 42	20 15	14 49	1 35		18	
Sonnabend	7	Lukretia	Robert	3 42	20 16	16 11	1 45		1	
Sonntag	8	**Pfingstsonnt.**	**Pfingstsonnt.**	3 41	20 17	17 33	1 59		14	
Montag	9	**Pfingstmont.**	**Pfingstmont.**	3 41	20 18	18 55	2 15		27	
Dienstag	10	Onuphrius	Margar.	3 40	20 19	20 12	2 36		10	
Mittwoch	11	Quat. Barn.	Quat. Barn.	3 40	20 19	21 21	3 6		22	
Donnerstag	12	Basilides	Basilides	3 39	20 20	22 17	3 48		4	Südw
Freitag	13	Tobias	Ant. v. Pad.	3 39	20 21	22 57	4 42		17	
Sonnabend	14	Elisäus	Basilius	3 39	20 21	23 26	5 49		29	
Sonntag	15	**Trinitatis** Vitus	**Dreifalt.-Fest** Vitus	3 39	20 22	23 45	7 1		11	
Montag	16	Justina	Benno	3 39	20 22	—	8 15		22	Erdf.
Dienstag	17	Volkmar	Adolf	3 39	20 23	0 0	9 29		4	
Mittwoch	18	Arnulf	Mark., Marc.	3 39	20 23	0 13	10 41		16	
Donnerstag	19	Gervas., Pr.	**Fronleichn.**	3 39	20 23	0 23	11 53		28	
Freitag	20	Silverius	Silverius	3 39	20 24	0 33	13 6		11	
Sonnabend	21	Albanus	Aloysius	3 39	20 24	0 44	14 23		23	
Sonntag	22	**1. n. Tr.** Achatius	**2. n. Pf.** Paulinus	3 39	20 24	0 54	15 42		6	
Montag	23	Basilius	Edeltrud	3 39	20 24	1 8	17 7		20	
Dienstag	24	Joh. d. T.	Joh. d. T.	3 40	20 24	1 29	18 36		4	
Mittwoch	25	Elogius	Prosper	3 40	20 24	1 57	20 2		18	
Donnerstag	26	Jeremias	Joh. u. Paul	3 40	20 24	2 42	21 12		2	Nmw.
Freitag	27	Sieb. Schl.	Herz-Jesu-F.	3 41	20 24	3 47	22 3		17	
Sonnabend	28	Leo	Leo II. P.	3 41	20 24	5 12	22 38		2	Erdn.
Sonntag	29	**2. n. Tr.** Pet. u. Paul	**3. n. Pf.** **Pet. u. Paul**	3 42	20 24	6 46	23 1		17	
Montag	30	Pauli Ged.	Pauli Ged.	3 42	20 24	8 20	22 17		2	

Die Juden feiern ihr Wochenfest am 2. und 3. Juni
Am 22. Juni Sommersanfang, längster Tag

Bauernregeln. Donnert's im Juni, so gerät das Korn. Auf den Juni kommt es an, ob die Ernte soll bestahn. Wenn kalt und naß der Juni war, verdarb er meist das ganze Jahr.

Hundertjähriger Kalender. Bis 4. kalt und rauh; 5. kalter Regen; 7.—9. warmer Regen mit Sonnenschein; 26. Regen; 28. prächtiges Wetter; 30. trüb.



Altes Laubenhaus aus Holz in Follstein, Netzekreis.

In Hof und Feld: Zum Abschluß des Wirtschaftsjahres Bücher vorbereiten. Für die Heuernte Reuter, Wagen und Werkzeuge in Stand setzen, Wege und Brücken ausbessern. **Behacken** der einzelnen Kulturpflanzen fortsetzen. Kartoffeln weiter bearbeiten, igeln bezw. meißeln. Die Ernte der Futtergewächse erfolgt beim Eintritt der Blüte. Heumahd. Kohl und Rüben nachpflanzen. Sät Lupinen in blühenden Roggen. Luzerne mähen und reutern und ihr Feld beim trocknen Wetter abeggen. Komposthaufen an Regentagen bejauchen und bearbeiten. Dünger feucht und fest halten. **Obst- und Gartenbau:** Bäume, Rosen, Ziersträucher okulieren. Hecken beschneiden. Bespritzen der Obstbäume. Sommerschnitt der Spaliere. Weinreben einknicken und einbinden. Man pflanzt noch Kopfsalat, sät Spinat, Kerbel, Radieschen, Herbstrettige. **Viehzucht:** Vorsicht und Einteilung bei der Sommerstallfütterung. Stall kühl halten, Fliegenzutritt verwehren. (Kalkanstrich mit Alaun, Fensterscheiben blauen mit waschblauer Kalkmilch). In den Ställen Gittertüren einhängen. Milch nach dem Melken abkühlen! Schweine gegen Hitze durch schattige Tummelplätze und Badegelegenheit schützen. Rotlaufvorbeuge. **Geflügelzucht:** Hühnern genügend Grünzeug geben. **Bienenzucht:** Die Nachschwärme mit Bau- und Brutscheiben versehen. Honigschleuder.

Juli / Heuert

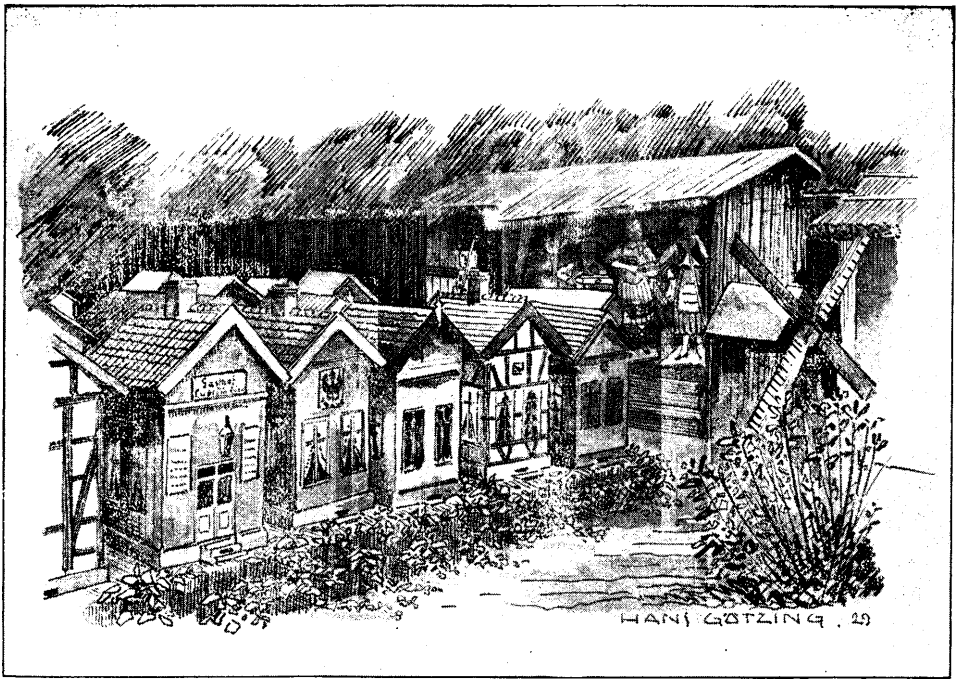
21. 7. 1922. Durch das sogenannte Ostmarkengesetz wird die Provinz Grenzmark Posen-Westpreußen staatsrechtlich geschaffen.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf		Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.			
Dienstag	1	Theobald	Theobald	3 43	20 24	9 49	23 30		17	
Mittwoch	2	Mar. Heimf.	Mar. Heimf.	3 44	20 23	11 16	23 42		1	
Donnerstag	3	Kornelius	Hyacinth	3 44	20 23	12 38	23 54		14	☽
Freitag	4	Ulrich	Ulrich	3 45	20 22	14 0	—		28	
Sonnabend	5	Anſelmus	Numerian.	3 46	20 22	15 22	0 6		11	
Sonntag	6	**3. n. Tr.** Jeſaias	**4. n. Pf.** Jeſaias	3 47	20 21	16 42	0 21		24	
Montag	7	Willibald	Willibald	3 48	20 21	18 0	0 41		6	
Dienstag	8	Kilian	Kilian	3 49	20 20	19 12	1 8		19	
Mittwoch	9	Cyrillus	Cyrillus	3 50	20 19	20 12	1 44		1	Südw
Donnerstag	10	Sieb. Br.	Sieb. Br.	3 51	20 19	20 56	2 35		13	☻
Freitag	11	Pius	Pius	3 52	20 18	21 28	3 37		25	
Sonnabend	12	Heinrich	Joh. Gualb.	3 53	20 17	21 50	4 48		7	
Sonntag	13	**4. n. Tr.** Margar.	**5. n. Pf.** Marg.	3 54	20 16	22 7	6 2		19	Erdf.
Montag	14	Bonavent.	Bonavent.	3 55	20 15	22 19	7 16		1	
Dienstag	15	Apoſt. Teil.	Apoſt. Teil.	3 56	20 14	22 30	8 28		13	
Mittwoch	16	Ruth	Skapulierfeſt	3 57	20 13	22 40	9 40		25	
Donnerstag	17	Alexius	Alexius	3 59	20 12	22 51	10 51		7	
Freitag	18	Roſina	Friedericus	4 0	20 11	23 0	12 4		19	
Sonnabend	19	Rufina	Vinc. v. Paul	4 1	20 10	23 12	13 21		2	☾
Sonntag	20	**5. n. Tr.** Elias	**6. n. Pf.** Marg.	4 3	20 9	23 29	14 42		15	
Montag	21	Praxedes	Praxedes	4 4	20 7	23 52	16 7		28	
Dienstag	22	Mar. Magd.	Mar. Magd.	4 5	20 6	—	17 33		12	
Mittwoch	23	Apollin.	Apollin.	4 7	20 5	0 27	18 51		26	
Donnerstag	24	Chriſtine	Chriſtine	4 8	20 3	1 22	19 52		11	Nrdw
Freitag	25	Jakobus	Jakobus	4 10	20 2	2 38	20 34		26	☻
Sonnabend	26	Anna	Anna	4 11	20 0	4 11	21 2		11	Erdn.
Sonntag	27	**6. n. Tr.** Martha	**7. n. Pf.** Pantaleon	4 13	19 59	5 49	21 21		26	
Montag	28	Pantaleon	Innocenz	4 14	19 57	7 24	21 35		11	
Dienstag	29	Beatrix	Martha	4 16	19 56	8 55	21 48		26	
Mittwoch	30	Abdon	Abdon	4 17	19 54	10 21	22 1		10	
Donnerstag	31	Germanus	Ign. v. L.	4 19	19 52	11 47	22 12		24	

Am 3. Juli Sonne in Erdferne

Bauernregeln. Was der Juli nicht kocht, kann der September nicht braten. Wenn abends dicker Nebel liegt, dann das schöne Wetter siegt.

Hundertjähriger Kalender. 2. trüb und rauh; 3. Regen; 4.—8. große Hitze; 10.—11. Ungewitter und Platzregen; 12.—18. große Hitze; darauf starker Regen bis zum Ende.



Eigenartige Bienenhäuser in Appelwerder, Kr. Dt. Krone.

In Hof und Feld: Erntevorbereitungen. Instandsetzen und Einteilen der Aufbewahrungsräume. Alles Holzgerät feucht halten, Nachbinden der Radreifen. Abschluß des Wirtschaftsjahres. Die neuen Getreidemieten versichern. Hackarbeiten beschleunigen. Kartoffelschläge auf Krankheiten hin besehen. **Obst- und Gartenbau:** Ernte und Trocknung der Küchenkräuter. Die mit Monilia befallenen Kirschzweige verbrennen. Hacken, Jäten, Gießen, Nachpflanzen, Karotten für den Herbstgebrauch säen. Erdbeeren von Ausläufern befreien. **Viehzucht:** Kein frisches Heu verfüttern. **Geflügelzucht:** Rückgang im Eierlegen durch Futterwechsel und viel Grünfutter aufhalten. **Bienenzucht:** Abgeschwärmte Bienenvölker auf Weiselrichtigkeit untersuchen. Faulbrut beseitigen.

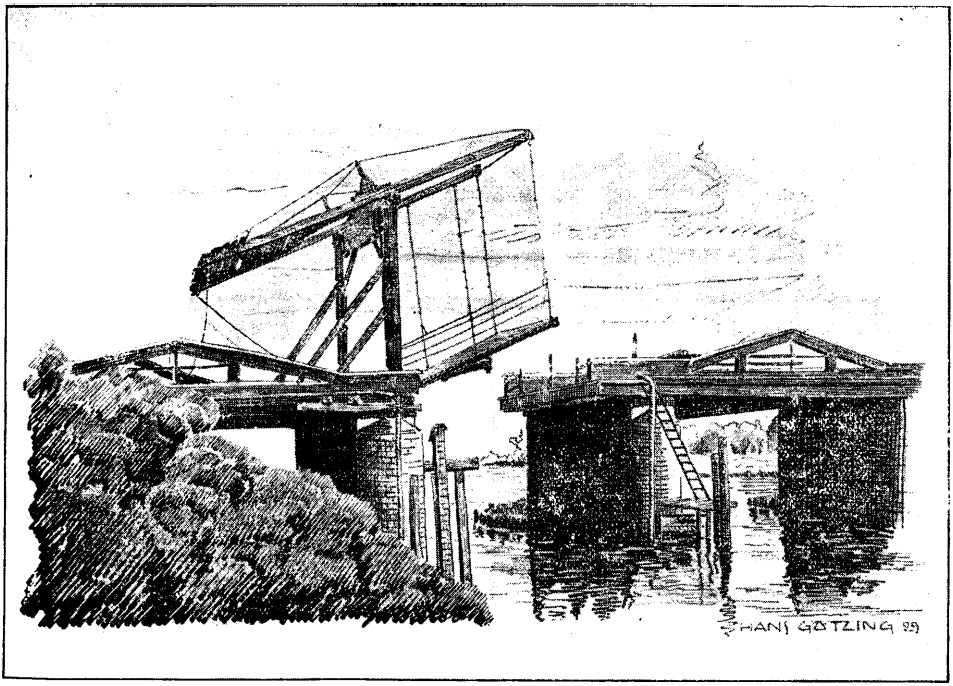
August / Ernting

10. 8. 1919. Aufhören des am 8. 1. 1919 während des polnischen Aufstandes errichteten „Freistaates Schwenten" im jetzigen Kreise Bomst.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf		Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.			
Freitag	1	Petri Kett.	Petri Kett.	4 20	19 51	13 9	22 27	8	☽	
Sonnabend	2	Gustav	Portiunkula	4 22	19 49	14 31	25 45	21		
Sonntag	3	**7. n. Tr.** August	**8. n. Pf.** Steph. E.	4 24	19 47	15 51	23 9	4		
Montag	4	Dominikus	Dominikus	4 25	19 45	17 5	23 42	16		
Dienstag	5	Oswald	Maria Schn.	4 27	19 44	18 8	—	28		
Mittwoch	6	Verkl. Chr.	Verkl. Chr.	4 28	19 42	18 56	0 29	10		Südw
Donnerstag	7	Donatus	Cajetanus	4 30	19 40	19 32	1 28	22		
Freitag	8	Cyriakus	Cyriakus	4 31	19 38	19 56	2 37	4		
Sonnabend	9	Romanus	Romanus	4 33	19 36	20 14	3 51	16	☽	Edi.
Sonntag	10	**8. n. Tr.** Laurent.	**9. n. Pf.** Laurent.	4 35	19 34	20 27	5 4	28		
Montag	11	Hermann	Tiburtius	4 36	19 33	20 39	6 18	10		
Dienstag	12	Klara	Klara	4 38	19 31	20 48	7 30	22		
Mittwoch	13	Hippolytus	Hippolytus	4 40	19 29	20 58	8 41	4		
Donnerstag	14	Eusebius	Eusebius	4 41	19 27	21 8	9 52	16		
Freitag	15	Mar. Heimg.	Mar. Him.	4 43	19 25	21 18	11 7	28		
Sonnabend	16	Isaak	Rochus	4 45	19 23	21 32	12 25	11		
Sonntag	17	**9. n. Tr.** Bilibald	**10. n. Pf.** Liberatus	4 46	19 21	21 52	13 46	24	☾	
Montag	18	Agapetus	Helena	4 48	19 18	22 20	15 10	7		
Dienstag	19	Sebald	Sebald	4 50	19 16	23 4	16 31	21		
Mittwoch	20	Bernhard	Bernhard	4 51	19 14	—	17 38	5		Nrdw
Donnerstag	21	Hartwig	Anastasius	4 53	19 12	0 9	18 27	19		
Freitag	22	Philibert	Timotheus	4 55	19 10	1 33	19 1	4		
Sonnabend	23	Zachäus	Phil. Benit	4 56	19 8	3 10	19 23	20		Erdn.
Sonntag	24	**10. n. Tr.** Barthol.	**11. n. Pf.** Barthol.	4 58	19 5	4 48	19 40	5	☾	
Montag	25	Ludwig	Ludwig	5 0	19 3	6 23	19 53	20		
Dienstag	26	Samuel	Zephyrinus	5 1	19 1	7 53	29 6	5		
Mittwoch	27	Gebhard	Rufus	5 3	18 59	9 21	20 18	19		
Donnerstag	28	Augustinus	Augustinus	5 5	18 57	10 48	20 32	3		
Freitag	29	Joh. Enth.	Joh. Enth.	5 6	18 54	12 14	20 48	17		
Sonnabend	30	Benjamin	Rosa	5 8	18 52	13 38	21 10	0		
Sonntag	31	**11. n. Tr.** Paulinus	**12. n. Pf.** Raimund	5 10	18 50	14 55	21 40	13	☽	

Bauernregeln. Wie Bartholomäustag sich hält, so ist der ganze Herbst bestellt. Hitze am Dominikus, ein strenger Winter kommen muß.

Hundertjähriger Kalender. 1.—4. trüb mit etwas Regen; 6. prächtiges Wetter mit kühlen Nächten; 7. Regen und Donner; 8. ziemlich schön; 9.—14. anhaltender Regen; 17. schön; 18. starkes Gewitter und unbeständig bis zum Ende.



Grenz-Zugbrücke über die Küddow in Dt. Usch, Netzekreis.

In Hof und Feld: Bestellungsplan für den Herbst erwägen. Saatgut, Dünge- u. Beizmittel beschaffen. Wo am Platz, auch an den Ankauf von Magervieh denken. Geräte und Maschinen für Hackfruchternte und Herbstbestellung durchsehen lassen. Mietenplätze anlegen. Getreideernte in vollem Gange. Mäht in der Gelbreife (Pagelprobe), besser zu früh als zu spät; mit dem Einfahren haltet es umgekehrt. Bei feuchter Witterung setzt kleine Stiegen. Der Sense folgt der Schälpflug, bei Zeitmangel der Kultivator. Bestellung der Gründüngungs- und Futterpflanzen. Stoppel durch Weidegang ausnutzen. Unter günstigen Verhältnissen vom Felde wegdreschen. **Obst- und Gartenbau:** Sommerobsternten. Säen und Versetzen von Wintersalat. Spinat und Porree für Frühjahrsbedarf säen. Schwertragende Obstbäume schütteln und stützen. Kohlweißlingsraupen vernichten. **Viehzucht:** Sprungzeit in Schäfereien mit Winterlammung. Zulage von Kraftfutter für das Zuchtvieh während der Herbstarbeiten. Vorsicht beim Beweiden von Stoppelklee. Kein frisches Getreide verfüttern. **Geflügelzucht:** Geflügel in der Mauserzeit nahrhaft und kalkhaltig füttern und vor Erkältung schützen. Gänse auf die Stoppelweiden treiben. **Bienenzucht:** Beseitigung von Drohnen, Abwehren von Raubbienen, Fluglöcher verkleinern.

September / Herbstmond

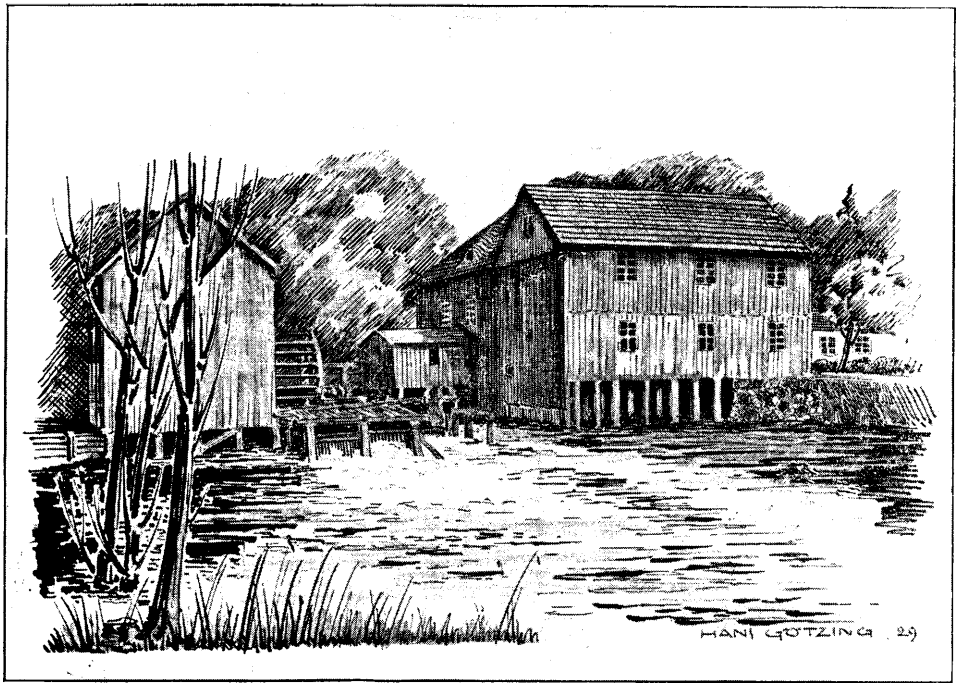
27. 9. 1922. Der letzte Regierungspräsident in Bromberg, von Bülow, wird zum ersten Oberpräsidenten der neu geschaffenen Provinz Grenzmark Posen-Westpreußen ernannt.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf		Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.			
Montag	1	Aegidius	Aegidius	5 11	18 48	16 4	22 23		25	
Dienstag	2	Absalon	Stephan	5 13	18 45	16 57	23 18		7	Südw.
Mittwoch	3	Manſuetus	Manſuetus	5 15	18 43	17 36	—		19	
Donnerstag	4	Moſes	Roſalia	5 16	18 41	18 3	0 26		1	
Freitag	5	Herkules	Laurentius	5 18	18 38	18 21	1 38		13	Erdf.
Sonnabend	6	Magnus	Magnus	5 20	18 36	18 35	2 53		25	
Sonntag	7	**12. n. Tr.** Regina	**13. n. Pf.** Schutzeng.	5 21	18 34	18 48	4 7		7	
Montag	8	Mar. Geb.	Mar. Geb.	5 23	18 31	18 57	5 20		19	
Dienstag	9	Bruno	Gorgonius	5 25	18 29	19 7	6 31		1	
Mittwoch	10	Soſthenes	Nikol. v. Tol.	5 26	18 27	19 17	7 43		13	
Donnerstag	11	Protus	Protus	5 28	18 24	19 26	8 57		25	
Freitag	12	Syrus	Mar. Nam.	5 30	18 22	19 39	10 13		8	
Sonnabend	13	Amatus	Maternus	5 31	18 20	19 56	11 33		20	
Sonntag	14	**13. n. Tr.** Kreuz. Erh.	**14. n. Pf.** Kreuz. Erh.	5 33	18 17	20 20	12 56		3	
Montag	15	Nikomedes	Nikomedes	5 35	18 15	20 55	14 17		16	
Dienstag	16	Euphemia	Kornelius	5 36	18 13	21 50	15 27		0	Nrdw.
Mittwoch	17	Quat. L.	Quat. L.	5 38	18 10	23 5	16 22		14	
Donnerstag	18	Titus	Thom. v. V.	5 40	18 8	—	17 0		29	
Freitag	19	Januarius	Januarius †	5 41	18 5	0 34	17 26		13	
Sonnabend	20	Fauſta	Euſtachius	5 43	18 3	2 9	17 44		28	
Sonntag	21	**14. n. Tr.** Matth. Ev.	**15. n. Pf.** Matth. Ev.	5 45	18 1	3 45	17 58		13	Erdn.
Montag	22	Moritz	Moritz	5 47	18 58	5 18	18 11		28	
Dienstag	23	Hoſeas	Thekla	5 48	17 56	6 48	18 23		13	
Mittwoch	24	Joh. Empf.	Joh. Empf.	5 50	17 53	8 18	18 36		28	
Donnerstag	25	Kleophas	Cyprianus	5 52	17 51	9 46	18 51		12	
Freitag	26	Cyprianus	Kleophas	5 53	17 49	11 13	19 11		25	
Sonnabend	27	Kosm., Dam.	Kosm., Dam.	5 55	17 46	12 38	19 39		8	
Sonntag	28	**15. n. Tr.** Wenzesl.	**16. n. Pf.** Wenzesl.	5 57	17 44	13 52	20 16		21	
Montag	29	Michaelis	Michaelis	5 58	17 42	14 53	21 8		4	Sw.
Dienstag	30	Hieronymus	Hieronymus	6 0	17 39	15 37	22 12		16	

Die Juden feiern den Anfang ihres 5691 Jahres am 23., das zweite Neujahrsfest am 24. September.
Am 23. September Herbstanfang, Tag und Nacht gleich.

Bauernregeln. Soviel Tage vor Michaelis Reif, soviel Tage nach Georgi Eis. An Septemberregen ist dem Bauer viel gelegen. Ist Egidi ein heller Tag, ich dir einen schönen Herbst ansag'.

Hundertjähriger Kalender. Bis 5. windig und kalt; 6.—8. Donner und Regen; 11. trüb; 13.—14. Nachtfröste; 15. hell und warm; 16.—17. trüb ohne Frost, vom 18. bis Schluß neblig, kalt und windig, wie im Winter.



Hölzerne Wassermühle in Obergörzig, Kreis Meseritz.

In Hof und Feld: Futtervoranschlag für den Winter. Kauft Kraftfutter nur nach Gewähr. Saatfurche für die Winterung geben. Ausstreuen von Kunstdünger. Beginn der Kartoffelernte. Zweiter Kleeschnitt; Serradella-, Luzerne- und Grummeternte aufreutern. Johannesroggen und Zottelwicke aussäen. Beginn der Saatzeit für Wintergetreide. **Obst- und Gartenbau:** Samenpflanzen, Gurken, Kürbisse, Melonen ernten. Die eigentliche Obsternte beginnt. Fallobst sammeln. Obst getrennt nach Güte und Sorte ernten. Baumlöcher für neue Pflanzungen auswerfen. Obstbäume mit Thomasmehl und Kalisalz düngen. Fanggürtel anlegen. Pfropfen beenden. **Viehzucht:** Bei Beginn der Kartoffelernte Mastvieh aufstellen. Zweite Schur der zweischürigen Schafe. **Geflügelzucht:** Mastaufstellung der Gänse, Enten, Poularden und Truthühner. **Bienenzucht:** In kalten Nächten Stöcke bedecken, in schlechten Trachtjahren nicht schleudern, sondern füttern.

Oktober / Weinmond

1. 10. 1922. Das Ostmarkengesetz vom 21. 7. 1922 tritt in Kraft. Seit diesem Tage gibt es eine **selbständige Provinz Grenzmark Posen-Westpreußen.**

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf	Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.		
Mittwoch	1	Remigius	Remigius	6 1	17 37	16 7	23 24	28	
Donnerstag	2	Vollrad	Leodegar	6 3	17 35	16 28		0	
Freitag	3	Jairus	Candidus	6 5	17 32	16 44	0 39	22	Erdf.
Sonnabend	4	Franz	Franz	6 7	17 30	16 57	1 53	4	
Sonntag	5	**16. n. Tr. Erntedankf.**	**17. n. Pf. Rosenkranzf.**	6 9	17 28	17 6	3 6	16	
Montag	6	Fides	Bruno	6 10	17 25	17 16	4 19	28	
Dienstag	7	Amalia	Markus P.	6 12	17 23	17 26	5 31	10	
Mittwoch	8	Pelagia	Brigitta	6 14	17 21	17 35	6 44	22	
Donnerstag	9	Dionysius	Dionysius	6 15	17 18	17 46	8 1	5	
Freitag	10	Gideon	Fr. Boraia	6 17	17 16	18 2	9 21	17	
Sonnabend	11	Burchard	Burchard	6 19	17 14	18 23	10 44	0	
Sonntag	12	**17. n. Tr. Maximil.**	**18. n. Pf. Maximil.**	6 21	17 11	18 54	12 6	13	
Montag	13	Kolomann	Eduard	6 23	17 9	19 42	13 20	27	
Dienstag	14	Calixtus	Calixtus	6 24	17 7	20 49	14 19	11	Nrd v.
Mittwoch	15	Hedwig	Theresa	6 26	17 5	22 11	15 2	25	
Donnerstag	16	Gallus	Gallus	6 28	17 2	23 43	15 29	9	
Freitag	17	Florentin	Hedwig	6 30	17 0	—	15 49	23	
Sonnabend	18	Lukas	Lukas	6 32	16 58	1 15	16 5	8	
Sonntag	19	**18. n. Tr. Ferdinand**	**19. n. Pf. Petr.v.Alc.**	6 33	16 56	2 47	16 17	22	Erdn.
Montag	20	Wendelin	Wendelin	6 35	16 54	4 16	16 29	7	
Dienstag	21	Ursula	Ursula	6 37	16 52	5 44	16 40	21	
Mittwoch	22	Cordula	Cordula	6 39	16 50	7 13	16 55	6	
Donnerstag	23	Severinus	Joh. v. Cap.	6 41	16 48	8 42	17 12	20	
Freitag	24	Salome	Raphael	6 42	16 45	10 11	17 36	3	
Sonnabend	25	Crispinus	Crispin	6 44	16 43	11 33	18 8	16	
Sonntag	26	**19. n. Tr. Amandus**	**20. n. Pf. Chr. Königsf.**	6 46	16 41	12 41	18 56	29	Südw.
Montag	27	Sabina	Sabina	6 48	16 39	13 33	19 56	12	
Dienstag	28	Sim., Juda	Sim., Jud.	6 50	16 37	14 9	21 7	24	
Mittwoch	29	Engelhard	Narzissus	6 52	16 35	14 34	22 22	6	
Donnerstag	30	Hartmann	Serapion	6 54	16 33	14 51	23 36	18	
Freitag	31	Wolfgang	Wolfgang †	6 55	16 31	15 4	—	0	Erdf.

Die Juden feiern das Versöhnungsfest am 2., das Laubhüttenfest am 7. und 8., Laubhüttenende am 14., das Fest der Gesetzesfreude am 15. Oktober.
Am 7. Oktober partielle Mondfinsternis, in Deutschland sichtbar.
Am 21.—22. Oktober totale Sonnenfinsternis, in Deutschland unsichtbar.

Bauernregeln. An Ursula (21.) muß das Kraut herein, sonst schneien Judas und Simon (28.) drein. Nach St. Gall (16.) bleibt die Kuh im Stall.

Hundertjähriger Kalender. Bis 9. Regen mit Sturmwind; 10. 11. hell; 21. 22. trüb und Regen; 24.—26. nebelig und unstet; 29.—31. nebelig und kalt.

Aelteste Holzkirche der Provinz in Schloppe, Kr. Dt. Krone.

In Hof und Feld: Auseinandernehmen, Reinigen und Unter-Dachbringen aller nicht mehr erforderlichen Maschinen und Geräte. Saat der Winterung beenden. Kartoffelernte. Einmieten und Einsäuern der Hackfrüchte. Kartoffeln trocken, kühl und reif in die Mieten bringen! Prüft die Mietentemperatur! Je weniger über 0° C desto besser. Winterfurche für die Sommersaat geben. **Obst- und Gartenbau:** Umgraben der leeren Beete, Erdbeerbeete mit kurzem Dung belegen, Beendigung der Obsternte. Einlagerung und häufigere Durchsicht der Obstvorräte. **Viehzucht:** Weidevieh aufstellen, Gewichtzunahme während der Weidezeit feststellen. Ziegen decken lassen. **Geflügelzucht:** Aeltere Hühner ausmerzen, Schutz gegen Erkältungen. **Bienenzucht:** Einwintern der Stöcke, kein Stock, der über drei Jahre alte Königin hat, darf überwintert werden.

Schickt eure Söhne auf die Fachschulen!

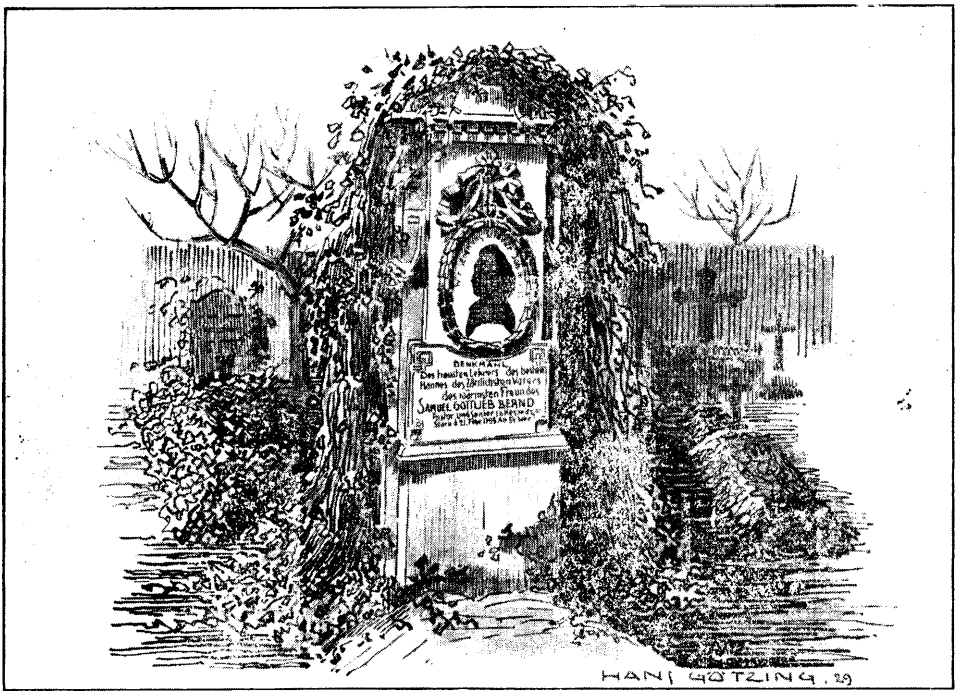
November / Windmond

20. 11. 1919. Einrichtung einer Regierungs-Nebenstelle in Schneidemühl von Bromberg aus als Vorläufer der heutigen Regierung, auf Grund eines Staatsverwaltungsaktes.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf		Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.			
Sonnabend	1	Aller Hl.	**Aller Heil.**	6 57	16 29	15 16	0 50	12	.	
Sonntag	2	**20. n. Tr. Ref.-Fest**	**21. n. Pf.** Aller Seel.	6 59	16 28	15 25	2 3	24		
Montag	3	Gottlieb	Hubertus	7 1	16 26	15 34	3 15	6		
Dienstag	4	Charlotte	Karl Borr.	7 3	16 24	15 44	4 27	18		
Mittwoch	5	Blandina	Emmerich	7 5	16 22	15 54	5 44	1		
Donnerstag	6	Leonhard	Leonhard	7 7	16 20	16 8	7 4	14	○	
Freitag	7	Engelbert	Engelbert	7 9	16 18	16 28	8 27	27		
Sonnabend	8	Gottfried	4 Gekr. Märt.	7 10	16 17	16 56	9 51	10		
Sonntag	9	**21. n. Tr.** Theodor.	**22. n. Pf.** Theodorus	7 12	16 15	17 39	11 10	24		
Montag	10	Mart. Luth.	Andr. Avell.	7 14	16 13	18 40	12 16	7		Nrdw.
Dienstag	11	Mart. Bisch.	Mart. Bisch.	7 16	16 12	20 0	13 2	21		
Mittwoch	12	Jonas	Martin P.	7 18	16 10	21 27	13 35	5		
Donnerstag	13	Briccius	Stanisl. K.	7 19	16 9	22 57	13 56	19	☾	
Freitag	14	Levinus	Jukundus	7 21	16 7	—	14 12	4		
Sonnabend	15	Leopold	Leopold	7 23	16 6	0 26	14 24	18		Erdn.
Sonntag	16	**22. n. Tr.** Ottomar	**23. n. Pf.** Edmund	7 25	16 4	1 53	14 36	2		
Montag	17	Hugo	Gregor Th.	7 27	16 3	3 18	14 48	16		
Dienstag	18	Gelasius	Otto, Eugen	7 28	16 2	4 45	15 0	0		
Mittwoch	19	**Buß- u. Bett.**	Elisabeth	7 30	16 0	6 13	15 15	14		
Donnerstag	20	Amos	Felix v. Val.	7 32	15 59	7 40	15 36	28	●	
Freitag	21	Mar. Opf.	Maria Opf.	7 34	15 58	9 6	16 4	11		
Sonnabend	22	Alfons	Cäcilia	7 36	15 57	10 22	16 45	24		
Sonntag	23	**23. n. Tr. Totenfest**	**24. n. Pf.** Klemens	7 37	15 55	11 23	17 40	7		Südw.
Montag	24	Chrysog.	Chrysog.	7 39	15 54	12 6	18 48	20		
Dienstag	25	Katharina	Katharina	7 41	15 53	12 36	20 3	2		
Mittwoch	26	Konrad	Konrad	7 42	15 52	12 55	21 18	14		
Donnerstag	27	Otto	Virgilius	7 44	15 51	13 11	22 33	26		Erdf.
Freitag	28	Günther	Sosthenes	7 45	15 50	13 23	23 44	8	☽	
Sonnabend	29	Eberhard	Saturnin	7 47	15 50	13 32	—	20		
Sonntag	30	**1. Advent** Andreas	**1. Adventsf.** Andreas	7 48	15 49	13 42	0 56	2		

Bauernregeln. Wie der November, so der kommende Mai. Zu Allerheiligen (2.) Reif, zu Weihnachten weiß und steif. Bringt November vieles Naß, gibt's auf Wiesen vieles Gras. St. Andreasschnee (30.) tut dem Korne weh.

Hundertjähriger Kalender. Bis 3. hell und klar; 4. und 5. Regen; 6.—8. gutes Wetter; 9.—15. Regen und Regengüsse; 16.—20. regnerisch; 23. 24. kalt; 25. Regen; 26. schöner Herbsttag; 27. bei Tag schön, nachts Regen; 29. hell; 30. windig.



Altes hölzernes Grabmal in Meseritz, Kreis Meseritz.

In Hof und Feld: Vornahme von Verbesserungen an Schlägen. Auf den freien Feldern für die Drainage vorarbeiten. Ausheben von Wassergräben. Streutorf beschaffen. Eindecken der Hackfruchtmieten. Fortsetzung der Pflugarbeit zur Frühjahrssaat und Kalkung der Schläge. Besucht über Winter die Versammlungen der landw. Vereine! Anfuhr von Brennmaterial. Getreidemieten abdreschen. **Obst- und Gartenbau:** Gemüseernte und Einkellerung beenden. Spargelbeete jauchen, Wintergemüse und Rosen leicht decken. Bäume gegen Hasenfraß schützen. Obstbäume pflanzen. **Viehzucht:** Futterordnung einhalten. Futter zweckmäßig zusammensetzen, Futterkalk und Salzlecksteine nicht vergessen. **Geflügelzucht.** Richtige Futterzusammenstellung. Junge Hennen schwerer Hühnerrassen beginnen zu legen. **Bienenzucht:** Die Stöcke sind mit Winterfutter zu versehen, die Wohnungen vor Kälte und rauhen Winden zu schützen.

Dezember / Christmond

27. 12. 1918. Ausbruch des polnischen Aufstandes in Posen.

Wochentage	Datum	Fest-, Erinnerungs- und Namenstage		Sonnen-		Mond-		Mondlauf	Notizen
		evangelisch	katholisch	Aufg.	Untg.	Aufg.	Untg.		
Montag	1	Arnold	Eligius	7 50	15 48	13 51	2 8	14	
Dienstag	2	Candidus	Bibiana	7 51	15 47	14 0	2 22	26	
Mittwoch	3	Cassian	Franz Xaver	7 53	15 47	14 14	4 40	9	
Donnerstag	4	Barbara	Barbara	7 54	15 46	14 31	6 2	22	
Freitag	5	Abigail	Sabbas	7 55	15 46	14 55	7 28	5	
Sonnabend	6	Nikolaus	Nikolaus	7 57	15 45	15 32	8 51	19	
Sonntag	7	**2. Advent** Agathon	**2. Adventsf.** Ambros.	7 58	15 45	16 28	10 3	3	Nrdw.
Montag	8	Mar. Empf.	**Mar. Empf.**	7 59	15 44	17 44	10 59	17	
Dienstag	9	Joachim	Leokadia	8 0	15 44	19 11	11 37	2	
Mittwoch	10	Judith	Melchiades	8 2	15 44	20 43	12 1	16	Erdn.
Donnerstag	11	Damasus	Damasus	8 3	15 44	22 14	12 19	0	
Freitag	12	Epimachus	Epimachus	8 4	15 44	23 41	12 32	15	
Sonnabend	13	Lucia	Lucia	8 5	15 44	—	12 44	29	
Sonntag	14	**3. Advent** Nikasius	**3. Adventsf.** Nikasius	8 6	15 44	1 6	12 56	13	
Montag	15	Johanna	Eusebius	8 7	15 44	2 30	13 7	26	
Dienstag	16	Ananias	Adelheid	8 8	15 44	3 53	13 21	10	
Mittwoch	17	Quat. Laz.	Quat. Lazar.	8 8	15 44	5 19	13 39	23	
Donnerstag	18	Christoph	Mar. Erw.	8 9	15 44	6 45	14 4	7	
Freitag	19	Lot	Nemesius †	8 10	15 44	8 4	14 38	20	
Sonnabend	20	Abraham	Ammon	8 10	15 45	9 10	15 28	3	Sw.
Sonntag	21	**4. Advent** Thomas	**4. Adventsf.** Thomas	8 11	15 45	10 0	16 31	15	
Montag	22	Beata	Flavian	8 11	15 46	10 35	17 44	28	
Dienstag	23	Dagobert	Viktoria	8 12	15 46	10 58	19 1	10	
Mittwoch	24	Adam, Eva	Adam, Eva	8 12	15 47	11 16	20 15	22	
Donnerstag	25	**Hl. Christf.**	**Heil. Christf.**	8 13	15 48	11 28	21 28	4	Erdf.
Freitag	26	**2. Christtag**	**Stephanus**	8 13	15 48	11 39	22 40	15	
Sonnabend	27	Johannes	Johannes	8 13	15 49	11 48	23 50	27	
Sonntag	28	**S. n. Weihn.** Unsch. Kindl.	**S. n. Weihn.** Unsch. Kdl.	8 13	15 50	11 57	—	9	
Montag	29	Jonathan	Thomas B.	8 14	15 51	12 7	1 1	21	
Dienstag	30	David	David	8 14	15 52	12 18	2 16	4	
Mittwoch	31	Sylvester	Sylvester	8 14	15 53	12 32	3 35	17	

Am 22. Dezember Wintersanfang, kürzester Tag.

Bauernregeln. Watet die Krähe zu Weihnachten im Klee, sitzt sie sicher Ostern im Schnee. Wenn Weihnachten vieler Wind, alle Bäume fruchtbar sind.

Hundertjähriger Kalender. 5. Regen und Schnee, dann bis 7. schön; 8. Regen; 9. trüb und warm; 10. starker Regen; 11. schön; 12. trüb; 13. starker Regen; 14.—18. trüb; 20. hell und Eis; 30. hell und kalt; 31. Nebel und trüb.

Alte Holzfiguren, Johannes und Maria, Rote Kirche, Oberpritschen, Kr. Fraustadt.

In Hof und Feld: Ordnung des Schriftverkehrs, Prüfung der Bücher. Denk an die Erneuerung der mit dem Kalenderjahr ablaufenden Verträge und die Verjährung deiner Forderungen. Bei gelindem Wetter pflügen, bei Frost dreschen, Mist oder reifen Kompost fahren. Steinschotter schlagen lassen. Schneewehen auf den Saaten durchstechen. Vorkehrungen gegen strenge Winterkälte treffen. Brunnen mit Stroh eindecken, Wasserleitungsrohren, Ausgußrohren usw. Frostschutz geben. **Obst- u. Gartenbau:** Bei gelindem Wetter auch hier die Bodenarbeiten fortsetzen, Gemüseland düngen und umgraben. Abkratzen der älteren Stämme und Ankalken der Stämme mit Kalkmilch. Die Bäume für die Frühjahrsveredelung zurecht machen. **Viehzucht:** Gründliche Hautpflege, Einrichten der Kälberboxen und Abkalbeställe. Stalltemperatur überwachen. **Geflügelzucht:** Fütterung mit Wintergetreide, die Exkremente wegen Unkrautsamen nicht auf Dungstätten bringen. Trinkwasser erwärmen. **Bienenzucht:** Bei gutem Wetter Reinigungsausflüge durch Oeffnen der Fluglöcher fördern.

Brünstigkeitskalender.

bei	Die Brünstigkeit tritt ein zuerst im Alter	dauert im Durchschnitt	kehrt wieder bei Nichtbefruchtung in	kehrt wieder nach dem Werfen in
Pferden	von ca. 2 Jahren	5—7 Tage	3— 4 Wochen	9—14 Tagen
Kühen	„ „ 1 Jahre	2—3 „	3— 4 „	21—28 „
Schafen	„ „ ¾ Jahren	2—3 „	17—28 Tagen	7 Mon
Sauen	„ „ ½ Jahre	2 4 „	9—12 „	4—5 Wochen spätest. 8—9 Wochen

Brütekalender.

Ein Huhn	brütet in etwa	19—24	Tagen	16—18 Eier aus
Eine Pute oder Truthahn	„ „ „	26—29	„	18—24 „ „
Eine Gans	„ „ „	28—33	„	12—15 „ „
Eine Ente	„ „ „	28—32	„	15—18 „ „
Eine Taube	„ „ „	17—19	„	2 (jährlich 6—10 Eier)

Trächtigkeitskalender.

Die mittlere Trächtigkeitsperiode beträgt bei:

Pferdestuten		48½ Wochen	=	340 Tage
Kühen		40½ Wochen	=	284 „
Schafen und Ziegen	fast	22 Wochen	=	152 „
Sauen	über	17 Wochen	=	120 „
Hündinnen		9 Wochen	=	63—65 „
Katzen		8 Wochen	=	56—60 „

Die Dauer der Trächtigkeit schwankt in einzelnen Fällen beträchtlich, bei Pferden und Kühen um etwa 80 Tage, bei Schafen, Ziegen und Sauen um etwa 15 Tage; die angegebene Dauer ist, wie bemerkt, die mittlere.

Maße und Gewichte.

Längenmaße.

1 Kilometer (km) = 1000 Meter (m). 1 m = 100 Zentimeter (cm). 1 cm = 10 Millimeter (mm). 1 Meile = 7,5 km. 1 pr. Rute = 3,76 m. 1 pr. Fuß = 31,4 cm. 1 pr. Elle = 66,6 cm.

Flächenmaße.

1 Quadratkilometer (qkm) = 100 Hektar (ha). 1 ha = 100 Ar (a). 1 a = 100 Quadratmeter (qm). 1 qm = 10 000 Quadratzentimeter (qcm). 1 pr. Morgen = 25,53 a. 1 pr. Quadratrute = 14,18 qm. 1 pr. Quadratrutfuß = 0,0985 qm.

Körpermaße.

1 Kubikmeter (cbm) = 1 000 000 Kubikzentimeter (ccm). 1 cbm feste Holzmasse im Stamm = 1 Festmeter (Fm). 1 cbm aufgeschichtetes Holz = 1 Raummeter (Rm). 1 Rm = 0,7 Fm. 1 Klafter = 3,33 cbm. 1 Schachtrute = 4,45 cbm.

Hohlmaße.

1 Hektoliter (hl) = 100 Liter (l). 10 hl = 1 cbm.

Gewichte.

1 Tonne (t) = 1000 Kilogramm (kg). 1 t = 10 Doppelzentner (Dz) = 20 Zentner. 1 dz = 100 kg = 2 Zentner. 1 kg = 1000 Gramm (g) = 2 Pfd.

Zählmaße.

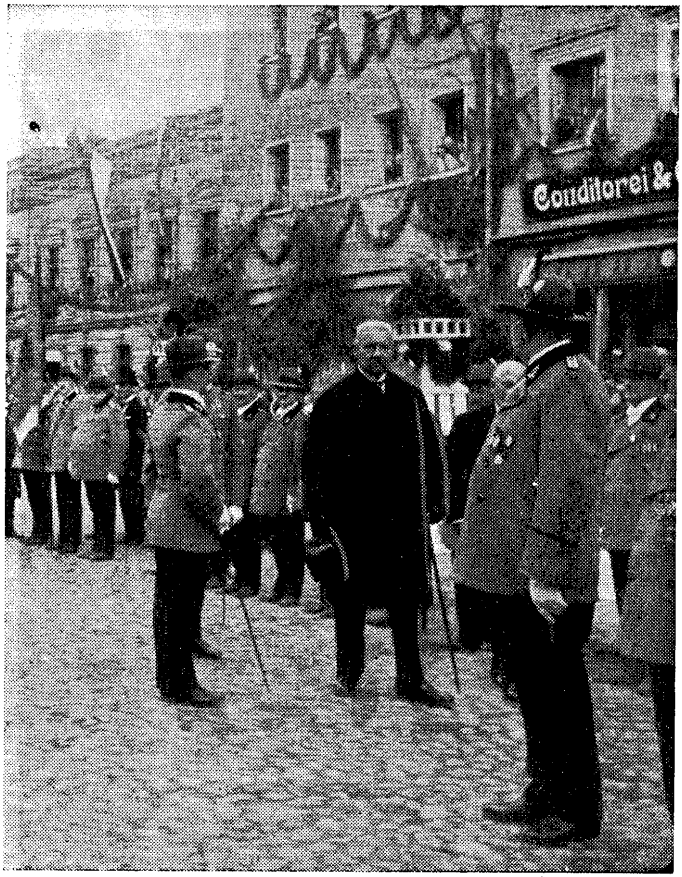
1 Ries (Rs) = 1000 Bogen (Bg). 1 Gros = 12 Dutzend.

Polnische Maße und Gewichte.

1 Klafter = 3 Ellen. 1 Elle = 24 Zoll = 0,576 m. 1 Rute = 7,50 Ellen = 4,32 m. 1 Hufe = 30 Morgen. 1 Morgen = 300 Quadratruten. 1 m = 0,5787 Klafter = 1,73611 Ellen. 1 cm = 0,41667 Zoll. 1 ha = 0,05954 Hufen = 1,7861225 Morgen. — 1 Liter = 1 Quart. 1 Garnec = 4 Quart. 1 Quart. = 4 Quartierchen (für Flüssigkeiten). — 1 Korzec = 32 Garnec (für feste Stoffe).

Uebriges Ausland.

1 Yard (engl.) = 91,4 cm. 1 engl. Meile = 1,6 km. 1 engl. Seemeile = 1,855 km. 1 Aire (nordamerik.) = 40,46 a. 1 Quarter (nordamerik.) = 2,9 hl. 1 Werst (russ.) = 1,066 km. 1 Pud (russ.) = 16,38 kg. 1 Faden (schwed.) = 1,782 m. 1 Meile (schwed.) = 10,68 km.



Verlag L. S. Pucher, Fraustadt Phot. Scholz

Das, was uns entrissen ward, kann nicht vergessen und nicht verschmerzt werden; aber das, was wir behalten haben, wollen wir weiter fördern und ausbauen. Die beste Grundlage für die Erreichung dieses Zieles ist einiges Wollen und einmütiges Zusammenarbeiten aller. Diesen Zusammenschluß aller Schichten unserer Bevölkerung über alles Persönliche und alles Trennende hinweg zu erreichen, muß unser aller Aufgabe sein.

von Hindenburg.

Zu unseren Kalenderbildern.

Von Syndikus Br. Fiedler, Schneidemühl.

Sowohl beim städtischen als auch beim ländlichen Wohnungsbau ist man heute mehr und mehr dazu übergegangen, anstelle des Holzes Stein und Eisen zu verwenden. Kaum daß man heute noch für den Dachstuhl unser heimisches Kiefernholz nimmt. Treppen, die man früher nur aus Holz kunstgerecht fertigte, mußten vielfach den aus Eisenbeton hergestellten Aufgängen weichen. Hohlsteine treten an die Stelle der Holzbogen in den Zwischendecken, ja, die moderne Technik hat es fertig gebracht, Wohnhäuser vom Fundament bis zum Schornstein restlos aus Stein und Eisen zu erbauen.

Wie anders sah es dagegen in früheren Zeiten aus!

Die sorgfältig mit viel Heimatliebe aus allen Kreisen unserer Provinz zusammengetragenen Bilder unseres Heimatkalenders zeigen uns, wie man früher in unserer engeren Heimat den Wert des Holzes schätzte. Der holzverarbeitende Handwerker ließ seinen Blick bei Ausführung seiner Arbeiten nicht erst lange in die Ferne schweifen, um das für die auszuführenden Bauten, für die Inneneinrichtungen u. a. m. notwendige Material heranzuholen; er nahm einfach das Holz des Heimatwaldes und führte trotz primitivster Handwerkszeuge mit kunstgeübter Hand schöne, aber auch dauerhafte Arbeiten aus.

Das Januar-Bild zeigt uns eine Holzwindmühle b. Hasseln, Kreis Schlochau, die nicht die Bauweise zur Zeit Friedrichs des Großen, also runde oder vieleckige Formen, sondern quadratischen Grundriß mit flachem Dach zeigt, also schon mehr ostdeutschen Charakter trägt. Leider müssen diese durchweg aus Holz erbauten Windmühlen, die wir stets gern in unserem Landschaftsbilde suchen, mehr und mehr den aus Stein und Eisen hergestellten, mit motorischer Kraft betriebenen Mühlen weichen. Während man früher z. B. in der Umgegend von Unruhstadt bis 100 derartige Windmühlen sehen konnte, kann man heute nur noch vier finden.

Auf dem Februar-Bild sehen wir Holzstühle im „Kripplein Christi" zu Fraustadt. Die aus heimischem Kiefernholz gefertigten Stühle weisen eine schöne Holzschnitzerei, die bodenständigen Charakter trägt, auf. Vielfach wurden die Lehnen dieser Stühle noch mit bunter Malerei versehen.

Die auf dem März-Bild abgebildeten Holzhäuser in Lauske im Kreise Schwerin a. W., die mit dem Giebel nach der Straße gerichtet sind, zeigen im Erdgeschoß einen sogenannten Laubengang, vorspringendes Dachgesparre, sowie eine überaus schöne Fachwerkausbildung. Sie sind z. T. mit Stroh eingedeckt und zeugen dadurch von der Bauweise unserer Altvorderen. Das Material bestand fast durchweg aus heimischem Kiefern- und Hartholz.

In dem April-Bild erblicken wir einen Ziehbrunnen und ein Haus mit Ecklaube in Putzighauland, Netzekreis. Auch diese Ecklaube ist mit einem besonders schön profilierten Eckstil durchgeführt. Im Gegensatz zu der März-Abbildung zeigt der Giebel in seinem oberen Teil Bretterverkleidung aus Kiefernholz. Im Vordergrunde sehen wir den typischen Ziehbrunnen, dessen Stütze aus einem einfachen gegabelten Baumstamme besteht.

Das Mai-Bild führt uns in den Kreis Flatow und zeigt den Holzglockenstuhl und die Fachwerkkirche in Slawianowo. Vor dem typischen Fachwerkbau der Kirche nebst Turm im Hintergrunde erhebt sich rechts im Vordergrunde ein freistehender Glockenstuhl, der in seinen wohlproportionierten Abmessungen die Geschicklichkeit des heimischen Handwerkers zeigt.

Das Juni-Bild stellt nun wieder ein Laubenhaus in Follstein, Netzekreis, dar. Ein großes Bauernhaus mit Bogenlaubengang, dessen tragende Stützen wieder die seinerzeit gebräuchliche schöne Holzarchitektur zum Ausdruck bringen. Die bogenartige Ausbohlung des Laubenganges bringt neben der Schönheit der Bogen die auch konstruktive Durchbildung aller Hölzer zum Ausdruck. Neben vorgezogenem Giebelgesparre zeigt die Hausfront wieder kieferne Holzverkleidung. Dieses Haus dient jetzt als Jugendherberge.

Ganz originell sind im Juli-Bild die Holzbienenhäuser in Appelwerder, Kreis Deutsch Krone. Es handelt sich um Bienenhäuser aus Holz, die kleinen, damals gebräuchlichen Wohnhäusern nachgebildet sind.

Die Holzbrücke in Usch, Netzekreis, die wir auf dem August-Bild finden und die aus drei Durchlaßöffnungen besteht und auf steinernen Pfeilern ruht, zeigt in der Mitte die übliche Konstruktion der vor etwa hundert Jahren gebräuchlichen Zugbrücke. Die beiden seitlichen Oeffnungen weisen Tragwerke aus Holz auf, die den statischen Beanspruchungen vollkommen genügten, dabei aber die Schönheit in Bezug auf Konstruktion der verwendeten Kiefernhölzer deutlich zum Ausdruck bringen.

Wie die September-Abbildung zeigt, ist die Holzwassermühle Obergörzig, Kreis Meseritz, auf zum Teil in das Wasser gerammten Pfählen, zum Teil auf aus Granit-Findlingen bestehendem Mauerwerk erbaut. Derartige Mühlen waren reine Zweckbauten. Auch diese trägt die übliche Bretterverkleidung an den Umfassungswänden. Auch sie geben uns den Beweis, daß unser heimisches Kiefernholz, als Bretterverkleidungen verarbeitet, jahrzehntelang den Witterungseinflüssen standgehalten hat.

Das Oktober-Bild führt uns nun die ehrwürdige Alte Holzkirche in Schloppe, Kreis Deutsch Krone, vor Augen, ein Kirchlein, vollständig aus Holz erbaut, mit der üblichen seitlichen Bretterverkleidung, in die die Kirchenfenster geschickt hineingearbeitet worden sind. Ueber die Apsis zieht sich das Hauptdach hinweg, gekrönt mit einem kleinen Dachreiter, welcher den Zweck des Bauwerks nach außen deutlich zum Ausdruck bringt.

Das Holzgrabmal in Meseritz, Kreis Meseritz, das auf dem November-Bild dargestellt ist, wurde vollständig aus Holz geschnitzt und zeigt die überaus schöne Architektur des 18. Jahrhunderts. Damals fand man derartige Holzgrabmäler in großer Zahl, erst in späterer Zeit mußten sie den Denkmälern aus Stein und Eisen weichen.

Und schließlich beschert uns das Dezember-Bild alte Holzfiguren aus der sogenannten roten Kirche in Oberpritschen, Kr. Fraustadt. Auch das in früheren Zeiten schon in hoher Blüte stehende Holzbildhauerhandwerk machte sich das heimische Holz als Material zur Durchführung seiner Bildhauerarbeiten zu Nutze. Die dargestellten Figuren des Sankt Johannes und der Madonna sind ein Beispiel dafür, daß diese nur aus heimischem Holz gefertigten Werke Jahrhunderte überdauern können.

Aus all den angeführten Bildern alter heimischer Kultur ersehen wir, daß unsere deutschen ostmärkischen Wälder das Urprodukt Holz in weitestem Maße hergeben mußten, um dem Handwerk und Gewerbe Existenzmöglichkeiten zu verschaffen. Die Erhaltung dieser alten Kulturdenkmäler bis in unsere Zeit hinein zeugt aber davon, wie unsere heimischen Hölzer als brauchbares Material für die Erzeugnisse der Lebensnotwendigkeiten des Menschen zweckmäßig Verwendung finden konnten. Durch die immer mehr fortschreitende Technik und In-

duſtrialiſierung geht auch hier ſo manches Stück Romantik verloren. Hoffen wir, daß eine geſunde rationelle Forſtwirtſchaft uns wenigſtens unſeren ſchönen deutſchen Wald erhalten möge.

Vier Allerſeelengräber.

Von **Gregor Remer.** *

In lichten Reihen an der Mauer
Stehn rings die ſturmzerzauſten Birken
Und dunkler Tannen ſtumme Trauer,
Die letzten Blumenkinder auf den ernſten Hügeln,
Viel weiße, rote Aſtern, letzte Roſen.

Dort ruht ihr aus in ferner Heimaterde.
Der ird'ſchen Tage Mühſal, Not und Sorgen
Enthoben nun. Und eure vielen Kinder
Beten, daß ihr wohlgeborgen
In Gottes Frieden, liebe Eltern, möget ruhn.

Und ſtill an eurer Seite
Ruhn ſie, die beiden toten Brüder.
Die große Hoffnung ward bei einem
Die lange, bange Nacht, eh' er den Frieden fand.
Der andere, die junge, treue Seele,
Die grade wollt' des Lebens Anker lichten,
Sollt' doch den Hafen nimmermehr verlaſſen.

Nun ſchlaft ihr ſtill zuſammen,
Spät und früh vollendet.
Die Lichtlein, heut am Allerſeelentage,
Sie ſollen euch erzählen,
Daß wir eurer ſtill gedenken
Auch fern der alten Heimat.
Wenn weit auch heut in alle Welt verſtreut,
Weilt das Gedenken doch an euren Gräbern,

Dort, wo in lichten Reihen an der Mauer
Stehn rings die ſturmzerzauſten Birken
Und dunkler Tannen ſtumme Trauer,
Bei letzten Blumenkindern auf den ernſten Hügeln,
Viel weißen, roten Aſtern, letzten Roſen.

---

* Der Verfaſſer lebt gegenwärtig in Angermund bei Düſſeldorf und gedachte in dieſen, in einer Düſſeldorfer Zeitung veröffentlichten Strophen des Friedhofs ſeines Heimatdörfchens Heinrichswalde, Kreis Schlochau.

Anmerkung: Das Bild auf Seite 1 ſtellt unſern Reichspräſidenten von Hindenburg vor der Front der Schützenkompagnie in Fraustadt dar und gehört mit zu nebenſtehendem Artikel.

Unser Reichspräsident von Hindenburg in der Grenzmark Posen-Westpreußen.

Die Stunden einer unvergeßlichen Huldigung sind vorüber, Hindenburgs Besuch in Fraustadt am 20. 9. 1928 war kein Schauspiel, war eine Herzensfeier, keine Aeußerlichkeit, sondern ein aus der Tiefe kommendes Empfinden. Noch nie hat Fraustadt eine solche Menschenmasse beisammen gesehen, noch nie ein so herrliches Schmuckkleid angelegt, wie zum Besuch seines Ehrenbürgers, unseres allverehrten Generalfeldmarschall-Reichspräsidenten v. Hindenburg. Und der ehrwürdige schlichte Mann hat es wohl gefühlt, wieviel Liebe auch bei uns ihn umgab, sie äußerte sich ungehemmt und mit einer in Fraustadt nie erlebten Herzlichkeit.

In den reichgeschmückten Straßen wurde es bei dem prächtigen Wetter nachmittags von Stunde zu Stunde lebhafter. Von allen Seiten kamen Vereine und Schulen aus der Umgegend, zum Teil auf Leiterwagen, zum Teil mit der Eisenbahn, und rückten mit den vielen Fraustädter Vereinen und Schulen in die für sie vorgesehenen Straßenabschnitte zur Spalierbildung mehrfach mit eigenen Musikkorps ein. Unsere Bevölkerung war restlos auf den Beinen und erhielt fortgesetzt nach Tausenden zählenden Zuwachs aus der Umgebung, erwartungsvoll der Stunde harrend, wo sie den hohen Gast begrüßen konnte.

Schon an der Kreisgrenze war eine Ehrenpforte errichtet. Sie trug die Aufschrift: „Es grüßt ihren großen Sohn die Posener Heimaterde". Auf der Fahrt durch Schlichtingsheim erschallte ihm Jubelruf aus der dichtgedrängten Menge entgegen, welche die festlich geschmückten Straßen beim Passieren des Herrn Reichspräsidenten umsäumte. Das Gleiche wiederholte sich in Gurschen und Heyersdorf. Am Eingang zur Bahnhofstraße begrüßte ihn stürmisch die dort zunächst aufgestellte Schuljugend und der Kreisreiterbund. Der Jubelruf pflanzte sich weiter fort bei der Fahrt durch die Bahnhofstraße, die Glogauer und Lange Straße, in ihn mischte sich der Kirchenglocken eherner Klang. Auf dem Marktplatze entstieg der hohe Gast, der in Begleitung des Herrn Oberpräsidenten von Bülow fuhr, dem Auto. In seinem weiteren Gefolge befanden sich der Herr Staatssekretär Dr. Meißner, der Herr Oberpräsident von Schlesien, Lüdemann, der Herr Regierungspräsident Poeschel-Liegnitz, der Herr Landeshauptmann von Niederschlesien, Dr. von Thaer, und sein persönlicher Adjutant Oberleutnant Graf von der Schulenburg, sowie Herr Landrat Volkening und mehrere höhere Beamte aus Breslau, Liegnitz und Glogau. Die jüngste Tochter des Herrn Bürgermeisters überreichte dem Herrn Reichspräsidenten einen Blumenstrauß mit den Worten: „Herzlich willkommen in der alten Garnison." Dann schritt der Herr Reichspräsident, geleitet von dem Herrn Bürgermeister auf die in dem offenem Karree aufgestellten Kriegsveteranen- und Vereinsgruppen zu. Er zog zunächst den alten auf einem Stuhle sitzenden Kriegsveteranen Seller in ein Gespräch, ließ sich dann durch Herrn Oberstleutnant Peiker die Abordnung des Deutschen Offiziersbundes vorstellen und hierauf durch Herrn Oberzolleinnehmer i. R. Krause die 19 Kriegsveteranen von 1866 und 1870/71, die meist das 80. Lebensjahr schon überschritten hatten und alle mit Orden und Ehrenzeichen reich geschmückt waren. Mit tiefer Rührung trat er diesen Männern aus großer Zeit gegenüber. Der vollzählig aufmarschierte Verein ehemaliger 58er hatte die noch

lebenden ehemaligen Soldaten, die zur Zeit Hindenburgs hier gedient hatten, vor die Front gezogen. Auch an diese richtete er freundliche Worte. Dann schritt er in Begleitung des Vorsitzenden dieses Vereins, Herrn Polizeiobersekretär Sperber, die Front der 58er ab, und hierauf die unserer Schützengilde, bei der der Schützenkommandeur Herr Fellenberg Meldung machte.

Nunmehr begab sich der Herr Reichspräsident mit seinem Gefolge in den Rathaussaal. Vom Portal bis zum Aufgange hatten junge Schülerinnen, aus sämtlichen hiesigen Schulen ausgewählt, Aufstellung genommen, die er mit den Worten: „Wie gehts Euch, Kinder?" freundlich anredete. Im Saale hatten sich außer dem Landeshauptmann der Grenzmark Posen-Westpreußen, Herrn Dr. Caspari, die Mitglieder des Magistrats und der Stadtverordnetenversammlung sowie der Kreisausschuß versammelt.

Herr Bürgermeister Dr. Laue begrüßte hier den Herrn Reichspräsidenten mit folgenden Worten:

Hochzuverehrender Herr Reichspräsident!

Nach vielen harten Schicksalsschlägen und Enttäuschungen, die uns hier an der äußersten Südgrenze der Provinz Posen-Westpreußen zuteil geworden sind, haben wir heute eine ganz außerordentliche Freude, die Freude, unser allverehrtes Reichsoberhaupt bei uns zu sehen!

In dreifacher Weise haben wir die Ehre, eine Begrüßung aussprechen zu dürfen: In erster Linie begrüßen wir den Herrn Reichspräsidenten.

Ferner begrüßen wir den Generalfeldmarschall, den Sieger von Tannenberg. Wir im Osten haben ganz besondere Veranlassung zum Danke, denn Ew. Exzellenz haben uns gerettet vor Zerstörung und Verwüstung.

Drittens begrüßen wir den ehemaligen Hauptmann und Kompagniechef im Posenschen Infanterieregiment 58, unseren hochverehrten Ehrenbürger. Mit tiefer Rührung empfinden wir die Anhänglichkeit an die alte Garnison. So manches ist seitdem hier anders geworden. Hatten wir damals Soldaten ohne Kasernen, so haben wir heute — nur mit Wehmut läßt es sich aussprechen — Kasernen ohne Soldaten. Aber eins ist uns Bewohnern der Provinz Grenzmark Posen-Westpreußen geblieben: „Glühende Heimatliebe und Treue zum deutschen Vaterland". Und wenn auch viele Deutsche uns leider recht häufig nach Polen versetzen, treu sind wir und treu bleiben wir unserem Deutschland.

Dies Gelöbnis bitte ich aussprechen zu dürfen, und mit diesem Gelöbnis heiße ich, hochzuverehrender Herr Reichspräsident, Ew. Exzellenz ehrfurchtsvoll und herzlichst namens der Stadt Fraustadt willkommen.

Worauf der Reichspräsident antwortete:

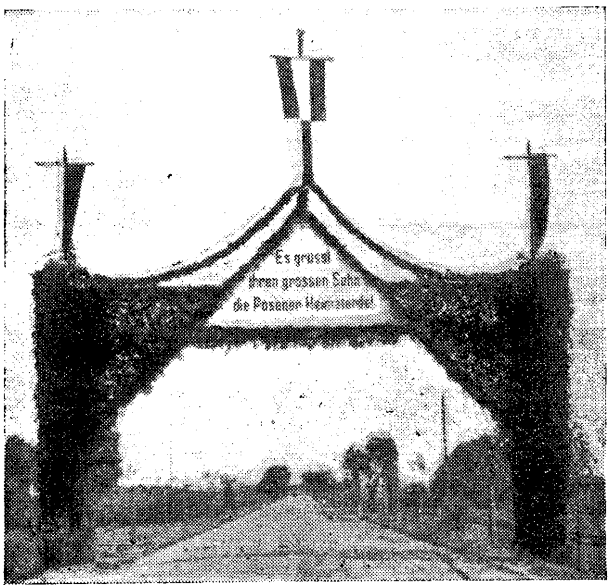
Haben Sie vielen Dank, mein verehrter Herr Bürgermeister. Ich bin gern hierher gekommen, weil ich mich seinerzeit hier sehr wohl gefühlt habe, und ich freue mich, aussprechen zu können, daß ich durch die Entwicklung der Stadt ungemein überrascht bin. Als ich noch hier garnisonierte, war außer der Zuckerfabrik die ganze Bahnhofstraße unbebaut. Jetzt erheben sich auf ihr prächtige Gebäude, und ich hoffe, auf meiner weiteren Rundfahrt ein ebenso günstiges Bild von Fraustadt zu gewinnen. Ich wünsche der Stadt Fraustadt alles Gute für ihre Weiterentwicklung.

Bei der nunmehr erfolgten Vorstellung schüttelte er allen ihm Vorgestell-

ten die Hand und sprach besonders den Stadtältesten Pucher an, dessen er sich noch aus seiner Garnisonzeit gut zu erinnern wußte, auch das Kreisausschußmitglied, Herrn Rittergutsbesitzer Dr. Lürman-Geyersdorf erinnerte er an dessen Vater, bei dem er wiederholt als Jagdgast geweilt, und bei der Vorstellung des Stadtverordneten Herrn Tischlermeister Liersch zeigte sich erneut sein außergewöhnliches Gedächtnis bei Erwähnung seiner Vorfahren.

Hierauf versammelten sich in den gemütlich eingerichteten, sonst amtlichen Zwecken dienenden Räumen des Herrn Bürgermeisters die Anwesenden zum Tee. Als ein Glas Tokajer gereicht wurde, trank der Herr Oberpräsident von Bülow auf das Wohl des Herrn Reichspräsidenten. Dann zeigte sich der Herr Reichspräsident auf dem Rathausbalkon, jubelnd begrüßt von der den Marktplatz dicht umsäumenden Menge und von der aus allen Häusern ihm zujubelnden Bevölkerung.

Während der Teestunde sang die Liedertafel unter Leitung ihres Dirigenten Herrn Postinspektors Vierich den von Johannes Zantke gedichteten und von Paul Stelzer in Musik gesetzten Hindenburggruß mit überraschendem Wohlklang. Darauf stimmte der Sängerchor noch Wohlgemuts „Vaterland" an.



Das Ehrentor an der Provinz- und Kreisgrenze gegen Schlesien.

Ehe der Herr Reichspräsident das Rathaus verließ, zeichnete er sich noch in das Goldene Buch der Stadt Fraustadt mit den Worten ein: „In Treue fest".

Dann wurde der hohe Gast von dem Herrn Bürgermeister wieder an das Auto geleitet. Bevor er es bestieg, wandte er sich der Liedertafel zu mit den Worten „Ich danke für den schönen Gesang". Nun wurde unter endlosem Jubel die Rundfahrt durch die einer Via Triumphalis gleichenden Straßen fortgesetzt. Im Auto des Herrn Reichspräsidenten hatten der Herr Oberpräsident von Bülow und der Herr Bürgermeister Dr. Laue Platz genommen. In den weiteren Autos folgten die schon vorerwähnten Herren in Begleitung von Stadtvertretern.

Ein endloser Jubelruf, ein begeisterndes Winken aus allen Fenstern gaben das Geleit. Beim Einbiegen in die Hindenburgstraße ließ der Herr Reichspräsident vor dem jetzt Thorn'schen Hause, wo er ehemals als Hauptmann gewohnt hatte, Halt machen und nahm die reichgeschmückte Gedenktafel in Augenschein, auch begrüßte er dort den jetzt seine frühere Wohnung innehabenden Herrn Kreismedizinalrat Dr. Mohr. In langsamem Tempo wurde dann die Rundfahrt ohne Unterbrechung durch die Hindenburgstraße, die Breite und Scheibenstraße fortgesetzt. Am Grosmann'schen Hause erinnerte er sich auch der einstmaligen Erholungsstätte. Der weitere Weg führte durch die Wiesnerstraße, und die Tuchbereiterstraße, um noch einmal die Glogauer Straße zu berühren. An der Stadtgrenze, Ausgang Kursdorfer Straße, verabschiedete sich der Herr Reichspräsident von dem Herrn Bürgermeister mit warmen Worten für die glänzende und herzliche Aufnahme, die er in seiner früheren Garnisonstadt gefunden. Er bat den Herrn Bürgermeister, der gesamten Bürgerschaft vielen Dank zu sagen für die reichen Beweise der Sympathie und die prachtvolle Ausschmückung. Er schloß seine Abschiedsworte mit dem Wunsche auf weiteres Gedeihen der Stadt Fraustadt.

Der Herr Reichspräsident war während des mehr als eineinviertelstündigen Aufenthaltes in unseren Mauern offenbar in angenehmster Stimmung, was aus seiner Unterhaltung wiederholt hervorging.

Niemals wird Fraustadt den Tag vergessen, an dem es seinen Ehrenbürger, den großen Feldherrn und Staatsrepräsentanten, den Retter in Kriegsnot und Führer in Friedensarbeit, seinen Gast nennen durfte.

(Nach dem Bericht der Posen-Schlesischen Grenzzeitung in Fraustadt.)

Verlag: L. S. Pucher, Fraustadt. Phot. Haase.

Hindenburgs Fahrt durch Fraustadt.

Gesundheit — eine Quelle der Volkskraft.

von Medizinalrat Dr. Schrader-Berlin.

Schwere Not drückte die Provinz. Sie mußte fühlen, was es heißt, Grenzprovinz zu sein. Sie empfand, was es bedeutet, kein Hinterland zu besitzen. Sie lernte kennen, daß das Vaterland aus zu vielen Wunden blutete, um ihr wirksam helfen zu können.

Nur eins war ihr geblieben: Der Wille, aus eigener Kraft wieder aufzubauen. Die Hoffnung, daß der Deutsche sich doch immer wieder auf sich besann, wenn es ihm ganz schlecht erging. Und die Besten aller Stände hatten sich zusammen gefunden, den Willen zu stärken, die Hoffnung zu erhalten, für die Einigkeit zu wirken, einander zu helfen, mit Rat und Tat, jeder, so gut er konnte, jeder mit seinen Gaben.

Es hatten sich Gruppen gebildet, am Sitze der Regierung, in den Kreisstädten, im kleinsten Dorfe. Diesen Gruppen gehörten Männer und Frauen aller Stände, Berufe, Volksschichten an, der Lehrer wie der Landarbeiter, die Gutsfrau und der Pfarrer, der Handwerker und der Arzt. „Heimatabende" nannten sie ihre Zusammenkünfte.

Heute abend wollte ein Arzt zu seinen Volksgenossen sprechen. Nicht gewählt und gelehrt, sondern verständlich und klar.

Im Gemeindesaale war jeder Platz besetzt. Dem jungen Arzte klopfte das Herz. Würde er die richtigen Worte finden? Gewiß, er kannte die Bevölkerung, er wußte, was ihr an Belehrung über allgemeine Gesundheitspflege nottat. Aber er wußte auch, wie schwer es ist, von Unsitten zu lassen, deren Vater die Gewohnheit, deren Mutter die Bequemlichkeit war. Noch ganz im Nachdenken begriffen, hörte er das Zeichen der Tischglocke, das ihm das Wort erteilte. Und wie er nun vor der Versammlung stand, da dachte er nicht mehr an seinen gut ausgearbeiteten Vortrag, da fühlte er, wie sich von selbst die Verbindung herstellte zwischen ihm und den Zuhörern.

„Liebe Volksgenossen! In schwerer Stunde soll ich zu Euch sprechen, soll Euch sagen, wie Ihr Euch und Eure Kinder gesund erhaltet, damit deutsche Volkskraft triumphiere über slawische Ansprüche, damit Ihr den Wahnsinn eines Schandfriedens der Welt mit klar machen könnt.

Ihr seid fast durchweg vom Lande, auf dem Lande aufgewachsen, mit der Natur verbunden. Ihr erlebt jahraus, jahrein Werden und Vergehen, Blühen und Verwelken, Geburt und Sterben, auf dem Felde, in Eurem Gehöfte, an Eurem Vieh, in Eurem Freundes- und Familienkreise. Das hellt den Blick für eine Frage, die von jeher die größten Denker beschäftigte. Und diese Frage heißt: Woher kommt es, daß der eine Mensch gesund bleibt bis zum hohen Alter, der andere von Jugend an siech ist und bald stirbt?

Es ist mit dem Menschen nicht anders als mit Eurem Vieh oder Eurem Getreide. Nur muß man des Menschen Schicksal mit rechten Augen betrachten. Wie bei Euren Pferden und Hühnern gibt es beim Menschenvolke Familien und Rassen, die anderen Familien und Rassen von Geburt an überlegen sind. Bei der Tierzucht wählt man nur die Besten und Stärksten zur Fortpflanzung, denn man weiß, Kraft und Stärke vererbt sich. Die Menschen wählen sich selbst zum Mann und zur Frau. Sie sehen dabei oft darauf, daß Reichtum zu Reichtum, Besitz zu Besitz sich verbinden. Aber sie sollten anders denken. Irdisches Gut ist so vergänglich und es ist so falsch, den Kindern *das* in erster Linie vererben zu wollen; denn, was macht der Reiche mit all' seiner Habe, wenn er krank ist?

Sie kann ihm die Gesundheit nicht erkaufen. Wer aber gesund geboren wurde, der ist schon reich, der wird auch nie dessen ermangeln, was er an irdischem Gute zum Leben braucht. Und jeder hat weitgehend in der Hand, gesunde Kinder zu zeugen. Er muß nur stets daran denken, daß das, was ihn krank und schwach machen kann, seinen ganzen Körper und nicht nur einzelne Teile von ihm trifft. Nehmt ein Beispiel: Der Schnapssäufer bekommt nicht nur zittrige Hände und ein schlaffes Herz vom Alkohol, sondern auch einen verblödeten Verstand, eine kranke Leber, eine ungesunde Haut, einen schwachen Magen. Und alles das vererbt er bei der Zeugung, jenem wunderbaren Vorgange, der die Kinder den Eltern und Großeltern ähnlich, ja oft weitgehend gleich macht. Deshalb meiden wir den Schnaps, weil unsere Kinder sonst blöd geboren werden, von Geburt an verdammt sind, Verbrecher und Tagediebe zu werden. Das bedeutet das Volkssprichwort, wenn es sagt, daß die Sünden der Väter heimgesucht werden an den Kindern und Kindeskindern. Und wie es mit dem Alkohol ist, so ist es mit der Fallsucht, so ist es mit dem Schwachsinne und der Taubstummheit, so ist es mit den Geschlechtskrankheiten. Unendlich viel Not läßt sich vermeiden, wenn der Mensch sein Leben lang daran denkt, daß er nicht das Recht hat, zu leben, wie er will, sondern die Pflicht hat, so zu leben, wie es nottut, um gesunde Kinder zeugen zu können. Dieser Gedanke macht nicht schwachmütig, sondern zuversichtlich, nicht hoffnungslos, sondern hoffnungsfroh.

Aber Ihr müßt noch ein Zweites bedenken. Und auch hier sollt Ihr wieder Euer Vieh zum Vergleiche heranziehen. Es genügt nicht, durch gute Auswahl der Mutter- und Vatertiere kräftige Nachkommen zu ziehen; sondern die Nachkommen wollen auch kräftig und gesund erhalten werden. Es ist nicht gleich, wie man ein Ferkel füttert, ein Huhn hält, ein Fohlen behandelt. Nachlässigkeit verdirbt gute Anlage, Sorgfalt und Umsicht kann manches bessern, was von Natur aus nicht vollkommen war. So ist es auch beim Menschen. Deshalb lehren die Aerzte, wie der Säugling genährt und das kleine Kind gehalten werden muß. Deshalb rät der Arzt, Sport zu treiben, die Muskeln zu stählen, den Brustkorb zu weiten. Deshalb predigen die Aerzte als Gesundheitslehrer des Volkes, den Körper sauber und reinlich zu halten, die Zähne zu putzen, die Wohnung zu lüften, die Kleidung zweckmäßig zu wählen, damit der Mensch im Sommer nicht unter Ueberhitzung, im Winter nicht unter der Kälte leide. Glaubt nicht, gesundes Leben sei nur eine Frage des Geldbeutels. Noch viel mehr ist gesundes Leben eine Frage des Verstandes und der Einsicht. Wir Aerzte kennen eine ganze Reihe von Krankheiten, die im Palaste wie in der Hütte ihren Einzug halten. Und wir Aerzte wissen genau, wieviel wertvolles Leben dauernde Belehrung der Bevölkerung dem deutschen Volke erhält. Ihr wißt, daß die Zahl der Kinder, die in Deutschland geboren werden, von Jahr zu Jahr abnahm. Bis jetzt hat sich das noch nicht so schlimm für unsere Volkszahl ausgewirkt, weil die Zahl der Säuglinge, die jährlich stirbt, Gott sei Dank auch von Jahr zu Jahr abnahm. Seht, das ist allein schon durch die Belehrung der Mütter, ihre Kinder zu stillen, erreicht worden. Und weiter wissen wir Aerzte, daß heute die Menschen durchschnittlich älter werden als vor fünfzig Jahren, obwohl heute der Kampf ums Dasein so viel schwerer und härter ist.

Wie wir Deutschen uns zu diesen Fragen einstellen, so wird die Zukunft unserer Kinder werden. Und damit die Zukunft unseres Volkes und Vaterlandes. Ein verlorener Krieg ist ein großes Unglück für ein Volk, muß aber nicht seinen Untergang bedeuten. Ein Volk von sechzig Millionen stirbt nicht, wenn es nur leben will. Und darin können wir von unseren Nachbarn hinter

den rot-weißen Grenzpfählen lernen. Die wollen leben! Wir sind ihnen voraus in unserer ärztlichen Wissenschaft und Kunst. Wir sind mindestens ebenso gesund geboren wie unsere Nachbarn. Wenn wir uns gesund erhalten und gesund vererben, dann braucht uns um die Zukunft nicht bange zu sein.

Ich habe heute nicht zum letzten Male zu Euch gesprochen. Was ich heute Euch nur kurz andeutete, das werde ich bei den nächsten Heimatabenden ausführlicher behandeln. Ich wollte Euch heute nur eine Uebersicht geben, Euch Lust machen, wieder zu kommen. Ihr seid herzlich eingeladen und willkommen."

Lautlos hatten die Anwesenden zugehört. Der Pfarrer ging auf den jungen Arzt zu, drückte ihm die Hand, dankte ihm und versprach mit allen Zuhörern daran zu arbeiten, damit jeder erkenne, was die unversiegbaren Quellen deutscher Volkskraft bedeuten, und in diesem Sinne mit ihm zusammen zu wirken für die Zukunft der Provinz, des Volkes und Vaterlandes.

Der Grenzmarkdienst Posen-Westpreußen.

Von Dr. Erich Murawski, Schneidemühl.

Seit einer ganzen Reihe von Jahren besteht nun schon in unserer Provinz eine vom Oberpräsidenten von Bülow ins Leben gerufene freie und zwanglose Organisation, die den Namen Grenzmarkdienst Posen-Westpreußen führt und der Vertreter der verschiedenen Konfessionen und aller politischen Parteien von rechts bis links angehören. Schon dadurch kennzeichnet sich dieser Verband ebenso wie durch seine völlig unpolitische Kulturarbeit in der Provinz als die große neutrale Basis, auf der sich alle Kräfte unseres hiesigen Grenzlanddeutschtums zusammenfinden, um in gemeinsamer Arbeit der Volksgemeinschaft dort zu dienen, wo sie geistig und materiell am meisten gefährdet ist, sei es wegen unmittelbarer Nachbarschaft der Grenze, wegen verkehrstechnischer Abgelegenheit oder außergewöhnlicher wirtschaftlicher Schwäche.

Es ist ja leider charakteristisch für die ganze Grenzmark Posen-Westpreußen, die bekanntlich die kleinste und jüngste preußische Provinz ist, daß alle drei oben genannten Schwächemomente fast restlos für alle Landkreise zutreffen, daß sich also auch ein gewaltiges Arbeitsfeld für die freie Volksbildungsarbeit eröffnet. Mit einem die ganze Provinz überziehenden Netz von Vertrauensleuten und in engster Zusammenarbeit mit den Bildungsvereinen der Städte und mit der Landlehrerschaft ist es im Laufe der Jahre gelungen, auch den entlegensten Ort mit Vorträgen und Grenzmärkischen Heimatabenden zu versehen, die anregen, aufrichten und das Gemeinschaftsgefühl deutschen Volkstums an der Grenze stärken sollen. Manch einer glaubt vielleicht, daß das ein überflüssiger Luxus sei und daß eine immer mehr wuchernde wirtschaftliche Not alles andere zur Nebensache herabsinken lasse. Da fragt nur einmal die, die mit leuchtenden Augen aus einem solchen Abend kamen, an dem auch ihre Kinder mitwirkten, ob sie nicht auf zwei Stunden einmal alle Sorgen des Alltags vergessen und sich wieder bewußt als Glieder eines großen einigen Volkes gefühlt hätten, das für die Kultur und den Fortschritt der Menschheit soviel hervorgebracht hat. Gerade, je härter einer zu kämpfen hat, desto mehr tun ihm Stunden der Ausspannung, der Selbstbesinnung not, die wochenlang in ihm nachschwingen und ihm neue Spannkraft geben.

Es kommt aber noch eines hinzu, was die umfassende Arbeit des Grenzmarkdienstes Posen-Westpreußen in unserer Provinz noch notwendiger macht als die anderer, ähnlicher Grenzorganisationen in Ostpreußen, Oberschlesien, Schleswig usw. Der große Schicksalsschlag, der den festen Block der deutschen Ostmark vor nunmehr gerade zehn Jahren zertrümmerte, hat auch zur Zusammenschweißung der beiden Restteile unserer früheren Provinzen Westpreußen und Posen geführt, die westlich des Weichsel-Korridors verblieben, den man zu Unrecht den „polnischen" nennt. Die Bewohner der so entstandenen neuen Provinz Grenzmark Posen-Westpreußen mußten naturgemäß in den verschiedenen Landesteilen einander zunächst etwas fremd sein. Die eigenartige langgestreckte Lage der Provinz mit allein 430 km Reichsgrenzlänge, die Aufteilung in drei völlig voneinander getrennte Teile und das Fehlen eines einheitlichen Verkehrsnetzes erschweren schon rein äußerlich das Gefühl der Zusammengehörigkeit ganz außerordentlich. Es mangelt der fleißigen Bevölkerung auch durchaus an Zeit und Geld, um sich nun einmal selber in den verschiedenen Teilen der neuen Provinz umzusehen; auch verwandtschaftliche Bande gibt es — im Gegensatz zu anderen Provinzen — nur sehr wenige zwischen Nord und Süd. Es gibt aber auch noch tiefere innere Gründe für die unsichtbare Schranke, die zunächst zwischen den Restteilen Westpreußens und Posens stand. Die ehemals westpreußischen Gebiete im Norden gehören noch zum niederdeutschen Sprachgebiet; verschiedenste Abwandlungen des Plattdeutschen sind heute noch im täglichen Gebrauch. Auch ist das kulturelle Gesicht des Landes bestimmt durch die Arbeit des deutschen Ritterordens, dessen Komtur in der ehemaligen Burg zu Schlochau saß. Das ehemals posensche Gebiet aber gehört zum mitteldeutschen Sprachgebiet und trägt noch heute die sichtbaren Spuren alter Klosterkultur märkischen und schlesischen Gepräges, als deren bedeutendste äußere Zeichen uns die Klosteranlagen in Paradies und in Fraustadt erhalten sind. Der Netzegau bildete so etwas wie eine natürliche Schranke zwischen beiden.

Und doch gehören beide Teile heute in einer neuen Verwaltungseinheit zusammen, doch sind sie durch eine Schicksalsgemeinschaft auf Gedeih und Verderb miteinander verbunden, doch hat sich der Grenzmarkgedanke durchgesetzt und wird sich noch immer mehr entwickeln. Dieses innere Gefühl enger Zusammengehörigkeit zwischen Nord und Süd zu stärken, ist gleichfalls Aufgabe des Grenzmarkdienstes Posen-Westpreußen. Den Älteren bringen wir in Lichtbildervorträgen alle Teile der Provinz näher, die Jüngeren können in Anlehnung an unser Jugendherbergsnetz die Heimat selber erwandern. Ein eigenes Grenzmärkisches Liederbuch für Jung und Alt (Preis nur 0,75 Mk.) mit einem besonderen Teil für grenzmärkische Lieder dient der Pflege der Volkslieder in unserer Provinz. Alte Gebräuche und Volkstänze werden wieder erweckt. Laienspiel und Puppenspiel ist auch in unserer Provinz wieder auf dem Lande im Vordringen. Neue Führer aus der jungen Generation werden für all diese Bestrebungen in Kursen und Lehrgängen und namentlich auch in unseren beiden prächtigen Volkshochschulheimen Marienbuchen (katholisch) und Brenckenhoffheim (evangelisch) herangeschult, deren Besuch allen jungen Leuten beiderlei Geschlechts gar nicht genug empfohlen werden kann. Gerade in diesen mehrmonatlichen Kursen lernt sich Nord und Süd am besten kennen; Lebensfreundschaften knüpfen sich an. Der großen Schicksalsgemeinschaft innerhalb der neuen Provinz und innerhalb der Ostmark des Reiches überhaupt werden sich hier die jungen Menschen am meisten bewußt. Volkstumsaufgaben treten opferheischend vor ihnen auf, und jeder Kursus führt dem großen Ring der über

die ganze Provinz verteilten Altschüler neue willkommene Glieder zu, die alle in ständigem Zusammenhang miteinander und zugleich auch über die örtlichen Vertrauensleute mit dem Grenzmarkdienst Posen-Westpreußen bleiben.

Aber nicht nur der Schönheit, des inneren Wertes und der Bedeutung der eigenen Heimat soll man sich bewußt sein. Nein, auch von dem großen und mächtigen Strom deutscher Kultur und deutschen Geisteslebens müssen wir fortgesetzt Abzweigungen in unsere Provinz leiten, um daraus immer wieder neue Anregung zu empfangen. Darum organisiert der Grenzmarkdienst in jedem Winter zahlreiche Konzert- und Vortragsreisen namhafter Künstler, Gelehrter und sonst geeigneter Kräfte durch die Provinz, fördert durch erfolgreiche Wanderausstellungen die eingesessenen und eingeborenen, wenn auch manchmal bereits abgewanderten bildenden Künstler und sorgt auch für regelmäßige Gastspiele von Berufstheatern in Oper und Schauspiel. In enger Zusammenarbeit mit der heimischen Tagespresse wird auch das heimische Schrifttum gestärkt, während zugleich ständig Anregungen aller Art auf diesem Wege weitergegeben werden.

Schließlich aber sorgt der Grenzmarkdienst Posen-Westpreußen auch für Aufklärung im Reich über unsere Provinz, ihre Bevölkerung, ihre Lage und ihre Aufgaben. Auch mit Danzig und den anderen „Korridor"anliegern halten wir gute Fühlung. Das alles geschieht selbstverständlich in enger Zusammenarbeit mit den Behörden, mit der Reichszentrale für Heimatdienst und mit den großen Organisationen des Grenz- und Auslandsdeutschtums. Vieles ist darin schon besser geworden in den letzten Jahren, aber sehr viel bleibt auch noch zu tun übrig.

Wer also sich, seine Familie und seinen Bekanntenkreis mit einspannt in die Arbeit des Grenzmarkdienstes Posen-Westpreußen, der leistet zugleich seiner Heimatprovinz einen unermeßlichen Dienst. Sei es, daß er die Veranstaltungen besucht, durch Werbung oder Mitwirkung unterstützt, oder sei es, daß er den Vertrauensleuten oder der Zentralleitung in Schneidemühl wertvolle Anregungen übermittelt. Zu solcher Mitarbeit ist ein jeder berufen!

Kein neuer Verein, kein Konkurrenzunternehmen bestehender örtlicher Vereine ist der Grenzmarkdienst Posen-Westpreußen, sondern eine Zusammenfassung aller, denen das geistige Wohl unserer Grenzbewohner am Herzen liegt, ein neutraler Boden, auf dem sich alles unbeschadet verschiedener Weltanschauung in wahrer Gemeinschaft zu treffen vermag. Wie jedes Land gute Früchte bringt, das mit besonderem Fleiß und mit besonderer Liebe gepflegt wird, so hoffen wir, daß auch unsere gemeinsame Arbeit jetzt und künftig zu besonderem Segen für unsere geliebte Grenzmark Posen-Westpreußen gedeihen möge.

Danzig.

Von Carl Lange.

Wie nun die Türme dieser deutschen Stadt
uns so viel Liebes anvertrauen,
wie nun die Seele ein zuhause hat,
wie heimattraut die Kirche unsrer lieben Frauen!

Ich sah dich doch schon viele tausendmal,
du alte, stolze Hansastadt am Meere . . .
und ist mir doch, als ob zum erstenmal
ein Stück der Heimat drin verborgen wäre!

Der Wunderdoktor und Seiltänzer und sein Hanswurst.

(Grenzmärkisches Erlebnis vor 130 Jahren).

Nach K. Fr. v. Klöden von W. Müller-Rüdersdorf, Berlin.

Der berühmte Naturwissenschaftler und Geschichtsforscher Karl Friedrich von Klöden verbrachte einen Teil seiner Jugendzeit von 1794—1801 in Preußisch Friedland und Märkisch Friedland. Aus dieser Zeit stammt auch die nachstehende Erinnerung.

Einstmals, im zeitigen Frühjahr, schlug ein Seiltänzer auf dem Markte in Märkisch Friedland sein Gerüst auf und kündigte ein mir völlig neues Schauspiel an. Im ersten Teile seines Programms pries der Seiltänzer eine Menge Wunderarzeneien gegen alle möglichen Krankheiten für ein Spottgeld an. Im zweiten Teile wollte er seine Kunststücke zeigen. Als der Tag seines Auftretens erschien, wurde das flache Gerüst, das die Form einer großen Tafel hatte, mit einem Teppich bedeckt und mit einigen Tischen besetzt. Ringsum wurde es mit einem Seil bespannt, bis zu dem die Zuschauer herantreten durften. Nun verließ der sogenannte „Herr Doktor" den Gasthof und bestieg das Gerüst. Er trug eine scharlachrote Uniform, einen großen dreieckigen Federhut, weißgelbe, lederne Beinkleider und Kanonenstiefeln mit blanken Sporen. Gar stattlich wirkte er darin! Neben ihm erschien sein Hanswurst mit der Pritsche. Der Doktor begann mit ihm ein Gespräch, in dem der Hanswurst alles falsch verstand, die Befehle verkehrt ausführte und dadurch großen Jubel erregte. Alsdann ward der umfangreiche Arzneikasten geöffnet. Und nun wurden nach Anleitung gedruckter Rezepte einzeln die verschiedenen Mittel mit Angabe ihres Preises vorgezeigt. Zu jedem machte der Hanswurst spaßige Erläuterungen und Bemerkungen, die ihm von Seiten des Doktors öfters mit der Reitpeitsche vergolten wurden. Die Zuschauer belustigte das sehr, besonders uns Kinder. Es wurden Mittel gegen Zahnschmerzen, Gliederreißen und Frostbeulen, gegen Rose und Durchfall, kurz gegen ein ganzes Heer von Krankheiten ausgeboten. Manche kosteten vier, andere — und zwar die meisten — zwei Groschen. Wer ein Mittel haben wollte, band das Geld in ein Schnupftuch und warf es auf das Gerüst. Der Hanswurst nahm das Geld heraus, band das Mittel in ein Tuch und beförderte es in gleicher Weise zurück. Doch tat er das nie ohne Späße, besonders mit den alten Frauen, die sich ausschütten wollten vor Lachen. Zum Teil wurden die versprochenen Wirkungen der Wundermittel gezeigt. So wurden z. B. kleine Fingerringe für zwei Groschen als ein vortreffliches Mittel gegen die Gicht angepriesen — wenn man einen solchen Ring, der ganz glatt war, auf dem Finger trüge. Der Hanswurst brachte ein großes Glas reinen Wassers. „Hier, verehrungswürdige Zuschauer", rief der Doktor, „in diesem Wasser erblicken Sie den Zustand, in dem sich die Gesundheit des Menschen befindet, wenn er keine Gicht hat! Zeige jetzt, Hanswurst, wie die Gicht diesen Zustand verändert!" — Hanswurst brachte ein großes Stück einer schwarzbraunen Masse herbei, die die Form eines angeschnittenen Brotes hatte, dann zog er ein Messer vor. Und unter vielen Witzen schabte er die leicht nachgebende Masse als Pulver in das Wasser, worin sie sich allmählich auflöste. Dies Schaben wurde ziemlich lange fortgesetzt. Dann rührte er das Wasser unter ulkigem Gebahren mit einem hölzernen Löffel um. Und nun war es eine braune, undurchsichtige Brühe. Jetzt rief der Doktor: „So sieht es mit der Gesundheit im Körper des Menschen aus, wenn er die Gicht hat! Und solange

die Trübung desselben dauert, so lange ist er von Schmerzen geplagt und kann nicht gesunden. Sehen Sie nun die wunderbare Wirkung eines so herrlichen und spottbilligen Ringes! Hanswurst, mein Diener, nimm einen solchen Ring und tue ihn vor aller Augen in das Wasser! Nachher rühre das Wasser um!" — Hanswurst machte wieder einige Späße. Dann tat er wie befohlen. Und während des Rührens wurde die trübe, braune Flüssigkeit allmählich heller und durchsichtiger, bis sie wie klares Wasser erschien. Auf dem Boden des Glases lag der Ring. — „So, verehrte Zuschauer", rief der Doktor, „so wirkt der Ring, wenn Sie ihn am Finger tragen, auf die Gicht in Ihrem Körper! Und Sie sind dann gesund!"

Diese Vorführung wirkte ganz erstaunlich; jeder glaubte jetzt begriffen zu haben, was die Gicht ist und wie man sie kuriert. Und es flogen so viele Tücher auf das Gerüst, daß der große Vorrat der Ringe kaum ausreichte, um alle Begehrenden zu befriedigen. Einige andere wundersame Vorführungen wurden noch geboten. Doch machte keines so großes Aufsehen und so viele Käufer wie das geschilderte.

Nunmehr trat eine Pause ein. Der Doktor begab sich sehr stolz in das Gasthaus, währenddessen Hanswurst mit Hilfe einiger Leute die Gestelle zum Seiltanz aufrichtete und das Seil mittels Kolben quer über den bisherigen Schauplatz ausspannte. Dann kam der Doktor in Seiltänzerkleidung, bestieg das Seil, ließ sich vom Hanswurst die Balanzierstange reichen und begann den Tanz, den Hanswurst mit Witzen begleitete und in den Pausen drollig und ungeschickt nachzuahmen suchte, wobei er auch einige Taschenspielereien zeigte.

Eduard Heinrich von Flottwell.

Von Georg Aberling, Politzig.

Am 9. Dezember 1930 werden es hundert Jahre, daß Eduard Heinrich von Flottwell als Oberpräsident der Provinz Posen seinen Dienst antrat.

Durch Vertrag vom 4. Mai 1815 gelangte Preußen endgültig in den Besitz der Provinz Posen. Bei dieser 4. Teilung Polens „verpflichteten sich die Teilungsmächte lediglich, ihren polnischen Untertanen Institutionen zu verleihen, welche die Bewahrung ihres Volkstums in Gewißheit der Staatsformen sichern würde, die jede der beteiligten Regierungen zu gewähren für gut und nützlich erachten werde." Demgemäß war also Preußen nur verpflichtet, das Volksgut der Polen — Sprache, Sitte, Religion — zu schonen, keineswegs aber zu unterstützen oder gar zu fördern.

Durch Erlaß vom 15. Mai 1815 nahm nun König Friedrich Wilhelm III. von Preußen die seinem Staate zugefallenen Teile Polens in Besitz. In dem Erlaß heißt es:

„Auch Ihr habt ein Vaterland und mit ihm einen Beweis meiner Achtung für Eure Anhänglichkeit an dasselbe erhalten. Ihr werdet meiner Monarchie einverleibt, ohne Eure Nationalität verleugnen zu dürfen. Ihr werdet an der Konstitution teilnehmen, welche ich meinen getreuen Untertanen zu gewähren beabsichtige, und Ihr werdet wie die übrigen Provinzen meines Reiches eine provinzielle Verfassung erhalten."

Den Polen wurde die Aufrechterhaltung ihrer ererbten Religion zugestanden, und die polnische Sprache sollte neben der deutschen in allen öffentlichen Verhandlungen gebraucht werden. Außerdem sollte jedem Einwohner der Zutritt zu allen öffentlichen Aemtern der Provinz und des Gesamtstaates offenstehen, allerdings nur nach Maßgabe seiner Fähigkeiten.

Die Zeitspanne von 1815—1830 stand im Zeichen der Versöhnung, des Entgegenkommens. Die den Polen gemachten Zugeständnisse waren weitgehendster Art. Die neue Provinz erhielt den Namen „Großherzogtum Posen" und als Wappen den schwarzen preußischen Adler mit dem weißen polnischen im Herzschilde. An die Spitze der Provinz als Oberpräsident wurde ein Freund und Bewunderer polnischer Art, der Geheime Rat Zerboni di Sposetti, selbst Großgrundbesitzer in der Provinz, gestellt. Seine ganze Amtstätigkeit bestand in einer Liebedienerei den Polen, besonders dem Adel gegenüber. Ihm zur Seite als Statthalter der Provinz stand ein Vollblutpole aus dem Geschlechte der Jagiellonen: Fürst Anton von Radziwill, dessen Aufgabe es war, die Herzen der Polen dem neuen Regimente zu gewinnen.

Aber die Polen waren mit alledem nicht zufrieden. Sie forderten von dem König kategorisch die Einrichtung „öffentlichrechtlicher Institutionen rein polnischen Charakters", die Errichtung einer nationalpolnischen Armee mit ausschließlich polnischen Offizieren, einen nationalpolnischen Landtag und ein rein polnisches Beamtentum.

Man suchte auch, diese Forderungen der Polen soweit wie möglich zu erfüllen. Als nun aber am 29. November 1830 in Russisch-Polen der Aufstand ausbrach, traten die Posener Polen in Scharen (gegen 12 000 Mann) bei den Insurgenten-Verbänden in Warschau ein. Die Gefahr bestand, daß der Aufstand nach Posen übergriff und zum Verluste der Provinz führen konnte. Hier griff nun die Regierung energisch ein. Die 130 Meilen lange Grenze gegen Rußland wurde hermetisch abgeschlossen. Anton von Radziwill legte freiwillig sein Amt nieder, da er erkannte, daß er die Herzen der Polen für das neue Regiment nicht gewinnen konnte. — So war nun der Oberpräsident der alleinige höchste Beamte in der Provinz.

Und in dieses höchste Amt wurde damals Eduard Heinrich von Flottwell berufen. Der rechte Mann an den richtigen Platz. Ostpreuße von Geburt, war er seit 1812 unter dem Regierungspräsidenten von Gumbinnen, Heinrich Theodor von Schön, einem der tüchtigsten Helfer des Freiherrn von Stein, tätig. Hierauf war er Oberpräsidialrat in Danzig und seit 1825 Regierungspräsident in Marienwerder. Er hat also reichlich Gelegenheit gehabt, die Verhältnisse im Osten in völkischer, kultureller und verwaltungstechnischer Hinsicht aufs genaueste zu studieren und kennen zu lernen.

In seinem 45. Lebensjahre übernahm er nun die dornenvolle Aufgabe eines Oberpräsidenten einer Preußen feindlich gesinnten Provinz. Klar erkannte er sein Ziel: Dem deutschen Namen muß im Lande des weißen Adlers wieder sein Ansehen verschafft werden.

1832 sprach er in einem Briefe aufrichtig aus:

„Das alte System der Nachsicht und der Zugeständnisse hat sich überlebt. Der Adel und der Klerus sind Preußens geschworene Feinde. Nicht die Liebe, sondern die Achtung der Polen könne sich eine deutsche Regierung erwerben. Dies werde ihr gelingen, wenn sie ohne Ungerechtigkeit die deutsche Kultur fördere und damit die menschliche Gesittung der Provinz hebe." In diesem Sinne verlangte er strenge Gesetze für die meuterische Provinz, „aber mit sorgfältiger Berücksichtigung bestehender Verhältnisse; denn der Mangel an einer solchen Rücksicht bringe die Regierung in die Lage, von den gegebenen Vorschriften abzuweichen und sich dadurch gerade in dieser Provinz den sehr gefährlichen Vorwurf der Inkonsequenz und Schlaffheit in der Verwaltung zuzuziehen."

Am Schlusse seiner Tätigkeit gibt von Flottwell in seiner Denkschrift über die Verwaltung der Provinz selbst das Ziel seiner ganzen Tätigkeit an:

„Während meiner Wirksamkeit . . . . . habe ich die der Verwaltung dieser Provinz gestellten Aufgaben dahin verstehen zu müssen geglaubt:

Ihre innige Verbindung mit dem Staat dadurch zu fördern und zu befestigen, daß die ihren polnischen Einwohnern eigentümlichen Richtungen, Gewohnheiten, Neigungen, die einer solchen Verbindung widerstreben, allmählich beseitigt, daß dagegen die Elemente des deutschen Lebens in seinen materiellen und geistigen Beziehungen immer mehr in ihr verbreitet, damit endlich die gänzliche Vereinigung beider Nationalitäten als der Schluß dieser Aufgaben durch das entschiedene Hervortreten deutscher Kultur verlangt werden möge."

repr. Fr. Meyer, Meseritz.

Eduard Heinrich von Flottwell.

1830—1841 Oberpräsident der Provinz Posen.

In diesem Sinne war v. Flottwells ganze Tätigkeit darauf hingerichtet, alles, was zur Ertüchtigung und Stärkung des Deutschtums beitragen konnte, zu unterstützen.

Am 9. Dezember 1830 trat v. Flottwell sein schwieriges Amt an. Schon am 21. Dezember erließ er eine Bekanntmachung, durch welche die Beteiligung preußischer Untertanen am Warschauer Aufstande unter strenge Strafe gestellt wurde. Dann folgte am 6. Februar 1831 eine königliche Verordnung: Allen

BIBLIOTEKA PUBLICZNA w ELBLĄGU

Personen, die innerhalb vier Wochen nach Posen zurückkehren, wird Straffreiheit zugesichert. Andernfalls würden sie als Landesverräter bestraft und ihr ganzes bewegliches und unbewegliches Gut sollte konfisziert werden. Der Ertrag dieser Konfiskation sollte nicht in die allgemeine Staatskasse fließen, sondern sollte besonders verwaltet werden, um hauptsächlich mit diesen Mitteln das posensche Schulwesen zu fördern.

Von nun an sollte der gesamte Schriftverkehr aller Behörden mit Einschluß der geistlichen und landwirtschaftlichen nur in deutscher Sprache erfolgen. Mußte bei den Justizbehörden eine Verhandlung in polnischer Sprache aufgenommen werden, so mußte nebenbei die deutsche Untersetzung stehen.

Im Jahre 1832 erhielten die ersten Städte Posens die revidierte Städteordnung des Preußischen Staates vom 17. März 1831: Posen, Rawitsch, Fraustadt und Lissa. Weitere 37 Städte erhielten bis zum Jahre 1839 dieselbe Verfassung, die übrigen Städte folgten später.

Erst das Jahr 1833 ist der Beginn der eigentlichen Reformtätigkeit von Flottwells. Es wurden eine Reihe einschneidender Maßnahmen erlassen.

Die erste betraf „die Güteransammlung der toten Hand". Alle Klöster des Landes (darunter auch Paradies) wurden säkularisiert und ihre Einkünfte zu Bildungszwecken bestimmt. So wurde im Jahre 1836 Paradies Lehrerseminar; seit 1922 befindet sich in den Räumen des Klosters eine Aufbauschule.

Eine zweite Maßnahme richtete sich gegen die bisherige Art der Kreisverwaltung. Bisher stand das Recht der Landratswahl den Kreisständen zu. Diese wählten naturgemäß nur einheimische polnische Rittergutsbesitzer, die ihr Amt in gröblichster Weise vernachlässigten und während der Revolution in Russisch-Polen die Aufständischen in auffallendster Weise begünstigten. Nunmehr wurde den polnischen Kreisständen das Recht freier Landratswahl genommen. Die Landräte wurden von jetzt ab von den Bezirksregierungen ernannt.

Noch schlimmere Erfahrungen hatte man mit der Belassung der Ortspolizei bei den einheimischen Gutsbesitzern gemacht. Von irgendwelcher Staatsgesinnung konnte bei diesen adligen Vögten, den Woyts, keine Rede sein. Die Polizeigewalt wurde oft zur gröbsten Unterdrückung, hauptsächlich deutscher Bauern, mißbraucht. Galt es aber einen Polen vor dem Arm der strafenden Gerechtigkeit des Staates zu retten, so wurden oftmals die polnischen Gutsbesitzer zum Helfershelfer. Durch königliche Kabinettsordren vom 9. März 1833 und 10. Dezember 1836 wurden die Kreise in Distrikte von 6000—9000 Einwohner eingeteilt, und an die Spitze eines solchen Distrikts wurde ein vom Oberpräsidenten unmittelbar ernannter Kommissar, in Unterordnung unter den Landrat, gestellt. Zu Distriktskommissaren wurden gewöhnlich national-politisch einwandfreie altgediente Offiziere, Feldwebel und Unteroffiziere ernannt. Dadurch wurde wohl die Selbstverwaltung des flachen Landes fast vernichtet; im Interesse des Staatsganzen war es aber eine unvermeidliche Staatsnotwendigkeit.

Die Distriktskommissariate bestehen auch heute noch im posenschen Teil der Grenzmark Posen-Westpreußen, während sonst in allen Teilen Preußens das Ehrenamt eines Amtsvorstehers besteht.

Durch ihre Teilnahme an dem Aufstande 1830 hatte sich eine größere Zahl polnischer Grundbesitzer wirtschaftlich zu Grunde gerichtet, so daß sie gezwungen waren, ihre Güter weit unter dem Wert zu verschleudern. v. Flottwell machte die Berliner Zentralstelle auf diesen Umstand aufmerksam mit dem Hinweis, daß hier günstigste Gelegenheit wäre, Besitz aus polnischer Hand in deutsche gelangen zu lassen. Die preußische Staatsregierung stellte demgemäß auch eine

Million Taler zur Verfügung. Der deutsche Grundbesitz in Posen wurde dadurch ganz wesentlich vermehrt und verstärkt. Wir haben hier also schon die Anfänge der 50 Jahre später einsetzenden Ansiedlungspolitik der Berliner Regierung.

Zu erwähnen wäre noch, daß während v. Flottwells Amtsperiode in Posen auf dem platten Lande über 200 Volksschulen, zwei Realschulen (Posen und Meseritz), ein katholisches Lehrerseminar (Paradies) und eine Reihe evangelischer Pfarreien errichtet wurden. Das Straßennetz, das 1830 nur vier Meilen Kunststraßen umfaßte, war 1840 nach damaligen Begriffen fast vollständig ausgebaut.

Freilich war diese bewußt nationaldeutsche Verwaltungspolitik nicht nach dem Geschmack des polnischen Adels und Klerus. Frankreich und besonders Paris wurden das Asyl vieler polnischer Emigranten. Und von hier aus gingen auch alle Quertreibereien und Vorbereitungen für später auszuführende Revolten.

Leider mischte sich in diesen Nationalitätenkampf auch der Oberhirte der katholischen Kirche, Erzbischof Martin von Dunin. Anfänglich bestand mit ihm ein einigermaßen erträgliches Verhältnis. Im Jahre 1837 wurde durch Droste von Vischering der Kölner Kirchenstreit über die Einsegnung der Mischehen hervorgerufen. Diese rein innerkirchliche Angelegenheit benutzte v. Dunin zu nationalpolnischen Demonstrationen gegen die herrschende Staatsgewalt. Als v. Dunin die Folgen seiner Tätigkeit tragen mußte, legten die Damen des polnischen Adels als Zeichen der Nationaltrauer schwarze Kleider an, die aber in dem Augenblick verschwanden, als in Posen die Kunde von dem Tode des Königs eintraf. Ein Zeichen dafür, daß der polnische Adel mit dem Tode des Königs den Beginn einer neuen polenfreundlichen Aera erhoffte.

Sie sollten sich nicht getäuscht haben.

Nur dreiviertel Jahre nach dem Tode des Königs blieb von Flottwell noch in seinem Posener Amte. Er wurde 1841 als Oberpräsident der Provinz Sachsen nach Magdeburg versetzt.

Infolge seiner deutschbewußten Verwaltungspolitik ist die Amtszeit von Flottwells zu einer der segensreichsten für die Provinz geworden. Hätten seine Nachfolger gradlinig diese Politik weiter verfolgt, so hätte es fürderhin keine deutsch-polnischen Gegensätze mehr gegeben; die Einwohnerschaft der Provinz wäre trotz ihrer polnischen Muttersprache deutschfühlend geworden. Und wir? — wären vielleicht heute noch im Besitz dieser fruchtbaren Provinz.

Wahrheiten.

Maßgebend in meinem Leben und Tun war für mich nicht der Beifall der Welt, sondern die eigene Ueberzeugung, die Pflicht und das Gewissen.

v. Hindenburg.

Die Zeiten haben sich gewandelt. Schön und gut mußten die Menschen der Klassikerperiode sein. Heute lautet die Parole: Tüchtig und wahr.

Fenno Fessen.

Wir können nicht leben, wenn wir die Sonne nicht suchen, und zum Leben so nötig wie Luft und Brot ist noch ein drittes für uns: das helle Sehen.

Ganghofer.

Der Heimat weihe ich meine Kraft und meinem Vaterlande.

Fritz Harkort.

Szczypiorno.*)

Von Eduard Koerth, Schwerin a. W.

Gnesen war 1918 kein lustiger Ort für uns dort Internierte, aber die Herren Polanen hatten noch einen andern, der war es noch viel weniger. Und mein Hauswirt, Töpfermeister Zwieg, wußte, was er tat, wenn er sich anheischig machte, alle wackligen Oefen und Kochherde im Nest des weißen Adlers umsonst umzusetzen bezw. neue zu erbauen, bloß mit Szczypiorno solle man ihn verschonen. Und er blieb. Da ich und die 700 anderen solche Kunst nicht verstanden, mußten wir den bitteren Leidensweg gehen.

Am 8. Februar 1919 schob man uns ab, und um 10 Uhr abends langten wir in Skalmirschize, der ehemals deutschen Grenzstation nach Rußland, an.

Wir mußten aussteigen, und zu Fuß ging es nach dem schon in Russisch-Polen liegenden Erdbarackenlager Szczypiorno. Am Grenzschlagbaum fiel die kongreßpolnische Wache mit großem Geschrei über uns her, suchte sich die Leute mit gutem Schuhzeug und feldgrünen Waffenröcken heraus und brüllte: „Psia krew, zieh aus!" Aber unsere Posten waren ziemlich energisch, sie wiesen darauf hin, daß wir keine Kriegsgefangenen seien, und schließlich erhielten die meisten schon ausgeplünderten Leute ihre Sachen wieder. Ein anderer Transport Internierter, der in derselben Nacht von Rogasen her eintraf, hatte weniger Glück. So wurden dem Seminardirektor die Schuhe weggenommen, und er langte in hölzernen Russenschuhen an.

Immer dichter wirbelte der Schnee vom Himmel. Um 11 Uhr standen wir am hohen Stacheldrahtzaun. Wie ins Feld gestellte ungeheure Särge nahmen sich die nur wenig aus der Erde hervorragenden und mit Pappe benagelten Baracken aus, die in unzähligen starren Reihen nebeneinander herliefen. Ein Posten öffnete und führte uns vor eine Bretterbaracke, in der die polnischen Posten hausten. Einige traten heraus und riefen uns höhnisch zu: „Willkommen in Szczypiorno! Eire Wohnung wird Eiskeller sein!"

Nach langem Stehen und umständlichem Aufrufen führte man uns vor so ein halbverfallenes dunkles Erdloch und: „Marsch, rin mit eich!" Wir weigerten uns und wiesen auf den schlechten Zustand der Baracke hin. Aber umsonst. „Das haben ja eire Deitschen gebaut. Da haben ganz andere Herren drin gesessen wie Ihr seid!" hieß es. Mit vorgestreckten Armen, immer sprechend, damit einer den andern nicht umstieß, wankten wir in dem stockdunklen Raum umher. Als jemand schließlich einen mitgebrachten Lichtstumpf anzündete, war der Eindruck noch schauerlicher: Laßt alle Hoffnung hinter euch!

Das Lager war 1915 nach unseren großen Erfolgen über die Russen angelegt worden. Es umfaßte 400 Morgen mit etwa 700 Erdbaracken für je 100 bezw. 200 Mann. Besonders die älteren Teile, in denen wir bis Ende März untergebracht wurden, waren von vornherein etwas primitiv gebaut. In den vier Jahren war das leichte Holzwerk in dem feuchten Erdreich teilweise verfault, und was das Schlimmste war, nach dem Zusammenbruch wurde alles ausgeraubt und demoliert, z. B. Lichtanlage, Wasserleitung usw. In einer Baracke fanden unsere Leute noch einen toten Russen.

*) Anmerk: In meinem Aufsatz „Im Nest des weißen Adlers" im vorjährigen Heimatkalender ist ein Irrtum unterlaufen. Bei der Geldsammlung der 13 Schubiner handelt es sich nicht um einen Gerichtssekretär, sondern um einen Kaufmann B.

Die Lage der kriegsgefangenen Russen war mit unserer gar nicht zu vergleichen. Die hatten s. Zt. Strohsäcke, Decken, Eß- und Waschgeschirr, Löffel, Heizmaterial usw., alles geliefert bekommen. Sogar ein Kino war für sie da. Wir bekamen nichts und konnten in vielen Baracken durch das Dach die Sterne zählen.

Ein halbes Jahr haben wir, die wir schon im Januar und Anfang Februar hinkamen, in diesen öden Höhlen gehaust. Ich kann nicht alles berichten und will nur auf einiges eingehen. Die vier ersten Tage gab's kein Brot. Vier Wochen konnten wir uns nicht waschen, es gab kein Wasser. Das Mittag bestand fast täglich in gekochten Zuckerrüben. Kartoffeln bekamen wir zum ersten Mal am ersten Pfingstfeiertag. Keine Decke, kein Eßgeschirr, kein Löffel wurde uns geliefert. Drei Wochen holte ich mein Mittag in einem österreichischen Kochgeschirrdeckel und meinen Kaffee in einer Konservenbüchse. Glücklich pries sich, wer auf dem Müllhaufen eine durchgerostete Russenschüssel fand. Man zog ein Läppchen durch das Loch und kam sich reich vor. Weder Holz noch Kohlen gab es. Wohlhabendere Leute kauften von den Posten öfter ein Eimerchen Kohlen für 5 Mark. Wer dabei gefaßt wurde, daß er einen Kaninchenstall, einen Taubenschlag oder eine morsche Bank abbaute, erhielt drei Tage Arrest. Wir mußten einmal auch einen von uns mit 20 Mark auslösen.

Am 22. Februar hatten wir Schubiner den ersten Toten: Bautechniker Schulz, 36 Jahre alt, gebürtig aus Meseritz, starb an Grippe und Lungenentzündung. Ostern begruben wir unseren zweiten, den Kreisgärtner Schröder. Im März brach der Flecktyphus aus, auch Unterleibstyphus und Diphtherie grassierten, aber die meisten starben doch an Grippe und gleichzeitiger Lungenentzündung. Die von den Deutschen erbauten Lazarettbaracken konnte man nicht belegen, man hatte nicht Kohlen, um die großen Säle zu heizen. So gab's nur ein kümmerliches „Revier", in dem eiserne Soldatenbettstellen zweistöckig übereinanderstanden. Wer nicht gerade vom Tode überrascht wurde, den brachte man noch schnell nach Ostrowo oder nach Posen ins Hauptlazarett. Von Januar bis Ostern betrug die Zahl der Gefangenen und Internierten 1700 bis 2000. Dann erhöhte sie sich und stieg im Juni auf 7000—8000. Man wollte eben auf Deutschland einen Druck ausüben. Nur ein Beispiel: Im Kriege war ein polnischer Offizier an der Westfront fahnenflüchtig geworden. Als er 1919 aus der Schweiz zurückkehrte, wurde er in Deutschland festgenommen und sollte abgeurteilt werden. Gleich internierten die Polen zehn angesehene Deutsche, darunter den Winterschuldirektor aus Jannowitz.

Im März kam eine Entente-Kommission, fand unseren Lagerteil gesundheitsschädlich und forderte unsere Verlegung nach einem anderen. Mitte März fanden Verhandlungen zwischen Preußen und dem polnischen Volksrat in Posen zwecks Austausch von Gefangenen statt. Dabei unterschieden die Deutschen „Geiseln" und „Internierte". Die Polen verfuhren nach dem Grundsatz: „Was reich ist, ist Geisel; was sich was ausgefressen hat, ist Internierter". Anfang April fand der Austausch von 400 Mann dann auch statt. Landräte, Pastoren, Lehrer „und andere höhere Beamte" waren „Geiseln" und sollten nicht ausgetauscht werden. Verschiedene Lehrer nannten sich Pädagogen und kamen so frei.

Am 10. April kamen zwei Schweizer Aerzte ins Lager, besichtigten es und nahmen auch Beschwerden entgegen. Ich lag in meiner Erdbaracke an Ruhr krank. Erst vor vier Tagen war ich aus dem Revier, wo ich zwölf Tage an Grippe darniedergelegen hatte, entlassen worden. Nun erhob ich mich und

führte draußen Beschwerde über die schauderhaften Verhältnisse im Revier: kein Nachtstuhl, kein Nachtgeschirr; wenn man auch 40 Grad Fieber hat, muß man bei jedem Bedürfnis aufstehen und draußen auf den Abtritt gehen, und als solcher dient ein offenes Schilderhaus. Wir starren vor Schmutz und Läusen, bekommen aber nicht Holz noch Kohle, um uns Hemd und Unterhose zu waschen. Ein Grenzschutzmann klagte: „Wir sind umgezogen. Ich fand in meiner Baracke keinen Strohsack, ging in eine leerstehende und holte mir einen, wurde geschnappt, erhielt drei Tage Arrest, wurde vorher über die Tonne gezogen und bekam 25 Hiebe mit dem Koppelschloßende. Wir haben im Felde Schwarze und Gelbe gefangen, aber so haben wir sie nicht behandelt." So ging es weiter.

Wer „türmen" wollte und gefaßt wurde, auf dem schlug man meist erst ein paar Gewehrkolben entzwei. Dann gab's 25 Hiebe und drei Wochen Arrest in ungeheizter Barackenzelle. Ende April hatten sich sechs Grenzschutzoffiziere einen unterirdischen Gang von ihrer Baracke nach der Russenkapelle gegraben und waren entkommen.

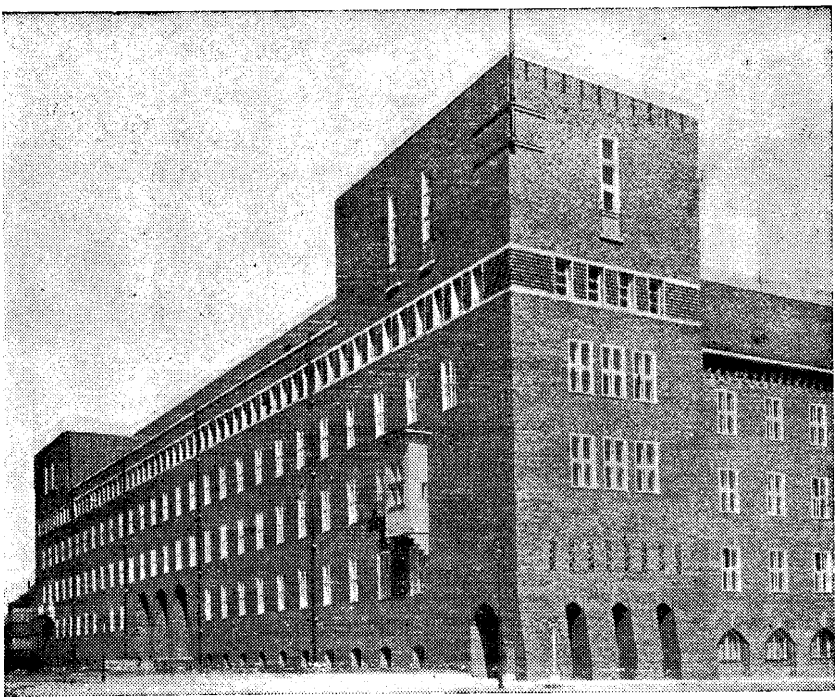
Am 1. Mai wechselten die Posten. Die alten Landwehrmänner, die uns bisher bewacht hatten, waren bolschewistisch angehaucht und dem Lagerfeldwebel gegenüber durchaus unbotmäßig. Die neuen Posten bekamen Anweisung, auf jeden, der am Drahtzaun stand, zu schießen. Eines Mittags schoß tatsächlich einer dieser Posten auf einen Internierten, traf aber glücklicherweise nicht. Am anderen Mittag knallte es wieder, und ein 19jähriger junger Mann wurde durch einen Leberschuß getötet. Im Nachbarblock unterhielt ein Posener Zirkusklown die Internierten durch seine Späße. Der junge Mann, durch Neugierde gelockt, näherte sich dem Zwischenzaun, der beide Barackenblöcke trennte. Der dreißig Meter abstehende Posten legte auf einem Zaunpfahl an und drückte ohne jeden Anruf ab.

Diese neuen Posten waren durchweg ganz junge Burschen, anscheinend ohne alle militärische Schulung. Oft ging ihnen das Gewehr schon beim Laden los. Aber sie waren schon fanatisiert und nahmen es sich gern heraus, bei Gelegenheit Internierte zu ohrfeigen, bis der junge polnische Arzt dagegen einschritt. Ich sah mit eigenen Augen, wie er einem solchen Rüpel rechts und links Maulschellen gab. Von diesem Arzt kann ich nur Lobenswertes berichten. Auch über die anderen Aerzte — ich war viermal im Revier bezw. Lazarett — konnte niemand klagen. Nur einer war für seine Person überängstlich und ließ den zu Untersuchenden nicht an sich heran.

Zum Schluß sei noch des evangelischen Pfarrers Rutz aus Skalmirschize gedacht, der nach Möglichkeit unsere Lage zu erleichtern suchte. Er schob den zweirädrigen Handwagen mit Liebesgaben ins Lager, kaufte von dem Nachbargut Kartoffeln und Stroh und kam auf hoher Fuhre damit herein, kurz, er war der gute Geist des Lagers.

Mitte Juli begann die Entlassung der Internierten. Mit dem freundlichsten Gesicht von der Welt wurden wir gebeten, durch Eintragung unseres Namens in zwei Listen den Polen zu bescheinigen, daß wir mit der Behandlung „im allgemeinen" zufrieden gewesen seien. Viele glaubten ihre Entlassung dadurch zu beschleunigen und trugen sich ein.

Am 31. Juli langte auch ich zu Hause an.



Das neue Regierungsgebäude in Schneidemühl.

Der Sterne Bedeutung

Von Friedrich Rückert.

Der Vater mit dem Sohne ist über Feld gegangen,
Sie können, nachtverirrt, die Heimat nicht erlangen.

Nach jedem Felsen blickt der Sohn, nach jedem Baum,
Wegweiser ihm zu sein im wegesdunklen Raum.

Der Vater aber blickt indessen nach den Sternen,
Als ob der Erde Weg er woll' am Himmel lernen.

Die Felsen blieben stumm, die Bäume sagten nichts;
Die Sterne deuteten mit einem Streifen Lichts!

Zur Heimat deuten sie, wohl dem, der traut den Sternen;
Den Weg der Erde kann man nur am Himmel lernen.

Sachgemäße Kälberaufzucht.

Von Landw. Rat Dr. Rinecker,
Tierzuchtdirektor der L.-K., Schneidemühl.

Man kann immer wieder feststellen, daß viele Viehbesitzer, auch bei gutem Zuchtmaterial und bei zweckentsprechender Fütterung noch nicht das erreicht haben, was eigentlich erzielt werden könnte. Der Grund liegt darin, daß der Aufzucht noch zu wenig Interesse entgegengebracht wird. Ohne richtige Aufzucht hilft auch Einstellung allerbesten Zuchtmaterials nichts; Versäumnisse in der ersten Jugend der Tiere sind Fehler, die später durch nichts mehr verdeckt werden können.

Die Ansicht, die Aufzucht des Kalbes beginne erst nach der Geburt, ist falsch, denn das Kalb kommt ja schon mit einem Alter von neun Monaten zur Welt. Es lebt aber auch schon während der ersten neun Monate im Mutterleibe und kann hier schon günstig und ungünstig beeinflußt werden.

Eine richtige Aufzucht hat schon im Mutterleibe zu beginnen. Es ist besonders bei der Fütterung tragender Kühe darauf zu achten, daß sie nicht zu kalte oder wasserreiche Futtermittel oder zu kaltes Wasser erhalten. Solche Fälle kann man leider immer wieder und besonders im Winter beobachten, wo öfters gefrorene Rübenblätter oder Kartoffeln gefüttert werden. Sehr gefährlich für das Kalb sind Hornstöße, die es im Mutterleibe, wenn mehrere Kühe in einer Boxe frei zusammengestellt sind, sehr leicht erhalten kann. So gut an sich das Herumlaufen der Kühe in Einzelboxen ist (besser ist es für Jungvieh und nicht tragende Färsen), so ist dabei aber auch zu bedenken, daß die Tiere dann sehr wenig zur Ruhe kommen, und Ruhe braucht eine tragende — und eine Milchkuh vor allen Dingen. Wenn nur eine Kuh in der Boxe dabei ist, die rindert, so wirkt sich dies für die anderen Tiere in der gleichen Boxe, infolge dauernder Beunruhigung, außerordentlich ungünstig aus.

Um ein Stoßen zu verhindern, werden von einigen Züchtern den Tieren schon in früher Jugend die Hörner weggeätzt. Auf diese Weise erzielt man auch keinen durchschlagenden Erfolg, weil die Tiere dann mit dem Kopfe stoßen, wodurch zwar weniger direkte Verwundungen, aber ebenso schwere oder noch stärkere Erschütterungen als beim Stoß mit dem Horn hervorgerufen werden können. Allen, welche hochtragende Kühe einführen, sei geraten, bei einem Bahntransport darauf zu achten, daß die Tiere nicht mit der rechten Seite an die Wagenwand gestellt werden, weil auf der rechten Seite das Kalb im Mutterleibe liegt.

Leider wird der Fütterung hochtragender Tiere meist viel zu wenig Aufmerksamkeit gewidmet. In sehr vielen Ställen bekommen sie nur Erhaltungsfutter. Wenn ein Kalb z. B. 80 Pfund bei der Geburt wiegt, so bringt das Muttertier im letzten Monat allein die Zunahme von 40 Pfund des Kalbes zustande. Dies ist eine sehr gute Leistung. Es ist deshalb auch ferner zur Erzielung eines guten Milchertrages unter allen Umständen richtig, schon fünf Wochen vor dem Abkalben dem Tier ein Kraftfutter von 5—8 Pfund zu geben. Eine Woche oder drei Tage vor dem Kalben wird mit der Kraftfuttergabe aufgehört. Der Kraftfutterentzug muß jedoch allmählich und darf nicht plötzlich vorgenommen werden.

Um Euterentzündungen vorzubeugen, ist es wichtig, daß die Kühe schon drei bis vier Wochen trocken stehen, bevor mit Kraftfuttergabe begonnen wird.

Die Kühe sollen also, wenn sie keine fünf Liter Milchertrag mehr geben, schon auf Erhaltungsfutter gebracht werden, um sie zum Trockenstehen zu bringen. Dies ist zu erreichen durch Ueberspringung einer Melkzeit und eine alleinige Verfütterung von Stroh, Kaff und Rüben bei wenig Wasser.

Wenn die Möglichkeit besteht, die Abkalbetermine auf Oktober bis Ende Februar zu verlegen, so ist dieses wirtschaftlich sehr zweckmäßig, da der Verlust an Kälbern in der genannten Zeit geringer als in den Monaten Mai bis August ist. Die Muttermilch der Kühe, die im Herbst auf die Weide gehen, ist gesünder und vitaminreicher als die Milch, die durch die Winterstallfütterung erzielt wird. Besonders macht sich ein Vitaminmangel bei sehr starker Schlempefütterung an hochtragende Kühe bemerkbar. Es ist deshalb durchaus falsch, an hochtragende Kühe große Mengen Schlempe ohne anderes Beifutter zu geben. Nach dem Abkalben ist dem Tier warmes Wasser und ein warmer Kleiebrei zu reichen. Dadurch soll eine Temperatursteigerung und auf diese Weise eine leichte Abstoßung der Nachgeburt erwirkt werden. Die warme Fütterung wird am besten am ersten Tage beibehalten.

Erst am zweiten Tage kann Hafer und Oelkuchen gefüttert werden. Alte Kühe soll man vor drei Tagen nicht rein ausmelken. Steht die Kuh nicht im Verdacht, Milchfieber zu bekommen, so kann das Kalb 24 Stunden bei der Mutter bleiben.

Was die Nabelpflege anlangt, so ist darauf zu achten, daß sie sehr sorgfältig durchgeführt wird. Es kann sonst sehr leicht vorkommen, daß Nabelgeschwüre entstehen, die zu Gelenkentzündungen führen können. Der Nabelstrang soll in drei bis vier Tagen eintrocknen und nach 10 bis 14 Tagen abfallen. Reißt der Nabelstrang nicht von selbst, so ist er mit sauberen Händen nicht zu kurz (etwa handbreit) von der Bauchwand entfernt, abzureißen. Der Nabelstumpf ist sodann auszustreifen und mit Lysol oder Kreolin zu waschen und nach Abtrocknen mittels reiner Watte mit Holzteer zu bestreichen. Mit diesem Verfahren sind sehr gute Erfolge erzielt worden. Es ist nicht richtig, den Nabelstrang abzubinden und dann zu durchschneiden, das mitgebundene Blut wird oft nicht wieder aufgesaugt. Es tritt Zersetzung ein, die leicht zu Eiterungen Veranlassung gibt. Durch das Abreißen werden ungleiche, zackige Ränder erzielt, die rascher verheilen, als die durch Abschneiden bewirkten glatten Gefäße. Nur bei Nabelblutungen kann einmal ein Abbinden erforderlich werden.

Bei der Geburt selbst sind rohe Eingriffe zu unterlassen. Bei unnormaler Lage des Kalbes ist es Aufgabe des Oberschweizers, eine richtige Geburtshilfe zu leisten. Vor allem ist Sauberkeit auch hier die Hauptbedingung. Bei Verlagerung ist das Kalb meist erst zurückzuschieben, und erst dann sind die Gliedmaßen in die richtige Lage zu bringen. Als unnormale Lage kann man in der Hauptsache unterscheiden: Verlagerung des Kopfes, Verlagerung der Gliedmaßen, Beckenendlage, Verlagerung der Hinterfüße im Sprunggelenk bei der Beckenendlage, Rückenlage. Es gibt aber auch noch eine Reihe komplizierterer Fälle. Die Hauptsache, ist immer, zunächst festzustellen, wie die inneren Verhältnisse liegen. Jeder Oberschweizer sollte sich jedenfalls im Besitze von Geburtsstricken (Kopfstrick und zwei Fußstricke von je 1,5 Meter Länge und 1,5 bis 2 Zentimeter Dicke) befinden. Am besten sind geflochtene Hanfstricke. Nur diese haben eine ausreichende Geschmeidigkeit, können leicht angelegt werden und lassen sich zu einer Schlinge, die nicht zu sehr einschneidet, ziehen, außerdem lassen sie sich jederzeit gut desinfizieren.

Ferner wird meist zu wenig Wert auf eine richtige Hautpflege gelegt. Die Temperatur im Mutterleibe beträgt etwa 39 Grad Celsius, während die Stalltemperatur sich etwa zwischen 10 bis 17 Grad Celsius bewegt. Der Temperaturunterschied macht also für das junge Tier nach der Geburt etwa 24 bis 29 Grad Celsius aus. Deshalb muß das Kalb sofort nach der Geburt gut abgerieben werden, weil hierdurch Wärme erzeugt wird. Das Belecken durch die Kuh ist weniger zu empfehlen, weil dadurch leicht der Nabel des Kalbes beschädigt werden kann.

Das Wichtigste bei der Kälberaufzucht ist eine zweckentsprechende Fütterung. Zunächst kommt als einziges Futter nur die Milch in Frage. Die erste Milch, die sogenannte Kolloſtralmilch, ist unbedingt dem Kalbe zu geben. Sie hat eine besondere Aufgabe und zeigt deshalb auch eine andere Zusammensetzung als die gewöhnliche Milch.

Gewöhnliche Milch: 87,5 Prozent Wasser, 12,5 Prozent Trockensubstanz.

Die Trockensubstanz besteht aus: 3,5 Prozent Eiweiß (3 Prozent Kasein, 0,5 Prozent Albumin), 3,4 Prozent Fett, 4,9 Prozent Milchzucker, 0,8 Prozent Aschebestandteilen.

Kolloſtralmilch: 75,07 Prozent Wasser und 24,90 Prozent Trockensubstanz.

Die Trockensubstanz besteht aus: 17,18 Prozent Eiweiß (12,99 Prozent Albumin und Globulin, 4,19 Prozent Kasein), 3,97 Prozent Fett, 2,28 Prozent Milchzucker, 1,53 Prozent Aschebestandteilen.

Es ist sofort der große Gehalt an Trockensubstanz der Kolloſtralmilch gegenüber der gewöhnlichen Milch ersichtlich. Vor allem ist der Eiweiß- und Salzgehalt bedeutend höher. Hierdurch wird nämlich der Stoffwechsel im Körper gefördert. Die Kolloſtralmilch übt eine leicht abführende Wirkung aus, welche das sogenannte Darmpech des Kalbes zum Abgang bringt.

Die Kolloſtralmilch bietet einen natürlichen Uebergang zwischen der Bluternährung im Mutterleibe und der Ernährung mit der gewöhnlichen Milch.

Künstliche und natürliche Aufzucht.

Es hat sich besonders in den Hochzuchtgebieten gezeigt, daß durch Aufträänken des Kalbes eine gleichmäßigere Entwicklung desselben ermöglicht wird, als dies beim Saugenlassen der Fall ist. Das Saugenlassen ist an sich das natürlichere Verfahren; es ist aber heute nur noch da am Platze, wo eine so extensive Viehzucht stattfindet, daß der Milchertrag der frischmelkenden Tiere nicht mehr als 5 bis 10 Liter am Tage beträgt. Man muß bedenken, daß vor der eigentlichen Domestikation des Rindviehs dieses nur soviel Milch gab, als für das Kalb notwendig war. Erst durch jahrhundertelange sachgemäße Haltung, Züchtung und Fütterung sind die hochmilchleistungsfähigen Rassen entstanden. Es ist deshalb beim Saugenlassen leicht möglich, daß das Kalb auf einmal mehr Milch aufnimmt, als ihm zuträglich ist. Ferner macht das Abgewöhnen bei der genannten Art der Milchverabreichung bedeutend größere Schwierigkeiten, als dies beim Tränken der Fall ist. Man muß auch berücksichtigen, daß das Kalb beim Saugenlassen stets die fettärmste Milch erhält, weil die fettreichste Milch bis zum Schluß im Euter bleibt. Wenn die Kuh vorher teilweise ausgemolken wird, und das Kalb dann zum Saugen gebracht wird, so hat man keine Gewähr, ob noch genügend Milch für das Kalb im Euter vorhanden ist. In manchen Betrieben wird das Saugenlassen zur Anregung der Milchabsonderung und besseren Ausbildung des Euters ausschließlich nur bei erstkalbenden Kühen durchgeführt.

Bei der zweiten Methode des Auftränkens wird das trockengerlebene Kalb sofort nach der Geburt in einen luftigen, mit reichlicher Streu versehenen Laufstand gebracht und dort etwa drei Tage lang mit der frischgemolkenen warmen Kolloſtralmilch getränkt.

Die Vorteile des Auftränkens sind:

1. Die Milchmenge läßt sich für jedes Kalb genau festlegen.
2. Die Entwicklung des Kalbes wird regelmäßig, und ein plötzliches Uebersaufen kann nicht vorkommen.
3. Die wichtigen Probemelkungen erleiden keine Unterbrechungen.
4. Das Kalb bekommt nicht nur die fettarme, sondern auch die fettreiche Milch.
5. Die Abgewöhnung geschieht leichter.
6. Man kann der Milch nach einer angemessenen Frist entsprechende Zusätze beimischen.
7. Man kann die Uebertragung der Tuberkulose vermeiden, dadurch, daß man nur die Milch gesunder Kühe zum Tränken verwendet.

Beim Auftränken ist jedoch immer zu beachten:

1. Die größte Reinlichkeit.
2. Die Milch muß euterwarm sein, sodaß stets die Milchwärme 35 bis 37 Grad Celsius beträgt. Es ist empfehlenswert, jedem Liter zwei Gramm Kochsalz zuzusetzen.
3. Die einmal gewählten Tränkzeiten müssen genau eingehalten werden.

Das Fassungsvermögen des Labmagens, der für die Verdauung des Kalbes zunächst in Frage kommt, beträgt etwa einen Liter. Das Kalb darf deshalb anfangs niemals mehr als diese Menge Milch auf einmal erhalten. Das Kalb muß aber etwa ein Sechstel bis ein Achtel seines Lebensgewichtes täglich an Milch bekommen; deshalb ist ein öfteres Tränken erforderlich! Es erfolgt in den ersten Lebenswochen am besten fünf Mal am Tage. Man steigert die Milchmenge mit etwa fünf Liter beginnend, täglich, sodaß man am Ende der ersten vier Wochen etwa acht bis zehn Liter erreicht. Die hier besprochene Aufzuchtart gilt besonders für weibliche Zuchtkälber.

Die folgenden vier bis sechs Wochen gibt man die genannte Menge an Milch, dann kommt die Absatzperiode (also eine acht- bis zehnwöchige Vollmilchperiode).

Die Vollmilch wird allmählich, ganz langsam, durch Magermilch ersetzt, und zwar so, daß etwa nach der 14. Lebenswoche nur noch Magermilch gegeben wird. Die Menge derselben beträgt dann etwa zehn Liter. Nun wird auch die Magermilch mehr und mehr durch Wasser ersetzt, so daß mit 20 bis 24 Wochen auch das Füttern von Magermilch aufgehört hat. Die Fütterung von Magermilch bis zu einem halben Jahr ist unter allen Umständen richtig!

Beifütterung. a) Kraftfutter. Die ganze spätere Entwicklung und Ausgestaltung eines Tieres hängt von einer sachgemäßen Aufzucht ab. Es kann deshalb nur empfohlen werden, die hier angegebenen Richtlinien, die aber keine eigentlichen Rezepte darstellen sollen, zu befolgen. Es ist empfehlenswert, schon nach der zweiten Lebenswoche den Kälbern guten und ganzen Hafer in einer sauberen Krippe, die tief angebracht sein soll, trocken zu reichen. Man beginnt mit einem Eßlöffel voll. Allmählich legt man dann soviel vor, wie das Kalb aufnimmt. Nach acht Lebenswochen ist dem Hafer etwas Haferschrot beizumischen. Dadurch gewöhnt man das Kalb an das Fressen von Schrot. Im Alter von 2½ bis 3 Monaten gibt man am besten ein Kraftfuttergemisch.

In Ostpreußen hat sich folgende Mischung bewährt:

3 Teile Getreideschrot (hauptsächlich Hafer, etwas Gerste),
1 Teil Leinkuchen,
1 Teil Erbsen- und Bohnenschrot.

Die Schmackhaftigkeit des Futters wird bedeutend gesteigert, wenn der Mischung etwa 30 Prozent eines Melassefuttermittels (Weizenkleiemelasse oder Biertrebermelasse) zugesetzt wird.

Ferner kann empfohlen werden eine Mischung aus 45 Teilen Haferschrot, 45 Teilen Leinkuchen und 10 Teilen Dorschmehl.

b) Rauhfutter. Schon von der dritten Lebenswoche ist etwas frisches, gutes, zartes Wiesenheu zu reichen. (Man hat auch gute Erfolge erzielt bei einem Beginn der Heufütterung in der zweiten Lebenswoche). Man gibt davon den Kälbern soviel, als sie fressen wollen.

c) Eiweiß- und vitaminreiche Futtermittel. Es hat sich die Beigabe von Fischmehl bei der Kälberaufzucht außerordentlich bewährt. Ob man Fischmehl gibt und in welcher Menge, hängt jedenfalls von der Wirtschaftlichkeit einer solchen Beifütterung ab. Es ist empfehlenswert, mit etwa zwölf Lebenswochen den Kälbern zunächst 50 Gramm Fischmehl täglich und dann alle vier Wochen um 50 Gramm steigend, bis eine Höchstgabe von 200 Gramm erreicht ist, zu füttern. Eine Fütterung von 200 Gramm kann bis zum Alter von zwölf Monaten beibehalten werden.

d) Mineralstoffe. Es empfiehlt sich, zum Ausbau des Knochengerüstes, zur Erzielung starker Knochen täglich 20 Gramm phosphorsauren Kalk zu verfüttern. Der Kalk wird einfach über das Kraftfutter gestreut.

e) Hackfrüchte. Man kann auch vom fünften Monat an etwas Wrucken, Mohrrüben und Kartoffeln beifüttern. Man beginnt mit ein bis zwei Pfund. Kartoffeln haben den doppelten Nährwert wie Wrucken, weshalb hier nur die Hälfte der Menge gegeben wird. Die Kartoffeln werden wie die Rüben ungedämpft verfüttert.

f) Fettersetzende Futtermittel. Um das beim Uebergang zur Magermilch fehlende Fett der Vollmilch zu ersetzen, ist es empfehlenswert, gequollenen Leinsamen in Magermilch anzurühren und zu verfüttern. Es werden am besten Leinsamen in heißem Wasser etwa 24 Stunden lang stehen gelassen. Ein Kochen des Leinsamens ist nicht notwendig und nicht einmal vorteilhaft, weil dadurch die Vitamine zerstört werden. Auf jedes Liter entzogene Vollmilch, die durch Magermilch ersetzt wird, gibt man 50 Gramm Leinsamen, als höchste Grenze aber nicht mehr als 300 Gramm. In neuester Zeit sind auch gute Erfolge mit Kälbermaiszucker (60 Gramm für ein Liter Vollmilch) erzielt worden.

Bei der Absatzperiode, d. h. beim Abziehen der Vollmilch und Fütterung von Magermilch ist unter allen Umständen zu beachten, daß der Uebergang zur Magermilchfütterung allmählich erfolgt. Die Hauptfehler werden gerade in dieser Periode gemacht. Es soll jeden zweiten Tag ein Liter Vollmilch durch einen Liter Magermilch ersetzt werden. Es ist richtig, die Magermilchfütterung solange als möglich auszudehnen, denn sie besitzt einen außerordentlich hohen Nährwert. Am besten wirkt sie, wenn sie, wie sie aus der Zentrifuge kommt, kuhwarm verfüttert werden kann. Meist ist dies aber nicht möglich, da die Magermilch aus der Molkerei in den Stall zurückkommt. Im Sommer kann man immer wieder beobachten, daß die Magermilch dann nicht mehr einwandfrei ist, d. h. sie befindet sich dann schon in angesäuertem Zustande, wenn sie

zur Verfütterung kommt. Dann wirkt sie unbedingt verdauungsstörend. Es ist deshalb zu raten, die Milch in vollkommen geronnenem Zustande zu verfüttern. Dicksaure Magermilch schadet nicht, sondern wird im Gegenteil von den Kälbern sehr gut vertragen. Ein rasches Dickwerden der Milch kann man dadurch erreichen, daß man saure Milch vom Tage vorher im Verhältnis von 1 : 10 beimischt.

Bei dieser Art der Aufzucht müssen gesunde Kuhkälber ein Gewicht von 6—6½ Zentner im Jahr erreicht haben. Tiere mit der Veranlagung zu guter Wüchsigkeit erzielen dabei leicht ein Gewicht von 7½ Zentner.

Wenn keine Weidegärten oder Ausläufe, die unbedingt trocken und ohne Pfützen sein müssen, für die Kälber vorhanden sind, dann bleiben die Kälber vier bis sechs Wochen in Einzelboxen und kommen dann erst in größere Boxen, aber nicht mehr als vier Stück zusammen. Das Tränken der Kälber geschieht nur aus dem Eimer, nie aus der Krippe. Bei Beginn der Weidezeit kommen dann alle Kälber, die über ein halbes Jahr alt sind, auf die Weide und erhalten dort das Kraftfutter noch weiter. Im ersten Lebensjahr können sich die Kälber allein von der Weide noch nicht ernähren. Auch bei bester Weide ist eine Kraftfuttergabe von drei bis vier Pfund erforderlich. Im anderen Falle wird immer ein Rückgang in der Entwicklung eintreten!

Begründung für eine gute Jugendernährung der Kälber im ersten Jahr.

In den ersten Lebensmonaten werden zahlreiche Zellen vom Tiere neu gebildet. Die Organe erfahren hinsichtlich ihrer Form und Brauchbarkeit die Ausgestaltung, welche später für die Leistung maßgebend ist. Die Nahrung wird während dieser Zeit derartig gut ausgenutzt, wie dies später niemals mehr der Fall ist. Deshalb kann im späteren Lebensalter der Fehler niemals gut gemacht werden, der bei der Jugendernährung begangen worden ist. Sämtliche Entwicklungsmöglichkeiten eines Tieres können auch nur dann zur Wirklichkeit werden, wenn ihnen dazu die Möglichkeit gegeben wird. Diese Möglichkeit stellt eine gute Jugendernährung dar. Auch das hochwertigste, vollkommenste Tier kann diese Anlagen niemals zum Ausdruck bringen, wenn es in der Jugend schlecht ernährt wird.

Die Wachstumsenergie in der Entwicklungsperiode ist anfangs sehr groß. Das Rind verdoppelt sein Körpergewicht nach der Geburt etwa in 14 Tagen. Man sieht hieraus schon die große Leistungsfähigkeit der jugendlichen Zellen. Später ist eine derartig rasche Massenzunahme nicht mehr möglich.

Je geringer die Ernährungsmengen, je geringer das Wachstum!

Während in der ersten Gewichtsverdoppelungsperiode das Verhältnis der aufgenommenen Nahrung für das Wachstum einerseits und des Stoff- und Kraftwechsels andererseits beinahe gleich groß ist, wird dieses Verhältnis zwischen Wachstum und Kraftwechsel dann später immer kleiner und sinkt auf 0.

Hansen hat an schwarzweißen ostpreußischen Rindern nachgewiesen, daß das Wachstum im ersten Jahre am größten ist. Es betrug der Anteil am Gesamtzuwachs:

	in 1—6 Mon.	in 6—12 Mon.	in 12—18 Mon.
in der Höhe mit	40.7%	22.6%	11.6%
in der Breite mit	35.1%	20.5%	11.5%
in der Länge mit	37.4%	20.4%	10.3%

Das Wachstum nimmt dann immer mehr ab. Es ergibt sich daraus, daß auf eine ausreichende Fütterung der Tiere besonders im ersten Lebensjahre Wert zu legen ist. Durch eine kräftige Jugendernährung erzielt man tiefgestellte Tiere mit gewölbter breiter Brust, langer Schulter und breitem Becken, sofern die Anlagen hierfür überhaupt vorhanden sind. Durch schlechte Ernährung erzielt man hochgestellte Tiere mit flacher Brust und langen Röhren, weil die Verwachsung mit den Knochen erst spät mit dem Mittelstück erfolgt.

Die Jugendherbergen in der Grenzmark Posen-Westpreußen.

Provinzialhauptstadt Schneidemühl: Städt Sportplatz. **Kreis Schlochau:** Baldenburg, Landeck, Prechlau, Ruthenberg, Schlochau, Stremlau. **Kreis Flatow:** Flatow: 1. Landratsamt und 2. Elisabethheim, Krojanke, Kujan, Linde. **Kreis Dt. Krone:** Dt. Krone, Jastrow, Tütz. **Netzekreis:** Follstein, Gr. Drensen, Hammer, Kl. Lubs, Kreuz a. O., Schönlanke, Wiesenthal. **Kreis Schwerin:** Schwerin a. W., Blesen. **Kreis Meseritz:** Brätz, Kranz, Meseritz, Nipter, Paradies, Politzig, Schindelmühl, Solben, Tirschtiegel, Weißensee. **Kreis Bomst:** Friedendorf, Großdorf, Kreutz, Lupitze, Ruden, Schenawe, Schussenze, Schwenten. **Kreis Fraustadt:** Fraustadt, Lissen, Zedlitz.

Unterhaltung und Humor.

In der Naturgeschichtsstunde. Lehrer: „Hans, von welchem Baum stammt diese Frucht?" — Hans: „Vom Pflaumenbaum." — Lehrer: „Wie kommst du darauf?" — Hans: „Indem ich hinaufklettere!"

Der Trauzeuge. Ein Ehemann steht wegen Mißhandlung seiner Frau vor Gericht. Sein Freund ist Zeuge. Der Richter: „Waren Sie bei Beginn des Kampfes zugegen?" — „Ja, ich war Trauzeuge."

Durchschaut. Richter: „Wie alt, Zeugin?" — Zeugin (zögernd): „Achtzehn!" — Richter (streng): „Sie haben hier die volle Wahrheit zu sagen, Zeugin — ich gebe Ihnen noch zwei Minuten Zeit, älter zu werden!"

Im Restaurant. „ . . . Ja, wissen Sie, da kann man beobachten! Neulich war ich in einem Speisehaus. Vor mir saß ein Mann, der immer den Mund auf und zu klappte. Er kam gewiß vom Zahnarzt, der ihm ein neues Gebiß mit verbundenem Ober- und Unterkiefer angefertigt hatte. Doch als die Suppe kam, würgte der Mann entsetzlich. Ich und andere Gäste mußten lächeln. Der mit den neuen Zähnen wurde darüber aber puterrot vor Zorn. Schließlich riß ihm die Geduld. Mit einem kühnen Griff fuhr er sich mit der Hand in den Mund, packte sein widerspenstiges Gebiß, riß es mit einem Rucke heraus, warf es in die Suppenschüssel und brüllte, vor Wut bebend: „Friß alleene!!"

Ein tüchtiger Schuster. „Sind Sie eigentlich mit Ihrem Schuster zufrieden?" — „Ja, er tut alles, was er mir an den Hühneraugen absehen kann!"

Unter Freundinnen. „Wo hast du denn deine Pelzjacke her?" — „Die erhielt ich bei einem Preisschwimmen im Bodensee, wo ich nach zwei Stunden, sechs Minuten als Erste das andere Ufer erreichte." — „Du Aermste! Ich bin nur dreimal fünf Minuten lang in Tränen geschwommen und erhielt dafür von meinem Manne eine ganze Pelzgarnitur!"

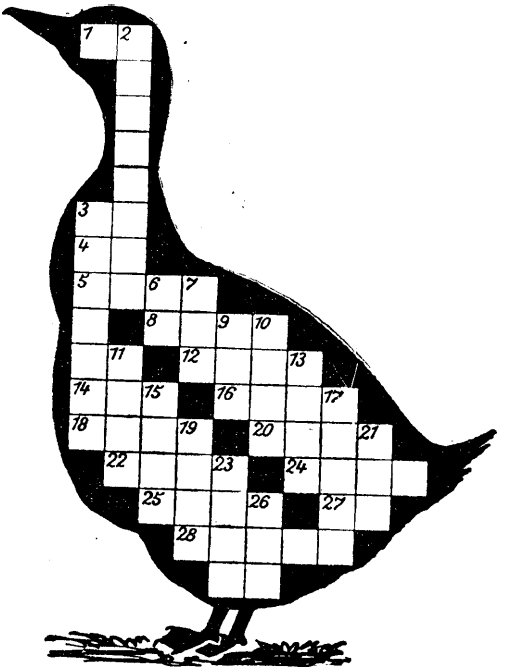
Der erste Erfolg. „Heute hat meine Frau zum ersten Male selbst gekocht." — „Was hat's denn gegeben?" — „Leibschmerzen!"

Optische Täuschung. Ein Mann soll seiner Frau zum bevorstehenden Pfingstfest zwei Birken mitbringen. Halt! denkt er, ich werde ihr sagen, die Birken kosten das Doppelte und werde mir für die Differenz vorher eins antrinken. Er gießt also ein paar Schoppen hinter die Binde, besiegelt sie noch mit ein paar Schnäpsen, kauft dann zwei Maien und tritt kreuzfidel den Heimweg an. Doch alsbald werden aus den beiden Bäumen vier, dann acht. Ganz verwundert fragt er endlich einen Schutzmann, den er durch die Zweige erblickt: „Herr Schu — Schu — Schupo, sagen Sie mir bloß, wie ko — ko — komme ich schnellstens aus dem verwü — wün — wünschten Walde?"

Kreuzworträtsel.

Die Wörter bedeuten von links nach rechts: 1 Fürwort, 3 Lebensmittel, 4 Fürwort, 5 Gartenstück, 8 Dicker Strick, 12 Göttin des Streites, 14 Gefährt, 16 Stadt in Böhmen, 18 Pflanzenstengel, 20 Pflanze, 22 Schmarotzer, 24 Nährmutter, 25 Kröte, 27 Ausruf des Schmerzes, 28 Gestalt aus Schillers Gedicht „Die Bürgschaft".

Von oben nach unten: 2 „Triebwerk", 3 Nutzpflanze, 6 Tonstufe, 7 Getränk, 9 Europäer, 10 Vereinigung, 11 Großes Zimmer, 13 Musikzeichen in den Psalmen, 15 Farbe, 17 Literarische Kunstform, 19 Teil des Kopfes, 21 Straußartiger Vogel, 23 Kartenspiel, 26 Deutsche Stadt.



Silbenrätsel.

Aus den Silben: af, ba, bee, ber, bü, che, cher, da, de, de, de, dyll, e, e, e, e, e, ei, erd, fan, gel, gel, graph, i, i, i, in, in, lack, le, litz, mie, nu, nuf, nach, ne, nen, net, no, pe, pi, re, re, re, ri, rie, sä, sai, se, se, seyd sie, tap, tau, te, te, te, tib, ton, tsing, tu, tü, uf, vaif, ven, vreau, zem, zenz, sind 25 Wörter zu bilden, deren Anfangs- und Endbuchstaben, beide von oben nach unten gelesen, einen Spruch ergeben. (ch = ein Buchstabe). Die Wörter bedeuten:

1 Nebelhorn, 2 Käse, 3 Deutscher Märchendichter, 4 Deutsche Stadt, 5 Stacheltier, 6 Leder, 7 Armeelager hinter der Front, 8 Farbstoff, 9 Prophet, 10 Truppengattung, 11 Poetische Schilderung des Landlebens, 12 Berühmter Reiterführer unter Friedrich d. Gr., 13 Hauptstadt des früheren Kiautschou-Pachtgebiets in China, 14 Kasus, 15 Behälter, 16 Apfel, 17 Teil des Sattels, 18 Frucht, 19 Gebirge in Frankreich, 20 Fernschreiber, 21 Gleichwort für „Seuche", 22 Monat, 23 Papstname, 24 Musikalisches Uebungsstück, 25 Singstimme.

(Auflösung beider Rätsel auf der nächsten Seite.)

Märkte 1930 im Regierungsbezirk Schneidemühl.

Abkürzungen: K = Krammarkt; P = Pferdemarkt; V oder Rdv = Vieh- bezw. Rindviehmarkt; VP = Vieh- und Pferdemarkt; KVP = Kram-, Vieh- und Pferdemarkt; Schf = Schafmarkt; Schw = Schweinemarkt; Z = Ziegenmarkt.

Baldenburg: 1. April, 4. Juni, 2. Sept., 25. Nov. KRdvPSchwSchf, 22. Dez. K. **Betsche:** 18. Febr., 6. Mai, 12. Aug., 11. Nov. KRdvSchw. **Blesen:** 11. März, 3. Juli, 26. Nov. KRdvPSchw. **Bomst:** 20. März, 22. Mai, 23. Okt., 15. Dez. KRdvPSchw. **Brätz:** 4. März, 15. April, 17. Juni, 2. Sept., 4. Nov. KRdvPSchw. **Deutsch Krone:** 8. Jan., 5. Febr., 12. März, 9. April, 7. Mai, 4. Juni, 9. Juli, 13. Aug., 10. Sept., 1. Okt., 5. Nov., 17. Dez. KRdvPSchw. **Flatow:** 9. April,

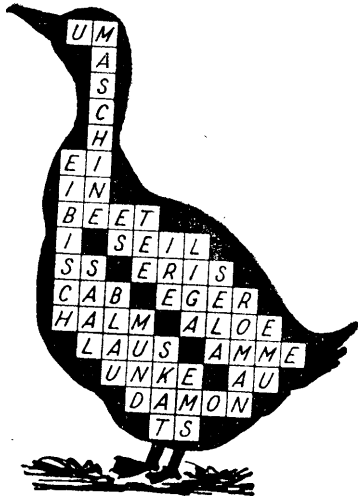
(Fortsetzung auf der nächsten Seite.)

Auflösungen der umseitigen Rätsel.

Silbenrätsel.

1 Sirene, 2 Chervais, 3 Musäus, 4 Eisenach, 5 Igel, 6 Chevreau, 7 Etappe, 8 Lackmus, 9 Eisaias, 10 Infanterie, 11 Idyll, 12 Seydlitz, 13 Tsingtau, 14 Dativ, 15 Etui, 16 Renette, 17 Bügel, 18 Erdbeere, 19 Sevennen, 20 Telegraph, 21 Epidemie, 22 Dezember, 23 Innozenz, 24 Etüde, 25 Bariton.

Der Spruch lautet: Schmeichelei ist der beste Diebesschlüssel zu vielen Herzen.



(Fortsetzung der Märkte 1930 im Regierungsbezirk Schneidemühl).

28. Mai, 27. Aug., 5. Nov., 17. Dez. KRdvP. **Flötenstein:** 8. April, 19. Aug., 28. Okt. KRdvPSchwSchf. **Fraustadt:** 13. März, 8. Mai, 11. Sept., 27. Nov. KRdvPSchw. **Groß Drensen:** 12. Februar, 30. April, 11. Juni, 6. August, 29. Okt., 10. Dez. KRdvPSchw. **Hammerstein:** 9. April, 24. Juni, 26. August, 21. Okt. KRdvP. **Jastrow:** 13. Februar P, 25. März KRdvP, 13. Mai K, 17. Juni, 19. Aug. KRdvP, 21. Oktober KP, 11. Nov. KRdvP, 16. Dezember K. **Kreuz:** 2. April, 2. Juli, 3. September, 3. Dez. KRdvPSchw. **Krojanke:** 1. April, 27. Mai, 26. Aug., 1. Okt., 4. Nov. KRdvPSchw, 16. Dez. K. **Landeck** (Kreis Schlochau): 18. März, 10. Juni., 16. Sept., 18. Nov. KRdvP, 19. Dez. K. **Märk. Friedland:** 5. März RdvPSchw, 6. März K, 11. Juni RdvPSchw, 12. Juni K, 16. Okt. RdvPSchw, 17. Okt., 10. Dez. K. **Meseritz:** 1. April, 8. Juli, 21. Okt., 25. Nov. KRdvPSchw. **Prechlau:** 20. Mai, 1. Juli, 4. Nov. KRdvPSchwZ. **Preußisch Friedland:** 11. Febr. (vorm.) Fettv, 15. April, 27. Mai, 8. Juli, 30. Sept. KRdvPSchwSchf, 11. Nov. (vorm.) Fettv, 16. Dez. KRdvPSchwSchf. **Schlichtingsheim:** 19. Febr., 14. Mai, 3. Sept., 26. Nov. KRdvPSchw. **Schlochau:** 3. April, 5. Juni, 23. Okt., 20. Nov. KRdvPSchwZ, 18. Dez. K. **Schloppe:** 22. Jan., 19. Febr., 19. März RdvPSchwFkSchfKlb, 21. März K, 16. April, 21. Mai, 18. Juni RdvPSchwFkSchfKlb, 20. Juni K, 16. Juli, 20. Aug., 17. Sept., 22. Okt. RdvPSchwSchfFkKlb, 24. Okt. K, 20. Nov., 17. Dez. RdvPSchwFkSchfKlb, 19. Dez. K. **Schneidemühl:** 7. Jan., 11. Febr., 18. März RdvP, 19. März K, 15. April, 20. Mai, 24. Juni, 15. Juli, 12. Aug. RdvP, 16. Sept. (2) Luxusp, 22. Okt., 12. Nov., 18. Dez. RdvP, 19. Dez. K. Außerdem jeden Dienstag, Donnerstag und Sonnabend Wochenmarkt. **Schönlanke:** 23. Jan., 20. Febr., 20. März VPSchw, 10. April KVPSchw, 15. Mai VPSchw, 26. Juni KVPSchw, 24. Juli, 21. Aug., 18. Sept. VPSchw, 23. Okt. KVPSchw, 13. Nov. VPSchw, 11. Dez. KVPSchw. **Schwenten** (Kreis Bomst): 10. April, 14. Aug., 23. Okt., 4. Dez. KVPSchw. **Schwerin a. W.:** 27. März, 26. Juni, 11. Sept., 13. Nov. KRdvPSchwZGeflKleintier. **Stegers:** 7. Mai, 22. Okt. KRdvP. **Tirschtiegel:** 18. März, 20. Mai, 23. Sept., 18. Nov. KRdvPSchw. **Tütz:** 6. März, 26. Juni, 23. Okt., 4 Dez. KRdvPSchwSchf. **Unruhstadt:** 5. Febr. VPSchw, 2. April KVPSchw, 7. Mai VPSchw, 2. Juli KVPSchw, 6. Aug. VPSchw, 17. Sept. KVPSchw, 12. Nov. VPSchw, 10. Dez. KVPSchw. **Zippnow:** 20. Mai, 17. Okt., 18. Dez. KRdv.

Gebet.

Herr schicke, was du willst,
Ein Liebes oder Leides;
Ich bin vergnügt, daß beides
Aus deinen Händen quillt.

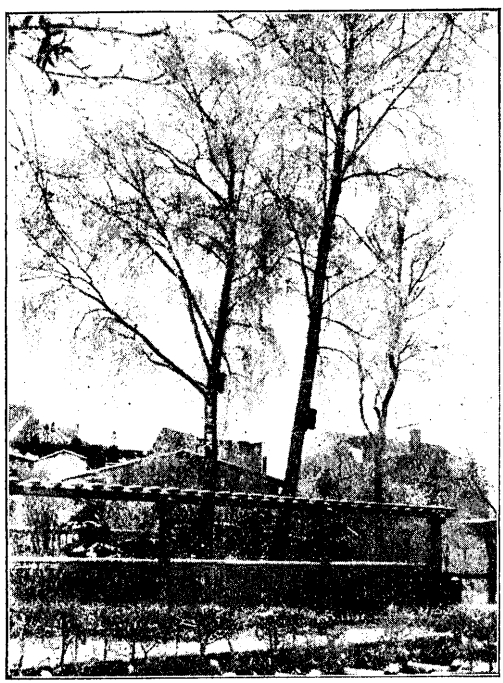
Wolleſt mit Freuden
Und wolleſt mit Leiden
Mich nicht überſchütten!
Doch in der Mitten
Liegt holdes Beſcheiden.

Eduard Mörike.

Zur Geſchichte des Kreiſes Deutſch Krone.

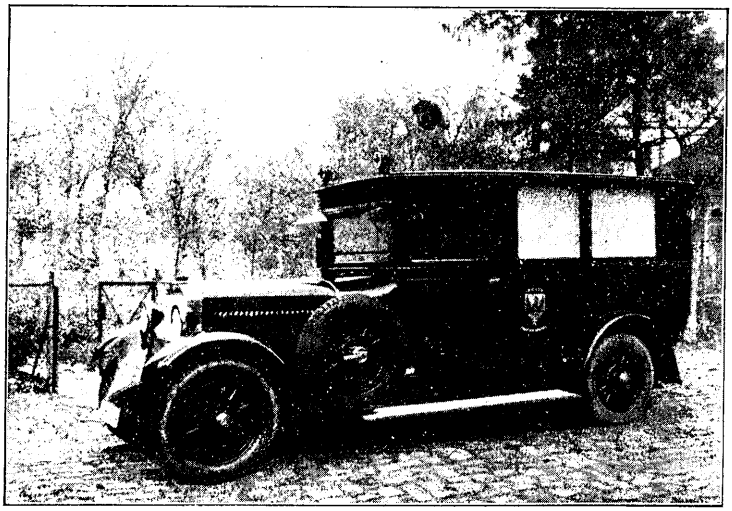
Eine Ueberſicht vom 1. Juli 1928 bis zum 30. Juni 1929.

In der Berichtszeit fanden drei Kreistage ſtatt: am 7. September und am 18. Dezember 1928 und am 24. April 1929. Der Kreistag vom 7. September 1928 bewilligte für 1929 ein Chauſſeebauprogramm in Höhe von 600000 RM. und den Bau eines Wohnhauſes für den Landrat. Das Haus, an der Schloßmühlenſtraße gegenüber der Gampſtraße, konnte ſchon im November 1928 gerichtet werden. Im Kreistage vom 24. April 1929 wurde der Haushaltsplan des Kreiſes für das Rechnungsjahr 1929 in Höhe von 2130642,79 RM. beſchloſſen. Allen drei Kreistagen gemeinſam war die Sorge um die Krankenverſorgung im Kreiſe. Einig war man ſich darin, daß die mit der Zeit immer unzulänglicher ſich erweiſenden Raumverhältniſſe im Städt. Krankenhauſe zu Deutſch Krone auf Abhilfe drängten. Vom Kreistage am 18. Dezember 1928 wurde darum beſchloſſen, ein Kreiskrankenhaus in Deutſch Krone zu errichten, und der Kreisausſchuß ermächtigt, die erforderlichen Vorarbeiten durchzuführen. Dieſer wurde dann auch mit dem Gutsbeſitzer Albert Lange in Deutſch Krone über die Bereitſtellung von 25 Morgen Baugelände (am Schloßmühlenweg nahe der Kaſerne gelegen) einig. Im Juli 1928 war in Tütz mit dem Bau eines Krankenhauſes begonnen worden, das der Caritasverband der Apoſtoliſchen Adminiſtratur Schneidemühl mit Hilfe von Reich, Staat, Provinz, Kreis und Stadt



Am Garten des Landratsamtes in Deutſch Krone.

Tütz errichtete; am 18. September 1928 ward die Grundsteinlegung begangen, Anfang November der Bau gerichtet. Für diese ursprünglich hauptsächlich für Tuberkulosebehandlung bestimmte Anstalt wurde dann auch die Aufstellung eines Chirurgen beschlossen. Da aus Sparsamkeitsgründen der Plan an Boden gewann, statt des Neubaus eines Kreiskrankenhauses eine Erweiterung des Städt. Krankenhauses in Deutsch Krone vorzunehmen, beschloß der Kreistag vom 24. April 1929 zur weiteren Prüfung Vertagung der Krankenhaussache. Zur Verbesserung des Krankentransports wurde vom Kreise ein Krankenauto beschafft. In Mellentin, Petznick und Rosenfelde wurden Wohlfahrtshäuser errichtet. Das Alters- und Siechenheim in Deutsch Krone konnte im April 1929 seines 20jährigen Bestehens gedenken. Das Säuglingsheim zu Deutsch Krone wurde im Frühjahr geschlossen, um einen Umbau zu erfahren. Mit Ablauf des Sommers 1928 wurde die Unterbringung erholungsbedürftiger Kinder aus Großstädten und Industriegegenden des Westens und aus Danzig im Kreise durch das Kreiswohlfahrtsamt eingestellt. Diese soziale Einrichtung, die viel Segen gewirkt hat, hatte ihren Ursprung in den Notjahren nach dem Kriege gefunden, als die Ernährungsverhältnisse namentlich in den Industrizentren viel zu wünschen übrig ließen. Durch den Caritasverband wurden auch im Berichtsjahre auswärtige Kinder, z. B. aus dem Saargebiet, im Kreise zur Erholung untergebracht. Infolge des Eingehens der preuß. Gutsbezirke mit dem 30. September 1928 wurden im Kreise 42 Gutsbezirke mit benachbarten Landgemeinden vereinigt; die dadurch nötig gewordenen Neuwahlen von Gemeindevertretungen erfolgten im Winter 1928/29. In Jastrow trat nach lang-



Das neue Krankenauto

Innenansicht des Krankenwagens

Winter 1928/29: Die Kleinbahn Kreuz—Schloppe—Dt. Krone

jähriger verdienstvoller Tätigkeit Bürgermeister Hempel am 1. Oktober 1928 in den Ruhestand. Als sein Nachfolger wurde am 12. Oktober 1928 der besoldete Beigeordnete und Zweite Bürgermeister der Stadt Greifenberg in Pommern Feierabend durch Landrat Dr. Ortner eingeführt. Die Wiedereinführung des für eine zwölfjährige Amtsdauer wiedergewählten Ersten Bürgermeisters Sperling in Deutsch Krone erfolgte am 7. Februar 1929 durch Oberpräsident v. Bülow. Die Stadt Jastrow sah am 25. und 26. Juni 1929 den Provinzialstädtetag bei sich zu Gaste.

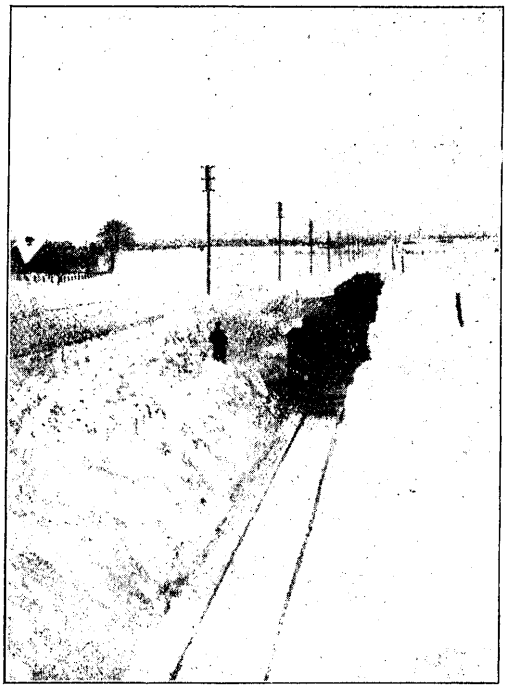
Das bei der Neuordnung der Arbeitsämter dem Kreise erhalten gebliebene Arbeitsamt sah sich in dem langen und harten Winter 1928/29 infolge des monatelangen Erliegens jeder Außenarbeit einer in solcher Höhe noch nicht dagewesenen Arbeitslosenzahl gegenüber. Im Frühling 1929 siedelte das Arbeitsamt in sein neues Heim, die ehemals Renkawitzsche Villa in der Hindenburgstraße, über, die durch die Reichsanstalt für Arbeitsvermittlung und Arbeitslosenversicherung von der Stadt Deutsch Krone gekauft und umgebaut worden war.

Der Winter 1928/29 brachte mit seinen gewaltigen Schneemassen empfindliche Verkehrsstörungen auf den Kreisstraßen. Eine erfolgreiche Bekämpfung war unmöglich. Die Kleinbahnen und Autolinie Deutsch Krone—Rederitz—Zippnow waren wiederholt stillgelegt. Der Sommerfahrplan 1929 brachte günstigere Verbindungen auf der Bahnstrecke Jastrow—Zippnow. Im April 1929 wurde von der Reichspostverwaltung ein Personen-Kraftwagenverkehr zwischen Jastrow und Flatow eingerichtet. Die Kleinbahn Deutsch Krone—Virchow brachte im Jahre 1928 für den Kreis einen Ueberschuß von 14000 RM., der dem Erneuerungsfonds zufloß. Im September 1928 wurde die Haltestelle Hansfelde eingerichtet. Bei der Kleinbahn Kreuz — Schloppe — Deutsch Krone machte sich die allgemeine Verschlechterung der Wirtschaftslage bemerkbar Kartoffelverfrachtung und Holzverkehr gingen 1928 erheblich zurück. Beim Ostbahnhof Deutsch Krone wurden umfangreiche Erweiterungsbauten vorgenommen; an der Eisenbahnbrücke über das Plötzenfließtal bei Crampe begannen Verstärkungsarbeiten.

Die Bahnlinie in der Schneeschlucht

Zu dem Autostraßenplan Berlin—Danzig faßte der Kreistag vom 24. April 1929 eine Entschließung, die für die Führung der Linie durch den Kreis Deutsch Krone (Zützer—Schloppe—Ruschendorf—Deutsch Krone—Jastrow, d. h. im Zuge der alten Heerstraße Berlin—Königsberg) eintrat.

Im September 1928 fand in Deutsch Krone unter Leitung des Landesbranddirektors v. Borch und des Kreisbranddirektors Jung ein Kreis-Brandmeisterkursus statt. Im Juni 1929 vereinigten sich an der Bahnstrecke Jastrow—Plietnitz Technische Nothilfe Sanitätskolonnen, Feuerwehren, Forstverwaltung, Allg. deutscher Automobilklub, Schutzpolizei usw. zu einer sog. Katastrophendienstübung, die das Zusammenwirken solcher Organisationen bei Waldbrand-, Eisenbahnkatastrophen und ähnlichen vorbereiten sollte.

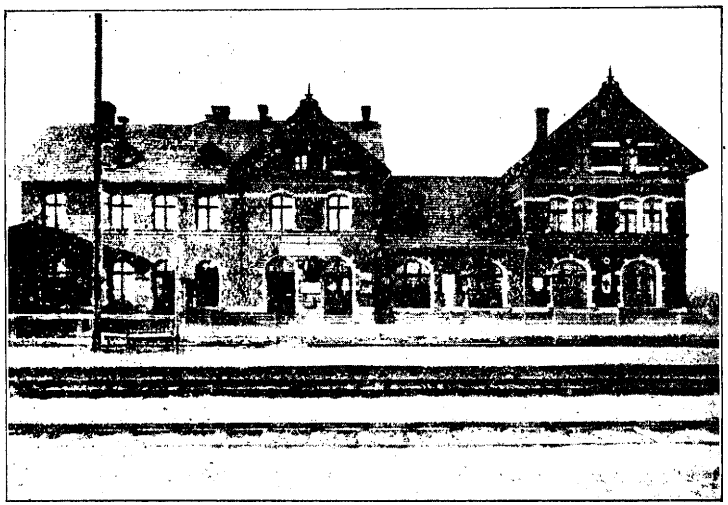


Fahrt durch die Schneewüste

Die Frühjahrsbestellung konnte infolge des langen harten Winters erst spät einsetzen. Die Landwirtschaft im Kreise war mit Hilfe ihrer Organisationen und der Landwirschaftlichen Schule zu Deutsch Krone um Stärkung der bisherigen und Schaffung neuer Maßnahmen für intensive Wirtschaft in allen ihren Zweigen bemüht. Diese Schule richtete u. a. Motorführerkurse ein und veranlaßte als Beratungsstelle die Gründung weiterer Milchviehkontroll- und Bullenhaltungsvereine. Eine Forschungsgesellschaft für Kartoffelverwertung wurde gegründet. Bei allem genoß die heimische Landwirtschaft auch die rege Unterstützung der Landwirtschaftlichen Versuchs- und Forschungsanstalten zu Landsberg a. W. Die Landwirtschaftliche Schule zu Deutsch Krone hatte im Winter 1928/29 61 Schüler, die Haushaltungsschule 24 Schülerinnen; die landwirtschaftliche Heeresfachschule war von 36 Soldaten, die gärtnerische Fortbildungsschule von 18 Gärtnerlehrlingen besucht, das Schülerheim von 16 Schülern und 8 Schülerinnen bewohnt. Die Kreiswanderhaushaltungsschule hielt weiterhin ihre Lehrgänge ab. Durch die Schweinezählung vom 1. Juni 1929 wurde eine beträchtliche Abnahme der Schweinehaltung im Kreise festgestellt; während im Jahre 1928 noch 8257 Haushaltungen mit Schweinezucht und 42838 Schweine gezählt wurden, waren es 1929 nur noch 7570 mit 37992 Schweinen. Die Landwirtschaft wurde von der Kreisverwaltung rege unterstützt auch durch Gelände für Versuchsgärten der Landwirtschaftlichen Schule und durch Förderung des ländlichen Fortbildungsschulwesens. Vom 3. bis 29. Juni 1929 veranstaltete der Oberpräsident in Verbindung mit der Landwirtschaftskammer in der Landwirtschaftlichen Schule zu Deutsch Krone den ersten Lehrgang zur Ausbildung von Laienlehrkräften für ländliche Fortbildungsschulen. Die Forstabteilung der Landwirtschaftskammer hielt am 15. Juni 1929 eine forstliche Lehrwanderung in der Stadtforst Jastrow ab.

Auf den von der „Grenzmark-Siedlung" angekauften Gütern Henkendorf und Marienthal wurden im Sommer 1929 47 Siedlerhöfe geschaffen. Aus den sogenannten Ruhrrückwandererstedlungen kehrte eine Anzahl von Familien, denen die Einstellung auf die hiesigen Verhältnisse nicht gelang, ins Industriegebiet zurück. Im September 1928

besichtigte der Wirtschaftsausschuß des preußischen Staatsrats die Siedlungen in Eckartsberge, Hoffstädt, Dammlang, Appelwerder und Wilhelmshorst. Führende heimische Männer waren dabei bemüht, die Staatsratsmitglieder davon zu überzeugen, wie gerade in unserer Provinz die Siedlung auch aus nationalpolitischen Gründen von Staatswegen mehr Förderung als bisher erfahren muß. Die Wohnungszwangswirtschaft wurde im April 1929 in weiteren ländlichen Ortschaften des Kreises aufgehoben; bestehen blieb sie noch in Lebehnke und Schneidemühlerhammer. Die Kreisbank hatte einen zufriedenstellenden Geschäftsgang. Die Bilanzsumme stieg von 4432477 RM. im Jahre 1927 auf 4782086 RM. im Jahre 1928. Für die Zweigstelle Zippnow wurde 1929 der Neubau vollendet. Bei der Kreissparkasse stiegen 1928 die Spareinlagen um rund 870000 RM. auf 2455066 RM. An Stelle des verstorbenen Gutsbesitzers Hinniger wurden Mühlengutsbesitzer Sasse in den Verwaltungsrat der Kreisbank und Gutsbesitzer Specht in den Vorstand der Kreissparkasse gewählt. Die Kreisstadt Deutsch Krone war am 5. Januar 1929 Tagungsort für den Provinzial-Imkerverband, am 10. Mai 1929 für die Bäckerinnungen der Provinz, am 26. Mai für die Techniker-Jubiläumstagung und am 15. und 16. Juni für den Altbauschüler-Bund. Am 9. Juni ward in Deutsch Krone das Kreis- und Provinzial-Kriegerverbandsfest begangen, vom 15. bis 17. Juni das Provinzialfest des Evangelischen Bundes, am 22. und 23. Juni das erste Gausängerfest des 1928 gegründeten Gausängerbundes des Kreises Deutsch Krone. Die Fleischerinnungen der Provinz tagten am 9. Juni in Tütz. Am 28. Juni 1929 vereinigten sich vaterländische Verbände auf dem Dombrowaberge bei Gr. Wittenberg um den flammenden Holzstoß zu einem Proteste gegen Kriegsschuldlüge und Raubfrieden von Versailles.



Ostbahnhof Deutsch Krone

Die Reichszentrale für Heimatdienst veranstaltete in einer Reihe von Orten des Kreises staatsbürgerliche Vortragsabende. Kulturfördernd wirkten ferner altbewährte Vereine im Kreise. Als sehr bedeutsam sei in diesem Zusammenhange an die Gastspielreise der „Berliner Kammeroper" (mit Mozarts Entführung aus dem Serail) erinnert. Dem Gedächtnis Franz Schuberts widmete man bei der 100jährigen Wiederkehr seines Todestages Feiern in Stadt und Land.

Die humanistische Bildungsanstalt im Kreise, das Deutsch Kroner Gymnasium, erhielt in dem am 9. August 1928 durch Oberschulrat Schaper eingeführten Studiendirektor Dr. Rohwerder einen neuen Leiter. Die Baugewerkschule zu Deutsch Krone erreichte mit der Jahresbesuchszahl von 335 fast diejenige der Vorkriegszeit. Die Deutsche Oberschule in Aufbauform zu Jastrow wurde Ostern 1929 Vollanstalt.

Die gehobenen Klassen der Volksschule Schloppe wurden im April 1929 vom Minister als voll ausgestaltete Mittelschule anerkannt. Am 14. Mai 1929 wurde an

der kath. Volksschule zu Tütz Rektor Griesler aus Schwerin a. W. als Rektor eingeführt Mehrere Gemeinden, u. a. Hansfelde (am 23. 9. 1928) und Rederitz (10. 11. 1928), konnten ein neues Schulhaus weihen. Im September 1928 wurde ein Verband zur Aufbringung der Lehrervertretungskosten im Kreise Deutsch Krone unter dem Vorsitz des Landrats geschaffen. Am 20. April 1929 tagte die Kreislehrerkammer, am 27. Mai 1929 eine Versammlung der katholischen Lehrer des Kreises in Deutsch Krone. Der Jugendpflege widmeten sich, organisiert im Kreisausschuß und den Ortsausschüssen für Jugendpflege, 150 Vereine mit 6594 Mitgliedern. Außer einer Reihe von Bezirksjugendtagen fanden auf dem Buchwaldsportplatze zu Deutsch Krone am 2. September 1929 die Wettkämpfe um das im Jahre 1927 vom Kreise Deutsch Krone als Wanderpreis gestifteten Kreisjugendbanner statt, das der Bezirk Jastrow zum zweitenmal als Sieger heimführte.

Von kirchlichen Ereignissen seien in zeitlicher Folge erwähnt: Juli 1928 Firmungsreisen des Prälaten Kaller im Kreise; 26. August 625 Jahr-Feier der katholischen Pfarrei Deutsch Krone; September: Pfarrer Müschner in die Parochie Latzig berufen; 4. September Kreissynode; 9. September Glockenweihe der evangelischen Kirche zu Rose; Niederlassung der katholischen Missionare vom Göttlichen Wort in Deutsch Krone; 23. September Einführung von Pfarrer Venzlaff in Gr. Wittenberg; 30. September 25 Jahrfeier des evangelischen Kirchengebäudes zu Deutsch Krone; 23. Dezember Einführung des Pfarrers Naß in Jastrow; März 1929: Pastor Wilken wird Nachfolger des nach Marienwerder berufenen Pastors Lic. Korn in Deutsch Krone; 13. Mai Kreissynode; im Mai Generalkirchenvisitation in den zum Kirchenkreise Flatow gehörigen evangelischen Gemeinden des Kreises Deutsch Krone; 4. Juni Provinzialtagung der Jugendbünde für entschiedenes Christentum in Neumühl; 15. bis 17. Juni Provinzialfest des Evangelischen Bundes in Deutsch Krone; Pastor Kobold aus Hammerstein nach Deutsch Krone berufen. Am 28. bezw. 30. Juni 1929 fanden in den evangelischen Kirchen Trauergottesdienste aus Anlaß des 10. Jahrestags des Friedensdiktats von Versailles statt.

W. Dargatz.

An meine Mutter.

All mein Freuen und all mein Klagen,
Dort und hier,
Alles im Leben hab ich getragen,
Mutter zu dir!

Mutter in deine gesegneten Hände
Leg ich auch jetzt,
Was mir all meiner Stürme Ende
Und Ziel gesetzt.

Stürmen der Welt kam die Stunde des Schlafens,
Mir kam die Ruh!
Zitterndes Glück meines letzten Hafens,
Deckte mich zu. —

Mutter sag, wenn im Glockenklingen
Sich trifft unser Blick,
Mutter, wird nicht mein Herz zerspringen
In so viel Glück?

Freiherr Börries von Münchhausen.

Von der Tützer Garnweberzunft.

Während einige Handwerker sich heute im Kampfe mit dem Großgewerbe tapfer ihrer Haut wehren und ihre Existenzberechtigung immer wieder durch tüchtige Leistungen beweisen und zugleich ihre Unentbehrlichkeit im Wirtschaftsleben des Volkes, sind andere ihrem kapitalkräftigen Gegner, dem Fabrikbetriebe, im Laufe der Zeit auch in unserer engeren Heimat erlegen oder fristen nur noch kümmerlich in verschwindenden Resten das Leben. So das früher blühende Handwerk der Garnweber dessen auf das Mittelalter zurückgehendes Privileg für das Städchen Tütz in heutiger Sprachform lautet: „Ich Stentzel von Wedel, auf „Teutz“ und Nakel Erbherr, für meine Person und im Namen der gestrengen, edlen und ehrenfesten Andreas, Christoph und Peter von Wedel, Brüdern zu „Teutz“, zu Marzdorf erbgesessen, meiner freundlichen, lieben Vettern, bekennen und tuen kund für uns, unsere Erben und Nachkommen und sonst für jedermann mit diesem Brief, nachdem mich unsere getreuen Untertanen, die Garnweber zum „Teutz“ untertäniglich angegangen und ersucht, sich gleich anderen Städten in Fürstentümern und Landen mit einer Zunft zu versehen und zu begünstigen, daß ich darauf in Ansehung ihrer ziemlichen und billigen Bitte ihnen diese nachgeschriebenen Artikel, welche sie untereinander bewilliget und mir übergeben, konfirmieret und bestätigt habe, welche Artikel von Wort zu Wort also lauten: Wir Meister des Garnweberhandwerks zum „Teutz“ haben unter uns einhelliglich beschlossen und bewilliget, vor allem, auf daß unser Wandel christlich und unstrafbar befunden werde; so wollen wir für unsere Person, wenn Gottes Wort gehandelt wird, Sonntags oder Werkeltags uns ohne hochnötiges Geschäft davon nicht enthalten, wollen auch die heiligen Sakramente gebrauchen, desgleichen ein jeder die Seinigen, unser Weib, Gesinde und Kinder dazu mit Ernst anhalten, wofern aber ein Handwerksmeister oder Gesinde ein gottloses Wesen führen oder den Namen Gottes mit Fluchen, Schwören oder dergleichen mißbrauchen sollte, dieselben entweder bemitleiden oder in gebührliche Strafe nehmen nach Erkenntnis der Altermeister. 2) Sollen die Unseren gleich wie wir selbst Kirchendiener, Obrigkeiten, Jungfern und Frauen in Ehren halten und sich mit Worten und Taten gegen sie ohne Strafe nicht vergreifen, zumal wenn darüber geklaget wird. 3) So Meister oder Gesell Diebstahls oder anderer Untaten und Schelmstücke überwiesen würde mit Recht, sollen dieselben nicht einen Tag länger im Handwerk gelitten werden; man soll aber niemand das Handwerk nehmen, er sei denn der Untat rechtlich überwiesen. 4) So eine Meisterin unehrlicher Taten, welchen Namen sie auch haben möchten, zu Recht überwiesen würde, soll sie nicht gefordert werden; doch soll ihr Ehemann, wenn er unschuldig, dessen nicht entgelten; also auch wenn jemand Ehebruchs überführt wäre zu Recht, soll er im Handwerk nicht gelitten werden, bis er der Obrigkeit vorgeführt und die Sache vorgetragen ist. 5) Wenn das Handwerk versammelt ist und sich einer überzechen sollte, sodaß er sich erbrechen müßte oder sonst

Inneres der kath. Kirche in Tütz.

aus Trunkenheit Verlust anrichtet, der soll nach Gestalt der Sache gestraft werden, besonders wer tödliche Waffen mit sich bringt oder sie entblößet oder sie auf einen andern zückt, soll einen Gulden Strafe geben. 6) Bluttat zu strafen soll der Obrigkeit vorbehalten bleiben, sonst alle anderen Unfälle wie Schelten, Schmähen, Fluchen und dergleichen, die sich bei der Versammlung zutragen möchten, soll das Handwerk entscheiden, und es soll sich ein jeder damit begnügen bei Verlust des Handwerks. Wenn einer den andern lügenstraft, soll er, so oft solches geschieht, 8 Groschen Strafe geben, doch sollen alle Strafen gemäßigt werden nach christlicher Liebe, damit niemand zu hoch bestraft werde. 7) Wenn zwei Handwerksgenossen zum Streit Anlaß haben und er vor dem Handwerk nicht könnte entschieden werden, sondern besser vor der Obrigkeit, der Fall sei beschaffen, wie er wolle, sollen sie zu beiden Teilen Bürgen stellen und einer dem andern nicht entweichen für die Austragung der Sache. Der schuldige Teil soll dem unschuldigen seine Unkosten erlegen und genügend abtragen bei Verlust des Handwerks, er sei Meister oder Geselle. 8) So jemand allhier Meister werden wollte, der soll seine Geburts- und Lehrbriefe vorlegen, besonders ein Ausländischer und Unbekannter. Wofern aber einer durch zwei unstrafbare Zeugen seine ehrliche Geburt beweisen kann, bedarf er der Briefe nicht. 9) Und soll alsdann zum Meisterrecht vier Gulden zur Erhaltung der Zunft in die Lade geben und dazu zwei Pfund Wachs und einen Ortstaler Fenstergeld in die Kirche. 10) Soll drei Heischungen tun, je nachdem es ihm die Meister werden verordnen, 8 Tage oder 14 Tage nacheinander. 11) Zur letzten Heischung soll er sein Meisterstück fertig haben, nämlich ein Stück Leinwand in 30 Stücken. Wenn mancher Bruch darin gefunden wird, soll er für jeden Bruch einen polnischen Groschen geben und nicht mehr. 12) Für die Heischungen und andere gewöhnliche Pflichten soll er sämtlichen Meistern zwo Tonnen Bier geben, den Alterleuten ohnedes besonders eine Mahlzeit ausrichten und dabei ein Viertel Bier geben. 13) Wer auf das Handwerk nicht gewandert ist, soll dafür besonders eine Tonne Bier mehr geben als die anderen, wenn er Meister wird. 14) Eines Meisters Sohn hat das halbe Werk frei, ebenso auch eines Meisters Tochter. Wenn sich 2 Meisterkinder freien, sind sie ganz frei, ausgenommen das obgedachte Bier und Mahlzeit sollen sie geben. 15) Es soll das Handwerk Macht haben, auf ein oder zwei Jahr nach seinem Belieben besondere Altermeister zu wählen und die Vorigen abzuwechseln, allein die ersten Altermeister sollen bleiben Zeit ihres Lebens, nämlich Jokob Retzlaff und Thomas Prage. 16) Die Alterleute sollen alle Jahre 2 junge Meister „kiesen", bei denen man das Jahr über tagt; von denselben soll einer die Lade, der andere die Schlüssel haben. Jeder soll auch ein $^1/_8$ Bier geben auf sein Jahr, auch frei Licht und Holz, wenn das Handwerk versammelt ist, und sollen zugleich zwo Morgensprachen gehalten werden, eine Mittwochs in Pfingsten, die andere Montags nach Trium Regum, alsdann sollen die Altermeister dem ganzen Handwerk Rechnung legen von des Handwerks Einkommen. Der jüngste Meister soll nach alter Gewohnheit alle Dienste verrichten, bis ein anderer nach ihm kommt. 17) Kein Meister soll über 4 Zapfen haben bei Strafe von 10 Gulden ohne Bewilligung und Auftrag des Handwerks. 18) Es soll ein jeder auf seinen Zapfen zwei Blatt haben, die gewöhnliche Breite nach Soldinischer Elle, was nicht auf den Kauf gemacht wird bei Strafe von 2 Gulden, und sollen die Altermeister zu 14 Tagen mit dem Maß nachgehen, solches zu probieren. Von der Strafe sollen die Altermeister die Hälfte haben, die andere soll in die Lade fallen, für den Kauf mag ein jeder scheren, so breit wie er will. 19) Die längsten Haspel sollen $^5/_4$ lang sein. Die gemeinen Haspel sollen nach Arnswaldscher Länge sein. Die Kaufhaspel sollen $^3/_4$ haben weniger 2 Daumen breit. 20) Ein jeder Scherrahmen soll 5 Ellen haben; wer darüber schert, soll 8 Groschen Strafe geben. 21) Ein leeres Rohr an der rechten Ecke soll 4 Pfennig Buße kosten; ein leeres Rohr bei der linken Hand soll ein jeder büßen mit einem deutschen Groschen, alles den Altermeistern. 22) Alle Quartal soll jeder Meister von jedem Zapfen 2 Pfennige, ein Knappe soll ein Groschen in die Lade legen. 23) Niemand soll die Arbeit forschen oder auskundschaften auf den Dörfern noch sonst vom Lande suchen oder holen lassen, sondern warten, bis sie ihm zugebracht wird bei Strafe von 2 Tonnen Bier. 24) So einer zuviel Arbeit angenommen

hätte, was er nicht auf bestimmte Zeit fertigen könnte, soll er einem Jeden freistellen ohne zu nehmen oder zu fordern. 25) Ob jemand den Meister in sein Haus fordern und die Scherung aufziehen lassen will, das soll niemand verboten sein. 26) Es soll einem Fremden nicht gestattet werden, in dieser Herrschaft Gebiet die Arbeit an andere Orte abzuholen bei Verlust des Garns. 27) Auch sollen die Meister in den Jahrmärkten den Verkauf des Garns haben den ersten Tag, doch sollen die Bürger Macht haben zu kaufen gleich den Meistern mit der Einschränkung, daß es keinem Fremden zu gut geschehe, sonst soll man ihnen das Garn nehmen. 28) Es soll auch kein Meister den Fremden Garn zu gut kaufen bei Verlust des Garns und einem Gulden Strafe. 29) Soll niemand sein Garn verfälschen noch veruntreuen, wenn keiner weiß, sondern vorsorgen, daß einem jeden gleich und recht widerfahre bei Strafe einer halben Tonne Bier, so jemand der Untreue von den Altermeistern, welche dazu vereidigt werden sollen, schuldig erkannt wurde. 20) So jemanden seine Leinwand verdorben wurde, auf welcherlei Weise es geschehen sein mag, und er solches den Altermeistern klagte, sollen sie bei ihren Eidespflichten die Gerechtigkeit hierin beschaffen und der Meister, der untreulich gehandelt, 5 Gulden Strafe und den Schaden erstatten lassen.

Krippenspiel

31) Auf den Dörfern, sofern unsere Herrschaft zu gebieten hat, sollen keine Meister oder „Störers" gelitten werden, Mann oder Weib, sie hätten denn mit uns in der Stadt unser Vorrecht, besonders sollen nicht gelitten werden diejenigen, die unter der Herrschaft nicht gesessene Untertanen sind, sondern Hausgenossen. Die Herrschaft wird die Verbrecher auf Ansuchen des Handwerks in gebührliche Strafe nehmen. 32) Auch sollen nicht 2 Meister in einem Hause wohnen. 33) Wer ohne Rechen weben läßt, soll den Lohn laut eingelegten Zettels erhalten. Wer ohne Kleben weben läßt, solls nach altem Brauch bleiben. 34) Wenn ein Meister oder Geselle vor das Handwerk citieret wird und er ohne ehrhafte Ursache ausbleibt, soll er zum ersten Male 8 Groschen, zum anderen Male ein halben Gulden geben. Bleibt er dann zum dritten Male aus, so soll er ganz aus dem Handwerk verstoßen werden, und wenn er dasselbe wieder brauchen wollte, es von neuem gewinnen und jüngster werden. Der Geselle soll sich auch mit dem Handwerk vertragen, sonst nicht für redlich gehalten werden. 35) Ein Lehrjunge soll vor dem Altermeister angenommen werden und ins Handwerk geben einen Gulden. Item einen Gulden in die Kirche, den Meistern $^1/_2$ Tonne Bier, seinem Lehrmeister 2 Gulden, item 2 Pfund Wachs und soll 2 Jahre lernen. 36) So eine Junge gelernt hat an einem Orte, wo nicht Handwerksgewohnheit ist, wenn er sonst mit der Arbeit besteht, soll er alles, was ein Lehrjunge zu geben schuldig ist, in die Lade geben, sonst soll er nicht gefördert werden. 37) Wenn ein Geselle dem Meister eine zeitlang Arbeit zugesagt hat und vor der Zeit davonlaufen wollte, der soll des Handwerks verlustig sein, bis daß er sich mit dem Handwerk und dem Meister vertragen. 38) Soll auch ein

Geselle, wenn er Lust zu wandern hat, seinem Meister solches zuvor anmelden und sein Urlaubswerk der Gestalt, wie es im Handwerk gebräuchlich, zuvor bereiten; wofern auch der Meister den Gesellen nicht lange haben wollte, soll er ihnen solches zeitig anmelden und sein Urlaubswerk zuvor bereiten lassen. 39) Wo ein Geselle dem Meister oder sonst jemand etwas schuldig ist und davonläuft, soll er bis zum Vertrage des Handwerks verlustig sei. 40) Wer ein Weib hat und läßt sie sitzen, soll zum Gesellen nicht befördert werden, er bringe denn Kundschaft, daß es ihr Wille sei. 41) Es soll ein Meister den Gesellen wider seinen Willen und über seine versprochene Zeit nicht aufhalten. 42) Wenn jemand krank würde, Meister oder Geselle oder sonst Handwerksgenosse, Witwen oder Waisen, soll ihnen nach ihrer Notdurft aus der Lade vorgestreckt werden. Stellen sie Bürgen, sollen sie dafür bürgen, daß sie es erlegen, falls sie es vermögen und beim Leben bleiben; vermögen sie es nicht, so sind die Bürgen frei. Sterben sie, so soll ihnen die Bestattung auch aus der Lade geschehen und mag sich das Handwerk an ihrer Hinterlassenschaft schadlos halten, wie es kann. So ein Meister oder Meisterin stirbt, sollen sie von den jüngsten Meistern zu Grabe getragen werden. Bei Pestilenzzeiten soll man sodann Gräber dazu verordnen und jeder Meister und Meisterin sollen bei Strafe von 4 Groschen der Leiche folgen. Stirbt ein Knappe, so sollen ihn die Knappen befördern und ihn zu Grabe tragen. Das Handwerk soll ihm gleichfalls bei obgemeldeter Strafe nachfolgen, ebenso solls auch mit den verstorbenen Meisterkindern gehalten werden. 43) Wer diesen Brief lesen will lassen, soll einen polnischen Groschendafür geben.

Und ich Stentzel von Wedel begünstige obgemeldete Garnweber zum „Teutz" mit solcher Zunft, wie oben stehet, bewillige, bestätige und konfirmiere ihnen dieselbige in und mit Kraft dieses Briefes also und dergestalt, daß sie sich hinferner derselben allermaßen zu erfreuen und zu gebrauchen haben, woran sie niemand bei Vermeidung unserer Strafe irren noch hindern soll. Und ist hierauf an alle unsere Untertanen, welches Standes sie auch sind, und besonders Bürgermeister und Ratmänner zum „Teutz" mein Begehr und Befehl, ihr wollt gedachtes Garnweberhandwerk bei solcher Bestätigung kräftig beschützen, handhaben und bleiben lassen. Worin ihr meinen zuverlässigen Willen vollbringet, getreulich und ungefährlich, geschehen und gegeben zum Teutz den 4. Tag Februarii im 1588. Jahre nach unsers Seligmachers Geburt urkundlich mit meinem „angeborenen" Petschaft besiegelt. — Es folgt die Bestätigung des Privilegs durch Christoph von Wedel: Demnach mein geliebter Herr Vetter Stentzel von Wedel seligen Gedächtnis auf untertänige Bitte und Ansuchen der Garnweber allhier im Städtlein „Teutz" eine Konfirmation und Handwerksgewohnheit mit etlichen nämlichen Artikeln bewilliget und bestätiget, und da nun die erwähnten Garnweber um Bestätigung solcher Privilegien bei mir untertäniglich gebeten und angesucht haben, so hab ich zur Erhaltung guter Polizei und Ordnung solches für billig angesehen, daß erstens die erwähnten Garnweber vermöge derselben ihrer Privilegien das Wachs in die Kirche geben, item die Fenster in der Kirche, die ihnen zukommen, in Ordnung halten, auch habe ich zur Vebesserung derselben ihrer Privilegien diese nachfolgenden Punkte verbessert und hinzugesetzet: Fürs erste, wer das Handwerk lernen will, soll 2 Jahre lernen, zum andern so er Meister in Teutz werden will, soll er 2 Jahre wandern und soll auch wie gebräuchlich auf das Jahr arbeiten, item er soll 2 Stück Leinwand zum Meisterstück machen, eins in 30, das andere in 32 Stiege, so untadelhaftig, item welcher Meister in Teutz werden will, soll 8 Gulden Meistergeld neben dem Wachs und Fenstergeld zu geben schuldig sein, item den ersten Tag auf Jahrmärkten sollen sie vor den Fremden den Garnkauf haben; item es sollen auch in unseren Gebieten keine Störer weder in der Stadt noch in den Dörfern gelitten werden, auch wo die Garnweber solche erfahren, sollen sie dieselben mit meinem oder meiner Befehlshaber gutem Vorwissen abschaffen. Es sollen aber nichts destoweniger unsere Untertanen auf den Dörfern, welche es können, ihre eigene Leinwand zu machen mächtig seien und es sollen solche von meinem seligen Herrn Vetter gegebene Privilegien in allen Punkten neben dieser meiner Verbesserung kräftig sein und bleiben. Zu steter und fester Haltung habe

ich Christoph von Wedel auf Teutz und Marzdorf Herr diese meine Bewilligung mit meinem „angeborenen" Petschaft wissendlich besiegelt und mich mit eigener Hand unterschrieben. Geschehen nach Christi, unseres Erlösers und Seligmachers Geburt 1595.

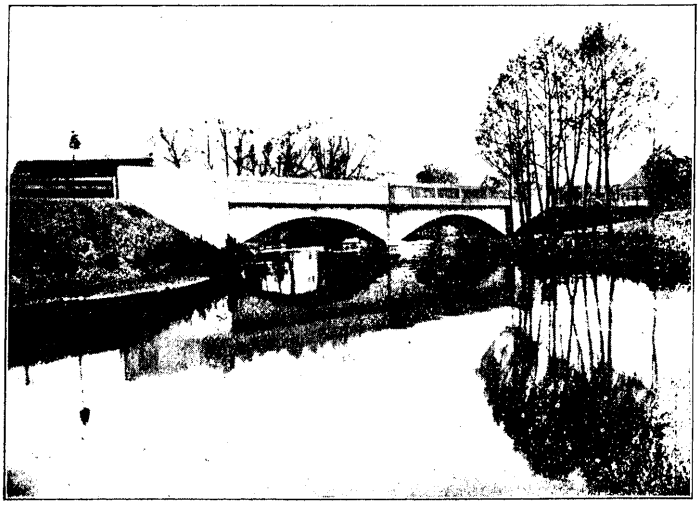
Studienrat Sandt, Marburg.

Noch zu wenig bekannte Perlen unserer engeren Heimat.

Wenn du, lieber Leser und Naturfreund unserer Heimat, ihre Schönheiten noch nicht kennen solltest, aber von Freudenfier und Schönthal gehört bezw. gelesen hast, so möchte ich dich hierauf besonders aufmerksam machen und dir als Führer gern zur Seite stehen. Veranlassung zu meinem Loblied auf die beiden Perlen geben mir Aeußerungen von Ausflüglern aus unserer Provinzialhauptstadt und immer wiederkehrende Bestätigungen: „Sie wissen ja garnicht, was Sie an dieser so herrlichen Gegend von Freudenfier und Schönthal haben!" Von zwei Richtungen kannst du die beiden Tallandschaften erwandern. Als Schneidemühler fährst du am besten mit der Bahn bis Plietnitz, von wo aus du das Rohratal mit seinen herrlichen Seen bis zum Naturdenkmal Teufelspring mit seinem urwaldähnlichen Baum- (Buchen) bestand erwanderst. Zahlreiche Quellen und der südlich vorgelagerte Kramskensee laden dich auf Sitzbänken zur behaglichen Ruhe ein. Für den Fall eines Regenschauers findest du Aufnahme in einer am See stehenden Baude. Willst du aber, von Westen kommend, die Provinzialkunststraße Deutsch Krone — Jastrow benutzen, so kommst du auf selbem Wege durch Freudenfier ins Pilowtal und nach einem weiteren Marsche von 40 Minuten zur Oberförsterei Schönthal zwischen 2 großen Seen. Freudenfier wird im Sommerhalbjahr von den Schülern der Schneidemühler höheren Schulen mit ihren Lehrern jeden Sonnabend besucht. Sie fahren über Plietnitz mit der Bahn bis Sagemühl und wandern 4 km bis zu ihrem Heim. Da letzteres nicht für so viele Schüler eingerichtet ist, kommt jedesmal nur eine Klasse mit einem bezw. zwei Lehrern. Ueber Sonntag fliegen sie aus in die Umgegend, am Montag vormittag haben sie im Heim ihren Unterricht, und nachmittags treten sie die Heimreise über Sagemühl—Plietnitz an. Eine gute Konditorei sorgt für das leibliche Wohl der Hungrigen. Nicht vergessen will ich, daß auch für Musikunterhaltung gesorgt ist und das fast städtisch wirkende Dorfbild gleichfalls auf seine Rechnung kommt. Wenn du, von Deutsch Krone kommend, auf dem Ziegeleiberge, genannt Salpeterberg, anlangst, wirst du überrascht sein von dem Anblick des plötzlich vor dir auftauchenden Dorfes Freudenfier. Mich, der ich als Mitteldeutscher und Gebirgsbewohner andere Naturschönheiten kenne, hat der erste Anblick 1920, als mir Freudenfier als Flüchtling eine neue und nun liebgewordene Heimat schenkte, so gefangen genommen, daß ich mich in eine neue Gebirgsheimat versetzt glaubte. Hier spürte ich nach langer Zeit wieder die Kräfte, die mit der geliebten Heimat verwachsen

Aus Freudenfier

sind und an die sich jeder Mensch in stürmenden Zeiten innig klammert. Wie eine lange rote Perlenkette liegt das über 2 km in nordsüdlicher Richtung lang ausgestreckte Dorf vor dir. Am Eingang dieses nimmt dich die vor einigen Jahren neu erbaute Betonbrücke, genannt die weiße Brücke, die ihresgleichen in der weiten Umgegend nicht findet, auf und gewährt dir einen Ausblick talauf- und abwärts. Der Ziegelsteinbau der kath. Kirche mit seinem schlanken Turm und seinem sich vom Baumgrün abhebenden Schieferdach auf dem mit Birken bestandenen hohen Pilowufer, dem höchsten Punkte mit 107 m über N. N., bietet ein trautes Bild. Die auf der Westseite des Dorfflusses im modernen Stil erbaute und belegene ev. Kirche mit rotem Ziegeldach und einem dem Beschauerauge wohltuenden Mauerfarbanstrich und niedrigem Turm gibt dem Landschaftsbild bei Sonnenuntergang eine farbenprächtige Fülle. Harmonisch in diesem Bildganzen nimmt sich die 1914 erbaute Schule, die im Laufe dieses Jahres einen modernen Innenanstrich erhalten hat, aus. Das auf entgegengesetztem Dorfende talwärts an der Pilow belegene Schülerheim mit seinem Neuanbau, in dem ein großer Speicher und Schlafsaal untergebracht sind, verdient den Besuch eines jeden Ausflüglers. Diesem rate ich auch zu einem Ausblick auf die in der Nachbarschaft angelegte Neusiedlung Sperlingslust. In welcher Beziehung jedoch die Bezeichnung „Lustige Sperlinge" von Sperlingslust zum Schülerheim steht, möchte ich nicht weiter untersuchen und ausführen. Ein Spaziergang innerhalb des Dorfplanes vom Schülerheim zurück über die neue Schmiedeholzbrücke bis zur neuen Schirlitzbetonbrücke, vorbei an Schule und ev. Kirche, versetzt dich ins blühende Werder, wenn du ihn in der Obstbaum- und Kastanienbaumblütenzeit unternimmst. Willst du



Die neue Betonbrücke über die Pilow bei Freudenfier

Oberförsterei Schönthal

deine bei den lustigen Sperlingen aufgefangenen Knallerbsen an den Mann bringen, so ist dir hierzu reichlich Gelegenheit geboten (jedoch mit Erlaubnis) auf den beiden nach Schönthal zu liegenden großen Sport- und Spielplätzen mit ihren Schießständen für Kleinkaliber. Ein abgerundetes Farbenbild erhältst du erst, wenn du, was den wenigsten bekannt ist, vom Ziegelei- oder Fuchsberge aus bei Sonnenauf- oder untergang das ganze Panorama aufnimmst. Denkst du nun, der du dieses einzigartige Bild betrachtest, etwas über den Bildnamen nach, so gibst du der Bezeichnung Freudenfier, d. h. Freudenbusch deinen Beifall. Deine Beobachtungen werden dich lehren, daß Freudenfier ein Längendorf, also ein von Deutschen unter polnischer Herrschaft angelegtes Dorf ist. Das Gelände zu beiden Pilowseiten ist ehemals mit Busch bestanden gewesen. Die ersten Siedler haben in ihrer Begeisterung über den Anblick von dem herrlichen Landschaftsbild der Pilow ihrer FreudeAusdruck gegeben: „Du schönes Tal in diesem Busch, sollst künftig sein uns Freud' und Lust!" Dies war Grund, der bald darauf erfolgten Siedlung den schönen Namen Freudenfier zu geben, gegen den der polnische nicht aufkommen konnte. Eine Sage gibt uns über den Namen Freudenfier-Schönthal folgenden Aufschluß: In Schönthal, ehemals Höllental geheißen, hielt sich eine Räuberbande auf, die die ganze Gegend unsicher machte. Der Freudenfierer Dorfschulze schickte eines Tages seinen Knecht nach Höllental, um Holz zu holen. Als er zum Abend nicht zurückkam, beschloß der Schulze, ihn zu suchen. Im dichten Urwald verirrte er sich, und in der Dunkelheit fand er nicht zurück. Da gewahrte er in der Nähe einen trüben Lichtschein, der, wie er bald entdeckte, aus einer Waldhöhle kam. In dieser fand er Schmuck- und Beutestücke, die auf ein Räubernest schließen ließen. Zu seinem Schreck schlug die Tür hinter ihm zu und er war gefangen. Mit seinen kräftigen Schultern sprengte er die Tür. Ein Räuber, der ihn festzuhalten suchte, wurde von ihm überwältigt und niedergeschlagen. Der Schulze suchte das Weite. Von mehreren Räubern verfolgt, kletterte er in seiner größten Not auf einen am Wege stehenden Baum. Da es aber dunkel war, liefen die Räuber ahnungslos am Baum vorüber bis zum Waldrand in der Nähe des Dorfes. Verärgert über den mißlungenen Fang kehrten sie zurück und hielten Rast unter dem Baum mit seinem Schulzen. Hier kamen sie überein, mit sämtlichen Räubern die Dorfbewohner zu überfallen und zu töten, damit ihr Schlupfwinkel nicht verraten und entdeckt werden sollte. Die Räuber aber hatten die Rechnung ohne den lachenden Wirt gemacht, der, nachdem die Luft rein war, vom Baume sprang und die Dorfleute über die bevorstehende Gefahr in Hast unterrichtete. Mit Dreschflegeln und Forken bewaffnet, umstellte man die Räuberbande, die nichtsahnend in die Falle ging und erschlagen wurde. Nun hatte man die langersehnte Ruhe vor den Räubern. Am nächsten Tage kam auch der Knecht mit Pferd und Wagen nach Hause. Angeblich hatte er das Holz nicht finden können und war zu seiner Braut in das Nachbardorf gefahren. Die Freude im Dorfe war groß und darum mußte ein Freudenfest gefeiert werden. Auf dem höchsten Punkte des Dorfes wurden

Fischbrutanstalt Schönthal

Holzhaufen angezündet, welche man umtanzte. Von den Freudenrufen „Freudenfeuer — Freudenfeuer!“ hat das Dorf seinen Namen Freudenfier erhalten.

Sollte ich jetzt noch über die Perle Schönthal plaudern, so fürchte ich, lieber Leser, zu langweilen. Außerdem vermögen meine dürftigen Worte das nicht wiederzugeben, was Mutter Natur sich als Geheimnis vorbehalten hat. Darum, Naturfreund, greife zum Wanderstab und lies selbst im Buche der Natur. Du wirst mir, dessen bin ich gewiß, beistimmen: „Du Schönthal verdienst deinen Namen mit Recht!“ Hagedorn.

Hausmittel aus dem Jahre 1756.

Aus den Schriften eines ländlichen Wunderdoktors.
Aufgefunden in einer Ortschaft des Kreises Deutsch Krone.

1. Vor die Zahn-Schmerzen ein höchstbewährtes Stück.

Nimm 4 weiße Kieselsteine, die gantz glatt seyn und keine Adern haben, mache solche ganz glüend über und über, lösche solche in einem guten starken Wein-Eßig ab, nimm hernach den Eßig, so warm als man es leiden kan in den Mund auf die Seiten, wo der Schmertz ist, er wird sich von Stund an gleich legen, und nicht so stark, auch nicht so offt wieder kommen, es ist bewährt und köstlich.

2. Vor das Hauptwehe.

Nimm 2 Quint Ingber, lege es in einen weissen Wein, trink den Wein ab, so bist du genesen, und solches ist die pur lautere Wahrheit.

3. Ein Mittel vor die Wartzen.

Vor die Wartzen an Händen ist ein vortrefflich Mittel jung Taubenblut. Man nimmt eine junge Taube beym Kopff, schlenkert sie geschwind herum, daß der Rumpf davonfährt und du den Kopff in der Hand behältst; sodann lasse das warme Blut aus dem Kopf auf die Wartzen fallen, wiederhole solches drey bis viermal, so vergehen die Wartzen. Eben dieses thun auch die rothe Schnekken, wann man die Wartzen damit reibt, und hernach aufhänget.

Gewitterstimmung am Mehlgaster See

4. Ein Mittel vor die Hüner-Augen.

Die Hüner-Augen an Füssen erfordern fast gleiche Cur wie die Wartzen. Anfangs gebrauche etlichmal ein Fußbad und schneide das Harte behutsam weg, alsdann lege ein dünnes Speckschwärtlein auf und bestreiche selbiges öffters mit dem ausgepreßten Safft der Schelmwurtzel; das Gallen-Pflaster ist hierzu auch dienlich; oder gebrauche statt dessen nur weiß Hartz oder Schuhpech. Obige rothe Wegschnecken machen dieselben gleichfalls ausfallen, wann man sie mit Wolfsmilch zu einem Safft kochet oder bratet und die Hüner-Augen damit schmieret. Der so genannte Fischtrahn vertreibet gleichfalls die Hüner-Augen, so sie damit geschmieret werden.

5. Ein wohlriechendes köstliches Wasser

denen Frauen zu gebrauchen, denen es das Angesicht gar schön und lauter wie ein Spiegel machet. Ist gar eine verborgene Kunst.

Nimm neugelegte Eyer, wie viel du willst, siede sie mit Wasser, bis sie hart werden, thue den Dotter oder das Gelbe davon und behalte das Weisse, besonders nimm des Eyerklars zwey Pfund, Terpentin ein Pfund, gemeiner Honig 16 Loth, Benzoe vier Loth, Rosenwasser 20 Loth. Diese Stücke thue alle zusammen in einen Kolben, der einen Helm und Recipienten hat, distillirs in Balneo Mariä so lange bis die Feuchtigkeit heraus fließt, thue auf ein jedes Pfund des distillierten Wassers einen Carat Bisam, stelle es an die Sonne 10 Tage lang, so ist es gemacht. Dieses Wasser hat gebrauchet die Gräfin Mirandowska und hat es vielen Fürstinnen ihren Gespielen zugeschicket, dieweil es das köstlichste Wasser ist vor die Weiber, so man jemahls gebrauchet hat.

6. Zur Stärkung des schwachen Gedächtnisses.

Nimm Muscat-Blüthe, Cubelen, Nägelein, jedes 6 qu. Calmus, Enzianwurzel, Petersilien-Saamen, jedes 1 l. Spicanard 2 l, gestossene rothe Corallen und Perlmutter, jedes 2 qu, davon dem Patienten täglich 3 mal eine Messerspitze voll zu geben ist.

Aeußerlich kann man ein Häublein von Rosmarin, Bethonien, Salbey und Schlüsselblumen füllen und abnähen lassen und solches stets tragen.

Item: Man nehme Bethonien, Majoran, Mayen-Blümlein und schneide diese Kräuter so klein, als einen Toback, den man schmauchen will; schmauche auch solche des Tages über zum öftern aus einer Pfeife. Rektor Freitag, Schloppe.

Vom Schimmelabend.

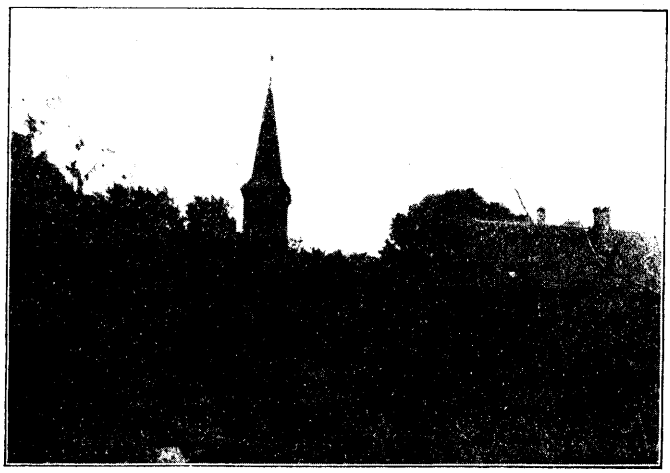
Hier, in Neu Zippnow, ist in jedem Jahre kurz vor Weihnachten, ein lustiger Abend für Jung und Alt. Den nennen wir den „Schimmelabend". Die Burschen verkleiden sich dann als Tiere oder auch Menschen. Die Hauptperson ist dabei der Schimmel, nach dem der Abend ja seinen Namen hat. Demjenigen, der den Schimmel vorstellt, werden ein Sieb auf den Rücken und eines vor die Brust gebunden. Darüber deckt man ein weißes Laken, an das ein Schwanz aus Flachs geknüpft ist. In den Händen hält er an einem langen Stiel einen Schimmelkopf. Auf dem Schimmel reitet ein maskierter Knabe, der Wodan, den Schimmelreiter, darstellt. Ein anderes Tier ist der Storch. Der hat ebenfalls ein weißes Laken um und in den Händen einen langen, roten Storchschnabel. Wichtig ist auch der Bär dabei. Dieser ist in Erbsstrohketten gewickelt. Ein verlarvter Mann, mit einer Peitsche in der Hand, führt ihn. Manchmal will er nicht gehen und brummt. Dann bekommt er die Peitsche zu schmecken. Auch die Ziege muß da sein. Die hat eine bunte Decke um. In den Händen trägt sie an einem Stiel einen Ziegenkopf. Mit ihren spitzen Hörnern kann sie gut stoßen. Das sind die Tiere. Andere Burschen verkleiden sich als Mädchen und Frauen. Sie ziehen sich bunte Kleider an und setzen Mädchenlarven auf. Dann tanzen sie lustig umher. Selbst der Weihnachtsmann ist zugegen. Er trägt einen langen Mantel. Sein Gesicht ist verlarvt. Der schneeweiße Bart hängt lang herab. Auf dem Rücken hat er den Sack und einen Weihnachtsbaum. Den artigen Kindern schenkt er Nüsse, Aepfel oder andere Naschereien. Die unartigen dürfen seine Rute schmecken. So hat sich eine ganze Schar verkleidet. Die geht von Haus zu Haus und bittet um Eintritt. Wird er ihnen erlaubt, so stürzen alle mit Lärm und Getöse in die Stube. Dann springen sie kurze Zeit lustig und wild durcheinander. Jede Familie gibt ihnen etwas Geld. So geht es das ganze Dorf hindurch. Zum Schluß gibt es für alle Teilnehmer einen vergnügten Abend, der meistens mit Tanz endet.

Niedergeschrieben von Maria Zilm, 14 Jahre alt, Schule Neu Zippnow. Gesammelt Lehrer Willer.

Erinnerungen an 1812/13.

Als im Winter 1812 und im Frühling 1813 die Trümmer der großen französischen Armee in die Heimat zurückfluteten, bekam auch unser Kreis sehr viel Elend zu sehen, denn eine der Hauptrückmarschstraßen, die Straße Königsberg—Berlin führt ja über Deutsch Krone. In größeren und kleineren Trupps, in Lumpen und Uniformfetzen gekleidet, mit erfrorenen Gliedern kamen die Soldaten, wenn es Abend wurde, in die Städte und Ortschaften und baten um Lebensmittel und Quartier. In Siegerstolz und roher Willkür waren sie hinausgezogen — nun kamen sie als demütige Bettler. Ihr elendes Aussehen erweckte Mitleid bei der Bevölkerung. Man gab, was man hatte. Aber bald werden in der Umgebung der Hauptwege die Lebensmittel knapp, und die müden halbverhungerten Soldaten wurden gezwungen, weiter entfernt liegende Dörfer aufzusuchen, um sich zu verproviantieren. Wohl in jeder Gemeinde im Kreise hat sich die Erinnerung an diese traurigen Gäste erhalten. Hier war man meistens weniger weich, weil ja auch die rohe Soldateska auf dem Hinmarsch nach Rußland ihrer Willkür mehr die Zügel hatte schießen lassen. Man gab denen, die auf den Dörfern verstarben, keinen Platz auf dem Kirchhof. Man verscharrte sie vor den Dörfern. Noch heute fördert man bei Neubauten Knochenüberreste zu Tage, wobei sich die Alten erinnern, daß hier verhungerte Franzosen verscharrt worden sind. So mancher wurde auch ermordet. Meistens deshalb, weil man Reichtümer bei ihnen vermutete, denn es war bekannt geworden, daß Napoleon auf dem Rückmarsch den Soldaten die Kassen zum Plündern überlassen hatte, weil doch nichts zu retten war. Man findet häufig im Kreise gerade bei den ersten Häusern der Dörfer bei Ausschachtungsarbeiten Knochengerippe, die von auf diese Weise Ermordeten herrühren. Besondere Obacht gab man auf Bagagewagen. Es kursieren im Kreise sehr viel Sagen von französischen Kriegskassen. So erzählt man, daß von der Anhöhe der Hospitalstraße einmal ein französischer Wagen mit reichem

Evangelische Kirche in Lebehnke



Katholische Kirche in Lebehnke

Inhalt auf das Eis des Schloßsees gerollt und dann unter dem Eis versunken sei. Eine andere Geschichte, die aber sicher nicht der Grundlage entbehrt, sei ferner erwähnt. Auf der Straße von Deutsch Krone nach Stranz, dicht hinter dem Buchwald, liegt heute der Midding'sche Gutshof. Dort war früher eine Gastwirtschaft, auf der die Familie Katritzki saß. Eines Abends, im Frühling 1813, kam ein von vier Mann begleiteter französischer Bagagewagen. Die Leute baten um Nachtquartier, was ihnen auch gewährt wurde. Bevor sie schlafen gingen, ließen sie sich eine Laterne und 2 Spaten geben und entfernten sich damit auf kurze Weile in den Buchwald. Unbegreiflicherweise achtete man wenig darauf. Am nächsten Morgen zogen sie weiter. Im Jahre 1818 kamen in denselben Gasthof durchreisende Händler mit Solinger Stahlwaren. Diese ließen sich wieder eine Laterne und Spaten geben und entfernten sich wieder in der Nacht. Am nächsten Morgen erzählten sie, sie hätten damals auf der Flucht von Rußland nicht weit von hier, unter einer dicken Buche eine ganze Regimentskasse vergraben. Sie hätten sich die ganze Nacht bemüht, hätten überall nachgegraben, aber die Stelle nicht mehr gefunden. Vielleicht stößt einmal bei Gelegenheit der Spaten auf diesen Schatz.

Steinke, Knakendorf.

Georg von Wedell, der König von Friedland.

Zu den reichsten und mächtigsten Familien im Kroner Lande gehörten die Grafen von Wedell. Zum ersten Male werden sie genannt, als Heinrich und Johannes von Wedell am 3. Februar 1314 die Grenzen von Märkisch-Friedland festlegten, und von da ab blieben die Wedell Besitzer von Stadt und Schloß. Als aber am 14. August 1319 Markgraf Waldemar der Große, der mächtige Freund und Beschützer der Städte gestorben war, da begann für diese eine schwere Zeit, und die Wedell waren harte Herren. Von den Stadtländereien wurde den Bürgern ein Stück nach dem andern wieder abgenommen, und sie verarmten immer mehr, denn der Steuern waren gar viele.

Am schlimmsten von allen trieb es Georg von Wedell. Ein großer Brand am Montag vor Allerheiligen im Jahre 1556 hatte die ganze Stadt zerstört. Die meisten Bürger wanderten aus, nur 67 blieben zurück. Die alten Stadtbücher und Akten, in denen die Rechte und Pflichten der Bürger verzeichnet waren, hatte das Feuer zerstört, und Wedell stellte neue aus. Aber da waren der Pflichten weit mehr und der Rechte viel weniger. Es kam zu einer Empörung; aber was wollten die armen wehrlosen Bürger gegen den Ritter und seine bewaffneten Knechte ausrichten. Sie wandten sich an den Starosten, und der stellte ihnen einen Schutzbrief aus, da sie ihres Lebens nicht sicher waren.

Das half für einige Zeit, aber 9 Jahre später, im Jahre 1565, brach der Aufruhr von neuem los. Die Bürger wurden sogar von den herrschaftlichen Beamten aus ihren Wohnungen vertrieben und flüchteten nach Deutsch Krone. Von da wandten sie sich in ihrer Angst an den König, und der stellte ihnen am 9. Mai 1565 einen Geleitsbrief aus. Jeder der 67 Bürger war mit Namen genannt, und jedem versprach der König Schutz und Hilfe. An vier verschiedenen Tagen wurde der Brief im Kroner Bezirk verlesen und dann durch den Gerichtsboten und zwei adlige Zeugen Georg von Wedell zugestellt. Der warf aber die Königsboten zum Tore hinaus. Im Vertrauen auf den königlichen Schutz waren die Bürger in ihre Stadt zurückgekehrt, aber in seiner Wut ließ Wedell den Bürgermeister Mantei und den Ratmann Martin Franke, die krank in ihren Betten lagen, holen. Er verwundete sie und sperrte sie in die nassen Kellergefängnisse seines Schlosses. Der Starost sandte Boten und verlangte Freilassung der beiden Männer; Wedell gestattete nicht einmal, daß sie die Gefangenen sprechen durften und antwortete ihnen: „Wenn ihr die Räuber und Spitzbuben sehen wollt, nun, ihr werdet ihre Köpfe bald auf dem Rade vor meiner Stadt Friedland sehen, denn auf meinen Erbgütern von Friedland bin ich König, Herr und lebenslänglicher Besitzer und

kann meinen Untertanen befehlen, was ich will. Der König hat auf meine Erbuntertanen kein Anrecht. Hier bin ich der König, und wenn er sich über ihre Köpfe stellt und sie verteidigen will, lasse ich diesen Spitzbuben doch die Köpfe abschlagen und werde sie nicht freigeben." Das war die Antwort an den schwachen und ohnmächtigen König von Polen. Die Bürger unterwarfen sich demütig ihrem Gutsherrn und verlebten in Kummer, Sorge und Angst Tage und Jahre. Als er dann 1581 starb, da trauerte niemand über Georg von Wedell, den König von Friedland. A. Strukat.

Jastrows Entwicklung in dem Jahrzehnt 1918|19—1928|29.

Das harte Leid, das der unglückliche Ausgang des Weltkrieges mit dem von wahnsinnigem Haß gegen unser deutsches Reich erfüllten Friedensdiktat von Versailles über den deutschen Osten gebracht hat, drückt auch der Entwicklung unserer Stadt in dem abgeschlossenen Jahrzehnt 1918—1928 den Stempel auf. Grenzmarknot ist auch ihr Schicksal gewesen, und wird es noch lange Jahre des Wiederaufbaus hindurch sein. Und doch ist die Lage Jastrows schwieriger, sein Schicksal härter, als das fast aller anderen Städte unserer Provinz Grenzmark Posen-Westpreußen. Es ist nicht übertrieben, wenn von unserer Stadt als von einer „sterbenden" Stadt gesprochen worden ist; denn nach Tirschtiegel ist Jastrow durch die neue Grenzziehung am härtesten getroffen worden, obwohl es keine Grenzstadt im engeren Sinne des Wortes ist, liegt es doch 30—35 Kilometer von der Grenze ab. In anderen Städten an der Grenze der Provinz wie Schlochau Flatow, Schönlanke, Kreuz usw. (von Schneidemühl gar nicht zu reden) folgten den Jahren des Entsetzens über die Regelung der Grenzverhältnisse recht bald Jahre regster und erfolgreichster Aufbauarbeit, durch die die Schäden, die auch sie zunächst durch die Grenzziehung erleiden mußten, schon heute ausgeglichen sind. Für Jastrow ist das Jahrzehnt Zeit des Stillstands, Zeit des Rückgangs und des Zusammenbruchs in schwerem Ausmaß gewesen. Wohl ist der wirtschaftliche Niedergang zum Stillstand nun schon seit längerer Zeit gekommen; doch der Wiederaufbau hat noch schwer zu kämpfen und kann nur erst wenig Arbeitserfolge aufweisen.

Holzfiguren aus der alten ev. Kirche in Jastrow

Vor 1918 zeigte Jastrow Jahrzehnte hindurch eine stetig fortschreitende gute industrielle Entwicklung. Zum damaligen Regierungsbezirk Marienwerder gehörend, in der alten Heimatprovinz Westpreußen, hatte die Stadt nächst Graudenz im Bezirk die lebhafteste Industrie. Jastrows Tabak-, Woll- und Lederindustrie hatten im ganzen deutschen Osten guten Ruf. Ihre Betriebe hatten sich in der Fabrikationsart ganz auf

die Bedürfnisse gerade der Bewohner unserer verlorenen Ostprovinzen eingestellt. Handwerk und Gewerbe hatten sowohl als meisterliche Hausbetriebe (Schuhmacherei), wie auch als Fabrikbetriebe (Fabrik für landwirtschaftliche Maschinen, Tischlereien, Schneidemühlen) ausreichend und nutzbringend jahraus und jahrein zu tun. E. H. Simon, Litten & Simon, J. Schiefelbein, H. Meyer waren als die größten Industriebetriebe unserer Stadt im ganzen Osten bis an die Grenze gegen Rußland wohl bekannt, und der Geschäftsbereich der Handwerke erstreckte sich weit über die Grenzen der Nachbarkreise Flatow und Schlochau hinaus.

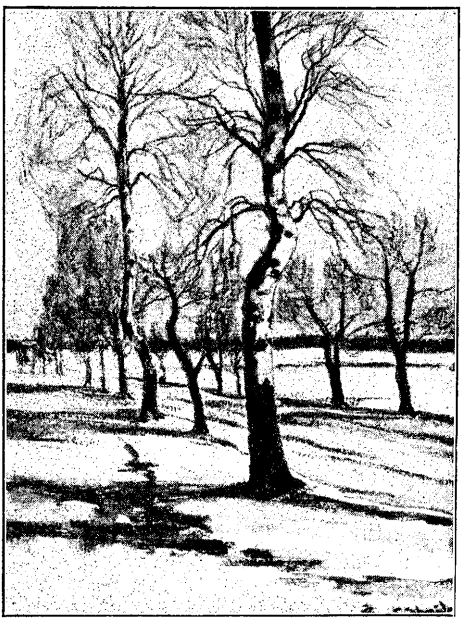
Da brachte 1918/19 die Zerreißung des deutschen Ostens; die Grenzmark Posen-Westpreußen entstand mit blutender Grenze. Und blutende Wunden wurden dadurch dem Wirtschaftsleben unserer Stadt geschlagen so, daß viele, viele einst blühende Handwerk-, Gewerbe- und Industriebetriebe schrumpften und auch verbluteten. Von 13 Zigarrenfabriken bestehen nur noch 5; konnte die Tabakindustrie im Frieden 400 Arbeiter beschäftigen, so finden heute in ihr nur noch 200 Beschäftigung und Brot. Die Wollspinnerei von Litten & Simon und die Textilfabrik von Schmeckel arbeiteten vor 1918 mit zusammen 90 Leuten das ganze Jahr hindurch, während sie heute nur noch 5 Monate im Jahr mit zusammen 30 Arbeitskräften Beschäftigung haben. Von den Schuhfabriken sind 2 eingegangen; die beiden noch bestehenden beschäftigen statt zusammen über 100 Leute in der Vorkriegszeit jetzt nur noch 40 und sind dabei noch gezwungen, wochenlang die Betriebe still zu legen. Von über 300 selbständigen Schuhmachermeistern — Jastrow war als eine der „Schuster-Städte" nicht nur im Osten, sondern auch im Reich bekannt — existieren jetzt noch rund 30. Die Maschinenfabrik Windeck mußte ihren Zusammenbruch erleben; andere Gewerbebetriebe sind ganz verschwunden, so auch eine Zigarrenkistenfabrik mit einer Wochenproduktion von 2500—3000 Stück und 30 ständigen Arbeitern.

Alte Fachwerkscheune in Jastrow

Was an Industrie, an Gewerbe und Handel vor dem Zusammenbruch bewahrt blieb, mußte schwere Zeiten des Rückgangs und des Stillstands durchmachen. Die Grenzziehung hatte die Absatzgebiete genommen; neue zu erschließen, wurde wohl versucht, war aber nur in wenigen Fällen erfolgreich durchzuführen. Das „innere" Reich war schon voll besetzt, teilweise überbesetzt, so daß sich nur noch wenig neue Absatzmöglichkeiten boten, die auch nur mit schweren Opfern an Preisnachlässen, Kreditgewährung und auch Geschäftsverlusten zu erobern waren. Die Industriebetriebe waren und sind bis heute noch gezwungen, ständig die Arbeitskräfte zu vermindern und Wochen und gar Monate hindurch die Betriebe gänzlich still zu legen. Die Arbeitslosenziffern reden hier eine deutliche Sprache: 1927 durchschnittlich im Winter 300, 1928 gar 400 Erwerbslose bei 5600 Einwohnern! Das Wirtschaftsleben wurde durch 9 Konkurse und Geschäftsaufsichten schwer erschüttert. Das Staatssteuersoll an Gewerbesteuer vom Ertrage mußte von 6276 RM. im Jahre 1925 auf 3900 RM. 1928, und das vom Gewerbekapital von 2815 RM. auf 949 RM. im gleichen Zeitraum gesenkt werden. Zur Bestreitung der städtischen Aufgaben mußten von der Stadtverwaltung gesteigerte Kommunalzuschläge erhoben werden und zwar 1928: 550% zur Gewerbesteuer und

350% zur Grundvermögenssteuer. Das Jahr 1929 soll hier gar noch starke Erhöhungen bringen! Jastrow hat an Einwohnerzahl gegen 1918 fast nicht zugenommen; hat aber nachweislich relativ den höchsten Armenetat aller grenzmärkischen Städte!

Der Verlust des Hinterlandes im Zusammenhang mit der Notlage der ostdeutschen Landwirtschaft hat Handel und Wandel lahmgelegt. Die früher weit und breit bekannten Jastrower Vieh- und Pferdemärkte, die von Hunderten von Händlern und Landwirten aus dem ganzen deutschen Osten besucht wurden, und deren Hauptmarkt, der „Michaelis-Markt", mehrere Tage dauerte, sind in ganz gewaltigem Ausmaße zurückgegangen; sie bieten der Stadt und den Gewerbetreibenden nicht annähernd die Einnahmequellen wie früher. Der Bauer in Not, der Arbeiter ohne Beschäftigung, die Absatzgebiete verloren, durch die Grenzziehung in den toten Winkel der Grenzmark Posen-Westpreußen mit schlechten Verbindungen und umständlichen Verkehrsverhältnissen verlegt, neue wirtschaftliche Ausdehnungmöglichkeiten nur schwer zu finden und nur unter großen Anstrengungen und Opfern zu erschließen: das ist die Lage der Wirtschaft unserer Stadt! Es sind harte trübe Zeiten, die manchen Bürger oftmals mutlos und unwillig zum Wiederaufbau gemacht haben, andere gar verzweifeln ließen.



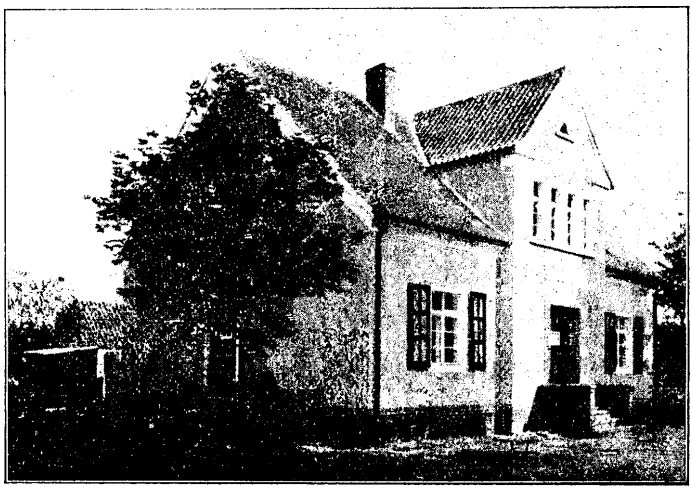
Flatower Chaussee bei Jastrow im Schnee

Und doch ist auch in Jastrow Aufbauarbeit geleistet worden unter Opferbereitschaft der gesamten Bürgerschaft und bei starker Selbsthilfe der interessierten Einwohner. Wenn unsere Stadt dabei hinter anderen grenzmärkischen Städten weit zurück steht, so liegt das einmal an der glücklicheren Lage dieser, liegt andererseits daran, daß durch die wirtschaftliche Not mancher Plan nicht zur Ausführung kommen konnte oder in andere die wirtschaftliche Bedrängnis mit energischem Halt eingriff. Die Not lähmte teilweise auch die Initiative der Verwaltung und der städtischen Körperschaften wie auch die der Einwohnerschaft. Ein Mehr an anregender Unterstützung und Förderung und Verständnis für die hiesige besondere Lage durch die Oberbehörden war auch sehr oft zu wünschen gewesen.

Am ersten ist die geleistete Aufbauarbeit auf dem Gebiete des Wohnungsbaus zu erkennen. Es wurden gebaut 1920: 6 Häuser mit 21 Wohnungen, 1922 9 mit 27, 1923 4 mit 11, 1924 31 mit 97, 1925 15 mit 40, 1926 2 mit 8, 1927 14 mit 40, 1928 3 mit 16. Die Leistung, 89 neue Wohngebäude, an sich nicht unerfreulich, reicht doch nicht an die anderer grenzmärkischer Städte heran. In Jastrow besteht noch große Wohnungsnot. Allein an Reflektanten auf sogen. Kleinwohnungen sind beim Wohnungsamt noch über 100 Bewerber gemeldet. Bis 1925 war die Stadt selbst regelmäßig mit Bauherrin, von da ab ist sie nur Förderin durch Erstellung billiger Baupläße — letztere werden seit Herbst 28 regelmäßig in Erbbaupacht gegeben — Beschaffung der Baugelder aus Hauszinssteuerhypotheken usw. Es sind entstanden die Besiedlung des Stadtplanes am Stadtbahnhof an der Bahn nach Flatow, und die Besiedlung der Bergstraße. Mit Energie ist im letzten Jahr die Selbsthilfe in Angriff genommen worden durch Gründung einer Kleinwohnungs-Baugenossenschaft. Eine Land- und Forstarbeiter-Siedlung mit 14 Doppelhäusern ist im Entstehen begriffen. Durch die Kreissiedlung ist ein 5 Familienhaus gebaut worden; ein 12 Familienhaus (Reichshaus) ist fertig,

2 weitere sind in Angriff genommen. Doch muß noch weit mehr geschehen; der Zustand der Althäuser ist teilweise erschreckend. Auch die städtischen Gebäude bedürfen teilweise einer gründlichen Renovierung mehr als dringend. Weiter mangelt es an größeren Wohnungen mit moderner Einrichtung. Der Stadt fehlt Wasserleitung und Kanalisation. Dringend notwendig sind auch Aufwendungen für die Verbesserung und Erneuerung der Straßen. Gerade die Hauptstraße, die Berliner und Königsberger Straße, befindet sich in einem Zustand, der nicht mehr viel länger wird zu ertragen sein.

Erfreuliche Aufbauarbeit ist auch auf dem Gebiete des Schulwesens geleistet worden. Seit 1923 besitzt die Stadt eine Staatliche Aufbauschule für Knaben, an der zu Ostern dieses Jahres die erste Abiturientenprüfung abgehalten werden konnte. Die Schule ist gut besucht; ihre Leistungen haben volle Anerkennung gefunden. Der Ausbau der Schule hat zwar der Stadt große Lasten auferlegt: das Gebäude der alten Präparandenanstalt mußte von Grund auf umgebaut und mit einem ebenso großen Anbau nach den Plänen des Ministeriums versehen werden; die Kosten betrugen 160000 RM; sie waren ursprünglich nur auf die Hälfte veranschlagt worden; eine Beihilfe hat die Stadt nicht erhalten, nicht einmal einen billigen Kredit zur Kostenabdeckung: aber sie wurden von der Bürgerschaft gern getragen. Aufbauarbeit! Ebenso sind die Volksschulen voll ausgebaut; wenn auch hier die Not die Durchführung aller Pläne noch nicht zuließ, müssen doch an der ev. Volksschule von 14 Lehrkräften 16 Klassen unterrichtlich betreut werden. Bedauerlicherweise verlangt aber die wirtschaftliche Lage auf dem Gebiete des Schulwesens ein recht schmerzliches Opfer: die Rektoratschule, deren Schülerzahl leider von 180 im Jahre 1925 auf nur 60 zurückgegangen ist, muß stark reduziert und umgestaltet werden.

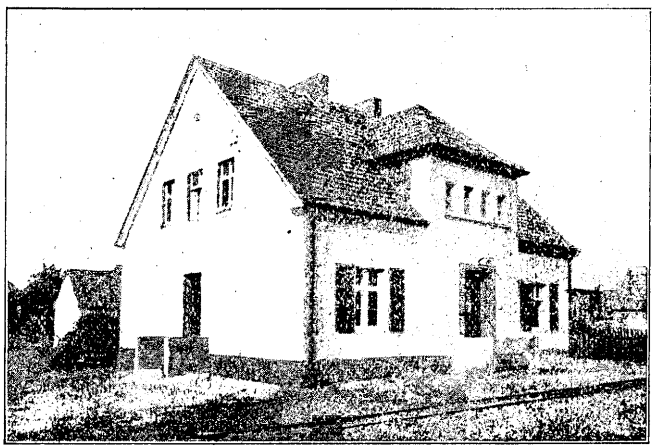


Wohlfahrtshaus in Rosenfelde

Das kulturelle Leben, soweit es in Vereinen sich abspielt, hat auch in Jastrow nach dem Kriege ganz besonderen Aufschwung genommen. Für die Leibesübungen treibenden Vereine fehlt es leider noch an einem ausgebauten Sportplatz. Dafür kann erfreulich der Bau der schönen städtischen Badeanstalt am Stadtsee festgestellt werden. Die Pflege von Kunst und Wissenschaft wird von der Volkshochschulgemeinde betrieben, die im Winter als Ortsgruppe des offiziellen Grenzmarkdienstes Posen-Westpreußen regelmäßig eine Reihe von Konzerten, Theaterabenden (bestritten durch die Mitglieder des eigenen Bühnenzirkels) und künstlerische Vortragsabende veranstaltet; als Ortsstelle der Reichszentrale für Heimatdienst vermittelt sie jährlich die Veranstaltung staatsbürgerlicher Lehrgänge und Vortragsabende (Schulungsabende). Das kulturelle Leben leidet aber unter der schwierigen Wirtschaftslage, so daß alle Veranstaltungen fast immer mit Zuschußbedarf abschließen. — Der Wohlfahrtspflege dient — neben den konfessionellen Vereinen — besonders der Vaterländische Frauenverein vom Roten Kreuz in vorbildlicher Weise und die Ortsgruppe der Arbeiterwohlfahrt. Die bedeutendste Wohlfahrtseinrichtung in Jastrow, einst die Zierde der Stadt, mußte im ganzen Jahrzehnt schwerste

Notzeit durchmachen: das Anton von Osten'sche Waisenhaus hat sein ganzes Vermögen (über $^1/_2$ Million) durch den Krieg verloren und kann nun die ihm vom Stifter gestellten Aufgaben kaum noch erfüllen. Diese Anstalt zu erhalten und auszubauen, gilt die Sorge des Kuratoriums, der Stadtverwaltung und des Kreises. — Wie stark auch in unserer Stadt das Vereinsleben ist, erhellt am besten aus folgenden Zahlen. Es wurden 1928 gezählt 15 Berufsvereine, 5 Innungen, 4 Genossenschaften, 3 Wirtschaftsvereine, 6 Jugendpflegevereine, 6 Wohlfahrtsvereine, 14 andere Vereine, ohne die politischen Parteien.

Daß auch manche Pläne für die Aufbauarbeit fehlgeschlagen sind, soll in diesem Zusammenhang nicht unerwähnt bleiben, erhellt doch daraus, wie schwierig Aufbauarbeit erfolgreich zu leisten ist. Große Enttäuschung brachte der Versuch, Erdöl zu erbohren; die gegründete Gewerkschaft „Goldene Aue" ist nicht zum Ziel gekommen; die hineingesteckten bedeutenden Mittel sind vertan; und doch soll das Vorhandensein von Erdöl nicht ausgeschlossen sein. Enttäuschte Hoffnungen brachte auch die Postauto-Linie nach Landeck. Auch dieser Aufwand war zwecklos, ward völlig nutzlos gar vertan. Nun, das sind eben Rückschläge, die auch anderen Städten, wenn auch in anderer Form, sicher nicht erspart geblieben sind. Daß sie die Stadt und die Wirtschaft belasten, ist schmerzlich; doch muß lebendige Tatkraft solche Scharte bald auszuwetzen wissen. Nicht zu Ende gebracht ist bisher auch die Regulierung des Mühlenfließes durch die dazu gegründete Genossenschaft; doch scheint endlicher Erfolg noch zu erhoffen sein.



Wohlfahrtshaus in Mellentin

Die Arbeitsverhältnisse haben sich für den Sommer seit 1928 durch den Bau der beiden Küddow-Stauwerke bei Flederborn und an der Seemühle vor Küddowbrück durch die Ueberlandzentrale Pommern auch erfreulicherweise stark gebessert, so daß für die nächsten Jahre eine Entlastung des städtischen Wohlfahrts- und Armenetats zu erwarten ist und eine starke Ankurbelung des gesamten Wirtschaftslebens, wozu eine gesteigerte Bautätigkeit auch wohl beitragen wird.

Es dürfte also wohl doch zutreffend sein, auch von Aufbauarbeit in Jastrow zu sprechen. Wenn auch ihre Erfolge nicht mit denen anderer glücklicherer Städte in unserer Grenzmark zu vergleichen sind, eine gesteigerte Energie wird bald den Vorsprung aufzuholen wissen. Daß es dazu verständnisvollster Zusammenarbeit zwischen Verwaltung und Bürgerschaft bedarf und des sich behaupten wollenden Vertrauens auf beiden Seiten, ist sicher. Hierin liegt eben die erste und unerläßliche Voraussetzung für jede städtische Aufbauarbeit. Die Bürgerschaft, die ihre Stadt aufgibt, hat sich selbst aufgegeben. Daß aber Jastrow auch der besonderen Förderung durch den Kreis, die Provinz und den Staat bedarf, dürfte aus der objektiv dargelegten Not der Stadt einwandfrei für jeden unvoreingenommenen Leser und Beobachter der Verhältnisse feststehen. Zu wünschen ist der Stadt, daß ihr diese Hilfe in entsprechendem Maße und bald zuteil werden möchte. Ihr selbst möge es aber nach Ablauf eines weiteren Jahrzehnts gegeben sein, sagen zu dürfen: die Wunden, die 1918/19 geschlagen haben, sind alle verheilt; es ist aufwärts und vorwärts gegangen; es hat die erbetene Hilfe in schwerer Zeit nicht gefehlt; aber die meiste Arbeit und Hilfe haben wir Jastrower doch selbst leisten können!

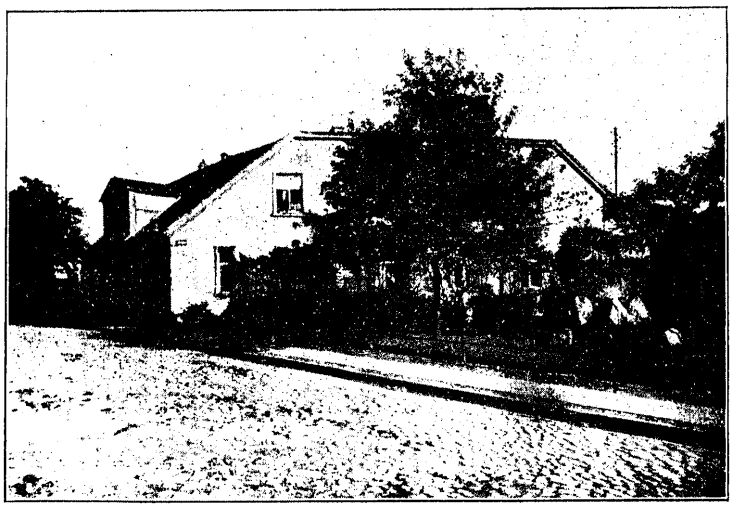
Richter.

Die Wohlfahrtsanstalten im Kreise Deutsch Krone.

Zur Förderung der Wohlfahrtspflege im Kreise Deutsch Krone hat der Vaterländische Kreisfrauenverein Deutsch Krone, jetzt Verband der Vaterländischen Frauenvereine vom Roten Kreuz im Kreise Deutsch Krone, mit Unterstützung des Kreises Deutsch Krone und der Provinz Westpreußen im Jahre 1907 ein Alters- und Siechenheim gegründet, das in der Amtstraße in Deutsch Krone erbaut worden ist. Es bietet Raum für 50 alte Leute. Das Kinderheim Deutsch Krone ist aus der Not des Weltkrieges heraus geboren. Bereits im Jahre 1915 hatte der Vaterländische Kreisfrauenverein sich die Aufgabe gestellt, sich der Säuglinge und Kleinkinder anzunehmen. Aber erst im Jahre 1918 war es ihm möglich, dank der Unterstützung des Kreises ein geeignetes Heim hierfür zu schaffen, das im Jahre 1922 aus dem schwer zu bewirtschaftenden Gebäude in der Hindenburgstraße in das zu diesem Zwecke umgebaute Haus am Jahnplatz in Deutsch Krone verlegt wurde.

Alters- und Siechenheim in Deutsch Krone

Wohlfahrtsanstalten auf dem Lande konnten erst im letzten Jahre errichtet werden. Zwar bestand schon lange das Bedürfnis hierfür, aber es fehlte an den erforderlichen Mitteln. Durch erhebliche Beihilfen des Staates, der Provinz und des Kreises sowie durch Zuschüsse der konfessionellen Verbände für Wohlfahrtspflege gelang es in Mellentin, Rosenfelde und Petznick Wohlfahrtshäuser zu erbauen. Sie enthalten neben Wohnungen für 2 Schwestern und eine Hebamme Versammlungsräume für die Jugend, Beratungszimmer für sämtliche Fürsorgegebiete und eine Lehrküche, sodaß alle Zweige der Wohlfahrtspflege in ihnen schlichte, aber zweckmäßige Heime gefunden haben. Während das Wohlfahrtshaus in Mellentin der katholischen Kirchengemeinde Mellentin zur Betreuung

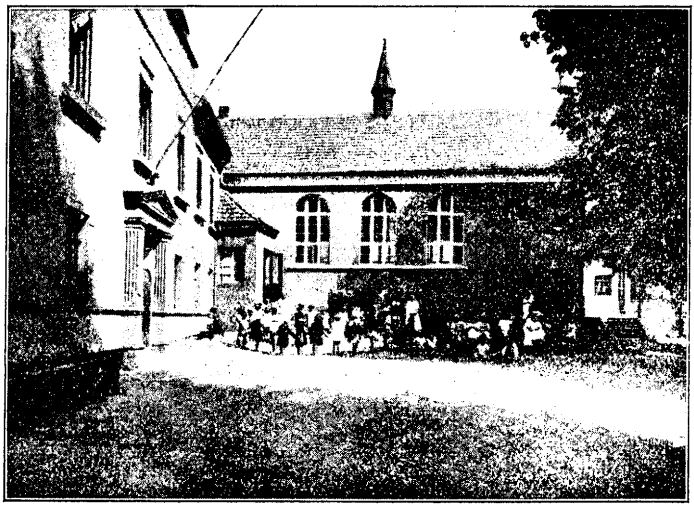


Säuglingsheim in Deutsch Krone

überlassen werden wird, sollen die Wohlfahrtshänser in Rosenfelde und Petznick von den dortigen evangelischen Kirchengemeinden betreut werden.

Auch die evangelische Kirchengemeinde Deutsch Krone hat durch einen gelungenen Umbau eines alten Speichers bei dem evangelischen Gemeindehaus in Deutsch Krone ein schmuckes und freundliches Heim für seine Kleinkinderschule und seinen Kinderhort geschaffen, das Anton v. Osten'sche Waisenhaus, das seinen Hunderten von Zöglingen durch die Jahrzehnte hindurch zur Förderung und zum Segen geworden ist. Leider befindet es sich in einem Zustande, der unbedingt die bessernde Hand verlangt. Es sind deswegen auch bereits Bestrebungen im Gange, die der wertvollen Stiftung Hilfe und dem alten Waisenhaus neues Leben bringen wollen.

der täglich vielen Kindern werktätiger Familien einen mit Liebe umsorgten Aufenthalt bietet, während die Mütter ihrer Arbeit nachgehen. Schließlich besteht in Jastrow seit mehr als 50 Jahren



Evangelischer Kinderhort in Deutsch Krone

Ratskollegium.

Der Vorsitzende:

Hochweiser Rat, geehrte Kollegen!
Bevor wir uns heute aufs Raten legen,
Bitt' ich, erst reiflich zu erwägen,
Ob wir vielleicht, um Zeit zu gewinnen,
Heut' sogleich mit dem Raten beginnen,
Oder ob wir erst proponieren müssen,
Was uns versammelt und was wir alle wissen? —
Ich muß pflichtmäßig voranschicken hierbei,
Daß die Art der Geschäfte zweierlei sei:
Die einen sind die eiligen,
Die andern die langweiligen.
Auf jene pfleg' ich cito zu schreiben,
Die andern können liegen bleiben.
Die liegen aber, geehrte Brüder,
Zerfallen in wicht'ge und höchstwicht'ge wieder.
Bei jenen — nun — man wird verwegen,
Man schreibt nach amtlichem Ueberlegen
More solito hier, und dort ad acta,
Diener rennen, man flucht, verpackt da,
Der Staat floriert und bleibt im Takt da.
Doch werden die Zeiten so ungeschliffen,
Wild umzuspringen mit den Begriffen,
Kommt gar, wie heute, ein Fall, der eilig
Und doch höchstwichtig zugleich — dann freilich
Muß man von neuem unterscheiden:
Ob er mehr eilig oder mehr wichtig. —
Ich bitte, meine Herren, versteh'n Sie mich richtig!
Der Punkt ist von Einfluß. Denn wir vermeiden
Die species facti, wie billig, sofort,
Find't sich der Fall mehr eilig als liegend.
Ist aber das Wichtige überwiegend,
Wäre die Eile am unrechten Ort.
Meine Herren, Sie haben nun die Prämissen.
Sie werden den Beschluß zu finden wissen.

Eichendorff.

Im Rohratal.

Ausflug! Wandertag! Freude herrscht im ganzen Gymnasium, besonders in der Oberprima. Gilt es doch, statt Homer und Tacitus zu übersetzen oder sich mit Mathematik und Physik abzuquälen, hinaus zu wandern in den sonnigen Sommertag, zu schweifen durch die Wälder und Felder unseres Heimatkreises.

Pünktlich um $^1/_2$9 Uhr versammelt sich die Oberprima am Gymnasium. Da kommt auch schon der Direktor, der für den erkrankten Ordinarius mit von der Partie sein will, und begrüßt mit freundlichem „Guten Morgen" seine Oberprimaner. Die Wanderung beginnt. Zunächst geht es auf der Chaussee nach Sagemühl hinaus ins Freie. Doch bald hinter Sagemühl biegen wir ab und wandern weiter durch dichten Kiefernwald. Frisch ist der Morgen. Man merkt, daß der Sommer zu Ende geht. Aber unter den Strahlen der Sonne erwärmt sich die Luft und bald werden die Jacken ausgezogen und die Mützen wandern in den Rucksack. Kurz vor Zechendorf gibt es die erste Rast. Im Schatten eines Wäldchens an einem Grashang lagert sich die fröhliche Schar und schaut hinab auf das im Grunde liegende Dörfchen, auf die abgeernteten Roggenfelder, auf eine Wiese, durch die sich ein Bach schlängelt. In der Ferne sieht man die blauen Schatten eines Waldes. Das Ganze ein Bild, wie es typisch ist für unseren Heimatkreis, ein Bild aber auch, so seltsam vertraut und so besonders anheimelnd.

Rast auf der Wanderfahrt

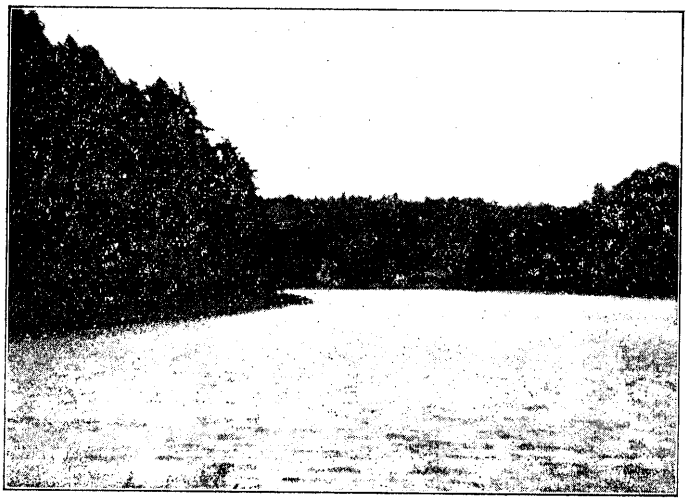
Im Rohratal

Und weiter geht die Wanderung. Nach wenigen Minuten kommen wir in die herr-

lichen Laubwälder, die an beiden Seiten die Rohra einsäumen. Aber nur wenig ist von dem Flüßchen zu sehen. Hier reiht sich ein See an den andern und nur auf ganz kurze Strecken bildet der Fluß die Verbindung zwischen den Seen.

Bei den Wanderern ist die Stimmung auf den Höhepunkt gestiegen. Scherze fliegen hin und her, lustige Geschichten werden erzählt. Freude und Frohsinn herrscht überall. Dazwischen werden aber auch schwerwiegende Probleme gewälzt. Parteien bilden sich. Reden und Widerreden werden gehalten. Besonders muß der Direktor herhalten. Tausend Fragen stürmen auf ihn ein. Auskunft soll er geben über das Abitur, das in einem halben Jahre droht, und alle seine Schwierigkeiten.

Inzwischen ist die Oberförsterei Schönthal erreicht. Dort wird die neuangelegte Fischbrutanstalt des Kreises DeutschKrone in Augenschein genommen und ihre sinnreiche Anlage bewundert. Dann geht es weiter, immer durch Laubwald, immer an den langgestreckten Seen entlang, in denen sich der blaue Himmel spiegelt. Ein Förster begegnet der Schar und wird in eine Unterhaltung verwickelt. In launiger Weise erzählt er von Jagd und Fischfang. Im Gespräch fällt die Anrede „Herr Direktor". Da stutzt der Mann in dem grünen Gewande, blickt prüfend dann den Angeredeten an und meint bedächtig: „Ein bißchen jung", was allgemeine Freude auslöst.



See im Rohratalgebiet

Am Teufelsspring ist nochmals Rast. Dann geht's wieder auf die Heerstraße, und nun beginnt die eigentliche Marschleistung. Erst abends wird das heimatliche Deutsch Krone erreicht. Müde, aber froh und gehoben über den schönen Tag sinken die Oberprimaner in ihr Bett und morgen geht's wieder frisch gestärkt an die Arbeit.

Martin Basedow.

Pastoralerfahrung.

Meine guten Bauern freuen mich sehr;
Eine „scharfe Predigt" ist ihr Begehr.
Und wenn man es mir nicht verdenkt,
Sag' ich, wie das zusammenhängt.
Sonnabend, wohl nach elfe spat,
Im Garten stehlen sie mir den Salat;
In der Morgenkirch' mit guter Ruh'
Erwarten sie den Essig dazu;
Der Predigt Schluß fein linde sei:
Sie wollen gern auch Oel dabei.

Eduard Mörike.

Im Rotwildrevier Langhof.

Eins der schönsten Rotwildreviere im Deutsch Kroner Land ist die Forst Langhof, eine Besitzung der Familie von der Goltz auf Kreitzig in Pommern. Wem es vergönnt war, in ihr zu weidwerken, ob auf Hirsche, Schwarzwild oder den Bock. oder wer sonst Gelegenheit hatte, hier zu weilen, wird eine unerlöschliche Erinnerung daran haben.

An der Pommerschen Grenze entlang, an eine viele tausend Hektar große Fläche Staatswaldes stoßend, zieht sich das über viertausend Morgen große Revier von Ost nach West, von der Latziger- bis zur Friedländer Feldkante. Herrlich sind seine Täler und Höhen, stolz der Hochwald mit seinem ewigen Rauschen, urwüchsig und undurchdringlich seine Dickungen, die sich das zahlreiche Hochwild als Standort gewählt hat. Tagelang könnte der Unkundige in der Vierhundert-Morgen-Schonung umher irren, ehe er wieder zu Menschen käme. Bis Deutsch Krone, Tütz und weiter reicht der Blick dessen, der eine Kiefer des Venzberges erstiegen hat. Von mancherlei Freud und Leid könnten die schlanken Kiefern am Grenzwege erzählen, die über zweihundert Jahre, wie ein Schutzwall, all die jüngeren Stämmchen gegen den Westwind schützten. Leider hat man jetzt die Axt an sie gelegt. Wie Leiber erschlagener Riesen bedecken sie jetzt die Erde, die sie sonst beschatteten. Recht zum Namen passend, schlängelt sich durchs Revier mit vielen Krümmungen und Ecken der Krugweg. Er endet auf dem Hofe des früheren Wirtshauses in Nierosen. Man erzählt von ihm, daß er einst schnurgerade durch das Revier lief. Mit den Jahren jedoch wurde er von Fuhrleuten, Holzknechten, Teerschwelern und auch Grünröcken, die so gerne bei Mathias im Kruge festsaßen und dann im Bogen und Zickzack weiterzogen, in diesen wunderlich krummen Pfad verwandelt. Heute wird er nur noch vom Postboten begangen, da das Wirtshaus, das schöne Stelldichein, nicht mehr ist.

Stadtmühlenweg bei Deutsch Krone

Berühmt ist das Revier durch seine Prachtgeweihe, die es alljährlich seinen Jägern liefert. In der Hauptsache sind es die Trophäen von dem Brunfthirsch. Er röhrt und orgelt um die Brunftzeit an klaren Abenden und Nächten, auch tagsüber, in allen Teilen des Reviers. Schon an den verschiedensten Tönen des Brunftrufes vermag der Jäger, der an dem bekannten Brunftplatz ansitzt, den Hirsch, ob stärker oder schwächer anzusprechen. — — — Bald tritt Mutterwild aus der Schonung. Nicht so vorsichtig sichernd, wie zu andern Zeiten, doch zögernd und häufig verhoffend, zieht es weiter. Knörend und von Zeit zu Zeit mit dem Geweih schlagend und schreiend, daß der Wald zittert, folgt auf demselben Wechsel der Jagdbare. Jeden Augenblick kann er aus der Dickung treten. Mit jeder Muskel gespannt, erwartet ihn der Jäger. Vorsichtig schiebt sich plötzlich aus dem Bestand das Geweih, wie ein Ast mit vielen Zweiglein erscheint es. An der Wange liegt die Büchse, noch einige atemlose Sekunden, breit steht der Kronenzwölfer auf hundertzwanzig Schritt frei auf dem Platz, — scharf schneidet der Schuß die Luft, — unterm Feuer bricht der stolze König des Waldes zusammen. —

Auf der Blöße hebt der Ginster an zu blühen. Pünktlich wie nach der Uhr, tritt abends einhalb acht Uhr der Bock aus. Es ist ein kapitaler Sechser mit breiter Auslage, dem Jäger aus dem Bast und schon als Gabler bekannt. Es ist heute bereits zehn Minuten nach der bekannten Zeit. Weitere Zeit verstreicht, — — der Bock läßt sich nicht sehen. Der Jäger weiß, die alte Ricke, die Wind bekam, hatte laut schreckend den Bock vorsichtig gemacht. Wie einen Schatten sah ihn später noch oft der Jäger, wenn das Büchsenlicht längst geschwunden war. Eines Morgens im Juni, er hatte in der Wiese etwas länger mit dem Schmalreh geschäkert, traf ihn die Kugel. — — Den ersten Preis brachte sein Gehörn auf der Jagdausstellung.

Neben Rot- und Rehwild ist im Revier auch in reicher Anzahl Schwarzwild vertreten. Für den Wald ist es infolge Vertilgung von Puppen, Larven und Käfern äußerst nützlich; auf dem Felde jedoch richtet es gewaltige Schäden an. So hat es im Vorjahre einen angrenzenden Haferschlag total verwüstet. Die Fläche ist 40 Morgen groß und ergab eine Ernte von drei Fudern Stroh!

Auf Schwarzwild werden meistens Drückjagden bei Schnee veranstaltet. Durch Abfährten wird festgestellt, in welchen Dickungen die Sauen stecken. Sind sie bestimmt festgemacht, werden die Revierteile von Schützen umstellt. Ein oder mehrere Treiber, die mit den örtlichen Verhältnissen vertraut sind, gehen mit Hunden den Fährten nach. Schwer ist es oft, dieser durch Dick und Dünn zu folgen. Doch bei einiger Aufmerksamkeit kommt man an den Kessel, so heißt das Lager des Schwarzwildes in der Jägersprache. Das Wild geht meistens vorher schon hoch. Die Hunde nehmen die Fährte auf und wie die wilde Jagd geht's über Stock und Block, kein Hindernis hemmt den Weg. Wohlgeübt muß der Schütze sein, der der flüchtigen Sau einen guten Schuß beibringen will. Wie mancher Jäger, der auf seine Treffsicherheit schwor, hat hierbei den Glauben an sich selbst verloren. Trotzdem ist mancher grobe Keiler erlegt worden.

An zweihundert Jahre wird dieses Revier von der in weiten Kreisen bekannten Försterfamilie Hoemke betraut. Viele Herrenjäger haben sich unter Führung des jetzigen Stelleninhabers zu Hochwildjägern ausgebildet. An bestimmten Jägerstammtischen zu Berlin, Leipzig, Braunschweig, Hamburg usw. wird von ihm, dem Altmeister, so manches lustige Erlebnis und so manche weidmännische Erfahrung verzapft. Mit stiller Sehnsucht denkt noch mancher Weidmann an dies idyllische Revier im fernen Osten. Froh verlebte Stunden im Forst- und Jagdhause ziehen im Geist an ihm vorüber. Noch glaubt er die Düfte des Jagddiners zu verspüren, die die Frau Försterin so meisterhaft anzurichten verstand .... Leider stirbt mit dem jetzigen Stelleninhaber das Geschlecht und der Name „Hoemke" in diesem Walde aus, da der einzige Sohn den grünen Rock nicht tragen mochte, und das Förstertöchterlein auch keinen Mann der grünen Farbe heiratete.

Robert Bierig, Märk. Friedland.

Direkte und indirekte Wirkungen der Kalidüngung.

Die Bedeutung der Kalidüngung für das Wachstum unserer Kulturpflanzen ist nicht damit beendet, daß die Anwesenheit des Nährstoffes Kali als Baustein bei der Entwicklung der Pflanze oder als Katalysator bei der Entstehung und Umlagerung der Kohlehydrate eine lebenswichtige Voraussetzung ist, sondern sie äußert sich auch in anderen indirekten Beeinflussungen des Pflanzenlebens, welche sich günstig auf den Enderfolg, die Ernte, auswirken. Oft ist es der Zufall, welcher plötzlich solche günstigen Ueberwirkungen vor Augen führt und damit dem Landwirt wertvolle Fingerzeige gibt.

Letzteres ist z. B. der Fall, wenn ein Landwirt, welcher aus irgend einem Grunde einen Roggenschlag im Herbst nur zur Hälfte mit Kalisalz bestreut, die Erfahrung machen muß, daß dieser Teil der Saat gut durch den Winter kommt, während die andere nicht mit Kalisalz bestreute Hälfte des Bestandes vollständig auswintert. Eine solche auffallende frostschützende Wirkung der reichlichen Ernährung mit Kali, die sehr häufig be-

obachtet werden kann, ist dem Landwirt zunächst nicht ohne weiteres verständlich. Sie findet aber ihre natürliche Erklärung in den Lebensvorgängen, welche sich in der Pflanze abspielen. Dr. Baumann (Arbeiten der D. L. G., Heft 67), welcher speziell über die oben geschilderte Erscheinung gearbeitet hat, fand, daß kalireiche Pflanzengewebe auch viel Stärke und Zucker in ihrem Zellensaft führen, Stoffe, welche von der Pflanze zur Atmung und Wärmeerzeugung verbraucht werden. Daher also die große Widerstandsfähigkeit gegen Kälteschäden.

Weiterhin ist auch die Vergrößerung des Wurzelgewichtes durch Kalidüngung, welche Professor Wießmann (Zeitschrift für Pflanzenernährung und Düngung) hervorhebt, und die größere Wurzellänge, welche nach Beobachtungen von Prafessor Stoklasa durch Kalidüngung von 1,32 m auf 1,80 m stieg, eine der Nebenwirkungen, welche sich günstig auf den Ernteertrag auswirken. Ein größeres Wurzelsystem setzt die Pflanze in den Stand, ein evtl. Auffrieren des Bodens im Frühjahr zu überstehen, an dem schwach bewurzelte Pflanzen zugrunde gehen. Aber nicht allein dies, auch die Standfestigkeit während des späteren Wachstums der Getreidepflanzen wird erhöht, indem diese fester im Boden verankert werden. Außerdem bewirkt ja die Kalidüngung ohnehin schon einen standfesten Getreidehalm durch die Bildung starkwandiger Zellen und Vermehrung der Stützgewebe des Halmes. Selbst starke Gewitterschauer werden also solche Felder nicht so leicht zum Lagern bringen.

Größer ist aber noch der Vorteil, den die tiefergehenden Wurzeln der Getreidepflanzen in Dürreperioden haben, da ihnen hierdurch die Feuchtigkeit des Untergrundes zugänglich wird. Das Wasser ist ja einer der wichtigsten Wachstumsfaktoren, ohne den die Pflanze überhaupt keine Nährstoffe aufnehmen und innerhalb der Pflanze weitertransportieren kann. Tiefgehende Wurzeln nutzen die Feuchtigkeit des Untergrundes und sichern daher auch in trockenen Jahren eine gute Ausnutzung der verabfolgten Düngung.

Auf dem Gebiete der Pflanzenkrankheiten hat man besonders hinsichtlich der Rostanfälligkeit des Weizens den Einfluß verschiedenartiger Düngung untersucht. Auffallend ist die übereinstimmend bei vielen Versuchen gemachte Beobachtung, daß stark mit Kali gedüngte Versuchsparzellen von Rostbefall ganz verschont oder nur wenig ergriffen wurden, während rings herum starker Befall auftrat. Sei es, daß die infolge reichlicher Kaliernährung starkwandigen Pflanzenzellen dem Eindringen der Pilzfäden größeren Widerstand entgegensetzten oder die etwa veränderte Zusammensetzung des Zellsaftes den Rostpilzen als Nährboden nicht zusagte, an der Tatsache dieser Nebenwirkung selbst ist nicht zu zweifeln.

In weit größerem Umfange können die Kalisalze den Landwirt vor Verlusten schützen, wenn sie zur Bekämpfung von Ackerschnecke und Hederich angewendet werden. Gerade diese beiden Schädlinge können dem Landwirt, wenn sie nicht energisch bekämpft werden, ungeheuren Schaden stiften, dessen sich leider viele Landwirte oft gar nicht bewußt sind. Wenn der wuchernde Hederich das Sommergetreide unterdrückt oder die Schnecken den jungen Roggen abfressen, so wird dies leider oft als eine höhere Naturgewalt hingenommen und nicht daran gedacht, daß in dem Hederich-Kainit ein vorzügliches Bekämpfungsmittel gegen diese Schädlinge vorhanden ist. Gegen die Ackerschnecke hat sich das Ausstreuen von 4—6 dz Hederich-Kainit je ha frühmorgens am besten in 2 Gaben von je 2—3 dz und in einem Abstand von 5 bis 10 Minuten bestens bewährt. Das Ausstreuen von Hederich-Kainit zu Bekämpfung des Hederichs hat sicheren Erfolg, wenn es im Morgentau an einem zu erwartenden sonnigen Tage ausgeführt wird, wenn der Hederich das 3.—5. Blatt gebildet hat. Je nach der Verunkrautung des Feldes muß man hierzu 6—10 dz Hederich-Kainit je ha verwenden.

Dr. Sommerkamp.

Immensee.

Der Alte.

In einem Spätherbst-Nachmittage ging ein alter, wohlgekleideter Mann langsam die Straße hinab. Er schien von einem Spaziergange nach Hause zurückzukehren, denn seine Schnallenschuhe, die einer vorübergegangenen Mode angehörten, waren bestäubt. Den langen Rohrstock mit goldenem Knopf trug er unter dem Arm; mit seinen dunkeln Augen, in welche sich die ganze verlorene Jugend gerettet zu haben schien, und welche eigentümlich von den schneeweißen Haaren abstachen, sah er ruhig umher oder in die Stadt hinab, welche im Abendsonnendufte vor ihm lag. — Er schien fast ein Fremder; denn von den Vorübergehenden grüßten ihn nur wenige, obgleich mancher unwillkürlich in diese ernsten Augen zu sehen gezwungen wurde. Endlich stand er vor einem hohen Giebelhause still, sah noch einmal in die Stadt hinaus und trat dann in die Hausdiele. Bei dem Schall der Türglocke wurde drinnen in der Stube von einem Guckfenster, welches nach der Diele hinausging, der grüne Vorhang weggeschoben, und das Gesicht einer alten Frau dahinter sichtbar. Der Mann winkte ihr mit seinem Rohrstock. „Noch kein Licht!“ sagte er mit einem etwas südlichen Accent; und die Hausbälterin ließ den Vorhang wieder fallen. Der Alte ging nun über die weite Hausdiele, durch einen Pesel, wo große eichene Schränke mit Porzellanvasen an den Wänden standen; durch die gegenüberstehende Tür trat er in einen kleinen Flur, von wo aus eine enge Treppe zu den oberen Zimmern des Hinterhauses führte. Er stieg sie langsam hinauf, schloß oben eine Tür auf und trat dann in ein mäßig großes Zimmer. Hier war es heimlich und still; die eine Wand war fast mit Repositorien und Bücherschränken bedeckt; an den anderen hingen Bilder von Menschen und Gegenden; vor einem Tisch mit grüner Decke, auf dem einzelne aufgeschlagene Bücher umherlagen, stand ein schwerfälliger Lehnstuhl mit rotem Sammetkissen. — Nachdem der Alte Hut und Stock in die Ecke gestellt hatte, setzte er sich in den Lehnstuhl und schien mit gefalteten Händen von seinem Spaziergange auszuruhen. — Wie er so saß, wurde es allmählich dunkler; endlich fiel ein Mondstrahl durch die Fensterscheiben auf die Gemälde an der Wand, und wie der helle Streif langsam weiter rückte, folgten die Augen des Mannes unwillkürlich. Nun trat er über ein kleines Bild mit schlichtem, schwarzem Rahmen. „Elisabeth!“ sagte der Alte leise; und wie er das Wort gesprochen, war die Zeit verwandelt: er war in seiner Jugend.

Stadtseepromenade in Deutsch Krone

Die Kinder.

Bald trat die anmutige Gestalt eines kleinen Mädchens zu ihm. Sie hieß Elisabeth und mochte fünf Jahre zählen; er selbst war doppelt so alt. Um den Hals trug sie ein rotseidenes Tüchelchen; das ließ ihr hübsch zu den braunen Augen.

„Reinhardt!“ rief sie, wir haben frei, frei; den ganzen Tag keine Schule und morgen auch nicht.“

Reinhardt stellte die Rechentafel, die er schon unterm Arm hatte, flink hinter die Haustür, und dann liefen beide Kinder durchs Haus in den Garten, und durch die Gartenpforte hinaus auf die Wiese. Die unverhofften Ferien kamen ihnen herrlich zu Statten. Reinhardt hatte hier mit Elisabeths Hilfe ein Haus aus Rasenstücken aufgeführt; darin wollten sie die Sommerabende wohnen; aber es fehlte noch die Bank. Nun ging er gleich an die Arbeit; Nägel, Hammer und die nötigen Bretter lagen schon bereit. Während dessen ging Elisabeth an dem Wall entlang und sammelte den ringförmigen Samen der wilden Malve in ihre Schürze, davon wollte sie sich Ketten und Halsbänder machen; und als Reinhardt endlich trotz manches krumm geschlagenen Nagels seine Bank dennoch zu Stande gebracht hatte und nun wieder in die Sonne hinaustrat, ging sie schon weit davon am andern Ende der Wiese.

„Elisabeth!" rief er, „Elisabeth!" und da kam sie, und ihre Locken flogen.

„Komm", sagte er, „nun ist unser Haus fertig. Du bist ja ganz heiß geworden; komm herein, wir wollen uns auf die neue Bank setzen. Ich erzähl' Dir etwas."

Dann gingen sie beide hinein und setzten sich auf die neue Bank. Elisabeth nahm ihre Ringelchen aus der Schürze und zog sie auf lange Bindfäden; Reinhardt fing an zu erzählen: „Es waren einmal drei Spinnfrauen — —"

Die Klotzowbrücke in Deutsch Krone

„Ach," sagte Elisabeth, „das weiß ich ja auswendig; Du mußt auch nicht immer dasselbe erzählen."

Da mußte Reinhardt die Geschichte von den drei Spinnfrauen stecken lassen, und statt dessen erzählte er die Geschichte von dem armen Mann, der in die Löwengrube geworfen war. „Nun war es Nacht," sagte er, „weißt Du? ganz finstere, und die Löwen schliefen. Mitunter aber gähnten sie im Schlaf und reckten die roten Zungen aus; dann schauderte der Mann und meinte, daß der Morgen komme. Da warf es um ihn her auf einmal einen hellen Schein, und als er aufsah, stand ein Engel vor ihm. Der winkte ihm mit der Hand und ging dann gerade in die Felsen hinein."

Elisabeth hatte aufmerksam zugehört. „Ein Engel?" sagte sie: „Hatte er denn Flügel?"

„Es ist nur so eine Geschichte," antwortete Reinhardt; „es gibt ja gar keine Engel."

„O pfui, Reinhardt!" sagte sie und sah ihm starr ins Gesicht. Als er sie aber finster anblickte, fragte sie ihn zweifelnd: „Warum sagen sie es denn immer? Mutter und Tante und auch in der Schule?"

„Das weiß ich nicht," antwortete er.

„Aber Du," sagte Elisabeth, „gibt es denn auch keine Löwen?"

„Löwen? Ob es Löwen gibt! In Indien; da spannen die Götzenpriester sie vor den Wagen und fahren mit ihnen durch die Wüste. Wenn ich groß bin, will ich einmal selber hin. Da ist es viel tausendmal schöner als hier bei uns; da gibt es gar keinen Winter. Du mußt auch mit mir. Willst Du?"

„Ja," sagte Elisabeth; „aber Mutter muß dann auch mit, und Deine Mutter auch."

„Nein," sagte Reinhardt, „die sind dann zu alt, die können nicht mit."

„Ich darf aber nicht allein."

„Du sollst schon dürfen; Du wirst dann wirklich meine Frau, und dann haben die Andern Dir nichts zu befehlen."

„Aber meine Mutter wird weinen."

„Wir kommen ja wieder," sagte Reinhardt heftig; „sag' es nur gerade heraus, willst Du mit mir reisen? Sonst geh' ich allein; und dann komme ich nimmer wieder."

Der Kleinen kam das Weinen nahe. „Mach' nur nicht so böse Augen," sagte sie; „ich will ja mit nach Indien."

Reinhardt faßte sie mit ausgelassener Freude bei beiden Händen und zog sie hinaus auf die Wiese. „Nach Indien, nach Indien," sang er und schwenkte sich mit ihr im Kreise, daß ihr das rote Tüchelchen vom Halse flog. Dann aber ließ er sie plötzlich los und sagte ernst: „Es wird doch nichts daraus werden; Du hast keine Courage."

„Elisabeth! Reinhardt!" rief es jetzt von der Gartenpforte. „Hier! Hier!" antworteten die Kinder und sprangen Hand in Hand nach Hause.

Blick auf die Liebesinsel im Deutsch Kroner Stadtsee

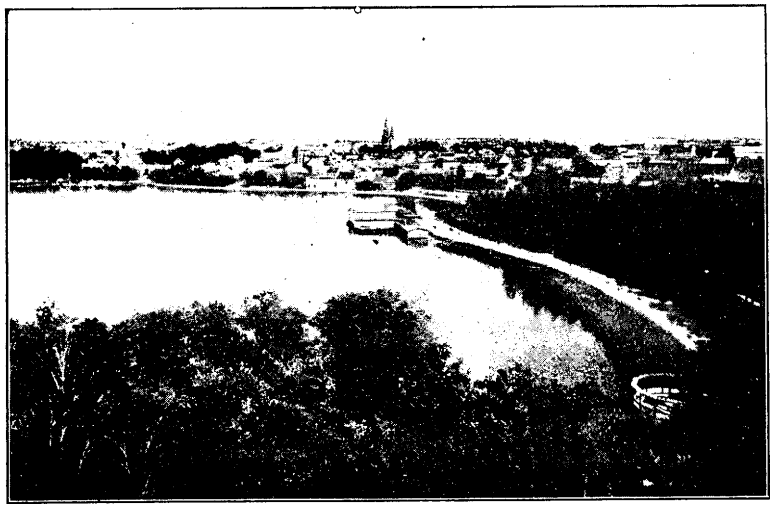
Im Wald.

So lebten die Kinder zusammen; sie war ihm oft zu still, er war ihr oft zu heftig, aber sie ließen deshalb nicht von einander; fast alle Freistunden teilten sie, Winters in den beschränkten Zimmern ihrer Mütter, Sommers in Busch und Feld. — Als Elisabeth einmal in Reinhardts Gegenwart von dem Schullehrer gescholten wurde, stieß er seine Tafel zornig auf den Tisch, um den Eifer des Mannes auf sich zu lenken. Es wurde nicht bemerkt. Aber Reinhardt verlor alle Aufmerksamkeit an den geographischen Vorträgen; statt dessen verfaßte er ein langes Gedicht; darin verglich er sich selbst mit einem jungen Adler, den Schulmeister mit einer grauen Krähe, Elisabeth war die weiße Taube; der Adler gelobte an der grauen Krähe Rache zu nehmen, sobald ihm die Flügel gewachsen sein würden. Dem jungen Dichter standen die Tränen in den Augen; er kam sich sehr erhaben vor. Als er nach Hause gekommen war, wußte er sich einen kleinen Pergamentband mit vielen weißen Blättern zu verschaffen; auf die ersten Seiten schrieb er mit sorgsamer Hand sein erstes Gedicht. — Bald darauf kam er in eine andere Schule; hier schloß er manche neue Kameradschaft mit Knaben seines Alters, aber sein Verkehr mit Elisabeth wurde dadurch nicht gestört. Von den Märchen, welche er ihr sonst erzählt und wieder erzählt hatte, fing er jetzt an, die, welche ihr am besten gefallen hatten, aufzuschreiben; dabei wandelte ihn oft die Lust an, etwas von seinen eigenen Gedanken hinein zu dichten; aber, er wußte nicht weshalb, er konnte immer nicht dazu gelangen. So schrieb er sie genau auf, wie er sie selber gehört hatte. Dann gab er die Blätter an Elisabeth, die sie in einem Schubfach ihrer Schatulle sorgfältig aufbewahrte; und es gewährte ihm eine anmutige Befriedigung, wenn er sie mitunter Abends diese Geschichten in seiner Gegenwart aus den von ihm geschriebenen Heften ihrer Mutter vorlesen hörte.

Sieben Jahre waren vorüber. Reinhardt sollte zu seiner weiteren Ausbildung die Stadt verlassen. Elisabeth konnte sich nicht in den Gedanken finden, daß es nun

eine Zeit ganz ohne Reinhardt geben werde. Es freute sie, als er ihr eines Tages sagte, er werde, wie sonst, Märchen für sie aufschreiben, er wollte sie ihr mit den Briefen an seine Mutter schicken; sie müsse ihm dann wieder schreiben, wie sie ihr gefallen hätten. Die Abreise rückte heran; vorher aber kam noch mancher Reim in den Pergamentband. Das allein war für Elisabeth ein Geheimnis, obgleich sie die Veranlassung zu dem ganzen Buche und zu den meisten Liedern war, welche nach und nach fast die Hälfte der weißen Blätter gefüllt hatten.

Es war im Juni; Reinhardt sollte am andern Tage reisen. Nun wollte man noch einmal einen festlichen Tag zusammen begehen. Dazu wurde eine Landpartie nach einer der nahe belegenen Holzungen in größerer Gesellschaft veranstaltet. Der stundenlange Weg bis an den Saum des Waldes wurde zu Wagen zurückgelegt; dann nahm man die Proviantkörbe herunter und marschierte weiter. Ein Tannengehölz mußte zuerst durchwandert werden; es war kühl und dämmerig, und der Boden überall mit feinen Nadeln bestreut. Nach halbstündigem Wandern kam man aus dem Tannendunkel in eine frische Buchenwaldung; hier war Alles licht und grün, mitunter brach ein Sonnenstrahl durch die blätterreichen Zweige; ein Eichkätzchen sprang über ihren Köpfen von Ast zu Ast. — Auf einem Platze, über welchem uralte Buchen mit ihren Kronen zu einem durchsichtigen Laubgewölbe zusammenwuchsen, machte die Gesellschaft Halt. Elisabeths Mutter öffnete einen der Körbe; ein alter Herr warf sich zum Proviantmeister auf. „Alle um mich herum, Ihr jungen Vögel!“ rief er, „und merket ganz genau, was ich Euch zu sagen habe. Zum Frühstück erhält jetzt ein Jeder von Euch zwei trockene Wecken; die Butter ist zu Hause geblieben, die Zukost muß sich ein Jeder selber suchen. Es stehen genug Erdbeeren im Walde, das heißt, für den, der sie zu finden weiß. Wer ungeschickt ist, muß sein Brot trocken essen; so geht es überall im Leben. Habt Ihr meine Rede begriffen?“



Deutsch Krone vom Wasserturm

„Ja wohl!“ riefen die Jungen.

„Ja seht,“ sagte der Alte, „sie ist aber noch nicht zu Ende. Wir Alten haben uns im Leben schon genug umhergetrieben; darum bleiben wir jetzt zu Haus, das heißt, hier unter diesen breiten Bäumen, und schälen die Kartoffeln und machen Feuer und rüsten die Tafel, und wenn die Uhr zwölf ist, sollen auch die Eier gekocht werden. Dafür seid Ihr uns von Euren Erdbeeren die Hälfte schuldig, damit wir auch einen Nachtisch servieren können. Und nun geht nach Ost und West und seid ehrlich!“

Die Jungen machten allerlei schelmische Gesichter. „Halt!“ rief der alte Herr noch einmal. „Das brauche ich Euch wohl nicht zu sagen, wer keine findet, braucht auch keine abzuliefern; aber das schreibt Euch wohl hinter Eure feinen Ohren, von uns Alten bekommt Ihr auch nichts. Und nun habt Ihr für diesen Tag gute Lehren genug; wenn Ihr nun noch Erdbeeren dazu habt, so werdet Ihr für heute schon durchs Leben kommen.“

Die Jungen waren derselben Meinung und begannen sich paarweise auf die Fahrt zu machen.

„Komm', Elisabeth," sagte Reinhardt, „ich weiß einen Erdbeerenschlag; Du sollst kein trocknes Brot essen."

Elisabeth knüpfte die grünen Bänder ihres Strohhuts zusammen und hing ihn über den Arm. „So komm'," sagte sie, „der Korb ist fertig."

Da gingen sie in den Wald hinein, tiefer und tiefer; durch feuchte, undurchdringliche Baumschatten, wo Alles still war, nur unsichtbar über ihnen in den Lüften das Geschrei der Falken, dann wieder durch dichtes Gestrüpp, so dicht, daß Reinhardt vorangehen mußte, um einen Pfad zu machen, hier einen Zweig zu knicken, dort eine Ranke bei Seite zu biegen. Bald aber hörte er hinter sich Elisabeth seinen Namen rufen. Er wandte sich um. „Reinhardt!" rief sie, „warte doch, Reinhardt!" — Er konnte sie nicht gewahr werden; endlich sah er sie in einiger Entfernung mit den Sträuchern kämpfen; ihr feines Köpfchen schwamm nur kaum über den Spitzen der Farrnkräuter. Nun ging er noch einmal zurück und führte sie durch das Wirrnis der Kräuter und Stauden auf einen freien Platz hinaus, wo blaue Falter zwischen den einsamen Waldblumen flatterten. Reinhardt strich ihr die feuchten Haare aus dem erhitzten Gesichtchen; dann wollte er ihr den Strohhut aufsetzen, und sie wollte es nicht leiden; aber dann bat er sie, und nun ließ sie es doch geschehen.

Bootsanlegestelle beim Buchwaldrestaurant in Deutsch Krone

„Wo bleiben denn aber Deine Erdbeeren?" fragte sie endlich, indem sie stehen blieb und einen tiefen Atemzug tat.

„Hier haben sie gestanden," sagte er; „aber die Kröten sind uns zuvorgekommen, oder die Marder, oder vielleicht die Elfen."

„Ja," sagte Elisabeth, „die Blätter stehen noch da; aber sprich hier nicht von Elfen. Komm' nur, ich bin noch gar nicht müde; wir wollen weiter suchen."

Vor ihnen war ein kleiner Bach, jenseits wieder der Wald. Reinhardt hob Elisabeth auf seine Arme und trug sie hinüber. Nach einer Weile traten sie aus dem schattigen Laube wieder in eine weite Lichtung hinaus. „Hier müssen Erdbeeren sein," sagte das Mädchen, „es duftet so süß."

Sie gingen suchend durch den sonnigen Raum; aber sie fanden keine. „Nein," sagte Reinhardt „es ist nur der Duft des Heidekrautes."

Himbeerbüsche und Hülsendorn standen überall durcheinander, ein starker Geruch von Heidekräutern, welche abwechselnd mit kurzem Grase die freien Stellen des Bodens bedeckten, erfüllte die Luft. „Hier ist es einsam," sagte Elisabeth; „wo mögen die Andern sein?"

An den Rückweg hatte Reinhardt nicht gedacht. „Warte nur: woher kommt der Wind?" sagte er und hob seine Hand in die Höhe. Aber es kam kein Wind.

„Still," sagte Elisabeth, „mich dünkt, ich hörte sie sprechen. Rufe einmal dahinunter.

Reinhardt rief durch die hohle Hand: „Kommt hierher!" — „Hierher!" rief es zurück.

„Sie antworten!" sagte Elisabeth und klatschte in die Hände.

„Nein, es war nichts, es war nur der Widerhall.“

Elisabeth faßte Reinhardt's Hand. „Mir graut!“ sagte sie.

„Nein,“ sagte Reinhardt, „das muß es nicht. Hier ist es prächtig. Setz' Dich dort in den Schatten zwischen die Kräuter. Laß uns eine Weile ausruhen; wir finden die Andern schon.“

Elisabeth setzte sich unter eine überhängende Birke und lauschte aufmerksam nach allen Seiten; Reinhardt saß einige Schritte davon auf einem Baumstumpf und sah schweigend nach ihr hinüber. Die Sonne stand gerade über ihnen, es war glühende Mittagshitze; kleine goldglänzende, stahlblaue Fliegen standen flügelschwingend in der Luft; rings um sie her ein feines Schwirren und Summen, und manchmal hörte man tief im Walde das Hämmern der Spechte und das Kreischen der andern Waldvögel.

„Horch,“ sagte Elisabeth, „es läutet.“

„Wo?“ fragte Reinhardt.

„Hinter uns. Hörst Du? Es ist Mittag.“

„Dann liegt hinter uns die Stadt, und wenn wir in dieser Richtung gerade durchgehen, so müssen wir die Andern treffen.“

So traten sie ihren Rückweg an; das Erdbeerensuchen hatten sie aufgegeben, denn Elisabeth war müde geworden. Endlich klang zwischen den Bäumen hindurch das Lachen der Gesellschaft, dann sahen sie auch ein weißes Tuch am Boden schimmern, das war die Tafel, und darauf standen die Erdbeeren in Hülle und Fülle. Der alte Herr hatte eine Serviette im Knopfloch und hielt den Jungen die Fortsetzung seiner moralischen Reden, während er eifrig an einem Braten herumtranchierte.

„Da sind die Nachzügler,“ riefen die Jungen, als sie Reinhardt und Elisabeth durch die Bäume kommen sahen.

„Hierher!“ rief der alte Herr, „Tücher ausgeleert, Hüte umgekehrt! Nun zeigt her, was Ihr gefunden habt.“

„Hunger und Durst!“ sagte Reinhardt.

„Wenn das Alles ist,“ erwiderte der Alte und hob ihnen die volle Schüssel entgegen, „so müßt Ihr es auch behalten. Ihr kennt die Abrede; hier werden keine Müßiggänger gefüttert.“

Endlich ließ er sich aber doch erbitten, und nun wurde Tafel gehalten; dazu schlug die Drossel aus den Wachholderbüschen.

So ging der Tag hin. — Reinhard hatte aber doch etwas gefunden; waren es keine Erdbeeren, so war es doch auch im Walde gewachsen. Als er nach Hause gekommen war, schrieb er in seinen alten Pergamentband:

„Hier an der Bergeshalde Es steht der Wald so schweigend,
Verstummet ganz der Wind; Sie schaut so klug darein;
Die Zweige hängen nieder, Um ihre braunen Locken
Darunter sitzt das Kind. Hinfließt der Sonnenschein.

Sie sitzt in Thymiane, Der Kuckuck lacht von ferne,
Sie sitzt in lauter Duft; Es geht mir durch den Sinn:
Die blauen Fliegen summen Sie hat die goldnen Augen
Und blitzen durch die Luft. Der Waldeskönigin.“

So war sie nicht allein sein Schützling; sie war ihm auch der Ausdruck für alles Liebliche und Wunderbare seines aufgehenden Lebens.

Da stand das Kind am Wege.

Weihnachtsabend kam heran. — Es war noch Nachmittags, als Reinhardt mit andern Studenten im Ratskeller am alten Eichentisch zusammensaß. Die Lampen an den Wänden waren angezündet, denn hier unten dämmerte es schon; aber die Gäste waren sparsam versammelt, die Kellner lehnten müßig an den Mauerpfeilern. In einem Winkel des Gewölbes saßen ein Geigenspieler und ein Zithermädchen mit feinen, zigeuner-

haften Zügen; sie hatten ihre Instrumente auf dem Schoße liegen und schienen teilnahmlos vor sich hin zu sehen.

Am Studententische knallte ein Champagnerpfropfen. „Trinke, mein böhmisch Liebchen!" rief ein junger Mann von junkerhaftem Aeußern, indem er ein volles Glas zu dem Mädchen hinüberreichte.

„Ich mag nicht," sagte sie, ohne ihre Stellung zu verändern.

„So singe!" rief der Junker und warf ihr eine Silbermünze in den Schoß. Das Mädchen strich sich langsam mit den Fingern durch ihr schwarzes Haar, während der Geigenspieler ihr ins Ohr flüsterte! Aber sie warf den Kopf zurück und stützte das Kinn auf ihre Zither. „Für den spiel' ich nicht," sagte sie.

Reinhardt sprang mit dem Glase in der Hand auf und stellte sich vor sie. „Was willst Du?" fragte sie trotzig.

„Deine Augen sehen."

„Was geh'n Dich meine Augen an?"

Reinhardt sah funkelnd auf sie nieder. „Ich weiß wohl, sie sind falsch!" — Sie legte ihre Wange in die flache Hand und sah ihn lauernd an. Reinhardt hob sein Glas an den Mund. „Auf Deine schönen, sündhaften Augen!" sagte er und trank.

Sie lachte und warf den Kopf herum. „Gib!" sagte sie, und indem sie ihre schwarzen Augen in die seinen heftete, trank sie langsam den Rest. Dann griff sie einen Dreiklang und sang mit tiefer, leidenschaftlicher Stimme:

„Heute, nur heute — Nur diese Stunde
Bin ich so schön; — Bist Du noch mein;
Morgen, ach morgen — Sterben, ach sterben
Muß Alles vergeh'n; — Soll ich allein."

Während der Geigenspieler in raschem Tempo das Nachspiel einsetzte, gesellte sich ein neuer Ankömmling zu der Gruppe.

„Ich wollte Dich abholen, Reinhardt," sagte er. „Du warst schon fort; aber das Christkind war bei Dir eingekehrt."

„Das Christkind?" sagte Reinhardt, „das kommt nicht mehr zu mir."

„Ei was! Dein ganzes Zimmer roch nach Tannenbaum und braunen Kuchen."

Reinhardt setzte das Glas aus der Hand und griff nach seiner Mütze.

„Was willst Du?" fragte das Mädchen.

„Ich komme schon wieder."

Sie runzelte die Stirn. „Beib'!" rief sie leise und sah ihn vertraulich an.

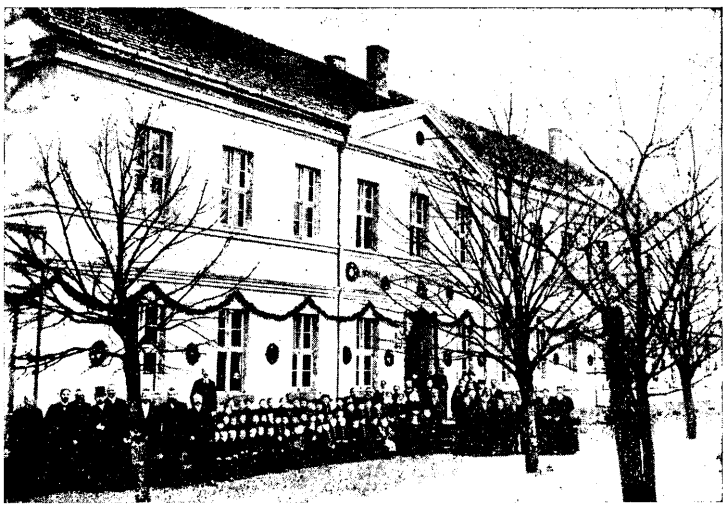
Reinhardt zögerte. „Ich kann nicht," sagte er.

Sie stieß ihn lachend mit der Fußspitze. „Geh!" sagte sie. „Du taugst nichts; Ihr taugt alle mit einander nichts." Und während sie sich abwandte, stieg Reinhardt langsam die Kellertreppe hinauf.

Draußen auf der Straße war es tiefe Dämmerung; er fühlte die frische Winterluft an seiner heißen Stirn. Hie und da fiel der helle Schein eines brennenden Tannenbaums aus den Fenstern, dann und wann hörte man von drinnen das Geräusch von kleinen Pfeifen und Blechtrompeten und dazwischen jubelnde Kinderstimmen. Scharen von Bettelkindern gingen von Haus zu Haus, oder stiegen auf die Treppengeländer und suchten durch die Fenster einen Blick in die versagte Herrlichkeit zu gewinnen. Mitunter wurde auch eine Tür plötzlich aufgerissen, und scheltende Stimmen trieben einen ganzen Schwarm solcher kleinen Gäste aus dem hellen Hause auf die dunkle Gasse hinaus; anderswo wurde auf dem Hausflur ein altes Weihnachtslied gesungen; es waren kleine Mädchenstimmen darunter. Reinhardt hörte sie nicht, er ging rasch an Allem vorüber, aus einer Straße in die andere. Als er an seine Wohnung gekommen, war es fast völlig dunkel geworden; er stolperte die Treppe hinauf und trat in seine Stube. Ein süßer Duft schlug ihm entgegen; das heimelte ihn an, das roch wie zu Haus der Mutter Weihnachtsstube. Mit zitternder Hand zündete er sein Licht an; da lag ein mächtiges Paket auf dem Tisch, und als er es öffnete, fielen die wohlbekannten braunen

Festkuchen heraus; auf einigen waren die Anfangsbuchstaben seines Namens in Zucker ausgestreut; das konnte Niemand anders als Elisabeth getan haben. Dann kam ein Päckchen mit feiner, gestickter Wäsche zum Vorschein, Tücher und Manschetten, zuletzt Briefe von der Mutter und von Elisabeth. Reinhardt öffnete zuerst den letzteren. Elisabeth schrieb:

„Die schönen Zuckerbuchstaben können Dir wohl erzählen, wer bei dem Kuchen mitgeholfen hat; dieselbe Person hat die Manschetten für Dich gestickt. Bei uns wird es nun am Weihnachtsabend sehr still werden; meine Mutter stellt immer schon um halb zehn ihr Spinnrad in die Ecke; es ist gar so einsam diesen Winter, wo Du nicht hier bist. Nun ist auch vorigen Sonntag der Hänfling gestorben, den Du mir geschenkt hattest; ich habe sehr geweint, aber ich hab' ihn doch immer gut gewartet. Der sang sonst immer Nachmittags, wenn die Sonne auf sein Bauer schien; Du weißt, die Mutter hing oft ein Tuch über, um ihn zu geschweigen, wenn er so recht aus Kräften sang. Da ist es nun noch stiller in der Kammer, nur daß Dein alter Freund Erich uns jetzt mitunter besucht. Du sagtest uns einmal, er sähe seinem braunen Ueberrock ähnlich. Daran muß ich nun immer denken, wenn er zur Tür hineinkommt, und es ist gar zu komisch; sag' es aber nicht zur Mutter, sie wird dann leicht verdrießlich. — Rat', was ich Deiner Mutter zu Weihnachten schenke! Du rätst es nicht? Mich selber! Der Erich zeichnet mich in schwarzer Kreide; ich habe ihm drei Mal sitzen müssen, jedes Mal eine ganze Stunde. Es war mir recht zuwider, daß der fremde Mensch mein Gesicht so auswendig lernte. Ich wollte auch nicht, aber die Mutter redete mir zu; sie sagte, es würde der guten Frau Werner eine gar große Freude machen.



Anton von Osten'sches Waisenhaus in Jastrow

Aber Du hältst nicht Wort, Reinhardt. Du hast keine Märchen geschickt. Ich habe Dich so oft bei Deiner Mutter verklagt; sie sagte dann immer, Du habest jetzt mehr zu tun, als solche Kindereien. Ich glaub' es nicht; es ist wohl anders."

Nun las Reinhardt auch den Brief seiner Mutter, und als er beide Briefe gelesen und langsam wieder zusammengefaltet und weggelegt hatte, überfiel ihn unerbittliches Heimweh. Er ging eine Zeit lang in seinem Zimmer auf und nieder; er sprach leise und dann halbverständlich zu sich selbst:

„Er wäre fast verirret
Und wußte nicht hinaus;
Da stand das Kind am Wege
Und winkte ihm nach Haus!"

Dann trat er an sein Pult, nahm einiges Geld heraus und ging wieder auf die Straße hinab. — Hier war es mittlerweile stiller geworden; die Weihnachtsbäume waren ausgebrannt, die Umzüge der Kinder hatten aufgehört. Der Wind fegte durch die einsamen Straßen; Alte und Junge saßen in ihren Häusern familienweise beisammen; der zweite Abschnitt des Weihnachtsabends hatte begonnen.

Als Reinhardt in die Nähe des Ratskellers kam, hörte er aus der Tiefe herauf Geigenstrich und den Gesang des Zithermädchens; nun klingelte unten die Kellertür, und eine dunkle Gestalt schwankte die breite, matt erleuchtete Treppe herauf. Reinhardt trat in den Häuserschatten und ging dann rasch vorüber. Nach einer Weile erreichte er den erleuchteten Laden eines Juweliers, und nachdem er hier ein kleines Kreuz von roten Korallen eingehandelt hatte, ging er auf demselben Wege, den er gekommen war, wieder zurück.

Nicht weit von seiner Wohnung bemerkte er ein kleines, in klägliche Lumpen gehülltes Mädchen an einer hohen Haustür stehen, in vergeblicher Bemühung sie zu öffnen. „Soll ich Dir helfen?“ sagte er. Das Kind erwiderte nichts, ließ aber die schwere Türklinke fahren. Reinhardt hatte schon die Tür geöffnet. „Nein,“ sagte er, „sie könnten Dich hinausjagen; komm' mit mir! ich will Dir Weihnachtskuchen geben.“ Dann machte er die Tür wieder zu und faßte das kleine Mädchen an der Hand, das stillschweigend mit ihm in seine Wohnung ging.

Er hatte das Licht beim Weggehen brennen lassen. „Hier hast Du Kuchen,“ sagte er und gab ihr die Hälfte seines ganzen Schatzes in die Schürze, nur keine mit den Zuckerbuchstaben. „Nun geh' nach Haus und gib Deiner Mutter auch davon.“ Das Kind sah mit einem scheuen Blick zu ihm hinan; es schien solcher Freundlichkeit ungewohnt und nichts darauf erwidern zu können. Reinhardt machte die Tür auf und leuchtete ihr, und nun flog die Kleine wie ein Vogel mit ihren Kuchen hinab und zum Hause hinaus.

Reinhardt schürte das Feuer in seinem Ofen an und stellte das bestaubte Tintenfaß auf seinen Tisch; dann setzte er sich hin und schrieb, und schrieb die ganze Nacht Briefe an seine Mutter, an Elisabeth. Der Rest der Weihnachtskuchen lag unberührt neben ihm; aber die Manschetten von Elisabeth hatte er angeknöpft, was sich gar wunderlich zu seinem weißen Flausrock ausnahm. So saß er noch, als die Wintersonne auf die gefrorenen Fensterscheiben fiel und ihm gegenüber im Spiegel ein blasses, ernstes Antlitz zeigte.

Daheim.

Als es Ostern geworden war, reiste Reinhardt in die Heimat. Am Morgen nach seiner Ankunft ging er zu Elisabeth. „Wie groß Du geworden bist,“ sagte er, als das schöne, schmächtige Mädchen ihm lächelnd entgegen kam. Sie errötete, aber sie erwiderte nichts; ihre Hand, die er beim Willkommen in die seine genommen, suchte sie ihm sanft zu entziehen. Er sah sie zweifelnd an, das hatte sie früher nicht getan; nun war es, als träte etwas Fremdes zwischen sie. — Das blieb auch, als er schon länger da gewesen, und als er Tag für Tag immer wiedergekommen war. Wenn sie allein zusammen saßen, entstanden Pausen, die ihm peinlich waren und denen er dann ängstlich zuvorzukommen suchte. Um während der Ferienzeit eine bestimmte Unterhaltung zu haben, fing er an, Elisabeth in der Botanik zu unterrichten, womit er sich in den ersten Monaten seines Universitätslebens angelegentlich beschäftigt hatte. Elisabeth, die ihm in Allem zu folgen gewohnt und überdies lehrhaft war, ging bereitwilligst darauf ein. Nun wurden mehrere Male in der Woche Exkursionen ins Feld oder in die Heide gemacht, und hatten sie dann Mittags die grüne Botanisierkapsel voll Kraut und Blumen nach Hause gebracht, so kam Reinhardt einige Stunden später wieder, um mit Elisabeth den gemeinschaftlichen Fund zu teilen.

In solcher Absicht trat er eines Nachmittags ins Zimmer, als Elisabeth am Fenster stand und ein vergoldetes Vogelbauer, das er sonst nicht dort gesehen, mit frischem Hühnerschwarm besteckte. Im Bauer saß ein Kanarienvogel, der mit den Flügeln schlug und kreischend nach Elisabeths Finger pickte. Sonst hatte Reinhardts Vogel an dieser Stelle gehangen. „Hat mein armer Hänfling sich nach seinem Tode in einen Goldfinken verwandelt?“ fragte er heiter.

„Das pflegen die Hänflinge nicht,“ sagte die Mutter, welche spinnend im Lehnstuhl saß. „Ihr Freund Erich hat ihn heut Mittag für Elisabeth von seinem Hofe hereingeschickt.“

„Von welchem Hofe?"

„Das wissen Sie nicht?"

„Was denn?"

„Daß Erich seit einem Monat den zweiten Hof seines Vaters am Immensee angetreten hat?"

„Aber Sie haben mir kein Wort davon gesagt."

„Ei," sagte die Mutter, „Sie haben sich auch noch mit keinem Worte nach Ihrem Freunde erkundigt. Er ist ein gar lieber, verständiger junger Mann.

Die Mutter ging hinaus, um den Kaffee zu besorgen; Elisabeth hatte Reinhardt den Rücken zugewandt und war noch mit dem Bau ihrer kleinen Laube beschäftigt. „Bitte, nur ein kleines Weilchen," sagte sie, „gleich bin ich fertig." — Da Reinhardt nicht antwortete, so wandte sie sich um. In seinen Augen lag ein plötzlicher Ausdruck von Kummer, den sie nie darin gewahrt hatte. „Was fehlt Dir, Reinhardt?" fragte sie, indem sie nahe zu ihm trat.

„Mir?" sagte er gedankenlos und ließ seine Augen trämerisch in den ihren ruhen.

„Du siehst so traurig aus."

„Elisabeth," sagte er, „ich kann den gelben Vogel nicht leiden."

Sie sah ihn staunend an, sie verstand ihn nicht. „Du bist so sonderbar," sagte sie.

Er nahm ihre beiden Hände, die sie ruhig in den seinen ließ. Bald trat die Mutter wieder herein.

Nach dem Kaffee setzte diese sich an ihr Spinnrad; Reinhardt und Elisabeth gingen ins Nebenzimmer, um ihre Pflanzen zu ordnen. Nun wurden die Staubfäden gezählt, Blätter und Blüten sorgfältig ausgebreitet und von jeder Art zwei Exrmplare zum Trocknen zwischen die Blätter eines großen Folianten gelegt. Es war sonnige Nachmittagsstille; nur nebenan schnurrte der Mutter Spinnrad, und von Zeit zu Zeit wurde Reinhardts gedämpfte Stimme gehört, wenn er die Ordnungen der Klassen der Pflanzen nannte oder Elisabeths ungeschickte Aussprache der lateinischen Namen korrigierte.

„Mir fehlt noch von neulich die Maiblume;" sagte sie jetzt, als der ganze Fund bestimmt und geordnet war.

Reinhardt zog einen kleinen weißen Pergamentband aus der Tasche. „Hier ist ein Maiblumenstengel für Dich," sagte er, indem er die halbgetrocknete Pflanze herausnahm.

Als Elisabeth die beschriebenen Blätter sah, fragte sie: Hast Du wieder Märchen gedichtet?"

„Es sind keine Märchen," antwortete er und reichte ihr das Buch.

Es waren lauter Verse, die meisten füllten höchstens eine Seite. Elisabeth wandte ein Blatt nach dem andern um; sie schien nur die Ueberschriften zu lesen. „Als sie vom Schulmeister gescholten war." „Als sie sich im Walde verirrt hatten." „Mit dem Ostermärchen." „Als sie mir zum ersten Male geschrieben hatte"; in der Weise lauteten fast alle. Reinhardt blickte forschend zu ihr hin, und indem sie immer weiter blätterte, sah er, wie zuletzt auf ihrem klaren Antlitz ein zartes Rot hervorbrach und es allmählich ganz überzog. Er wollte ihre Augen sehen; aber Elisabeth sah nicht auf und legte das Buch am Ende schweigend vor ihn hin.

„Gib es mir nicht so zurück!" sagte er.

Sie nahm ein braunes Reis aus der Blechkapsel. „Ich will Dein Lieblingskraut hineinlegen," sagte sie, und gab ihm das Buch in seine Hände.

— — — — — — — — — — — — — — — — — —

Endlich kam der letzte Tag der Ferienzeit und der Morgen der Abreise. Auf ihre Bitte erhielt Elisabeth von der Mutter die Erlaubnis, ihren Freund an den Postwagen zu begleiten, der einige Straßen von ihrer Wohnung seine Station hatte. Als sie vor die Haustür traten, gab Reinhardt ihr den Arm; so ging er schweigend neben dem schlanken Mädchen her. Je näher sie ihrem Ziele kamen, desto mehr war es ihm, er habe ihr, ehe er auf so lange Abschied nehme, etwas Notwendiges mitzuteilen, etwas, wovon aller Wert und alle Lieblichkeit seines künftigen Lebens abhänge, und doch konnte er sich des erlösenden Wortes nicht bewußt werden. Das ängstigte ihn; er ging immer langsamer.

„Du kommst zu spät;“ sagte sie, „es hat schon zehn geschlagen auf St. Marien.“

Er ging aber darum nicht schneller. Endlich sagte er stammelnd: „Elisabeth, Du wirst mich nun in zwei Jahren gar nicht sehen — — wirst Du mich wohl noch eben so lieb haben, wie jetzt, wenn ich wieder da bin?“

Sie nickte und sah ihm freundlich ins Gesicht. — „Ich habe Dich auch verteidigt,“ sagte sie nach einer Pause.

„Mich? Gegen wen hattest Du es nötig?“

„Gegen meine Mutter. Wir sprachen gestern Abend, als Du weggegangen warst, noch lange über Dich. Sie meinte, Du seist nicht mehr so gut, wie Du gewesen.“

Reinhardt schwieg einen Augenblick; dann aber nahm er ihre Hand in die seine, und indem er ihr ernst in ihre Kinderaugen blickte, sagte er: „Ich bin noch eben so gut, wie ich gewesen bin; glaube Du das nur fest! Glaubst Du es, Elisabeth?“

„Ja,“ sagte sie. Er ließ ihre Hand los und ging mit ihr durch die letzte Straße. Je näher ihm der Abschied kam, desto freudiger war sein Gesicht; er ging ihr fast zu schnell.

„Was hast Du, Reinhardt?“ fragte sie.

„Ich habe ein Geheimnis, ein schönes!“ sagte er und sah sie mit leuchtenden Augen an. „Wenn ich nach zwei Jahren wieder da bin, dann sollst Du es erfahren.“

Mittlerweile hatten sie den Postwagen erreicht; es war noch eben Zeit genug. Noch einmal nahm Reinhardt ihre Hand. „Leb' wohl!“ sagte er, „leb' wohl, Elisabeth. Vergiß es nicht.“

Sie schüttelte mit dem Kopf. „Leb' wohl!“ sagte sie. Reinhardt stieg hinein, und die Pferde zogen an. Als der Wagen um die Straßenecke rollte, sah er noch einmal ihre liebe Gestalt, wie sie langsam den Weg zurückging.

Ein Brief.

Fast zwei Jahre nachher saß Reinhardt vor seiner Lampe zwischen Büchern und Papieren in Erwartung eines Freundes, mit welchem er gemeinschaftliche Studien übte. Man kam die Treppe herauf. „Herein!“ Es war die Wirtin. „Ein Brief für Sie, Herr Werner!“ Dann entfernte sie sich wieder.

Reinhardt hatte seit seinem Besuch in der Heimat nicht an Elisabeth geschrieben und von ihr keinen Brief mehr erhalten. Auch dieser war nicht von ihr; es war die Hand seiner Mutter. Reinhardt öffnete und las, und bald las er Folgendes:

„In Deinem Alter, mein liebes Kind, hat noch fast jedes Jahr sein eigenes Gesicht: denn die Jugend läßt sich nicht immer ärmer machen. Hier ist auch Manches anders geworden, was Dir wohl erstan weh tun wird, wenn ich Dich sonst recht verstanden habe. Erich hat sich gestern endlich das Jawort von Elisabeth geholt, nachdem er in dem letzten Vierteljahr zweimal vergebens angefragt hat. Sie hatte sich immer nicht dazu entschließen können; nun hat sie es endlich doch getan; sie ist auch noch gar so jung. Die Hochzeit soll bald sein, und die Mutter wird dann mit ihnen fortgehen.“

Immensee.

Wiederum waren Jahre vorüber. — Auf einem abwärts führenden, schattigen Waldwege wanderte an einem warmen Frühlingsnachmittage ein junger Mann mit kräftigem, gebräuntem Antlitz. Mit seinen ernsten grauen Augen sah er gespannt in die Ferne, als erwarte er endlich eine Veränderung des einförmigen Weges, die jedoch immer nicht eintreten wollte. Endlich kam ein Karrenfuhrwerk langsam von unten herauf. „Hollah! guter Freund,“ rief der Wanderer dem nebengehenden Bauer zu, „geht's hier recht nach Immensee?“

„Immer gerad' aus,“ antwortete der Mann und rückte an seinem Rundhute.

„Hat's denn noch weit dahin?“

„Der Herr ist dicht davor. Keine halbe Pfeif' Toback, so haben's den See; das Herrenhaus liegt hart daran.“

Der Bauer fuhr vorüber; der Andere ging eiliger unter den Bäumen entlang. Nach einer Viertelstunde hörte ihm zur Linken plötzlich der Schatten auf; der Weg führte an einem Abhang, aus dem die Gipfel hundertjähriger Eichen nur kaum hervorragten. Ueber sie hinweg öffnete sich eine weite, sonnige Landschaft. Tief unten lag der See, ruhig, dunkelblau, fast ringsum von grünen, sonnenbeschienenen Wäldern umgeben, nur an einer Stelle traten sie auseinander und gewährten eine tiefe Fernsicht, bis auch diese durch blaue Berge geschlossen wurde. Quer gegenüber, mitten in dem grünen Laub der Wälder, lag es wie Schnee darüber her; das waren blühende Obstbäume, und daraus hervor auf dem hohen Ufer erhob sich das Herrenhaus, weiß mit roten Ziegeln. Ein Storch flog vom Schornstein auf und kreiste langsam über dem Wasser. — „Immensee!" rief der Wanderer. Es war fast, als hätte er jetzt das Ziel seiner Reise erreicht; denn er stand unbeweglich und sah über die Gipfel der Bäume zu seinen Füßen hinüber ans andere Ufer, wo das Spiegelbild des Herrenhauses leise schaukelnd auf dem Wasser schwamm. Dann setzte er plötzlich seinen Weg fort.

Es ging jetzt fast steil den Berg hinab, so daß die untenstehenden Bäume wieder Schatten gewährten, zugleich aber die Aussicht auf den See verdeckten, der nur zuweilen zwischen den Lücken der Zweige hindurchblitzte. Bald ging es wieder sanft empor, und nun verschwand rechts und links die Holzung; statt dessen streckten sich dichtbelaubte Weinhügel am Wege entlang; zu beiden Seiten desselben standen blühende Obstbäume voll summender, wühlender Bienen. Ein stattlicher Mann in braunem Ueberrock kam dem Wanderer entgegen. Als er ihn fast erreicht hatte, schwenkte er seine Mütze und rief mit heller Stimme, „Willkommen, willkommen, Bruder Reinhardt! Willkommen auf Gut Immensee!"

„Gott grüß' Dich, Erich, und Dank für Dein Willkommen!" rief ihm der Andere entgegen.

Dann waren sie zu einander gekommen und reichten sich die Hände. „Bist Du es denn aber auch?" sagte Erich, als er so nahe in das ernste Gesicht seines alten Schulkameraden sah.

„Freilich bin ich's, Erich, und Du bist es auch; nur siehst Du fast noch heiterer aus, als Du schon sonst immer getan hast."

Ein frohes Lächeln machte Erichs einfache Züge bei diesen Worten noch um Vieles heiterer. „Ja, Bruder Reinhardt," sagte er, diesem noch einmal seine Hand reichend, „ich habe aber auch seitdem das große Los gezogen; Du weißt es ja." Dann rieb er sich die Hände und rief vergnügt: „Das wird eine Ueberraschung! Den erwartet sie nicht, in alle Ewigkeit nicht!"

„Eine Ueberraschung?" fragte Reinhardt. „Für wen denn?"

„Für Elisabeth."

„Elisabeth! Du hast ihr nicht von meinem Besuch gesagt?"

„Kein Wort, Bruder Reinhardt; sie denkt nicht an Dich, die Mutter auch nicht. Ich hab' Dich ganz im Geheimen verschrieben, damit die Freude desto größer sei. Du weißt, ich hatte immer so meine stillen Plänchen."

Reinhardt wurde nachdenklich; der Atem schien ihm schwer zu werden, je näher sie dem Hofe kamen. An der linken Seite des Weges hörten nun auch die Weingärten auf und machten einem weitläufigen Küchengarten Platz, der sich bis fast an das Ufer des Sees hinabzog. Der Storch hatte sich mittlerweile niedergelassen und spazierte gravitätisch zwischen den Gemüsebeeten umher. „Hollah!" rief Erich, in die Hände klatschend, „stiehlt mir der hochbeinige Aegypter schon wieder meine kurzen Erbsenstangen!" Der Vogel erhob sich langsam und flog auf das Dach eines nahen Gebäudes, das am Ende des Küchengartens lag, und dessen Mauern mit aufgebundenen Pfirsich- und Aprikosenbäumen überzweigt waren. „Das ist die Spritfabrik," sagte Erich; „ich habe sie erst vor zwei Jahren angelegt. Die Wirtschaftsgebäude hat mein seliger Vater neu aufsetzen lassen; das Wohnhaus ist schon von meinem Großvater gebaut worden. So kommt man immer ein bißchen weiter."

Sie waren bei diesen Worten auf einen geräumigen Platz gekommen, der an den Seiten durch die ländlichen Wirtschaftsgebäude, im Hintergrunde durch das Herenhaus begrenz wurde, an dessen beide Flügel sich eine hohe Gartenmauer anschloß; hinter dieser sah man die Züge dunkler Taxuswände, und hin und wieder ließen Syringenbäume ihre blühenden Zweige in den Hofraum hinunterhängen. Männer mit sonnen- und arbeitsheißen Gesichtern gingen über den Platz und grüßten die Freunde, während Erich dem einen und dem andern einen Auftrag oder eine Frage über ihr Tagewerk entgegenrief. — Dann hatten sie das Haus erreicht. Ein hoher, kühler Hausflur nahm sie auf, an dessen Ende sie links in einen etwas dunkleren Seitengang einbogen. Hier öffnete Erich eine Tür, und sie traten in einen geräumigen Gartensaal, der durch das Laubgedränge, welches die gegenüber liegenden Fenster bedeckte, zu beiden Seiten mit grüner Dämmerung erfüllt war; zwischen diesen aber ließen zwei hohe, weit geöffnete Flügeltüren den vollen Glanz der Frühlingssonne hereinfallen und gewährten die Aussicht in einen Garten mit gezirkelten Blumenbeeten und hohen, steilen Laubwänden, geteilt durch einen geraden breiten Gang, durch welchen man auf den See und weiter auf die gegenüberliegenden Wälder hinausah. Als die Freunde hineintraten, trug die Zugluft ihnen einen Strom von Duft entgegen.

Auf einer Terrasse vor der Gartentür saß eine weiße, mädchenhafte Frauengestalt. Sie stand auf und ging den Eintretenden entgegen; aber auf halbem Wege blieb sie wie angewurzelt stehen und starrte den Fremden unbeweglich an. Er streckte ihr lächelnd die Hand entgegen. „Reinhardt!“ rief sie, „Reinhardt! Mein Gott, Du bist es! — Wir haben uns lange nicht gesehen.“

„Lange nicht,“ sagte er und konnte nichts weiter sagen; denn als er ihre Stimme hörte, fühlte er einen feinen körperlichen Schmerz am Herzen, und wie er zu ihr aufblickte, stand sie vor ihm, dieselbe leichte zärtliche Gestalt, der er vor Jahren in seiner Vaterstadt Lebewohl gesagt hatte.

Erich war mit freudestrahlendem Antlitz an der Tür zurückgeblieben. „Nun Elisabeth?“ sagte er, „Gelt! den hättest Du nicht erwartet, den in alle Ewigkeit nicht!“

Elisabeth sah ihn mit schwesterlichen Augen an. „Du bist so gut, Erich!“ sagte sie.

Er nahm ihre schmale Hand liebkosend in die seinen. „Und nun wir ihn haben,“ sagte er, „nun lassen wir ihn sobald nicht wieder los. Er ist so lange draußen gewesen; wir wollen ihn wieder heimisch machen. Schau' nur, wie fremd und vornehm er aussehen worden ist.“

Ein scheuer Blick Elisabeths streifte Reinhardts Antlitz, „Es ist nur die Zeit, die wir nicht beisammen waren,“ sagte er.

In diesem Augenblick kam die Mutter, mit einem Schlüsselkörbchen am Arm, zur Tür hinein. „Herr Werner!“ sagte sie, als sie Reinhardt erblickte; „ei, ein eben so lieber, als unerwarteter Gast.“ — Und nun ging die Unterhaltung in Fragen und Antworten ihren ebenen Tritt. Die Frauen setzten sich zu ihrer Arbeit, und während Reinhardt die für ihn bereiteten Erfrischungen genoß, hatte Erich seinen soliden Meerschaumkopf angebrannt und saß dampfend und diskutierend an seiner Seite.

Am andern Tage mußte Reinhardt mit ihm hinaus; auf die Aecker, in die Weinberge, in den Hopfengarten, in die Spritfabrik. Es war Alles wohl bestellt; die Leute, welche auf dem Felde und bei den Kesseln arbeiteten, hatten alle ein gesundes und zufriedenes Aussehen. Zu Mittag kam die Familie im Gartensaal zusammen, und der Tag wurde dann, je nach der Muße der Wirte, mehr oder minder gemeinschaftlich verlebt. Nur die Stunden vor dem Abendessen, wie die ersten des Vormittags, blieb Reinhardt arbeitend auf seinem Zimmer. Er hatte seit Jahren, wo er deren habhaft werden konnte, die im Volke lebenden Reime und Lieder gesammelt und ging nun daran, seinen Schatz zu ordnen und wo möglich mit neuen Aufzeichnungen aus der Umgegend zu vermehren. — Elisabeth war zu allen Zeiten sanft und freundlich; Erichs immer gleichbleibende Aufmerksamkeit nahm sie mit einer fast demütigenden Dankbarkeit

auf, und Reinhardt dachte mitunter, das heitere Kind von ehedem habe wohl eine weniger stille Frau versprochen.

Seit dem zweiten Tage seines Hierseins pflegte er Abends einen Spaziergang an dem Ufer des Sees zu machen. Der Weg führte hart unter dem Garten vorbei. Am Ende desselben, auf einer vorspringenden Bastei, stand eine Bank unter hohen Birken; die Mutter hatte sie die Abendbank getauft, weil der Platz gegen Abend lag und des Sonnenuntergangs halber um diese Zeit am meisten benutzt wurde. — Von einem Spaziergang auf diesem Wege kehrte Reinhardt eines Abends zurück, als er vom Regen überrascht wurde. Er suchte Schutz unter einer am Wasser stehenden Linde; aber die schweren Tropfen schlugen bald durch die Blätter. Durchnäßt, wie er war, ergab er sich darein und setzte langsam seinen Rückweg fort. Es war fast dunkel; der Regen fiel immer dichter. Als er sich der Abendbank näherte, glaubte er zwischen den schimmernden Birkenstämmen eine weiße Frauengestalt zu unterscheiden. Sie stand unbeweglich und, wie er beim Näherkommen zu erkennen meinte, zu ihm hingewandt, als wenn sie Jemanden erwarte. Er glaubte, es sei Elisabeth; als er aber rascher zuschritt, um sie zu erreichen und dann mit ihr zusammen durch den Garten ins Haus zurückzukehren, wandte sie sich langsam ab und verschwand in den dunklen Seitengängen. Er konnte das nicht reimen; er war aber fast zornig auf Elisabeth, und dennoch zweifelte er, ob sie es gewesen sei; aber er scheute sich, sie danach zu fragen, ja, er ging bei seiner Rückkehr nicht in den Gartensaal, nur um Elisabeth nicht etwa durch die Gartentür hereintreten zu sehen.

Meine Mutter hat's gewollt.

Einige Tage nachher, es ging schon gegen Abend, saß die Familie, wie gewöhnlich um diese Zeit, im Gartensaal zusammen. Die Türen standen offen; die Sonne war schon hinter den Wäldern jenseits des Sees.

Reinhardt wurde um die Mitteilung einiger Volkslieder gebeten, welche er am Nachmittage von einem auf dem Lande wohnenden Freunde geschickt bekommen hatte. Er ging auf sein Zimmer und kam gleich darauf mit einer Papierrolle zurück, welche aus einzelnen, sauber geschriebenen Blättern zu bestehen schien.

Man setzte sich an den Tisch, Elisabeth an Reinhardts Seite. „Wir lesen auf gut Glück," sagte er, „ich habe sie selber noch nicht durchgesehen."

Elisabeth rollte das Manuskript auf. „Hier sind Noten," sagte sie; „das mußt Du singen, Reinhardt."

Und dieser las nun zuerst einige Tiroler Schnaderhüpferl, indem er beim Lesen je zuweilen die lustige Melodie mit halber Stimme anklingen ließ. Eine allgemeine Heiterkeit bemächtigte sich der kleinen Gesellschaft. „Wer hat doch aber die schönen Lieder gemacht?" fragte Elisabeth.

„Ei," sagte Erich, „das hört man den Dingern schon an; Schneidergesellen und Friseure und dergleichen lustiges Gesindel."

Reinhardt sagte: „Sie werden gar nicht gemacht; sie wachsen, sie fallen aus der Luft, sie fliegen über Land wie Mariengarn, hierhin und dorthin, und werden an tausend Stellen zugleich gesungen. Unser eigenstes Tun und Leiden finden wir in diesen Liedern; es ist, als ob wir Alle an ihnen mitgeholfen hätten."

Er nahm ein anderes Blatt: „Ich stand auf hohen Bergen . . . ."

„Das kenne ich!" rief Elisabeth. „Stimme nur an, Reinhardt; ich will Dir helfen." Und nun sangen sie jene Melodie, die so rätselhaft ist, daß man nicht glauben kann, sie sei von Menschen erdacht worden; Elisabeth mit ihrer etwas verdeckten Altstimme dem Tenor sekundierend.

Die Mutter saß inzwischen emsig an ihrer Näherei, Erich hatte die Hände in einander gelegt und hörte andächtig zu. Als das Lied zu Ende war, legte Reinhardt das Blatt schweigend bei Seite. — Vom Ufer des Sees herauf kam durch die Abendstille das Geläute der Herdenglocken; sie horchten unwillkürlich, da hörten sie eine klare Knabenstimme singen:

„Ich stand auf hohen Bergen
Und sah ins tiefe Tal . . . .“

Reinhardt lächelte: „Hört Ihr es wohl? So geht's von Mund zu Mund.“

„Es wird oft in dieser Gegend gesungen,“ sagte Elisabeth.

„Ja,“ sagte Erich, „es ist der Hirtenkasper; er treibt die Starken heim.“

Sie horchten noch eine Weile, bis das Geläute oben hinter den Wirtschaftsgebäuden verschwunden war. „Das sind Urtöne,“ sagte Reinhardt, „sie schlafen in Waldesgründen; Gott weiß, wer sie gefunden hat.“

Er zog ein neues Blatt heraus.

Es war schon dunkler geworden; ein roter Abendschein lag wie Schaum auf den Wäldern jenseits des Sees. Reinhardt rollte das Blatt auf, Elisabeth legte an der einen Seite ihre Hand darauf und sah mit hinein. Dann las Reinhardt:

„Meine Mutter hat's gewollt,
Den Andern ich nehmen sollt':
Was ich zuvor besessen,
Mein Herz sollt es vergessen;
Das hat es nicht gewollt.

Meine Mutter klag' ich an,
Sie hat nicht wohl getan;
Was sonst in Ehren stünde,
Nun ist es worden Sünde,
Was fang' ich an?

Für all' mein Stolz und Freud
Gewonnen hab' ich Leid.
Ach, wär' das nicht geschehen,
Ach, könnt' ich betteln gehen
Ueber die braune Heid!“

Während des Lesens hatte Reinhardt ein unmerkliches Zittern des Papiers empfunden; als er zu Ende war, schob Elisabeth leise ihren Stuhl zurück und ging schweigend in den Garten hinab. Ein Blick der Mutter folgte ihr. Erich wollte nachgehen, doch die Mutter sagte: „Elisabeth hat draußen zu tun.“ So unterblieb es.

Draußen aber legte sich der Abend mehr und mehr über Garten und See, die Nachtschmetterlinge schossen surrend an den offenen Türen vorüber, durch welche der Duft der Blumen und Gesträuche immer stärker hineindrang; vom Wasser herauf kam das Geschrei der Frösche, unter den Fenstern schlug eine Nachtigall, tiefer im Garten eine andere; der Mond sah über die Bäume. Reinhardt blickte noch eine Weile auf die Stelle, wo Elisabeths feine Gestalt zwischen den Laubgängen verschwunden war; dann rollte er sein Manuskript zusammen, grüßte die Anwesenden und ging durchs Haus an das Wasser hinab.

Die Wälder standen schweigend und warfen ihr Dunkel weit auf den See hinaus, während die Mitte desselben in schwüler Mondesdämmerung lag. Mitunter schauerte ein leises Säuseln durch die Bäume; aber es war kein Wind, es war nur das Atmen der Sommernacht. Reinhardt ging immer am Ufer entlang. Ein Steinwurf vom Lande konnte er eine weiße Wasserlilie erkennen. Auf einmal wandelte ihn die Lust an, sie in der Nähe zu sehen; er warf seine Kleider ab und stieg ins Wasser. Es war flach, scharfe Pflanzen und Steine schnitten ihn an den Füßen, und er kam immer nicht in die zum Schwimmen nötige Tiefe. Dann war es plötzlich unter ihm weg, die Wasser quirlten über ihm zusammen, und es dauerte eine Zeit lang, ehe er wieder auf die Oberfläche kam. Nun regte er Hand und Fuß und schwamm im Kreise umher, bis er sich bewußt geworden, von wo er hineingegangen war. Bald sah er auch die Lilie wieder; sie lag einsam zwischen den großen blanken Blättern. — Er schwamm langsam hinaus und hob mitunter die Arme aus dem Wasser, daß die herabrieselnden Tropfen im Mondlicht blitzten; aber es war, als ob die Entfernung zwischen ihm und der Blume dieselbe bliebe; nur das Ufer lag, wenn er sich umblickte, in immer ungewisserem Dufte hinter ihm. Er gab indes sein Unternehmen nicht auf, sondern schwamm rüstig in derselben Richtung fort. Endlich war er der Blume so nahe gekommen, daß er die silbernen Blätter deutlich im Mondlicht unterscheiden konnte; zugleich aber fühlte er sich in ein Netz verstrickt, die glatten Stengel langten vom Grunde herauf und rankten sich an seine nackten Glieder. Das unbekannte Wasser lag so schwarz um ihn her, hinter sich hörte er das Springen eines Fisches; es wurde ihm plötzlich so unheimlich in dem fremden Elemente, daß er mit Gewalt das Gestrick der Pflanzen zerriß und in atemloser Hast dem Lande zuschwamm. Als er von hier auf den See zurückblickte, lag die Lilie wie zuvor fern und einsam über der dunklen Tiefe. — Er kleidete

sich an und ging langsam nach Hause zurück. Als er aus dem Garten in den Saal trat, fand er Erich und die Mutter in den Vorbereitungen zu einer kleinen Geschäftsreise, welche am andern Tage vor sich gehen sollte.

„Wo sind denn Sie so spät in der Nacht gewesen?" rief ihm die Mutter entgegen.

„Ich?" erwiderte er; „ich wollte die Wasserlilie besuchen; es ist aber nichts daraus geworden."

„Das versteht wieder einmal kein Mensch!" sagte Erich. „Was Tausend hattest Du denn mit der Wasserlilie zu tun?"

„Ich habe sie früher einmal gekannt," sagte Reinhardt; „es ist aber schon lange her."

Elisabeth.

Am folgenden Nachmittag wanderten Reinhardt und Elisabeth jenseit des Sees bald durch die Holzung, bald auf dem hohen, vorspringenden Uferrande. Elisabeth hatte von Erich den Auftrag erhalten, während seiner und der Mutter Abwesenheit Reinhardt mit den schönsten Aussichten der nächsten Umgebung, namentlich von der andern Uferseite auf den Hof selber, bekannt zu machen. Nun gingen sie von einem Punkt zum andern. Endlich wurde Elisabeth müde und setzte sich in den Schatten überhängender Zweige, Reinhardt stand ihr gegenüber an einen Baumstamm gelehnt; da hörte er tiefer im Walde den Kuckuck rufen, und es kam ihm plötzlich, dies Alles sei schon einmal eben so gewesen. Er sah sie seltsam lächelnd an. „Wollen wir Erdbeeren suchen?" fragte er.

„Es ist keine Erdbeerenzeit," sagte sie.

„Sie wird aber bald kommen."

Elisabeth schüttelte schweigend den Kopf; dann stand sie auf, und Beide setzten ihre Wanderungen fort; und wie sie an seiner Seite ging, wandte sein Blick sich immer wieder nach ihr hin, denn sie ging schön, als wenn sie von ihren Kleidern getragen würde. Er blieb oft unwillkürlich einen Schritt zurück, um sie ganz und voll ins Auge fassen zu können. So kamen sie an einen freien, heidebewachsenen Platz mit einer weit ins Land reichenden Aussicht. Reinhardt bückte sich und pflückte etwas von den am Boden wachsenden Kräutern. Als er wieder aufsah, trug sein Gesicht den Ausdruck leidenschaftlichen Schmerzes. „Kennst Du diese Blume?" fragte er.

Sie sah ihn fragend an. „Es ist eine Erika. Ich habe sie oft im Walde gepflückt."

„Ich habe zu Hause ein altes Buch," sagte er, „ich pflegte sonst allerlei Lieder und Reime hineinzuschreiben; es ist aber lange nicht mehr geschehen. Zwischen den Blättern liegt auch eine Erika, aber es ist nur eine verwelkte. Weißt Du, wer sie mir gegeben hat?"

Sie nickte stumm; aber sie schlug die Augen nieder und sah nur auf das Kraut, das er in der Hand hielt. So standen sie lange. Als sie die Augen gegen ihn aufschlug, sah er, daß sie voll Tränen waren.

„Elisabeth," sagte er, — „hinter jenen blauen Bergen liegt unsere Jugend. Wo ist sie geblieben?"

Sie sprachen nichts mehr; sie gingen stumm neben einander zum See hinab. Die Luft war schwül, im Westen stieg schwarzes Gewölk auf. „Es wird gewittern," sagte Elisabeth, indem sie ihren Schritt beeilte, Reinhardt nickte schweigend, und Beide gingen rasch am Ufer entlang, bis sie ihren Kahn erreicht hatten. — Während der Ueberfahrt ließ Elisabeth ihre Hand auf dem Rande des Kahnes ruhen. Er blickte beim Rudern zu ihr hinüber; sie aber sah an ihm vorbei in die Ferne. So glitt sein Blick herunter und blieb auf ihrer Hand; und die blasse Hand verriet ihm, was ihr Antlitz ihm verschwiegen hatte. Er sah auf ihr jenen feinen Zug geheimen Schmerzes, der sich so gern schöner Frauenhände bemächtigt, die Nachts auf krankem Herzen liegen. — Als Elisabeth sein Auge auf ihrer Hand ruhen fühlte, ließ sie sie langsam über Bord ins Wasser gleiten.

Auf dem Hofe angekommen, trafen sie einen Scheerenschleiferkarren vor dem Herrenhause; ein Mann mit schwarzen, niederhängenden Locken trat emsig das Rad und summte

eine Zigeunermelodie zwischen den Zähnen, während ein eingeschirrter Hund schnaufend daneben lag. Auf dem Hausflur stand in Lumpen gehüllt ein Mädchen mit verstörten, schönen Zügen und streckte bettelnd die Hand gegen Elisabeth aus. Reinhardt griff in seine Tasche; aber Elisabeth kam ihm zuvor und schüttelte hastig den ganzen Inhalt ihrer Börse in die offene Hand der Bettlerin. Dann wandte sie sich eilig ab, und Reinhardt hörte, wie sie schluchzend die Treppe hinaufging.

Er wollte sie aufhalten, aber er besann sich und blieb an der Treppe zurück. Das Mädchen stand noch immer auf dem Flur, unbeweglich, das empfangene Almosen in der Hand. „Was willst Du noch?“ fragte Reinhardt.

Sie fuhr zusammen. „Ich will nichts mehr,“ sagte sie; dann den Kopf nach ihm zurückwendend, ihn anstarrend mit den verirrten Augen, ging sie langsam gegen die Tür. Er rief einen Namen aus, aber sie hörte es nicht mehr; mit gesenktem Haupte, mit über der Brust gekreuzten Armen schritt sie über den Hof hinab;

Sterben, ach sterben
Soll ich allein!

Ein altes Lied brauste ihm ins Ohr, der Atem stand ihm still; eine kurze Weile, dann wandte er sich ab und ging auf sein Zimmer.

Er setzte sich hin, um zu arbeiten, aber er hatte keine Gedanken. Nachdem er es eine Stunde lang vergebens versucht hatte, ging er ins Familienzimmer hinab. Es war Niemand da, nur kühle grüne Dämmerung; auf Elisabeths Nähtisch lag ein rotes Band, das sie am Nachmittag um den Hals getragen hatte. Er nahm es in die Hand, aber es tat ihm weh, und er legte es wieder hin. Er hatte keine Ruhe, er ging an den See hinab und band den Kahn los; er ruderte hinüber und ging noch einmal alle Wege, die er kurz vorher mit Elisabeth zusammen gegangen war. Als er wieder nach Hause kam, war es dunkel; auf dem Hofe begegnete ihm der Kutscher, der die Wagenpferde ins Gras bringen wollte, die Reisenden waren eben zurückgekehrt. Bei seinem Eintritt in den Hausflur hörte er Erich im Gartensaal auf- und abschreiten. Er ging nicht zu ihm hinein; er stand einen Augenblick still und stieg dann leise die Treppe hinauf nach seinem Zimmer. Hier setzte er sich den Lehnstuhl ans Fenster; er tat vor sich selbst, als wolle er die Nachtigall hören, die unten in den Taxuswänden schlug, aber er hörte nur den Schlag seines eigenen Herzens. Unter ihm im Hause ging Alles zur Ruhe, die Nacht verrann, er fühlte es nicht. — So saß er stundenlang. Endlich stand er auf und legte sich ins offene Fenster. Der Nachttau rieselte zwischen den Blättern, die Nachtigall hatte aufgehört zu schlagen. Allmählich wurde auch das tiefe Blau des Nachthimmels von Osten her durch einen blaßgelben Schimmer verdrängt; ein frischer Wind erhob sich und streifte Reinhardts heiße Stirn; die erste Lerche stieg jauchzend in die Luft. — Reinhardt kehrte sich plötzlich um und trat an den Tisch; er tappte nach einem Bleistift, und als er diesen gefunden, setzte er sich und schrieb damit einige Zeilen auf einen weißen Bogen Papier. Nachdem er hiermit fertig war, nahm er Hut und Stock, und das Papier zurücklassend, öffnete er behutsam die Tür und stieg in den Flur hinab. — Die Morgendämmerung ruhte noch in allen Winkeln; die große Hauskatze dehnte sich auf der Strohmatte und sträubte den Rücken gegen seine Hand, die er gedankenlos entgegenhielt. Draußen im Garten aber priesterten schon die Sperlinge von den Zweigen und sagten es Allen, daß die Nacht vorbei sei. Da hörte er oben im Hause eine Tür gehen; es kam die Treppen herunter, und als er aufsah, stand Elisabeth vor ihm. Sie legte die Hand auf seinen Arm, sie bewegte die Lippen, aber er hörte keine Worte. „Du kommst nicht wieder,“ sagte sie endlich. „Ich weiß es, lüge nicht; Du kommst nie wieder.“

„Nie,“ sagte er. Sie ließ ihre Hand sinken und sagte nichts mehr. Er ging über den Flur der Tür zu; dann wandte er sich noch einmal. Sie stand bewegungslos an derselben Stelle und sah ihn mit toten Augen an. Er tat einen Schritt vorwärts und streckte die Arme nach ihr aus. Dann kehrte er sich gewaltsam ab und ging zur Tür hinaus. — Draußen lag die Welt im frischen Morgenlichte, die Tauperlen, die in den

Spinngeweben hingen, blitzten in den ersten Sonnenstrahlen. Er sah nicht rückwärts, er wanderte rasch hinaus; und mehr und mehr versank hinter ihm das stille Gehöft, und vor ihm auf stieg die große weite Welt.

Der Alte.

Der Mond schien nicht mehr in die Fensterscheiben; es war dunkel geworden; der Alte aber saß noch immer mit gefalteten Händen in seinem Lehnstuhl und blickte vor sich hin in den Raum des Zimmers. Allmählich verzog sich vor seinen Augen die schwarze Dämmerung um ihn her zu einem breiten dunklen See; ein schwarzes Gewässer legte sich hinter das andere, immer tiefer und ferner, und auf dem letzten so fern, daß die Augen des Alten sie kaum erreichten, schwamm einsam zwischen breiten Blättern eine weiße Wasserlilie.

Die Stubentür ging auf, und ein heller Lichtschimmer fiel ins Zimmer. „Es ist gut, daß Sie kommen, Brigitte," sagte der Alte. „Stellen Sie das Licht nur auf den Tisch."

Dann rückte er auch den Stuhl zum Tische, nahm eines der aufgeschlagenen Bücher und vertiefte sich in Studien, an denen er einst die Kraft seiner Jugend geübt hatte.

Theodor Storm.

Schifahrt ins Adlergebirge.

Pechkohlrabenschwarz war die Nacht zum 23. Januar 1929, als 17 Unterprimaner unter Führung ihres Klassenlehrers und in Begleitung ihres Direktors mit dem Frühzuge vom Bahnhof Deutsch Krone Süd über Schloppe und Kreuz zur Schifahrt ins Adlergebirge aufbrachen. So war doch Tatsache geworden, was mit ungläubigen Mienen aufgenommen wurde, als es Wochen vorher hieß: „Wir fahren im letzten Vierteljahr ins Adlergebirge zum Schilaufen. Der Oberschulrat hat seine Einwilligung gegeben." Ein kräftiges „Schiheil" schallt in die dunkle Nacht, als der Zug sich in Bewegung setzt. Dann rollen die Räder. Endlos rattert der Zug. Den ganzen Tag! Bei Landsberg grüßen Netze und Warthe. Küstrin lockt zur Sicht mit seinen Festungsanlagen in Oderwasser und Sumpf. Endlich Breslaus Hauptbahnhof mit brandendem Getriebe und Leben, was vielen der Schifahrer, die noch keine Großstadt gesehen hatten, ein Staunen in die Augen zwingt. Weiter geht's, hinein ins Glatzer Land! Weiß schimmert es durch die Zugfenster aus dem Dunkel, das noch deutlich die Berge erkennen läßt. Dicht sind die Scheiben besetzt von den Siebzehn. Die Schaugier hockt an den Fenstern. Zum ersten Mal — ein Blick auf die Berge!

Zusammen mit der Dorfjugend

Habelschwerdt! Das Ziel für heute ist erreicht. Gute Freunde sind zur Stelle und sorgen freundlich für Labung und Lager in der prächtigen Herberge.

Neugestärkt nach traumlosem Schlaf führt uns der nächste Morgen nach Ebersdorf. Von da aus geht es, die Bretter unter den Füßen, eine echte, rechte Jungfernfahrt, hinaus ins Adlergebirge nach Marienthal, dem Schidorf, und dem Freirichtergut des Herrn Höhne, der Herberge für die Zeit des Aufenthalts im Adlergebirge. Sie liegt in einem alten Jagdschloß des Kaisers Maximilian, das mit seinen Torbogen und seinen seltsamen Gewölben, seinen gedrungenen Pfeilern und mittelalterlich-geräumigen Zimmern die Phantasie in ferne Gefilde lockt.

Einkehr und Rast

Dampfender Kaffee erfrischt die jugendlichen Reisenden. Doch nur kurze Zeit duldet es sie in den Stuben. Bald drängt es hinaus, in die schöne Natur, hinaus auf den Uebungshang, der nur 100 Meter vom Gehöft entfernt liegt. Und hier geht es los unter sachkundiger Leitung des Schileiters, der als alter Soldat auf Ordnung hält, und niemandem, auch nicht dem Direktor und dem Klassenführer, etwas schenkt. In einer Reihe aufgestellt, gilt es für alle, die gleichen Uebungen zu machen. Nur mühsam hebt mancher die Bretter zur Wendung, die ihm die Knie verrenkt, und manches Auge schaut kummervoll auf den weißschimmernden Hang, der die nächsten Taten sehen soll. Und

Schiläufers Glück

Und nun heißt es wirklich: „Marsch, den Hang hinauf! Ohne Stöcke!“ Doch es geht besser als gedacht. Wohl gleiten viele aus, und die Schier rutschen in teuflischer Bosheit rückwärts. Aber der Schnee ist weich und tief, und schließlich sind alle oben. Doch nun bergab. Zuerst der Direktor! Langsam, dann schneller und immer schneller geht es nach unten. Es pfeift der Wind, es stiebt der Schnee, in der Seele gehen die Gefühle auf und nieder. Er ist am Ziel, er hat's erreicht, er hat eine gewaltige „Wanne“ gerissen und hebt unter Pusten und Schnauben sein Haupt aus einem metertiefen Schneeloch. Und gleich darauf rast der Klassenführer zu Tal und hat das Bedürfnis, sich neben seinen Vormann zu legen.

Am Waldrand

Und nun folgen die Siebzehn. Sie folgen — alle in den Schnee. Es rauscht und ruckt, es klappert und knarrt, Arme strampeln, immer tiefer geht's in den Schnee, alles wälzt sich in seinem Loch wie der Eber in der Suhle. Schließlich stehen sie alle da, neunzehn Schneemänner. Da weicht der Bann, und jeder merkt, daß er sämtliche Knochen beisammen hat, und daß der Schisport der schönste und der ungefährlichste ist.

Schneisenfahrt

Aber bald wird es anders. Die sachkundigen Belehrungen führen zum Ziel und alle sind soweit, sich mit vollem Behagen dem König des Sports, dem Schisport, zu ergeben.

Die erste Geländefahrt führt ins Tschechische, an den prächtigen Adlerdurchbruch bei Cihac. Ein ander Mal ist eine Schutzhütte hinter Batzdorf das Ziel, und von hier geht's in sausender Fahrt 2 Kilometer hinab. Bald werden Tagesfahrten gemacht zur Ruine der Burg Schnallenstein, die in den Hussitenkriegen eine Rolle spielte, und auf den 900 Meter hohen Schwarzen Berg. Wie geht hier doch das Herz auf! Unsagbar schön ist die Gebirgswelt im Winter. Kalt pfeift der Wind auf der Kuppe des Schwarzen Berges! Völlig vereist ist der Aussichtsturm und sieht aus wie das Knusperhäuschen im Märchen. Und dann hinab! Erst langsam zwischen niedrigen Tannen hindurch, dann rascher und immer rascher gleiten die Bretter! Schneisenfahrt! Wie Regimenter stehen die Tannen zu beiden Seiten. Still und ge-

heimnisvoll ist alles — und weiß und glitzernd. Das Herz klopft ob dieser märchenhaften Pracht. Dann lichtet sich der Wald, frei wird der Blick, hell und klar im herrlichen Sonnenschein liegt das endlos lange Tal vor den Blicken der Beschauer mit seinen Dörfern und Weilern, den Waldstücken im Schneeland und den weiß schimmernden Kirchen.

10 Tage währte der Aufenthalt. Reich an Abwechslung, reich an neuen Eindrücken. Aber neben der körperlichen Ertüchtigung die Sorge für die geistige Förderung. Täglich, in den Abendstunden sammelte sich die Wanderschar um den runden Sofatisch, am gemütlich prasselnden Ofen und vertiefte sich in Platons Phaidon, in des Tacitus Annalen, in eines Balzac Erzählung von der französischen Revolution. Fort ist die Müdigkeit, und rege brennt der Eifer. Noch einmal so lebenswahr erheben sich von dem Hintergrund des sportlichen Erlebnisses die ewigen Gedanken des Phaidon, noch einmal so heiß wird das Herz bei der Schilderung, wie der Cheruskerherzog Hermann durch die Germanengaue stürmt und die Recken ruft zu Männerkampf und Römermord. Und Balzacs Erzählung bildet in ihrer schlichten Natürlichkeit den ausklingenden Abgesang zu dem vorangegangenen Hochlied mit Stollen und Gegenstollen, um unmerklich hinüberzuleiten zu Gesang und Lautenspiel, Klavier und Violine.

Auch mit den Ureinwohnern wurde Fühlung genommen. Ganz besonders geschah dies an den „Bunten Abenden", die zweimal veranstaltet wurden und an denen alle da waren, der Oberlehrer aus Batzdorf, die Zollbeamten und der Landjägermeister, die Bauern aus dem Dorf und nicht zuletzt die junge Weiblichkeit. Gesang der Schifahrer wechselt mit dem der Ureinwohner. Freundlich erwidert der Oberlehrer auf die Worte des Direktors, der den nationalen Gedanken im Grenzgebiet, den Ausgleich der deutschen Stämme und die sozial glättende Volksverbundenheit als wertvollsten Leitgedanken der Schifahrt heraushebt.

So vergehen die Tage! Nur allzufrüh schlägt die Abschiedsstunde! Ein letzter Händedruck mit all den freundlichen Hausbewohnern, und hinauf geht's bei prächtigem Sonnenschein zum Kamm des Adlergebirges. Von oben herab durch die Waldstücke über den flimmernden Pulverschnee, ein letzter Blick und ein dreifaches „Schiheil" auf unser liebgewordenes Marienthal. Still geht es vom Kamm die andere Seite hinab zum Bahnhof Ebersdorf. Bald sitzt die Schar im Zuge, der sie wieder gen Norden trägt.

Die Schier dehnen sich ruhig auf den Gepäckbrettern und knarren leise. Schlaff liegt der Rucksack da. In seinem Innern herrscht grauenvolle Verwüstung, wo vor 12 Tagen musterhafte Ordnung war. Friedlich liegt die Zahnbürste neben dem Käserest, in trautem Verein ruhen Wurstzipfel und Socke. Die Augen schließen sich, und die Seele geht in sich hinein, müde und stolz.

Gekürzt übernommen aus dem Jahresbericht des Staatlichen Gymnasiums Deutsch Krone.

Die Abbildungen im Heimatkalender 1930 stammen von Kurt Alscher Dt. Krone, Max Rohwerder Dt Krone, H. Toeppel Steinberg und dem Photographen R. Wittmann Dt. Krone. Die Federzeichnungen fertigte Richard Schmidt Jastrow.

Kreis Deutsch Krone.

Provinz Grenzmark Posen-Westpreußen.

Regierungsbezirk Schneidemühl. Einwohnerzahl 67171.

Der Kreis umfaßt 215384 ha. Davon sind: Wald 81938 ha 28 ar 15 qm, Acker und Gartenland 110255 ha 72 ar 12 qm, Wiesen 7736 ha 55 ar 18 qm, Oed- und Unland 5538 ha 32 ar 06 qm, Moorflächen 660 ha 40 ar 18 qm, Gewässer einschließlich Wegeland und Friedhöfe 9334 ha 50 ar 17 qm.

Kreistag.

Mitglieder: Kaufmann Böthin Tütz, Rechtsanwalt Eichstädt Jastrow, Maurerpolier Fischer Märk. Friedland, Besitzer Fritz Lebehnke, Bürgermeister Gburek Märk. Friedland, Rentner Friedrich Golz Machlin, Bäckermeister Haedke Dt. Krone, Propst Henke Lebehnke, Besitzer Jannermann Hoffstädt, Propst Klawitter Rose, Zigarrenarbeiter Krüger Jastrow, Besitzer Kühn Preußendorf, Gutsbesitzer Mallach Wittkow, Hauptlehrer Mischnick Zippnow, Gutsbesitzerin Nast Neuhof, Kaufmann Josef Nieder Jastrow, Zimmermeister Renkawitz Dt. Krone, Rittergutsbesitzer Schwinning Zützer, Baumeister Semrau Pilowbrück, Stellmachermeister Tanke Dt. Krone, Bürgermeister i. R. Thielemann Tütz, Gutsbesitzer Timmermann Westfalenhof, Arbeiter Karl Titz Schloppe, Geschäftsführer Wachholz Jastrow, Besitzer Wiese Knakendorf, Schneiderobermeister Wenzel Schloppe.

Kreisausschuß.

Vorsitzender: Landrat Dr. Ortner. Mitglieder: Geschäftsführer Kube Dt. Krone, Rittergutsbesitzer Lehr Kl. Nakel, Zimmermeister Renkawitz Dt. Krone, Erster Bürgermeister Sperling Dt. Krone, Gutsbesitzer Steves Mellentin, Geschäftsführer Wachholz Jastrow.

1. Kreisbehörden.

(nach dem Stande vom 10. August 1929.)

a) Landratsamt.

Fernruf 21, 39, 215, 250.

Dienstunden: 1. 4.—14. 10: 7—13, 15—18, Mittwoch und Sonnabend nachm. geschlossen. 15. 10.—31. 3.: 8—13, 15—18½. Sonnabend nachm. geschlossen.

Landrat: Dr. Ortner. Hilfsarbeiter des Landrats: Regierungs-Assessor Dr. Günther. Kreisoberinspektor Teschke. Kreisobersekretär Heinze. Kreissekretär a. Pr. Haupt. Regierungspraktikant Schaar. Kreisamtsgehilfe Block.

Versicherungsamt.

Vorsitzender: Landrat Dr. Ortner. 1. Stellvertreter: Regierungs-Assessor Dr. Günther. 2. Stellvertreter: Kreisoberinspektor Teschke. Sachbearbeiter: Kreissekretär a. Pr. Haupt.

b) Kreisausschuß.

Fernruf 21, 39, 215, 250.

Dienststunden wie Landratsamt.

Vorsitzender: Landrat Dr. Ortner. Stellvertreter: Kreisdeputierter Erster Bürgermeister Sperling Dt. Krone, Kreisdeputierter Zimmermeister Renkawitz Dt. Krone. Ständiger Vertreter: Regierungsassessor Dr. Günther.

1. Allgemeine Kreisausschußverwaltung.

Bürodirektor Nitz, Kreisausschußobersekretär Mielke.

2. Kreisrechnungsamt.

Bürodirektor Nitz.

3. Kreissteueramt.

Kreisausschußinspektor Groth.

4. Kreisbauamt und Wiesenbauamt.

Kreisbaurat Jung, Kreisausschußobersekretär Heitmann, Kreisoberwegemeister Weiß Jastrow. Kreiswegemeister: Kastner Tütz, Robakowski Freudenfier, Jakoby Rosenfelde. Kreisgärtner: Sabattke Dt. Krone.

5. Kreiswohlfahrtsamt.

Direktor Basedow, Kreisausschußobersekretär Geske, Kreisausschußsekretär Krebs.

6. Kreiswohnungsamt.

Regierungsassessor Dr. Günther.

7. Kreiskommunalkasse.

Postscheckkonto Stettin 1595.

Zahlstunden: 8—13.

Kreiskommunalkassen-Rendant Ewert, Kreiskommunalkassensekretär Goertz.

c) Kreisbank.

Fernruf 64, 99, 199.

Postscheckkonto Berlin 124357, Stettin 10700. Reichsbankgirokonto.

Zahlstunden: 8—13, 15—17. Mittwoch und Sonnabend nachm. geschlossen.

Vorstand: Kreisbankdirektor Bartlewski. Stellv. Vorstandsmitglied: Bankvorsteher Sand.

Zweigstellen:

Jastrow: Töpferstraße. Fernruf: Jastrow 50. Postscheckkonto: Berlin 124519, Stettin 775. Märk. Friedland: Bahnhofstraße. Fernruf: Märk. Friedland 42. Postscheckkonto Berlin 124528, Stettin 4870. Schloppe: Bahnhofstraße. Fernruf: Schloppe 52. Postscheckkonto: Berlin 124493. Tütz: Bahnhofstraße. Fernruf: Tütz 30. Postscheckkonto: Berlin 124364, Stettin 83. Zippnow: Fernruf: Zippnow 70. Postscheckkonto: Berlin 89295, Stettin 282.

Kreissparkasse.

Fernruf über Kreisbank.

Postscheckkonto Stettin 1557. Reichsbankgirokonto.

Zahlstunden: 8—13.

Kreisbankdirektor Bartlewski. Kreissparkassenrendant Igert. Kreissparkassenobersekretär Schmidt. Kreissparkassensekretär Sonnenburg.

Zweigstellen der Kreissparkasse.
Siehe Kreisbank.

Annahmestellen der Kreissparkasse:
1. Kramske: Verwalter Stellmachermeister Giese.
2. Machlin: Verwalter Lehrer Niedermeyer.
3. Rederitz: Verwalter Tischlermeister Wolframm.

d) Kreismieteinigungsamt.

Geschäftsstelle im Kreiswohlfahrtsamt.
Vorsitzender: Amtsgerichtsrat Dornblüth Dt. Krone.

2. Sonstige Behörden im Kreise.

(Nach dem Stande vom 10. August 1929.)

1. Arbeitsamt Dt. Krone.

Hindenburgstraße 45. Fernruf 93.

Dienststunden: 1. 4.—14. 10.: 7—13, 15—18, Mittwoch und Sonnabend Nachmittag geschlossen. 15. 10.—31. 3.: 8—13, 15—18½, Sonnabend Nachmittag geschlossen.
Vors. Dr. Dieme. Stellv.: Neu.

Nebenstelle Jastrow: Jastrow, Königsberger Straße 35, Fernruf 59. Zahlmeldestellen: Schloppe (Rathaus), Tütz (Rathaus), Märk. Friedland (Rathaus).

2. Finanzamt.

Gampstraße 17. Fernruf 27.

Dienststunden: Sommer: 7—13, 15—18, Mittwoch und Sonnabend 7—14½. Winter: 8–13½, 15—18½, Sonnabend 8—14.

Vorsteher: Regierungsrat Schnitter. Ständiger Vertreter: Regierungsrat Dr. Schröter. Sachbearbeiter: Obersteuerinspektor Streich. Steuerinspektoren: Buchholz, Noprecht, Schoenemann. Obersteuersekretäre: Behrens, Schirrmacher, Schirm, Appelius, Schöne, Heidekrüger, Priebe, Bandemer. Steuerpraktikant: Peikert. Steuersekretär: Runer. Steuerassistenten: Hoffmann I (Paul), Scholz, Hoffmann II (Arthur), Buske, Sodemann, Bedder, Lettow, Welke, Voß, Polzin, Zuther. Steueroberwachtmeister: Moske.

Finanzkasse.

Kassenleiter: Obersteuerinspektor Gregarek. Obersteuersekretäre: Juds, Dahlke, Tetzlaff. Steuersekretär: Schmidt, Steuerassistenten: Klose, Manthey. Steuerdiätar: Mels.

3. Hochbauamt.

Hindenburgstraße 30. Fernruf 74.

Dienststunden: Sommer 7—13, 15—18, Mittwoch und Sonnabend nachm. geschlossen. Winter: 8—13, 15—18½. Sonnabend nachmittag geschlossen.

Leiter: Regierungs- und Baurat Huth. Regierungsbauinspektor Göhlich.

4. Katasteramt Ost Dt. Krone.

Schloßmühlenstraße 24. Fernruf 314.

Dienststunden: Sommer 7—13, 15—18. Mittwoch und Sonnabend Nachmittag geschlossen. Winter: 8—13, 15—18½. Sonnabend 8—13½, nachm. geschlossen. Sprechstunden 8—13, Sprechstunden des Katasterdirektors (Amtstag) Dienstag 8—13.

Leiter: Katasterdirektor Thiele. Katasteroberssekretäre: Kühl, Franke.

5. Katasteramt West Dt. Krone.

Schloßmühlenstraße 24. Fernruf 355.

Dienststunden: Wie Katasteramt Ost. Sprechstunden 8—13.

Leiter: Katasterdirektor Eichhorst. Katasteroberssekretär: Giersch. Katastersekretär: Schmidt.

6. Gewerbeaufsichtsamt Dt. Krone
für die Kreise Dt. Krone, Flatow, Schlochau und den Stadtkreis Schneidemühl.
Amtstraße 9. Fernruf 144.
Gewerberat: Dipl.-Ing. Steinert.

7. Eichamt Dt. Krone
für die Kreise Dt. Krone und Flatow.
Hindenburgstraße 22. Fernruf 362.

Dienststunden: Geöffnet an den im Januar jeden Jahres in den Kreisblättern Dt. Krone und Flatow bekanntgegebenen Sonnabenden, 9–12½.

Leiter: Obereichmeister Weiß.

8. Zollamt.

Königstraße 64. Fernruf 112.

Dienststunden: Sommer: Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 7—13, 14½—18. Mittwoch und Sonnabend: 7—13½. Winter: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag: 8—13, 14½—19. Mittwoch und Sonnabend: 8—13½.

Kassenstunden: Sommer und Winter 8–12.

Leiter: Oberzollsekretär Behrendt.

Bezirkszollkommissariat (St.) Dt. Krone: Zollinspektor Sakowski, Oberzollsekretär Vogt, Zollsekretär Nitz. Zollassistenten Wiesner, Richter.

Bezirkszollkommissariat (St.) Tütz: Zollinspektor Schulz, Zollsekretär Pagel, Zollassistent Reichert.

Zollaufsichtsstelle Märk. Friedland: Zollassistent Willschütz.

Zollamt Jastrow: Zollsekretär Samp.

Zollaufsichtsstelle Jastrow: Zollsekretär Otto.

9. Staatliche Kreiskasse Dt. Krone.

Schloßmühlenstraße 28. Fernruf über Landratsamt.

Kassenstunden: 8½—12½.

Vorsteher: Oberrentmeister Buchholz.

Kassenkurator: Landrat Dr. Ortner.

10. Staatliche Forstkasse in Jastrow.

Flatower Straße 5a. Fernruf 246.

Postscheckkonto: Stettin 893. Girokonto: Stadtsparkasse Jastrow.

Kassenstunden: 8—13.

Kassenvorsteher: Forstrentmeister Sanft.

Zahlstelle für die Staatsoberförstereien Plietnitz, Schönthal, Döberitz und Haugsdorf.

11. Der Schulrat Dt. Krone I.

Jastrower Straße 20.

Schulrat Neumann.

12. Der Schulrat Dt. Krone II.

Jastrower Straße 17. Fernruf 76.

Schulrat Buchholz.

13. Kreisarzt.

Gampstraße 20. Fernruf 288.

Geschäftszimmer im Kreiswohlfahrtsamt.

Medizinalrat Dr. Pott.

14. Kreistierarzt.

Hindenburgstraße (Lindenhof). Fernruf 167.

Sprechstunden: 8—10.

Veterinärrat Sabatzky.

15. Reichsbanknebenstelle.

Gampstraße 20a. Fernruf 80.
Postscheckkonto 6991.

Kassenstunden: $8^1/_2$—$12^1/_2$, $14^1/_2$—$15^1/_2$, Sonnabend $8^1/_2$—13.

Bankvorstand: Reichsbankrat Hercheuroeder. Kassenführender Beamter: Reichsbankinspektor Beutner. Reichsbankobergeldzähler: Blume.

16. Landkrankenkasse des Kreises Dt. Krone.

Tempelburger Straße 3—5. Fernruf 155.

Oeffentliche Dienststunden: 8—13.

Postscheckkonto: Stettin 2876. Kreisbankkonto: 45. Bankkonto: Vorschußverein Dt. Krone 493.

Vorsitzender: Gutspächter Dr. Adolphi, Freigut Lebehnke. Geschäftsleiter und Vollstreckungsbeamter: Kriszeleit. Verwaltungsobersekretäre: Stibbe, Neumann. Verwaltungssekretäre: Beckerl Huth, Mummert. Verwaltungsassistenten: Affeldt, Haack, Becker II, Dobberstein. Vollziehungsbeamter Schmidt.

17. Allgemeine Ortskrankenkasse des Kreises Dt. Krone.

Tempelburger Straße 3—5. Fernruf 155.

Oeffentliche Dienststunden: 8—13.

Postscheckkonto: Stettin 3889. Kreisbankkonto: 44. Bankkonto: Vorschußverein Dt. Krone 494.

Vorsitzender: Arbeitsvermittler Walter, Jastrow. Die Geschäfte werden von der Landkrankenkasse des Kreises Dt. Krone mitverwaltet.

18. Allgemeine Ortskrankenkasse der Stadt Dt. Krone.

Streitstraße 15. Kreisbankkonto 62.

Vorsitzender: Geschäftsführer Leo Kube. Geschäftsleiter: Preul. Rendant: Fischer.

19. Amtsgericht Dt. Krone.

Schulstraße 4. Fernruf 146.

Dienststunden: Sommer: 7—13, 15—18. Winter: 8—13, 15—$18^1/_2$. Sprechstunden für Rechtsuchende: 9—12. Grundbuchtage: Dienstag und Freitag 9—13.

Postscheckkonto: Stettin 3290. Reichsbankgirokonto Dt. Krone.

Aufsichtsrichter: Amtsgerichtsrat Dornblüth. Richter: Amtsgerichtsrat Dr. Schmidt, Amtsgerichtsrat Claudiß, Gerichtsassessor Rast.

Büro- und Kassenbeamte: Geschäftsleitender Justizobersekretär Klawitter, Justizinspektor Richter, Justizinspektor Winkowski, Justizobersekretäre: Lipinski, Heitmann. Obergerichtsvollzieher: Neander, Müller. Justizsekretäre: Zocholl, Rudow, Nenn, Mau. Justizanwärter Befeld. Strafanstaltsoberwachtmeister Pautsch. Justizoberwachtmeister Gaumer. Justizwachtmeister Danowski.

Arbeitsgericht Dt. Krone.

Amtsgerichtsrat Dornblüth. Justizobersekretär Lipinski.

20. Amtsgericht Jastrow.

Königsberger Straße 65. Fernruf 27.

Sprechstunden: 9—12.

Postscheckkonto der Gerichtskasse: Stettin 3302.

Aufsichtsrichter: Amtsgerichtsrat Colberg. Geschäftsführender Justizobersekretär Wichmann (Rendant und Rechtspfleger). Justizobersekretär Kaffler (Rechtspfleger). Strafanstaltsoberwachtmeister Irling.

21. Amtsgericht Märk. Friedland.

Fernruf 28.

Sprechtage: Mittwoch und Freitag.

Richter: Amtsgerichtsrat Bock. Justizobersekretär Jahnke.

22. Amtsgericht Schloppe.

Fernruf 71.

Richter: Amtsgerichtsrat Uthemann. Geschäftsführender Justizinspektor und Rechtspfleger: Teske, Justizobersekretär und Rechtspfleger: Forsten, Kanzleisekretär Ranft, Strafanstaltsoberwachtmeister Taube, Gerichtsvollzieher kr. A.: Wesner.

23. Postamt Dt. Krone.

Reichsbankgirokonto. Postscheckkonto Stettin 2244.

Amtszimmerdienst: 8—13, 16—19. Hauptkasse: 9—12. Schalterdienst: Wochentags 8—12 und 14 - $18^1/_4$. Sonntags 12—13. Telegrafen- und Fernsprechdienst ununterbrochen.

Vorsteher: Postdirektor Dr. Fuhrmann. Stellvertreter: Oberpostinspektor Mitteldorf. Beamte: Telegrafeninspektor: Zisak. Postinspektoren: Beier, Medenwald, Fölske. Oberpostsekretäre: Karboschewski, Prochnow, Flatau, Polzin, Fitting, Utke, Hackbarth, Buse. Postsekretär: Wendler. Postassistenten: Rehbein, Stark, Briese, Venske. Telegrafenassistent: Charlotte Eichbaum. Telegrafenbetriebsassistenten: Martha Schur, Martha Thielemann, Maria Schulz, Elisabeth Thielemann, Käthe Wachholz, Margarete Medenwald, Martha Matzke, Helene Krüger. Oberpostschaffner: Guderian, Bratz, Bureta, Dyck, Redlin, Mielke, Stabenow, Teske, Genrich, Liedtke. Leitungsaufseher: Herzberg, Kutz. Postschaffner: Scheel, Heuer, Zank, Rosenau, Steffen, Breitenfeld, Jacubowski, Zimmermann, Lück, Modrow, Schulz, Kienitz, Briese, Mielke, Dally, Welke, Klugmann, Mlenarek, Telegrafengehilfinnen: Elly Maybauer, Gertrud Senski. Postbote: Jandt.

24. Postamt Jastrow.

Amtszimmerdienst: 8–13, 16–19. Schalterdienst: 8—12, 14½—18½. Telegrafen- und Fernsprechdienst ununterbrochen.
Vorsteher: Postmeister Grabellus. Oberpostsekretäre: Schmidt, Baumgart, Krüger, Schwarzrock, Flatau, Kamke, Picker. Telegrafenbetriebsassistenten: Polley, Radtke. Oberpostschaffner: Ruhnow, v. Piechowski, Radtke, Schulz, Wegner. Telegrafenoberleitungsaufseher: Neuborn, Kusig. Postschaffner: Geißler, Perske, Bogatzki, Garske, Ewald, Fischer. Telegrafenleitungsaufseher: Knoblauch.

25. Postamt Märk. Friedland.

Postscheckkonto: Stettin 4202.
Schalterdienst: 8—12, 15–18. Sonntag: 8—9, 12—13. Selbstanschlußamt. Telegrafen- und Fernsprechdienst ununterbrochen.
Vorsteher: Postmeister Dabel. Stellvertreter: Postsekretär Bahrke. Postassistent: Freyer. Postbetriebsassistentin: Betty Liesack. Oberpostschaffner: Zastrow. Postschaffner: Schmidt, Wilke, Hinze, Scheel, Tetzlaff. Telegrafenleitungsaufseher: Johlitz.

26. Postamt Schloppe.

Postscheckkonto: Stettin 3230.
Amtszimmerdienst: 8–12, 16–18, Sonntags 8–9. Schalterdienst 8—12, 16—18. Schließfachabholer: Werktags 7½—19. Telegrafen- und Fernsprechdienst: 7/8–24. Sonntags: 8—9, 12—13, 17—18. Unfallmeldestelle.
Vorsteher: Postmeister Schünke. Stellvertreter: Postsekretär Kohlmeier. Postsekretär: Neumann. Postassistent: Hardel. Oberpostschaffner: Hohenhaus, Frase, Radtke, Schäler. Postschaffner: Redemann, R. Bentz, W. Bentz, Fischer, Schütz, Hell. Telegrafenoberleitungsaufseher: Haase.

27. Postamt Tütz.

Postscheckkonto: Stettin 4347.
Amtszimmerdienst: 8–13, 15—19. Schalterdienst: Werktag: 8—12, 15½—19. Sonntag: 12—13. Selbstanschlußbetrieb. Telegrafen- und Fernsprechdienst ununterbrochen. Schließfachabholer: Werk- und Sonntags 6–20.
Vorsteher: Postmeister Weiland. Postassistent: Stelter. Oberpostschaffner: Tilsner, Wolk, Witulski. Telegrafenleitungsaufseher: Altenburg. Postschaffner: Kuttlow, Radtke, Prang.

28. Deutsche Reichsbahngesellschaft.

a) Bahnhof Dt. Krone Ost.
Fernruf 7.
Reichsbankgirokonto. Postscheckkonto: Stettin 6564.
Dienststunden: Güterabfertigung 8–18. Fahrkartenausgabe und Gepäckabfertigung: eine halbe Stunde vor Abgang eines jeden Zuges. Betriebsdienst ununterbrochen. Stationskasse 8—13.
Vorsteher: Oberbahnhofsvorsteher Mühlast. Stellvertreter: Reichsbahnassistent Umnus. Reichsbahnsekretär: Krakau. Reichsbahnassistenten: Kamlowski, Thiede, Witt, Köllner. Lademeister: Kalmutzki, Lehmann. Rangieraufseher: Hermann. Rangierer: Bodemann. Reichsbahnbetriebsassistent: Zadow. Weichenwärter: Degler, Wegner. Lokomotivführer Fisch. Reservelokomotivführer: Kraft.

b) Bahnmeisterei Dt. Krone Ost.
Vorsteher: Reichsbahnbauinspektor Hecht. Rottenaufseher: Badur.

29. III. Batl. 4. (Preußisches) Inf.-Regt.

(zugleich Standortkommando Dt. Krone).
Kaserne: Fernruf 79.
Kommandeur: Major Schade (Fernruf 79). Hauptmann beim Stabe: Hauptmann Lohmeyer. Adjutant: Oberleutnant Esser. Nachrichtenzug: Hauptmann Scholz. Standortarzt: Oberarzt Dr. Zinke. Zahlmeister beim Stabe: Zahlmeister Reineke. Wirtschafts- und Rechnungsamt: Inspektor Gutgelück, außerplanmäßiger Obersekretär Petersen. Musikmeister: Müller. Truppenunterrichtsleiter: Fachschulrektor Morgenstern. Heeresunterkunftsamt: Verwaltungsobersekretär Knauer.

9. Kompagnie:
Kompagniechef: Hauptmann Trierenberg, Oberleutnant Schulzen, Oberfähnrich Loytred-Hardegg.

10. Kompagnie:
Kompagniechef: Hauptmann Gollnick, Oberleutnant v. Saldern, Leutnant Bott.
11. und 12. (MG.) Kompagnie in Saaneidemühl.

30. Wetterstation Dt. Krone.

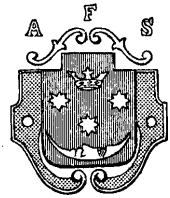
Beobachtungsst. II. Ordnung des Preuß. Meteorol. Instit. Berlin.
(Flugwetterwarte des Preußischen Aeronautischen Observatoriums Lindenberg.)
Staatliches Gymnasium. Fernsprecher 338.
Konto: Kreisbank Dt. Krone Nr. 230.
Leiter: Studienrat Demel.

3. Städte im Kreise.

a) **Dt. Krone.** Rathaus. Fernruf 12, 31, 53, 102. Geschäftsstunden: April bis September 7—14, Oktober bis März 8—13, 15—18. Standesamt 8½—12½. Erster Bürgermeister: Sperling. Besoldeter Stadtrat: Schach. Unbesoldete Magistratsmitgl.: Zweiter Bürgermeister Beigeordneter: Kreisbankdirektor Bartlewski. Stadträte: Fabrikbesitzer Brettschneider, Studienrat Dr. Bröcher, Geschäftsführer Kube, Fabrikbesitzer Richstein, Apothekenbesitzer Thomas. Beamte: Stadtbaumeister Baumeister, Stadtinspektor Parlow, Stadthauptkassenrendant Bigalke, Stadtinspektor Schmude, Stadtsparkassenrendant Hoffmann, Magistratssekretär Manthey, Magistratsbüroassistent Affeldt, Polizeikommissar Eilert, Forstverwalter Ullmann. Förster: Wolff, Sembach, Unterförster: Kressin. Schlachthausdirektor: Dr. Zerbe. Hallenmeister: Zeidler. Städt. Gas- und Elektrizitätswerk: Werkinspektorstelle z. Zt. unbesetzt. Städt. Wasserwerk: Werkinspektor Rux.

b) **Jastrow.** Rathaus Fernruf 7 Geschäftsstunden: April bis September: 7—13, 15—18. Oktober — März $7\frac{1}{2}$—13, 15—19 Uhr. Sonnabend nachmittag geschlossen. Standesamt 9 – 12. Bürgermeister: Feierabend. Oberstadtsekretär: Lorenz. Kom. Stadthauptkassenrendant: Kocea. Stadtsparkassenrendant: Kosch. Kassensekretär: z. Zt. unbesetzt. Gegenbuchführer: z. Zt. unbesetzt. Stadtbautechniker: Braun. Schlachthofinspektor: Dr. Giese. Kom. Revierförster: Balke. Förster a. Pr. Förster. Polizeihauptwachtmeister: Lohrke. Polizeihauptwachtmeister a. Pr. Zirkel. Amtsgehilfen: Lewandowski, Kranz. Botenmeister: Braun. Steuervollzieher: z. Zt. unbesetzt. Städt. Elektrizitätswerk: Betriebsleiter Puchstein.

c) **Märk. Friedland.** Rathaus. Fernruf 321. Geschäftsstunden: 8—13, 15—18. Sonnabend nachm. geschlossen. Bürgermeister: Gburek. Bürovorsteher: Stadtobersekretär Tschirch. Polizeiverwaltung: Bürgermeister: Gburek. Polizeihauptwachtmeister: Taeger. Stadthaupt- und Sparkasse: Fernruf 336. Geschäftszeit: 8—13, $16\frac{1}{2}$—$17\frac{1}{2}$. Sonnabend nachm. geschlossen. Rendant: Adam. Kassenobersekretär Bierig.



d) **Schloppe.** Rathaus. Fernruf 24. Geschäftsstunden: Sommer: 7—13, 15—18. Winter: 8—13, 14 18. Bürgermeister: Rudolph. Stadt- und Polizeisekretär: Wendland. Kämmereikassenrendant a. P.: Bettin. Polizeioberwachtmeister: Michaelis. Vollziehungsbeamter und Nachtwächter: Mehnhardt.

e) **Tütz.** Rathaus. Fernruf 316. Geschäftsstunden: 15. 4. bis 15. 10.: 7 — 13, 15 – 18, Mittwoch und Sonnabend nachm. geschlossen. 16.10. bis 14.4.: 8—13, 15- 19. Mittwoch und Sonnabend nachmittag geschlossen. Bürgermeister: Lüdtke. Stadt- und Polizeisekretär: Knaps. Polizeioberwachtmeister: Rehbein. Waldwärter: Seiffert. Kämmereikasse: Stadtsekretär und Rendant Knaps. Vollziehungsbeamter: Oelke.

4. Kirchliche Behörden im Kreise.

a) Evangelische Superintendentur Dt. Krone.

Dt. Krone, Amtstraße

Fernsprecher: Dt. Krone 134.
Superintendent: Konsistorialrat Krause.

b) Katholisches Dekanat Dt. Krone.

Schrotz, Pfarrhaus.

Fernsprecher: Schrotz 16.
Dekan: Konsistorialrat Propst Krüger, Geistlicher Rat ad honores, Schrotz.

5. Kirchspiele im Kreise.

a) Evangelische:

1. Brotzen-Machlin: Pfarrer Sterke Brotzen.
2. Dt. Krone: 1. Pfarrer: Konsistorialrat Krause, 2. Pfarrer: Greger Dt. Krone, Pastor Wilken, Dt. Krone.
3. Eichfier: z. Zt. unbesetzt.
4. Gr. Wittenberg: Pfarrer Venzlaff.
5. Gr. Zacharin: z. Zt. unbesetzt.
6. Jastrow: 1. Pfarrer Krüger Jastrow, 2. Pfarrer Naß Jastrow.
7. Latzig-Langhof: Pfarrer Münschner.
8. Lebehnke: Pfarrer Lüpke Lebehnke.
9. Lüben: Pfarrer Loerke Lüben.
10. Märk. Friedland: Pfarrer Schaper Märk. Friedland.
11. Neugolz: Pfarrer Goebel Neugolz (tritt am 30. 9. 1929 in den Ruhestand).
12. Petznick: Pfarrer Kobold Petznick.
13. Rosenfelde: Pfarrer Wilke Rosenfelde.
14. Schloppe: Pfarrer Lohwasser Schloppe.
15. Tütz: Pfarrer Kropp Tütz.
16. Zippnow: Pfarrer Corsepius Zippnow.
17. Zützer: Pfarrer Caspar Zützer.

b) Katholische:

1. Dt. Krone: Propst Prandke.
2. Breitenstein: Pfarrer Knaps.
3. Dyck: Pfarrer Certa.
4. Freudenfier: Pfarrer Schade.
5. Jastrow: Propst Wilhelmi.
6. Kl. Nakel: Pfarrer Roenspieß.
7. Knakendorf: Pfarrer Steinke.
8. Krumfließ: Pfarrer Rehbronn.
9. Lebehnke: Pfarrer Henke.
10. Marzdorf: Pfarrer Weimann.
11. Mellentin: Pfarrer Garske.
12. Rederitz: Pfarrer Degler.
13. Rose: Propst Klawitter.
14. Schloppe: Propst Kluck.
15. Schrotz: Konsistorialrat Propst Krüger, Dekan, Geistlicher Rat a. h.
16. Tütz: Propst Gramse.
17. Zippnow: Propst Bucks.

Lfde. Nr.	Ort	Einwohnerzahl nach der Volksz. 1925	Stadt= bezw. Amtsbezirk	Schulverband	Standesamtsbezirk	Landjägerbezirk
1	Dt. Krone Stadt	10147	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
2	Jastrow Stadt	5105	Jastrow	Jastrow	Jastrow	
3	Märk. Friedland Stadt	2022	Mrk. Friedland	Mk. Friedland	Mk. Friedland	
4	Schloppe Stadt	2398	Schloppe	Schloppe	Schloppe	
5	Tütz Stadt	2185	Tütz	Tütz	Tütz	
6	Almenau Gut, z. Gbz. Rederitz gehörig	26	Rederitz	Rederitz	Rederitz	Rederitz
7	Alt Lobitz Gem.	386	Schl. Mk. Friedl.	Alt Lobitz	Schl. Mk. Friedl	Mk. Friedland
8	Alt Prochnow Rittergut, zum Gembez. Prochnow gehörig	173	Marzdorf	Prochnow	Marzdorf	Brunk
9	Althof Dorf, zum Gem.=Bez. Latzig geh.	39	Petznick	Latzig	Petznick	Petznick
10	Althof Gut, zum Gem.=Bez. Latzig geh.	56				
11	Alsen Forstgut	8	Schl. Mk. Friedl.	Mk. Friedland	Schl. Mk. Friedl.	Mk. Friedland
12	Annaberg Gut, zur Stadt Schloppe geh.	55	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe
13	Appelwerder Gem.	155	Petznick	Appelwerder	Petznick	Petznick
14	Appelwerder Rittergut, z. Gem.=Bez. Appelwerder gehörig	101				
15	Arnsfelde Gem.	723	Rosenfelde	Arnsfelde	Rosenfelde	Rosenfelde
16	Arnsmühl Gut, z. Gem.=Bez. Riege geh.	98	Rose	Riege	Rose	Rose
17	Augustenburg, z. Gmbz. Eckartsberge gh.	19	Neugolz	Neugolz	Neugolz	Neugolz
18	Baberow, Vorwerk zum Gem.=Bez. Klausdorf gehörig	55	Lüben	Klausdorf	Lüben	Klausdorf
19	Betkenhammer Gem.	272	Plietnitz	Betkenhammer	Plietnitz	Betkenhammer
20	Bevilsthal Gem.	154	Zützer	Bevilsthal	Zützer	Zützer
21	Birkenfelde Gt., z. Gm.=Bez. Wittkowgeh.	90	Schrotz	Wittkow	Schrotz	Schrotz
22	Birkhof Gut, zur Gem. Doderlage geh.	4	Rederitz	Doderlage	Rederitz	Rederitz
23	Birkholz Gem.	83	Salm	Gollin	Gollin	Schloppe
24	Borkendorf Gem.	142	Kramske	Borkendorf	Kramske	Kramske
25	Borkendorf Rittergut, zum Gem.=Bez. Borkendorf gehörig	132				
26	Böskau Rittgt., z. Gembez. Machlin geh.	116	Brotzen	Machlin	Brotzen	Brotzen
27	Böthin Vorw. v. Rittergut Marzdorf, zum Gem.=Bez. Marzdorf gehörig	54	Marzdorf	Marzdorf	Marzdorf	Brunk
28	Breitenstein Gem.	501	Rosenfelde	Breitenstein	Rosenfelde	Rosenfelde
29	Briesenitz Gem.	973	Briesenitz	Briesenitz	Briesenitz	Zippnow
30	Brotzen Gem.	548	Brotzen	Brotzen	Brotzen	Brotzen
31	Brotzen Rittergut, z. Gmbz. Brotzen geh.	223				
32	Bruchmühl Mühlengut, zum Gem.=Bez.	20	Rederitz	Doderlage	Rederitz	Rederitz
33	Brunk Gem. [Doderlage geh.	321	Marzdorf	Brunk	Marzdorf	Brunk
34	Buchholz Gem.	194	Schloppe	Buchholz	Buchholz	Mellentin
35	Buchholzer Mühle Mühlengut, zum Gem.=Bez. Buchholz gehörig	7				
36	Buchwalde Staatsf., i. d. Obrf. Schönthal	3	Schönthal	Zamborst	Schönthal	Betkenhammer
37	Büschken Gut, zur Stadt Jastrow geh.	14	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow
38	Büschken Forsth., z. Stadt Jastrow geh.	7	"	"	"	"
39	Büssenheide Hilfsförsterei, in der Oberförsterei Thurbruch	3	Haugsdorf	Hoffstädt	Haugsdorf	Rederitz
40	Büssen, Vorw. von Majorat Haugsdorf	8	"	"		Neugolz
41	Buschvorwerk, Vrw. v. Rittgt. Rosenfelde zum Gem.=Bez. Rosenfelde gehörig	67	Rosenfelde	Rosenfelde	Rosenfelde	Rosenfelde
42	Chausseehaus Staatsf., i. d. Obf. Schloppe	5	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe
43	Daber, Vorw. z. Gembez. Neugolz geh.	18	Lüben	Neugolz	Neugolz	Neugolz
44	Dabermühle Mhlgt., z. Gmbz. Neugolz	14	Neugolz	"	"	"
45	Dammlang Gem. [gehörig	105	Haugsdorf	Dammlang	Dammlang	Dammlang
46	Dammlang Gut mit Schäfereivorwerk, zum Majorat Haugsdorf gehörig	189	"	"	"	"
47	Doderlage Gem.	203	Rederitz	Doderlage	Rederitz	Rederitz
48	Dolfusbruch Gem.	70	Dolfusbruch	⎫ Theerofen	Dolfusbruch	Eichfier
49	Dolfusbruch Staatsf., i. d. Obf. Rohrwiese	5	"	⎭ Netzekreis	"	"

plätze des Kreises.

Desinfektions-bezirk	Amtsgerichts-bezirk	Kirchspiel evangelisch	Kirchspiel katholisch	Postbestellbezirk	Bahnstation	Lfde. Nr.
Dt. Krone I u. II	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	1
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	2
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	3
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	4
Dt. Krone II	Dt. Krone	Tütz	Tütz	Tütz Grenzmark	Tütz Grenzmark	5
Zippnow	Jastrow	Zippnow	Rederitz	Rederitz	Rederitz	6
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Alt Körtnitz Kreis Dramburg	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	7
Dt. Krone II	"	Lüben	"	Marzdorf	Tütz Grenzmark	8
Mk. Friedland	"	Latzig	"	Appelwerder Kreis Dt. Krone	Märk. Friedland	9
"	"	"	"	"	"	10
"	"	Märk. Friedland	"	Märk. Friedland	"	11
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	12
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Lüben	Dt. Krone	Appelwerder	Dt. Krone	13
"	"	"	"	"	"	14
Dt. Krone I	Dt. Krone	Rosenfelde	Rose	Arnsfelde Kr. Dt. Kr.	Arnsfelde	15
"	"	Gr. Wittenberg	"	Rose Krs. Dt. Krone	Wittenberg Grzm.	16
Dt. Krone II	"	Keßburg	Dt. Krone	Keßburg Kr. Dt. Krone	Eckartsberge	17
"	"	Klausdorf	"	Dt. Krone	Klausdorf	18
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Betkenhammer	Betkenhammer	19
Eichfier	Schloppe	Zützer	Schloppe	Schloppe	Prellwitz	20
Dt. Krone I	Dt. Krone	Dt. Krone	Schrotz	Dt. Krone	Breitenstein	21
Zippnow	Jastrow	Gr. Zacharin	Zippnow	Gr. Zacharin	Rederitz	22
Schloppe	Schloppe	Gollin	Schloppe	Tütz	Schloppe	23
Jastrow	Schneidemühl	Lebehnke	Schneidemühl	Kramske	Lebehnke	24
"	"	"	"	"	"	25
Zippnow	Jastrow	Machlin	Zippnow	Machlin Bezirk Köslin	Milkow	26
Dt. Krone II	Mk. Friedland	Tütz	Marzdorf	Marzdorf	Tütz Grenzmark	27
Dt. Krone I	Dt. Krone	Rosenfelde	Breitenstein	Dt. Krone	Breitenstein	28
Zippnow	Jastrow	Zamborst	Zippnow	Briesenitz	Briesenitz	29
"	"	Brotzen	Rederitz	Brotzen	Brotzen	30
"	"	"	"	Machlin	Milkow	31
"	"	"	"	Gr. Zacharin	Rederitz	32
Dt. Krone II	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Marzdorf	Tütz Grenzmark	33
Eichfier	Schloppe	Eichfier	Schloppe	Schloppe	Buchholz-Krumpohl	34
"	"	"	"	"	"	35
Zippnow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Briesenitz	36
Jastrow	"	"	"	"	Jastrow	37
"	"	"	"	"	"	38
Dt. Krone II	Mk. Friedland	Hansfelde	Dt. Krone	Rederitz	Hoffstädt	39
"	"	"	"	"	"	40
"	Dt. Krone	Rosenfelde	Schrotz	Rosenfelde Kr. Dt. Kr.	Schrotz	41
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	42
Dt. Krone II	Dt. Krone	Klausdorf	Dt. Krone	Neugolz	Klausdorf	43
"	"	Neugolz	Zippnow	"	Keßburg	44
"	"	Latzig	Dt. Krone	Hoffstädt Kr. Dt. Krone	Hoffstädt	45
"	"	"	"	"	"	46
Zippnow	Jastrow	Gr. Zacharin	Rederitz	Gr. Zacharin	Rederitz	47
Eichfier	Schloppe	Theerofen Netzekreis	Schloppe	Schönlanke Netzekreis	Schönlanke	48
"	"		"	"	"	49

Lfde. Nr.	Ort	Einwohnerzahl nach der Volksz. 1925	Stadt- bezw. Amtsbezirk	Schulverband	Standesamtsbezirk	Landjägerbezirk
50	Döberitz Oberförsterei und Försterei	23	Wissulke	Wissulke	Wissulke	Wissulke
51	Döberitzfelde, Vorw. v. Rittgt. Hoffstädt, zum Gem.-Bez. Hoffstädt gehörig	104	Hoffstädt	Hoffstädt	Haugsdorf	Neugolz
52	Drahnow Gem.	211	Drahnow	Drahnow	Drahnow	Eichfier
53	Drahnow Gut, z. Gmbz. Drahnow geh.	144	"	"	"	"
54	Drahnowbusch, Vorw. v. Gut Drahnow, zum Gem.-Bez. Drahnow gehörig	34	"	"	"	"
55	Drahnowkeil, z. Gembez. Drahnow geh.	24	"	"	"	"
56	Dreetz Gut, zum Gembez. Petznick geh.	121	Petznick	Appelwerder	Petznick	Petznick
57	Dyck Gem.	475	Preußendorf	Dyck	Preußendorf	Stranz
58	Dyck Rittergut, z. Gem.-Bez. Dyck geh.	180	"	"	"	"
59	Dype Först., z. Forstg.-Bez. Schloppe geh.	3	Zützer	Salm	Zützer	Zützer
60	Eckartsberge Gem.	132	Neugolz	Keßburg	Neugolz	Neugolz
61	Eichfier Gem.	903	Mellentin	Eichfier	Eichfier	Eichfier
62	Eichfier Staatsf., i. d. Oberf. Rohrwiese	5	Dolfusbruch	"	"	"
63	Eichfiermühle Mühlengut, zum Gmbz. Eichfier gehörig	14	Mellentin	"	"	"
64	Eichenbruch, Vrw. v. Ritgt. Altprochnow, zum Gem.-Bez. Prochnow gehörig	13	Marzdorf	Prochnow	Marzdorf	Brunk
65	Elsenfelde Gut, z. Stadt Dt. Krone geh.	100	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
66	Emilienthal Gut, z. Gembz. Harmelsdorf gehörig	28	Kl. Nakel	Stibbe	Marzdorf	Harmelsdorf
67	Emilienhof Vrw. v. Rittgt. Harmelsdorf, zum Gem.-Bez. Harmelsdorf geh.	5	Kl. Nakel	Harmelsdorf	Kl. Nakel	"
68	Falkenhayn, Vorw. v. Rittgt. Kl. Nakel, zum Gem.-Bez. Kl. Nakel gehörig	10	"	Kl. Nakel	"	"
69	Feldmühle Mhlgt., z. Gmbz. Zippnow gh.	26	Zippnow	Zippnow	Zippnow	Zippnow
70	Fierberg Staatsförst., in der Oberförst. Plietnitz und Waldarbeitergehöft	12	Plietnitz	Plietnitz	Plietnitz	Kramske
71	Fiermühl, Vorw. z. Gmbz. Klausdorf gh.	61	Lüben	Neugolz	Lüben	Klausdorf
72	Flathe Gem.	153	Schulenberg	Schulzendorf	Tütz	Schulzendorf
73	Friedenshain Staatsf., in der Oberförst. Schönthal und Waldarbeitergehöft	21	Schönthal	Jagdhaus	Schönthal	Zippnow
74	Friedrichshain, z. Stadt Dt. Krone geh.	50	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
75	Friedrichsmühl Mühlengut, zur Stadt	33	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe
76	Freudenfier Gem. [Schloppe gehörig	1101	Schönthal	Freudenfier	Schönthal	Freudenfier
77	Freudenfier Först., i. d. Oberf. Schönthal	8	"	"	"	"
78	Georgenhof, Vorw. v. Rittgt. Seegenfelde, zum Gembz. Seegenfelde geh.	26	Lebehnke	Seegenfelde	Lebehnke	Wissulke
79	Georgsthal Gut, z. Gmbz. Hohenstein gh.	52	Petznick	Hohenstein	Petznick	Petznick
80	Glückauf Gut, z. Gembez. Kappe geh.	7	Krumfließ	Kappe	Krumfließ	Krumfließ
81	Gollin Gem.	311	Salm	Gollin	Salm	Schloppe
82	Gramattenbrück Gem.	123	Kramske	Gramattenbrück	Kramske	Kramske
83	Gramsthal Gut, z. Stadt Schloppe geh.	67	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe
84	Gramswalde Gut, zum Gem.-Bezirk Schönow gehörig	78	Zützer	Schönow	Zützer	Zützer
85	Grethenbruch, z. Gmbz. Klausdorf geh.	14	Lüben	Klausdorf	Lüben	Klausdorf
86	Groß Wittenberg Gem.	302	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg
87	Groß Zacharin Gem.	254	Rederitz	Gr. Zacharin	Rederitz	Rederitz
88	Gr. Zacharin Först., i. d. Oberf. Thurbruch	19	"	"	"	"
89	Grüneberg Staatsf., i. d. Obrf. Rohrwiese	6	Dolfusbruch	Eichfier	Mellentin	Eichfier
90	Grünbaum Forsthaus, zum Forstgutsbezirk Rohrwiese gehörig	18	"	"	"	Mellentin
91	Grünhofswalde Gut, zum Gemeindebezirk Alt Lobitz gehörig	19	Petznick	Alt Lobitz	Petznick	Mk. Friedland
92	Grünthal Gasthof, z. Stadt Jastrow geh.	5	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Betkenhammer
93	Grünwald, Vrw. v. Rittgt. Neupreußendorf, z. Gmbz. Preußendorf gehörig	8	Preußendorf	Preußendorf	Preußendorf	Harmelsdorf
94	Hahnfier Staatsf., i. d. Oberf. Schloppe	5	Schloppe	Buchholz	Schloppe	Schloppe
95	Hansfelde Gem.	324	Haugsdorf	Hansfelde	Dammlang	Dammlang

Desinfektions-bezirk	Amtsgerichts-bezirk	Kirchspiel evangelisch	Kirchspiel katholisch	Postbestellbezirk	Bahnstation	Lfde. Nr.
Dt. Krone I	Dt. Krone	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke	50
Dt. Krone II	„	Hoffstädt	Dt. Krone	HoffstädtKr.Dt.Krone	Hoffstädt	51
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	52
„	„	„	„	„	„	53
„	„	„	„	„	„	54
„	„	„	„	Groß Drensen	„	55
Mk.Friedland	Mk.Friedland	Lüben	Marzdorf	Appelwerd.Kr.Dt.Kr.	Stranz	56
Dt. Krone I	Dt. Krone	Rosenfelde	Dyck	Dyck Kreis Dt. Krone	Dyck	57
„	„	„	„	„	„	58
Schloppe	Schloppe	Zützer	Schloppe	Schloppe	Schloppe	59
Dt. Krone II	Dt. Krone	Neugolz	Dt. Krone	Keßburg Kr. Dt. Kr.	Eckartsberge	60
Eichfier	Schloppe	Eichfier	Schloppe	Eichfier Kr. Dt. Krone	Eichfier-Mellentin	61
„	„	„	„	„	„	62
„	„	„	„	Mellentin	„	63
Dt. Krone II	Mk.Friedland	Lüben	Marzdorf	Marzdorf	Tütz Grenzmark	64
„	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	65
„	„	Tütz	Marzdorf	Harmelsdorf	Tütz Grenzmark	66
Dt. Krone I	„	„	Kl. Nakel	„	Harmelsdorf	67
„	„	Lüben	„	„	„	68
Zippnow	Jastrow	Zippnow	Zippnow	Zippnow	Zippnow	69
Jastrow	Dt. Krone	Plietnitz	Jastrow	Plietnitz	Plietnitz	70
Dt. Krone II	„	Klausdorf	Dt. Krone	KlausdorfKr. Dt. Kr.	Klausdorf	71
„	„	Tütz	Tütz	Tütz Grenzmark	Schulzendorf	72
Zippnow	„	Jagdhaus	Zippnow	FreudenfierKr.Dt.Kr.	Dt. Krone	73
Dt. Krone	„	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	„	74
Eichfier	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	75
Zippnow	Dt. Krone	Dt. Krone	Freudenfier	FreudenfierKr.Dt.Kr.	Sagemühl	76
„	„	„	„	„	„	77
Dt. Krone I	„	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke	Seegenf.-Lebehnke	78
Mk.Friedland	Mk.Friedland	Lüben	Kl. Nakel	Appelwerd.Kr.Dt.Kr.	Eckartsberge	79
Dt. Krone I	Dt. Krone	Kappe	Rose	Schönlanke	Stoewen	80
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	81
Jastrow	Dt. Krone	Lebehnke	Lebehnke	Kramske	Plietnitz	82
Schloppe	Schloppe	Zützer	Schloppe	Schloppe	Schloppe	83
„	„	„	„	„	Trebbin	84
Dt. Krone II	Dt. Krone	Klausdorf	Dt. Krone	Klausdorf Kr. Dt. Kr.	Klausdorf	85
Dt. Krone I	„	Gr. Wittenberg	Krumfließ	Gr. Wittenberg	Wittenberg Grenzm.	86
Zippnow	Jastrow	Gr. Zacharin	Rederitz	Gr. Zacharin	Rederitz	87
„	„	„	„	„	„	88
Eichfier	Schloppe	Eichfier	Mellentin	Mellentin Kr. Dt. Kr.	Schönlanke	89
„	„	„	„	„	„	90
Mk.Friedland	Mk.Friedland	KörtnitzKr.Dram-	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	91
Jastrow	Jastrow	Jastrow [burg	Jastrow	Jastrow	Jastrow	92
Dt. Krone I	Dt. Krone	Preußendorf	Mellentin	Harmelsdorf	Tütz Grenzmark	93
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Buchholz-Krum-	94
Dt. Krone II	Mk.Friedland	Lazig	Dt. Krone	Hoffstädt Kr. Dt. Kr.	Hoffstädt [pohl	95

Lfde. Nr.	Ort	Einwohnerzahl nach der Volksz. 1925	Stadt- bezw. Amtsbezirk	Schulverband	Standesamtsbezirk	Landjägerbezirk
96	Harmelsdorf Gem.	263	Kl. Nakel	Harmelsdorf	Kl. Nakel	Harmelsdorf
97	Harmelsdorf Rittergut, zum Gembez. Harmelsdorf gehörig	196	"	"	"	"
98	Hasenberg Gem.	339	Gr. Wittenberg	Hasenberg	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg
99	Haugsdorf Majorat	91	Haugsdorf	Hoffstädt	Dammlaug	Neugolz
100	Henkendorf Gem.	315	Schl. Mk. Friedl.	Henkendorf	Schl. Mk Friedl	Mk. Friedland
101	Henkendorf Gut, z. Gmbz. Henkendorf gh.	66	"	"	"	"
102	Henkendorf, Vorw. v. Rittgt. Schl. Märk. Friedland, z. Gmbez. Henkendorf geh.	12	"	"	"	"
103	Hirschthal Staatsf., i. d. Oberf. Plietnitz	6	Plietnitz	Zechendorf	Plietnitz	Wissulke
104	Hochberg Staatsf., i. d. Oberf. Döberitz	3	Wissulke	Klawitters-	Wissulke	"
105	Hoffstädt Gem. mit Hoffstädtermühle	226	Hoffstädt	Hoffstädt [dorf	Haugsdorf	Dammlang
106	Hoffstädt Rittgt., z. Gmbz. Hoffstädt geh.	211	"	"	"	"
107	Hoppenmühl, Mühlengut, zum Gem.-Bezirk Freudenfier gehörig	34	Schönthal	Freudenfier	Schönthal	Freudenfier
108	Hohenstein Gem.	84	Petznick	Hohenstein	Petznick	Petznick
109	Hohenstein Rittergut., zum Gem.-Bezirk Hohenstein gehörig	97	"	"	"	"
110	Hundefier Staatsf., i. d. Oberf. Döberitz	6	Schönthal	Freudenfier	Schönthal	Freudenfier
111	Jagdhaus Först., i. d. Oberf. Schönthal	3	"	"	"	Bettenhammer
112	Jagdhaus Gem.	383	Briesenitz	Jagdhaus	Briesenitz	"
113	Jägerthal Staatsf., i. d. Oberf. Schönthal	6	Schönthal	Nederitz	Schönthal	Nederitz
114	Jagolitz Gem.	300	Drahnow	Jagolitz	Drahnow	Eichfier
115	Jastrow Bahnhof, z. Stadt Jastrow geh.	137	Jastrow	Jastrow	Jastrow	
116	Joachimsthal, Vorw. v. Rittgt. Hoffstädt, zum Gem.-Bez. Hoffstädt gehörig	25	Hoffstädt	Hoffstädt	Haugsdorf	Neugolz
117	Johannisthal Gt., z. Stadt Dt. Krone geh.	83	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
118	Kappe Gm. m. Junkermühl u. Kleinmühl	282	Krumfließ	Kappe	Krumfließ	Krumfließ
119	Karlsruhe Gem.	210	Preußendorf	Karlsruhe	Preußendorf	Stranz
120	Kalthöfen Gut, z. Gembz. Hasenberg geh.	23	Gr. Wittenberg	Hasenberg	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg
121	Kampberg Gut, zur Gem. Stabitz geh.	37	Neugolz	Stabitz	Neugolz	Neugolz
122	Karlswerk, Vorw. von Rittgt. Hoffstädt, zum Gem.-Bez. Hoffstädt gehörig	7	Hoffstädt	Hoffstädt	Haugsdorf	"
123	Kattun Gem.	279	Krumfließ	Kattun	Krumfließ	Gr. Wittenberg
124	Adl. Kattun Rittgt., z. Gmbz. Kattun gh.	141	"	"	"	"
125	Kegelshöh Gut, z. Gembez. Kattun geh.	79	"	Krumfließ	"	"
126	Kegelsmühl Gem.	201	"	Kappe	"	Krumfließ
127	Keßburg Gem.	123	Neugolz	Keßburg	Neugolz	Neugolz
128	Keßburg Rittgt., z. Gmbz. Keßburg geh.	242	"	"	"	"
129	Klappstein Rittgt., z. Gembz. Kattun geh.	83	Gr. Wittenberg	Kattun	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg
130	Klausdorf Gem. ⎫ zum Gem.-Bez.	314	Lüben	Klausdorf	Lüben	Klausdorf
131	Klausdorf Rittgt. ⎭ Klausdorf geh.	245	"	"	"	"
132	Klausdorferhammer, z. Gembz. Klaus-	146	"	"	"	"
133	Klawittersdorf Gem. [dorf gehörig	193	Wissulke	Klawittersdorf	Wissulke	Wissulke
134	Kleinmühle Gut, zum Gembez. Prell-	21	Zützer	Prellwitz	Zützer	Zützer
135	Klein Nakel Gem. [witz gehörig	364	Kl. Nakel	Kl. Nakel	Kl. Nakel	Harmelsdorf
136	Klein Nakel Rittgt., z. Gmbz. Kl. Nakel gh.	273	"	"	"	"
137	Klein Wittenberg Gem.	328	Gr. Wittenberg	Kl. Wittenberg	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg
138	Klotzow Forsth., z. Stadt Dt. Krone geh.	4	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
139	Knakendorf Gem.	538	Schulenberg	Knakendorf	Tütz	Tütz II
140	Königsgnade Gem.	338	Marzdorf	Königsgnade	Marzdorf	Brunk
141	Königsthal Gut, z. Stadt Schloppe geh.	3	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe
142	Koschütz Wohnplatz, zum Gem.-Bezirk Schneidemühlerhammer gehörig	676	Kramske	Koschütz	Koschütz	Staatl. Polizei Schneidemühl (Lebehnke)
143	Kotzenberg, Vorw. v. Rittgt. Wallbruch, zum Gem.-Bez. Machlin gehörig	8	Brotzen	Machlin	Brotzen	Brotzen
144	Kramske Gem.	457	Kramske	Kramske	Kramske	Kramske
145	Kramske Försterei, i. d. Oberf. Plietnitz	11	Plietnitz	"	Plietnitz	"
146	Kronerfier Staatsf., i. d. Oberf. Döberitz	5	Schönthal	Klausdorf	Schönthal	Klausdorf
147	Krumfließ Gem.	445	Krumfließ	Krumfließ	Krumfließ	Krumfließ

Desinfektionsbezirk	Amtsgerichtsbezirk	Kirchspiel evangelisch	Kirchspiel katholisch	Postbestellbezirk	Bahnstation	Lfde. Nr.
Dt. Krone I	Dt. Krone	Tütz	Kl. Nakel	Harmelsdorf	Harmelsdorf	96
"	"	"	"	"	"	97
"	Schneidemühl	Gr. Wittenberg	Krumfließ	Schneidemühl	Hasenberg	98
Dt. Krone II	Dt. Krone	Dammlang	Klausdorf	Hoffstädt Kr. Dt. Kr.	Hoffstädt	99
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	100
"	"	"	"	"	"	101
"	"	"	"	"	"	102
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Freudenfier Kr. Dt. Kr.	Plietnitz	103
Dt. Krone I	Dt. Krone	Dt. Krone	Freudenfier	"	Wissulke	104
Dt. Krone II	"	Neugolz	Dt. Krone	Hoffstädt Kr. Dt. Kr.	Hoffstädt	105
"	"	"	"	"	"	106
Zippnow	"	"	Freudenfier	Freudenfier Kr. Dt. Kr.	Sagemühl	107
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Lüben	Kl. Nakel	Hohenstein	Eckartsberge	108
"	"	"	"	"	"	109
Zippnow	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Freudenfier Kr. Dt. Kr.	Sagemühl	110
"	"	"	"	"	Briesenitz	111
"	Jastrow	Zamborst Kr. Neu-	Zippnow	"	Briesenitz	112
"	"	Rederitz [stettin	Rederitz	Rederitz	Rederitz	113
Eichfier	Schloppe	Eichfier	Schloppe	Schloppe	Schloppe	114
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	115
Dt. Krone II	Dt. Krone	Hoffstädt	Dt. Krone	Hoffstädt Kr. Dt. Kr.	Hoffstädt	116
Dt. Krone I	"	Dt. Krone	"	Dt. Krone	Dt. Krone	117
"	"	Gr. Wittenberg	Krumfließ	Schönlanke	Stoewen	118
"	"	Dt. Krone	Dyck	Arnsfelde Kr. Dt. Kr.	Arnsfelde	119
"	Schneidemühl	Gr. Wittenberg	Schneidemühl	Schneidemühl	Stoewen	120
Dt. Krone II	Dt. Krone	Neugolz	Freudenfier	Freudenfier Kr. Dt. Kr.	Keßburg	121
"	"	Hoffstädt	Dt. Krone	Hoffstädt Kr. Dt. Kr.	Hoffstädt	122
Dt. Krone I	Schneidemühl	Gr. Wittenberg	Schneidemühl	Stöwen Netzekreis	Stoewen	123
"	"	"	"	"	"	124
"	"	"	"	"	"	125
"	Dt. Krone	Kappe	Krumfließ	"	"	126
Dt. Krone II	"	Neugolz	Dt. Krone	Keßburg Kr. Dt. Krone	Keßburg	127
"	"	"	"	"	"	128
Dt. Krone I	Schneidemühl	Gr. Wittenberg	Schneidemühl	Stöwen	Stoewen-Hasenberg	129
Dt. Krone II	Dt. Krone	Neugolz	Dt. Krone	Klausdorf Kr. Dt. Kr.	Klausdorf	130
"	"	"	"	"	"	131
"	"	"	"	"	"	132
Dt. Krone I	"	Dt. Krone	Freudenfier	Freudenfier-Wissulke	Sagemühl	133
Schloppe	Schloppe	Zützer	Schloppe	Schloppe	Prellwitz	134
Dt. Krone I	Dt. Krone	Lüben	Kl. Nakel	Harmelsdorf	Harmelsdorf	135
"	"	"	"	"	"	136
"	"	Gr. Wittenberg	Krumfließ	Gr. Wittenberg	Wittenberg Grenzm.	137
"	"	Dt. Krone	Dt. Krone	Stranz	Stranz	138
Dt. Krone II	"	Tütz	Knakendorf	Marzdorf	Tütz Grenzmark	139
"	Mk. Friedland	"	Marzdorf	"	"	140
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	141
Jastrow	Schneidemühl	Schneidemühl	Schneidemühl	Koschütz (Schneidemühl 2 Land)	Schneidemühl	142
Zippnow	Jastrow	Machlin	Tempelburg, Kreis	Machlin Bezirk Köslin	Wallbruch	143
Jastrow	Dt. Krone	Lebehnke	Jastrow [Neustettin	Kramske	Plietnitz	144
"	"	"	Lebehnke	"	"	145
Zippnow	"	Klausdorf	Dt. Krone	Klausdorf Kr. Dt. Kr.	Klausdorf	146
Dt. Krone I	"	Gr. Wittenberg	Krumfließ	Gr. Wittenberg	Wittenberg	147

Lfde. Nr.	Ort	Einwohnerzahl nach der Volksz. 1925	Stadt- bezw. Amtsbezirk	Schulverband	Standesamtsbezirk	Landjägerbezirk
148	Krumfließerhütte Gt., z. Gmbz. Kappe gh.	83	Krumfließ	Kappe	Krumfließ	Krumfließ
149	Krumpohl Adl. Gut	67	Schloppe	Buchholz	Schloppe	Schloppe
150	Krumpohl Staatsf., i. d. Oberf. Schloppe	6	"	"	"	"
151	Küddowbrück Frsth., z. Stadt Jastrow gh.	11	Jastrow	Jastrow	Jastrow	
152	Kupferhammer Mühlengut, zur Stadt Märk. Friedland gehörig	21	Mk. Friedland	Mk. Friedland	Mk. Friedland	Mk. Friedland
153	Langhof Rittergut mit Langhof Dorf, zum Gem.-Bez. Latzig gehörig	121	Petznick	Latzig	Petznick	Petznick
154	Laukermühle Mühle, zum Gem.-Bez. Petznick gehörig	2	"	Petznick	"	"
155	Lafferre, Vorw. von Rittergut Lüben, zum Gem.-Bez. Lüben gehörig	71	Lüben	Lüben	Lüben	Klausdorf
156	Latzig Gem. mit Vorw. Latzig	224	Petznick	Latzig	Petznick	Petznick
157	Lebehnke Gut, zum Gmbz. Lebehnke geh.	110	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke
158	Lebehnke Gem.	1178	"	"	"	"
159	Lebehnke Bhnh., z. Gmbz. Lebehnke geh.	48	"	"	"	"
160	Lindenwerder Gut, z. Stadt Jastrow geh.	51	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Bettenhammer
161	Lubshof Gut, z. Gembz. Lubsdorf geh.	23	Marzdorf	Lubsdorf	Marzdorf	Tütz II
162	Lubsdorf Gem.	433	"	"	"	"
163	Ludwigshorst Gut, zum Gembz. Hohenstein gehörig	132	Petznick	Hohenstein	Petznick	Petznick
164	Ludwigsthal Gut, z. Gembz. Harmelsdorf gehörig	121	Kl. Nakel	Harmelsdorf	Kl. Nakel	Harmelsdorf
165	Lüben Rittgt., zum Gembez. Lüben geh.	232	Lüben	Lüben	Lüben	Klausdorf
166	Lüben Gem.	311	"	"	"	"
167	Machlin Gem.	330	Brotzen	Machlin	Brotzen	Brotzen
168	Margaretenhof Gt., z. Stadt Jastrow gh.	64	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Bettenhammer
169	Marienbrück Etbl., zum Gembz. Jagdhaus gehörig	40	Briesenitz	Jagdhaus	Briesenitz	"
170	Marienbrück, Staatsf. i. d. Oberförsterei Schönthal	5	Schönthal	Jastrow	Schönthal	"
171	Marienfelde Gut, z. Gmbz. Schrotz geh.	14	Schrotz	Schrotz	Schrotz	Schrotz
172	Marienhof Gut, zum Gmbz. Petznick gh.	125	Petznick	Petznick	Petznick	Petznick
173	Marienhof Gut, z. Gmbz. Alt Lobitz geh.	34	Schl. Mk. Friedl.	Alt Lobitz	Schl. Mk. Friedl.	Mk. Friedland
174	Marienfee Gut, z. Stadt Dt. Krone geh.	83	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
175	Marienthal, Vorw. von Schulenberg, z. Gembz. Knakendorf gehörig	50	Schulenberg	Knakendorf	Tütz	Tütz II
176	Marquardshof Gt, z. Gmbz. Rederitz gh.	69	Rederitz	Rederitz	Rederitz	Rederitz
177	Marquardsthal, Gut, zum Gem.-Bez.	55	Petznick	Hohenstein	Petznick	Dammlang
178	Marthe Gem. [Hohenstein gehörig	329	Schloß Tütz	Marthe	Tütz	Tütz I
179	Marzdorf Gem.	301	Marzdorf	Marzdorf	Marzdorf	Brunk
180	Marzdorf Rittgt., z. Gembz. Marzdorf gh.	334	"	"	"	"
181	Marthenberg Först., in der Oberf. Tütz	5	Schloß Tütz	Marthe	Tütz	Tütz I
182	Mehlgast Gem.	212	"	Mehlgast	"	Mellentin
183	Mehlgast Staatl. Domäne, z. Gembez. Mehlgast gehörig	150	"	"	"	"
184	Mellentin Gem.	553	Mellentin	Mellentin	Mellentin	"
185	Milkow Rittgt., z. Gembz. Brotzen geh.	151	Brotzen	Brotzen	Brotzen	Brotzen
186	Mittelfurth Frsth., z. Stadt Dt. Krone geh.	8	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
187	Moritzberg Vorw., z. Gmbz. Stabitz geh.	27	Neugolz	Stabitz	Neugolz	Neugolz
188	Moritzhof Frsth., z. Stadt Dt. Krone geh.	5	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
189	Mühlheide Staatsf. m. Waldarbeitergeh. Jagolitz Abb., in der Oberf. Rohrwiese	15	Dolfusbruch	Buchholz	Schloppe	Mellentin
190	Neu Freudenfier Gut, zum Gem.-Bez.	43	Schönthal	Freudenfier	Schönthal	Freudenfier
191	Neugolz Gem. [Freudenfier gehörig	362	Neugolz	Neugolz	Neugolz	Neugolz
192	Neugolz Vorw. z. Gembz. Neugolz geh.	57	Lüben	"	"	"
193	Neuhof Gem.	146	Rose	Riege	Rose	Rose
194	Neuhof Gut, z. Gembez. Neuhof geh.	145	"	"	"	"
195	Neukrug Etbl., zum Forstgutsbez. Rohrwiese gehörig	28	Dolfusbruch	Dyck	Mellentin	Mellentin
196	Neu Lebehnke Gem.	145	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke

Desinfektionsbezirk	Amtsgerichtsbezirk	Kirchspiel evangelisch	Kirchspiel katholisch	Postbestellbeztrk	Bahnstation	Lfde. Nr.
Dt. Krone I	Dt. Krone	Gr. Wittenberg	Krumfließ	Schönlanke	Stöwen	148
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Buchholz-	149
„	„	„	„	„	Krumpohl	150
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	151
Mk.Friedland	Mk.Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	152
„	„	Latzig	Marzdorf	Appelwerd.Kr.Dt.Kr.	„	153
„	„	Petznick	„	„	Eckartsberge	154
Dt. Krone II	Dt. Krone	Lüben	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	155
„	Mk.Friedland	Latzig	Marzdorf	Appelwerd.Kr.Dt.Kr.	Eckartsberge	156
Dt. Krone I	Dt. Krone	Lebehnke	Lebehnke	LebehnkeKr.Dt.Krone	Lebehnke	157
„	„	„	„	„	„	158
„	„	„	„	„	„	159
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	160
Dt. Krone II	Dt. Krone	Tütz	Marzdorf	Marzdorf	Tütz Grenzmark	161
„	„	„	„	„	„	162
Mk.Friedland	Mk.Friedland	Lüben	Kl. Nakel	Hohenstein	Eckartsberge	163
Dt. Krone II	Dt. Krone	Tütz	„	Harmelsdorf	Harmelsdorf	164
„	„	Lüben	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	165
„	„	„	„	Lüben	„	166
Zippnow	Jastrow	Brotzen	Rederitz	MachlinBezirkKöslin	Milkow	167
Jastrow	„	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	168
Zippnow	„	Zamborst Kreis Neustettin	„	„	Briesenitz	169
„	„	Jastrow	„	„	Jastrow	170
Dt. Krone I	Dt. Krone	Rosenfelde	Schrotz	Schrotz	Schrotz	171
Mk.Friedland	Mk.Friedland	Lüben	Marzdorf	Appelwerd.Kr.Dt.Kr.	Eckartsberge	172
„	„	Alt Körtnitz Kreis	„	Märk. Friedland	Märk. Friedland	173
Dt. Krone I	Dt. Krone	Dt Krone [Dramburg	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	174
Dt. Krone II	„	Tütz	Tütz	Marzdorf	Tütz Grenzmark	175
Zippnow	Jastrow	Zippnow	Rederitz	Rederitz	Rederitz	176
Mk.Friedland	Mk.Friedland	Lüben	Kl. Nakel	Appelwerd.Kr.Dt.Kr.	Eckartsberge	177
Dt. Krone II	Dt. Krone	Tütz	Tütz	Tütz Grenzmark	Tütz Grenzmark	178
„	Mk.Friedland	„	Marzdorf	Marzdorf	„	179
„	„	„	„	„	„	180
„	„	„	Tütz	Tütz Grenzmark	„	181
Eichfier	Schloppe	„	„	Mellentin	Mellentin-Eichfier	182
„	„	„	„	„	„	183
„	„	Eichfier	Mellentin	„	„	184
Zippnow	Jastrow	Brotzen	Zippnow	Brotzen	Milkow	185
Dt. Krone II	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	186
„	„	Neugolz	Freudenfier	Neugolz	Keßburg	187
„	„	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	188
Eichfier	Schloppe	Buchholz	Schloppe	Schloppe	Schönlanke	189
Zippnow	Dt. Krone	Dt. Krone	Freudenfier	FreudenfierKr.Dt.Kr.	Sagemühl	190
Dt. Krone II	„	Neugolz	Dt. Krone	Neugolz	Keßburg	191
„	„	„	„	„	„	192
Dt. Krone I	„	Gr. Wittenberg	Rose	Rosenfelde Kr. Dt.Kr.	Wittenberg Grenzm	193
„	„	„	„	„	„	194
Eichfier	Schloppe	Eichfier	Mellentin	Harmelsdorf	Schönlanke	195
Dt. Krone I	Dt. Krone	Lebehnke	Lebehnke	LebehnkeKr.Dt.Krone	Lebehnke	196

Lfde. Nr.	Ort	Einwohnerzahl nach der Volksz. 1925	Stadt- bezw. Amtsbezirk	Schulverband	Standesamtsbezirk	Landjägerbezirk
197	Neumühl Mhlgt., z. Gmbz. Wittkow geh.	36	Schrotz	Wittkow	Schrotz	Wissulke
198	Neumühl Staatsförst., in der Oberf. Tütz	7	Schloppe	Marthe	Schloppe	Tütz I
199	Neupreußendorf Rittergut m. Bahnhof zum Gembz. Preußendorf gehörig	126	Preußendorf	Preußendorf	Preußendorf	Harmelsdorf
200	Neuprochnow, z. Gmbz. Prochnow geh.	107	Marzdorf	Prochnow	Marzdorf	Brunk
201	Neuprochnow Vorwerk, zum Gembez. Prochnow gehörig	28	"	"	"	"
202	Neu Riege Frsth., z. Gembz. Neugolz geh.	4	Lüben	Neugolz	Neugolz	Neugolz
203	Neu Zippnow Gem.	180	Rederitz	Neu Zippnow	Rederitz	Rederitz
204	Niederhof, Vorw. von Rittgt. Wallbruch, zum Gembez. Machlin gehörig	25	Brotzen	Machlin	Brotzen	Brotzen
205	Nierosen Wohnplatz, z. Gembez. Henkendorf gehörig	23	Schl. Mk. Friedl.	Henkendorf	Schl. Mk. Friedl.	Mk. Friedland
206	Nierosen Gut, zur Stadt Märk. Friedland gehörig	68	"	"	"	"
207	Paulshof, zum Gembez. Karlsruhe geh.	54	Preußendorf	Karlsruhe	Preußendorf	Rosenfelde
208	Petznick Gem.	211	Petznick	Petznick	Petznick	Petznick
209	Petznick Gut, zum Gembez. Petznick geh.	141	"	"	"	"
210	Philippshof Gt., z. Gmbz. Breitensteingh.	52	Rosenfelde	Breitenstein	Rosenfelde	Stranz
211	Pilow, Vorw. von Rittergut Kl. Nakel, zum Gembez. Kl. Nakel gehörig	56	Kl. Nakel	Lüben	Kl. Nakel	Harmelsdorf
212	Pilowbrück Abbau, z. Gmbz. Klausdorf	59	Lüben	"	Lüben	Klausdorf
213	Plietnitz Gem. [gehörig	373	Plietnitz	Plietnitz	Plietnitz	Betkenhammer
214	Plietnitz Oberförsterei mit Bahnhof	84	"	"	"	"
215	Plietnitz Abbau Waldarbeitergehöft	4	"	"	"	"
216	Plötzenfließ, Staatl. Först. i. d. Oberf. Tütz	7	Schloppe	Gollin	Schloppe	Schloppe
217	Plötzmin Gem.	166	Kramske	Plötzmin	Kramske	Kramske
218	Prellwitz Gem.	251	Zützer	Prellwitz	Zützer	Zützer
219	Prellwitz Gut, z. Gembz. Prellwitz geh.	106	"	"	"	"
220	Prochnow Gem. (von Altprochnow und (Neuprochnow gebildet	—	Marzdorf	Prochnow	Marzdorf	Brunk
221	Propsteivorwerk, z. Stadt Dt. Krone geh.	66	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	—
222	Preußendorf Gem.	87	Preußendorf	Preußendorf	Preußendorf	Harmelsdorf
223	Preußendorf Rittergut, zum Gembez. Preußendorf gehörig	165	"	"	"	"
224	Quast Vorwerk, zu Schloß Tütz gehörig	36	Schloß Tütz	Marthe	Tütz "	Tütz I
225	Quiram Gem.	433	Rosenfelde	Quiram	Rosenfelde	Stranz
226	Quiram Rittgt., z. Gmbz. Quiram geh.	90	"	"	"	"
227	Rederitz Gem.	1231	Rederitz	Rederitz	Rederitz	Rederitz
228	Rederitz Staatsförsterei, zum Forstgutsbezirk Schönthal gehörig	6	Schönthal	Neu Zippnow	Schönthal	"
229	Rehberg, Vorw. v. Rittergut Kl. Nakel, zum Gembez. Kl. Nakel gehörig	2	Kl. Nakel	Lüben	Kl. Nakel	Harmelsdorf
230	Riege Gem.	407	Rose	Riege	Rose	Rose
231	Riegenhof Gut, z. Gembz. Zippnow geh.	36	Zippnow	Zippnow	Zippnow	Zippnow
232	Rohrwiese, Staatliche Oberförsterei mit Waldarbeitergeh. Mellentin Abbau	47	Dolfusbruch	Eichfier	Eichfier	Eichfier
233	Rose Gem.	1086	Rose	Rose	Rose	Rose
234	Rose Adl. Ritgt., zum Gmbz. Rose geh.	98	"	"	"	"
235	Rosenfelde Gem. [gehörig	902	Rosenfelde	Rosenfelde	Rosenfelde	Rosenfelde
236	Rosenfelde Rittgt., z. Gmbz. Rosenfelde	136	"	"	"	"
237	Rosenfier, Vorw. v. Rittergut Adl. Rose, zum Gembz. Rose gehörig	10	Rose	Rose	Rose	Rose
238	Rosengut Gut, z. Gembez. Rose gehörig	53	"	"	"	"
239	Rosenthal Gut, z. Gmbz. Wittkow geh.	115	Schrotz	Wittkow	Schrotz	Schrotz
240	Rudolfshof Forsth., z. Gmbz. Dyck geh.	4	Preußendorf	Preußendorf	Preußendorf	Stranz
241	Ruschendorf Gem.	386	Stibbe	Ruschendorf	Stibbe	Mellentin
242	Sagemühl Gem.	325	Wissulke	Sagemühl	Wissulke	Freudenfier
243	Sagemühler Fichten Forsthaus, zur Stadt Dt. Krone gehörig	5	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	—

Desinfektionsbezirk	Amtsgerichtsbezirk	Kirchspiel evangelisch	Kirchspiel katholisch	Postbestellbezirk	Bahnstation	Lfde. Nr.
Dt. Krone I	Dt. Krone	Dt. Krone	Schrotz	Dt. Krone	Breitenstein	197
Eichfier	"	Schloppe	Schloppe	Tütz Grenzmark	Schloppe	198
Dt. Krone I	"	Tütz	Kl. Nakel	Harmelsdorf	Neupreußendorf	199
Dt. Krone II	Mk. Friedland	Lüben	Marzdorf	Marzdorf	Tütz Grenzmark	200
"	"	"	"	"	"	201
"	Dt. Krone	Neugolz	Dt. Krone	Neugolz	Klausdorf	202
Zippnow	Jastrow	Zippnow	Zippnow	Zippnow	Zippnow	203
"	"	Machlin	Tempelburg Kreis Neustettin	Machlin Bezirk Köslin	Wallbruch	204
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	205
"	"	"	"	"	"	206
Dt. Krone I	Dt. Krone	Dt. Krone	Kl. Nakel	Dyck Kreis Dt. Krone	Arnsfelde	207
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Lüben	Marzdorf	Appelwerd. Kr. Dt. Kr.	Ebartsberge	208
"	"	"	"	"	"	209
Dt. Krone I	Dt. Krone	Rosenfelde	Dt. Krone	Dt. Krone	Breitenstein	210
Dt. Krone II	"	Lüben	Kl. Nakel	"	Harmelsdorf	211
"	"	Klausdorf	Dt. Krone	"	Klausdorf	212
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Plietnitz	Plietnitz	213
"	"	"	"	"	"	214
"	"	Lebehnke	Lebehnke	Kramske	"	215
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Grüneberg Kr. Arns-	Schloppe	216
Jastrow	Jastrow	Tarnowke Kr. Flatow	Lebehnke	Kramske [walde	Plietnitz	217
Schloppe	Schloppe	Zützer	Schloppe	Schloppe	Prellwitz	218
"	"	"	"	"	"	219
Dt. Krone II	Mk. Friedland	Lüben	Marzdorf	Marzdorf	Tütz Grenzmark	220
Dt. Krone I	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	221
"	"	Tütz	Kl. Nakel	Harmelsdorf	Harmelsdorf	222
"	"	"	"	"	"	223
"	"	Schloppe	Schloppe	Tütz Grenzmark	Tütz Grenzmark	224
"	"	Rosenfelde	Dt. Krone	Quiram Kr. Dt. Krone	Quiram	225
"	"	"	"	"	"	226
Zippnow	Jastrow	Zippnow	Rederitz	Rederitz	Rederitz	227
"	"	"	"	Zippnow Kr. Dt. Kr.	"	228
Dt. Krone I	Dt. Krone	Lüben	Kl. Nakel	Dt. Krone	Harmelsdorf	229
"	"	Gr. Wittenberg	Rose	Rose Kreis Dt. Krone	Wittenberg	230
Zippnow	Jastrow	Zippnow	Zippnow	Zippnow Kr. Dt. Kr.	Zippnow	231
Eichfier	Schloppe	Eichfier	Mellentin	Niekosken	Ruschendorf	232
Dt. Krone I	Dt. Krone	Gr. Wittenberg	Rose	Rose Kreis Dt. Krone	Wittenberg-	233
"	"	"	"	"	Arnsfelde	234
"	"	Rosenfelde	Schrotz	Rosenfelde Kr. Dt. Kr.	Schrotz	235
"	"	"	"	"	"	236
"	"	Gr. Wittenberg	Rose	Rose Kreis Dt. Krone	Schönlanke	237
"	"	"	"	"	Wittenberg Grenzm.	238
"	"	Dt. Krone	Schrotz	Lebehnke Kr. Dt. Krone	Schrotz	239
"	"	Rosenfelde	Kl. Nakel	Dyck Kreis Dt. Krone	Dyck	240
Eichfier	Schloppe	Tütz	Mellentin	Mellentin	Ruschendorf	241
Dt. Krone I	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Sagemühl	242
"	"	"	"	"	Dt. Krone	243

lfde. Nr.	Ort	Einwohnerzahl nach der Volksz. 1925	Stadt- bezw. Amtsbezirk	Schulverband	Standesamtsbezirk	Landjägerbezirk
244	Salm Gem.	75	Salm	Salm	Salm	Schloppe
245	Salm Domäne	72	"	"	"	"
246	Salmerhütte, Vorw. v. Domäne Salm	16	"	"	"	"
247	Salmertheerofen, Vrw.v.Domäne Salm	23	"	"	"	"
248	Sandkrug Staatsförsterei und Hilfsförstergehöft, in d. Oberförst. Plietnitz	9	Schönthal	Freudenfier	Schönthal	Freudenfier
249	Schäferei, Vorw. v. Ritgt. Schloß Märk. Friedland, z. Stadt Mk. Friedland gh.	64	Schl.Mk.Friedl.	Mk.Friedland	Schl. Mk. Friedl.	Mk.Friedland
250	Schäferei, Vorw. von Rittergut Lüben, zum Gembz. Lüben gehörig	4	Lüben	Lüben	Lüben	Klausdorf
251	Schloß Märk. Friedland Rittergut, zur Stadt Märk. Friedland gehörig	67	Schl.Mk.Friedl.	Mk.Friedland	Schl. Mk. Friedl.	—
252	Schloß Tütz Gut	120	Schloß Tütz	Tütz	Tütz	Tütz I
253	Schloßmühl Mühlengut, zum Gembez. Klausdorf gehörig	59	Lüben	Dt. Krone	Lüben	Klausdorf
254	Schloßmühle, Vorw.v.Ritgt.Schl.Märk. Friedland, z. Stadt Mk.Friedland gh.	21	Schl.Mk.Friedl.	Mk.Friedland	Schl. Mk. Friedl.	Mk. Friedland
255	Schloßniedermühle, Mühlengut, zum Gembz. Klausdorf gehörig	55	Lüben	Dt. Krone	Lüben	Klausdorf
256	Schneidemühlerhammer Gem.	179	Kramske	Koschütz	Koschütz	Staatl. Polizei Schneidemühl (Lebehnke)
257	Schöneiche Gut, z. Gmbz. Zippnow geh.	29	Zippnow	Zippnow	Zippnow	Zippnow
258	Schönhölzig Staatsförsterei, zum Forstgutsbezirk Thurbruch gehörig	44	Thurbruch	Machlin	Brotzen	Brotzen
259	Schönow Gem.	251	Zützer	Schönow	Zützer	Zützer
260	Abbau Schönow Waldarbeitergehöft, in der Oberförsterei Schloppe	14	"	"	"	"
261	Schönthal Oberförsterei	34	Schönthal	Freudenfier	Schönthal	Freudenfier
262	Schönwalde Gut, z. Stadt Jastrow geh.	56	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Bettenhammer
263	Schrotz Gem. mit Bahnhof	1031	Schrotz	Schrotz	Schrotz	Schrotz
264	Schrotz Rittergut, z. Gmbz. Schrotz geh.	204	"	"	"	"
265	Schulenb rg Gut, z. Gembez. Knakendorf gehörig	142	Schulenberg	Knakendorf	Tütz	Tütz II
266	Schulzendorf Gem.	529	"	Schulzendorf	"	"
267	Schulzendorf Försterei, in der Oberförsterei Tütz	6	Schloß Tütz	"	"	"
268	Schützenvorwerk, z. Stadt Dt. Krone geh.	4	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
269	Schutzwald Whnpl., z. Stadt Schloppe gh.	—	Stadt Schloppe	Schloppe	Schloppe	—
270	Schutzwald Sägw., z. Stadt Schloppe gh.	9	Schloppe	"	"	
271	Schwanenfeld, Vorw. von Schulenberg, zum Gembz. Knakendorf gehörig	9	Schulenberg	Knakendorf	Tütz	Tütz II
272	Seegenfelde Gem.	221	Lebehnke	Seegenfelde	Lebehnke	Wissulke
273	Seegenfelde Rittergut, zum Gembez. Seegenfelde gehörig	155	"	"	"	"
274	Seemühle Mhlgt., z. Stadt Jastrow geh.	13	Jastrow	Jastrow	Jastrow	
275	Sophienau, z. Gembez. Dammlang geh.	14	Haugsdorf	Dammlang	Haugsdorf	Dammlang
276	Springberg Gem.	427	Lebehnke	Springberg	Lebehnke	Lebehnke
277	Springberg Staatsförst., in der Oberförsterei Döberitz	10	Lebehnker Forst	Lebehnke	"	"
278	Stabitz Gem.	303	Neugolz	Stabitz	Neugolz	Neugolz
279	Stadtgut Dt. Krone	35	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	—
280	Stadtmühl Mhlgt., z. Stadt Dt. Krone gh.	17	"	"	"	—
281	Steinberg Gut, z. Gembz. Machlin geh.	68	Brotzen	Machlin	Brotzen	Brotzen
282	Stibbe Gem., [zum Gembz. Stibbe geh.	270	Stibbe	Stibbe	Stibbe	Tütz I
283	Stibbe Ritgt. mit Vorw. Neu Strahlenberg	160	"	"	"	"
284	Stöwen Halteft., zum Gembz. Kattun gh.	11	Krumfließ	Kattun	Krumfließ	Gr. Wittenberg
285	Strahlenberg Gem.	298	Stibbe	Strahlenberg	Stibbe	Tütz I
286	Stranz Gem. mit Bahnhof	451	Preußendorf	Stranz	Preußendorf	Stranz
287	Stranz Rittergut, z. Gmbz. Stranz geh.	253	"	"	"	"
288	Tannenhof Gut, z. Stadt Mk. Friedland	19	Mk. Friedland	Mk. Friedland	Mk. Friedland	Mk. Friedland
289	Theerofen Gem. [gehörig	371	Plietnitz	Bettenhammer	Plietnitz	Bettenhammer

Desinfektionsbezirk	Amtsgerichtsbezirk	Kirchspiel evangelisch	Kirchspiel katholisch	Postbestellbezirk	Bahnstation	Lfde. Nr.
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	244
"	"	"	"	"	"	245
"	"	"	"	"	"	246
"	"	"	"	Grüneberg Kr. Arnswalde	"	247
Zippnow	Dt. Krone	Dt. Krone	Freudenfier	Freudenfier Kr. Dt. Kr.	Sagemühl	248
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	249
Dt. Krone II	Dt. Krone	Lüben	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	250
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	251
Dt. Krone I	Dt. Krone	Tütz	Tütz	Tütz Grenzmark	Tütz Grenzmark	252
"	"	Neugolz	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	253
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	254
Dt. Krone II	Dt. Krone	Klausdorf	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	255
Jastrow	Schneidemühl	Schneidemühl	Schneidemühl	Koschütz (Schneidemühl 2 Land)	Schneidemühl	256
Zippnow	Jastrow	Zippnow	Zippnow	Zippnow Kr. Dt. Kr.	Zippnow	257
"	"	Machlin	Rederitz	Hoffstädt Kr. Dt. Krone	Wallbruch	258
Schloppe	Schloppe	Zützer	Schloppe	Schloppe	Schloppe	259
"	"	"	"	"	"	260
Dt. Krone	Dt. Krone	Freudenfier	Freudenfier	Freudenfier Kr. Dt. Kr.	Sagemühl	261
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	262
Dt. Krone I	Dt. Krone	Rosenfelde	Schrotz	Schrotz	Schrotz	263
"	"	"	"	"	"	264
Dt. Krone II	"	Tütz	Knakendorf	Tütz (Bahnhof)	Tütz Grenzmark	265
"	"	"	"	Grenzmark	Schulzendorf	266
"	"	"	"	"	"	267
"	"	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	268
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	269
"	"	"	"	"	"	270
Dt. Krone II	Dt. Krone	Tütz	Tütz	Tütz (Bhf.) Grenzmark	Tütz Grenzmark	271
Dt. Krone I	"	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke Kr. Dt. Krone	Seegenf.-Lebehnke	272
"	"	"	"	"	"	273
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Küddowbrück	274
Dt. Krone II	Dt. Krone	Dammlang	Dt. Krone	Hoffstädt Kr. Dt. Kr.	Eckartsberge	275
Dt. Krone I	"	Lebehnke	Krumfließ	Schneidemühl	Wittenbrg.-Schneidemühl	276
"	"	"	"	"	Lebehnke	277
Dt. Krone II	"	Neugolz	Freudenfier	Freudenfier Kr. Dt. Kr.	Sagemühl-Rederitz	278
"	"	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	279
"	"	"	"	"	"	280
Zippnow	Jastrow	Machlin	Tempelburg, Kreis	Machlin Bezirk Köslin	Milkow	281
Dt. Krone II	Dt. Krone	Tütz	Mellentin [Neustettin	Tütz	Tütz Grenzmark	282
"	"	"	"	Tütz (Bhf.) Grenzmark	"	283
Dt. Krone I	"	Gr. Wittenberg	Schneidemühl	Stöwen Netzekreis	Stöwen	284
Dt. Krone II	"	Tütz	Mellentin	Tütz Grenzmark	Tütz Grenzmark	285
Dt. Krone I	"	Dt. Krone	Kl. Nakel	Stranz	Stranz	286
"	"	"	"	"	"	287
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	288
Jastrow	Jastrow	Zamborst	Jastrow	Betkenhammer Kr. Dt. Kr.	Betkenhammer	289

Lfde. Nr.	Ort	Einwohnerzahl nach der Volksz. 1925	Stadt- bezw. Amtsbezirk	Schulverband	Standesamtsbezirk	Landjägerbezirk
290	Theerofen Staatsf. u. Waldarbeitergeh. in der Oberförsterei Plietnitz	17	Plietnitz	Betkenhammer	Plietnitz	Betkenhammer
291	Thurbruch Försterei m. Bhf. u. Heidhof	23	Thurbruch	Gr. Zacharin	Rederitz	Brotzen
292	Tiefenort Kolonie, zur Stadt Jastrow geh.	184	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Betkenhammer
293	Trebbin Gem.	429	Drahnow	Trebbin	Drahnow	Schloppe
294	Tütz Bahnhof, zur Stadt Tütz gehörig	34	Tütz	Tütz	Tütz	Tütz I
295	Ulrichsfelde Gut, z. Gmbz. Schrotz geh.	69	Schrotz	Schrotz	Schrotz	Schrotz
296	Wachholzthal Vrw., i. d. Oberf. Schloppe	30	Schloppe	Zützer	Zützer	Zützer
297	Wallbruch Rittgt., z. Gmbz. Machlin geh.	164	Brotzen	Machlin	Brotzen	Brotzen
298	Wassergrund Gut, z. Gmbz. Brotzen geh.	141	"	Brotzen	"	"
299	Westfalenhof Gut, z. Gmbz. Rederitz geh.	67	Rederitz	Rederitz	Rederitz	Zippnow
300	Werthsburg Gut, z Stadt Schlopp geh.	66	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe
301	Wildeck Gut, zum Gembez. Schrotz geh.	99	Schrotz	Schrotz	Schrotz	Schrotz
302	Wilhelmsfelde Gut, zur Stadt Märk. Friedland gehörig	18	Mk. Friedland	Mk. Friedland	Mk. Friedland	Mk. Friedland
303	Wilhelmsmühle Gut, zur Stadt Märk. Friedland gehörig	25	"	"	Schl. Mk. Friedl	"
304	Wilhelmshorst Gt., z. Stadt Dt. Krone gh.	66	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	
305	Wilhelmshof Gut, z. Gmbz. Zadow geh.	163	Schl. Mk. Friedl.	Zadow	Schl. Mk. Friedl.	"
306	Wissulke Gem.	232	Wissulke	Wissulke	Wissulke	Wissulke
307	Wissulke Rittergut Adl., zum Gembz. Wissulke gehörig	100	"	"	"	"
308	Wittenberg Bahnhof, z. Gembz. Klein	11	Gr. Wittenberg	Gr Wittenberg	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg
309	Wittkow Gem. [Wittenberg gehörig	465	Schrotz	Wittkow	Schrotz	Schrotz
310	Wittkow Gut, z. Gembez. Wittkow geh.	81	"	"	"	"
311	Wolfshof Ziegelei, z. Gembez. Dyck geh.	6	Preußendorf	Dyck	Preußendorf	Stranz
312	Wordel Gem.	79	Schl. Mk. Friedl.	Wordel	Schl. Mk. Friedl.	Mk. Friedland
313	Wordel Oberförst., z. Gmbz. Wordel geh.	50	"	"	"	"
314	Zabelsmühl Staatsf. mit Hilfsförsterei Waldarbeitergeh. u. Wärterhaus 11 in der Oberförsterei Döberitz	31	Lebehnker Forst	Borkendorf	Lebehnke	Lebehnke
315	Zadow Gut, zum Gembez. Zadow geh.	29	Schl. Mk. Friedl.	Zadow	Schl. Mk. Friedl.	Mk. Friedland
316	Zadow Gem.	76	"	"	"	"
317	Zechendorf Gem.	257	Wissulke	Zechendorf	Wissulke	Wissulke
318	Zechendorf Staatsf. m. Waldarbeitergeh. in der Oberförsterei Döberitz	8	"	"	"	"
319	Ziegelei, Vorw. z. Gembz. Klausdorf gh.	21	Lüben	Klausdorf	Lüben	Klausdorf
320	Ziegelei, Vorw. von Rittergut Milkow, zum Gembz. Brotzen gehörig	14	Brotzen	Brotzen	Brotzen	Brotzen
321	Zippnow Gem.	1846	Zippnow	Zippnow	Zippnow	Zippnow
322	Zützer Gem.	349	Zützer	Zützer	Zützer	Zützer
323	Zützer Rittergut, z. Gembz. Zützer geh.	219	"	"	"	"

7. Schulwesen im Kreise.

a) Staatliche Baugewerkschule Dt. Krone mit Hoch- und Tiefbauabteilung.

Fernruf 171.

Studiendirektor: Dipl.-Ing. Höppner. Sprechstunden vormittags. Studienräte: Prof. Lehmann, Dr. Ing. Weise, Dipl.-Ing. Gelß, Dipl.-Ing. Guttmann Rgbmstr. a.D., Dipl.-Ing. Bosse Rgbmstr. a.D., Dipl.-Ing. Strauchmann Rgbmstr. a.D., Dipl.-Ing. Karsch, Dipl.-Ing. Seuckpiel Rgbmstr. a. D., Dipl.-Ing. Jahn, Dipl.-Ing. Groenke Rgbmstr. a. D., Baugewerkschuloberlehrer: Witt. Probelehrer Dipl.-Ing. Eichhorn Fritz, Dipl.-Ing. Otto, Dipl.-Ing. Eichhorn Konstantin, Dipl.-Ing. Fechner, Dipl.-Ing. Döhner Rgbmstr. a. D., Dipl.-Ing. Reichmann.

b) Staatliches Gymnasium.

Königstraße. Fernruf 88.

Studiendirektor: Dr. Max Rohwerder. Sprechstunden täglich 11–12. Studienräte: Prof. Steffen, Geistl. Rat Czekalla, Tschuschke, Dr. Hübner, Dr. Bröcher, Demel, Schikorowsky, Kriehn, Dr. Gusmann. Oberschullehrer: Meißner, Schwarz. Studienassessor: Heinrich. Hilfslehrer: Studienräte Ziemke, Dr. Dorn. Studienassessorin: Gieseler.

c) Staatliche Aufbauschule für Mädchen Dt. Krone.

(5 Klassen. UIII–UI.)

Schneidemühlerstraße. Fernruf 354.

Leiterin: Studienrätin Kaeber. Lehrer: Studienrat Ziemke, Studienrätin Beermann.

Desinfektionsbezirk	Amtsgerichtsbezirk	Kirchspiel evangelisch	Kirchspiel katholisch	Postbestellbezirk	Bahnstation	Liste Nr.
Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Bekkenhammer Kr. Dt. Kr	Bekkenhammer	290
Zippnow	„	Gr. Zacharin	Rederitz	Gr. Zacharin	Thurbruch-Wallbruch	291
Jastrow	„	Jastrow	Jastrow	Jastrow	Jastrow	292
Eichfier	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	293
Dt. Krone II	Dt. Krone	Tütz	Tütz	Tütz (Bhf.) Grenzmark	Tütz Grenzmark	294
Dt. Krone I	„	Rosenfelde	Schrotz	Schrotz	Schrotz	295
Schloppe	Schloppe	Zützer	Schloppe	Schloppe	Schloppe	296
Zippnow	Jastrow	Machlin	Tempelburg, Kreis Neustettin	Machlin Bezirk Köslin	Milkow	297
„	„	Brotzen	Rederitz	Brotzen	„	298
„	„	Zippnow	„	Zippnow Kr. Dt. Kr.	Rederitz	299
Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	Schloppe	300
Dt. Krone I	Dt. Krone	Rosenfelde	Schrotz	Schrotz	Schrotz	301
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	Märk. Friedland	302
„	„	„	Marzdorf	„	„	303
Dt. Krone II	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	Dt. Krone	304
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	305
Dt. Krone I	Dt. Krone	Lebehnke	Schrotz	Lebehnke Kr. Dt. Kr.	Wissulke	306
„	„	„	„	„	„	307
„	„	Gr. Wittenberg	Krumfließ	Gr. Wittenberg	Wittenberg	308
„	„	Dt. Krone	Schrotz	Dt. Krone	Breitenstein	309
„	„	„	„	„	„	310
„	„	Rosenfelde	Kl. Nakel	Dyck Kreis Dt. Krone	Dyck	311
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Märk. Friedland	312
„	„	„	„	„	„	313
Dt. Krone I	Dt. Krone	Lebehnke	Lebehnke	Lebehnke Kr. Dt. Krone	Lebehnke	314
Mk. Friedland	Mk. Friedland	Märk. Friedland	Marzdorf	Märk. Friedland	Alt Körtnitz	315
„	„	„	„	„	„	316
Dt. Krone I	Dt. Krone	Dt. Krone	Lebehnke	Freudenfier Kr. Dt. Kr.	Wissulke	317
„	„	„	„	„	„	318
„	„	Klausdorf	„	Klausdorf Kr. Dt. Kr.	Klausdorf	319
Zippnow	Jastrow	Brotzen	Zippnow	Brotzen	Brotzen	320
„	„	Zippnow	„	Zippnow Kr. Dt. Kr.	Zippnow	321
Schloppe	Schloppe	Zützer	Schloppe	Zützer Kreis Dt. Krone	Prellwitz	322
„	„	„	„	„	Schloppe-Prellwitz	323

Studienräte: Dr. Kutscha, Dr. Dorn, Studienassessorinnen Dr. Fenner, Dr. Paschke, Kloer, Gieseler. Hilfslehrer: Studienräte Czekalla, Dr. Bröcher, Oberschullehrer Meißner, Turnlehrerin Hülsberg.

d) Städtische Höhere Mädchenschule Dt. Krone.

Schulstraße 9.

Mädchenmittelschule nach Plan V unter Anlehnung an den Lyzealplan. Rektor: Wolff. Sprechstunden: täglich $9^3/_4$—$10^1/_2$. Lehrkräfte: Mittelschullehrer Schreiber, Dr. Ladwig. Lehrerinnen: Frl. Heidrich, Frl. Grunau, Frl. Hülsberg.

e) Rektoratsschule Jastrow.

(5 Klassen — VI—OIII.)

Leiter: Dr. Pusch, Mittelschulrektor. Lehrer: Konrektor Papenfuß, Rektoratsschullehrer Goltzsch, Willich. Fachlehrer: Turnlehrer Lissowski, Turnlehrerin Schmidt, Zeichen- und Gesanglehrer Schmidt.

f) Staatliche Deutsche Oberschule in Aufbauform Jastrow.

Fernruf Jastrow 55.

(6 Klassen UIII—OI. Deutscher Oberschullehrplan.)

Studiendirektor: Landmesser. Studienräte: Dr. Dienstbach, Vogel, Dr. Heuck, Dr. Janssen, Dr. Weigt, Wobeser. Studienassessor: Gribnitz. Zeichenlehrer: Oberschullehrer Schmidt. Hilfslehrer: Propst Wilhelmi, Turnlehrer Lissowski, Seminar-Oberlehrer Jendrossek, Turnlehrerin Frl. Schmidt.

g) Als vollausgestaltet anerkannte gehobene Klassen Schloppe.

Mittelschullehrplan V. Klassen VI—UII.

Leiter: Rektor Freitag. Lehrkräfte: Mittelschullehrerinnen Frl. Fahland, Hoffmeister, Mittelschullehrer Rech, Turn- und Sportlehrer Hilfslehrer Jokisch.

h) Gehobene Abteilung der Stadtschule Märk. Friedland.

(6 Klassen als vollausgestaltete Mittelschule anerkannt.)

Leiter: Rektor Strukat. Lehrkräfte: Lehrer Neuber, Krüger, Meyer. Lehrerin Frl. Berg.

i) Gehobene Klassen Tütz.

6 Klassen. Mittelschullehrplan.

Leiter: Rektor Griesler. Lehrkräfte: Mittelschullehrer Auburger, Frl. Kunde, Lehrerin Peters. Hilfskräfte: Lehrer der Volksschule.

k) Landwirtschaftliche Schule mit Wirtschaftsberatungsstelle Dt. Krone.

Anstalt der Landwirtschaftskammer Grenzmark Posen-Westpreußen. Am Birkenplatz. Fernruf 201

Direktor: Landwirtschaftsrat Dipl. Landwirt Prasse, Landwirtschaftslehrer Dipl.-Landwirt Dr. Henkemeyer. Angeschlossen: 1. Heeresfachschule für Landwirtschaft. Hilfslehrer Dipl.-Landwirt Stauber. 2. Gärtnerfortbildungsschule.

l) Landwirtschaftliche Haushaltungsschule.

Dt. Krone, Birkenplatz.

Leiterin: Frl. Berger, Referentin der Landwirtschaftskammer. Haushaltungslehrerin: z. Zt. unbesetzt.

m) Volksschulen.

lfde. Nr.	Name des Schulverbandes	Eingeschulte Ortschaften	Schulaufsichtskreis	Leiter der Schule
1	Dt. Krone	Stadt Dt. Krone mit sämtlichen Abbauten	Dt. Krone II ev. Schule	ev. Rektor Poepping
			Dt. Krone I kath. Schule	kath. Rektor Kluge
2	Jastrow	Stadt Jastrow mit sämtlichen Abbauten	Dt. Krone II	ev. Rektor Richter kath. Hauptlehr. Kowallik
3	Mk. Friedland	Stadt Märk. Friedland mit Abbauten, Vorwerk Schäferei, Wilhelmsmühle und Försterei Alsen	„ II	Rektor Strukat
4	Tütz	Stadt Tütz mit dem Hauptgute des Gutsbezirks Schloß Tütz	„ I	ev. Lehrer Steffen kath. Rektor Griesler
5	Schloppe	Stadt Schloppe mit sämtlichen Abbauten, Forstaufsehergeh. Chausseehaus, Sägewerk Schutzwald	„ I	ev. Rektor Freitag kath. Lehrer Koltermann
6	Appelwerder	Appelwerder, Dreetz	„ II	Lehrer Zielke
7	Arnsfelde	Arnsfelde	„ I	ev. Lehrer Schmidt kath. Lehrer Koplin
8	Betkenhammer	Betkenhammer, Theerofen	„ II	Lehrer Rieck
9	Bevilsthal	Bevilsthal	„ I	„ Pysall
10	Borkendorf	Borkendorf, Zabelsmühl, Gönne, Auerbachshütte	Schneidemühl	„ Wenski
11	Breitenstein	Breitenstein	Dt. Krone II	„ Kluck
12	Briesenitz	Briesenitz	„ II	„ Hoppe
12a	Briesenitz Abb.		„ II	„ Jurick
13	Brotzen	Brotzen mit Wassergrund, Milkow	„ II	Hauptlehrer Sielaff
14	Brunk	Brunk	„ I	Lehrer Wachholz
15	Buchholz	Buchholz, Adl. Krumpohl, Kgl. Krumpohl, Hahnfier, Rohrwiese mit Mühlheide	„ I	„ Schwinkowski
16	Dammlang	Dammlang	„ II	„ Heese
17	Doderlage	Doderlage, Bruchmühle	„ II	„ Busch
18	Drahnow	Drahnow	„ I	„ Wollschläger
19	Dyck	Dyck, Neukrug	„ I	Hauptlehrer Kluge
20	Eckartsberge	Eckartsberge	„ II	Lehrer Bohn
21	Eichfier	Eichfier	„ I	ev. Lehrer Beduhn kath. Lehrer Stöck
22	Freudenfier	Freudenfier, Schönthal, Sandkrug, Hundefier	„ II	Hauptlehrer Rohbeck
23	Gollin	Gollin, Birkholz, Plötzenfließ	„ I	Lehrer Schulz

Lfde. Nr.	Name des Schulverbandes	Eingeschulte Ortschaften	Schulaufsichtskreis	Leiter der Schule
24	Gramattenbrück	Gramattenbrück	Dt. Krone II	Lehrer Murgoth
25	Hansfelde	Hansfelde, Haugsdorf	„ II	„ Schramm
26	Harmelsdorf	Harmelsdorf	„ I	„ Turowski
27	Hasenberg	Hasenberg, Klappstein, Kalthöfen	„ I	ev. Lehrer Krause kath. Lehrer Schulz
28	Henkendorf	Henkendorf, Nierofen	„ II	Lehrer Schmidt
29	Hoffstädt	Hoffstädt, Döberitzfelde, Joachimsthal, Karlswerk, Haugsdorf mit Büssen und Neugut (gastweise)	„ II	„ Heinke
30	Hohenstein	Hohenstein, Marquardsthal	„ II	„ Banditt
31	Jagdhaus	Jagdhaus, Friedenshain, Marienbrück	„ II	„ Weckwarth
32	Jagolitz	Jagolitz	„ I	„ Haeske
33	Kappe	Kappe, Kleinmühl, Junkermühl, Glückauf, Kegelsmühl, Krumfließerhütte	Schneidemühl	„ Sauer
34	Karlsruhe	Karlsruhe	Dt. Krone I	„ Meißner
35	Kattun	Kattun	Schneidemühl	Lehrer Schulz
36	Keßburg	Keßburg	Dt. Krone II	„ Nickel
37	Klausdorf	Klausdorf, Baberow, Gretenbruch, Ziegelei, Kronerfier	„ II	Hauptlehrer Runge
38	Klawittersdorf	Klawittersdorf	„ II	Lehrer Müller
39	Knakendorf	Knakendorf, Schulenberg, Schwanenfeld, Marienthal	„ I	„ Karczewski
40	Königsgnade	Königsgnade	„ I	„ Pfeiffer
41	Koschütz	Koschütz (Schneidemühlerhammer)	Schneidemühl	„ Kohring
42	Kramske	Kramske	Dt. Krone II	„ Nothnagel
43	Krumfließ	Krumfließ, Kegelshöh	„ I	„ Radke
44	Alt Latzig	Latzig, Langhof, Althof	„ II	„ Kraege
45	Lebehnke	Lebehnke, Neulebehnke, Zabelsmühl	„ II	ev. Lehrer Neubauer kath. Hauptl. Schindler
46	Alt Lobitz	Alt Lobitz	„ II	Lehrer Speiser
47	Lubsdorf	Lubsdorf	„ I	„ Manthey
48	Lüben	Lüben, Lafferre, Schäferei, Pilow, Pilowbrück (gastweise), Rehberg (gastweise)	„ II	„ Wagner
49	Machlin	Machlin, Wallbruch, Böskau, Schönhölzig	„ II	„ Niedermeyer
50	Marthe	Marthe, Marthenberg, Neumühl, Quast	„ I	„ Wolframm
51	Marzdorf	Marzdorf	„ I	„ Wiese
52	Mehlgast	Mehlgast	„ I	„ Bleske
53	Mellentin	Mellentin	„ I	„ Dreißiger
54	Kl. Nakel	Kl. Nakel	„ I	ev. Lehrer Schultz kath. Lehrer Polzin
55	Neugolz	Neugolz, Dabermühle und Kolonie Riege, Daber, Forsthaus Riege, Fiermühl	„ II	Lehrer Timm
56	Petznick	Petznick, Marienhof	„ II	„ Hoest
57	Plietnitz	Plietnitz, Försterei Fierberg, Försterei Augustenthal	„ II	„ Miehlke
58	Plötzmin	Plötzmin	„ II	„ Ehlert
59	Prellwitz	Prellwitz	„ I	„ Brandt
60	Preußendorf	Preußendorf, Neupreußendorf, Grünwald	„ I	„ Vauk
61	Prochnow	Prochnow	„ II	„ Bartz
62	Quiram	Quiram	„ I	Lehrer Kaczinski
63	Rederitz	Rederitz, Jägerthal, Heidhof	„ II	ev. Lehrer Freitag kath. Lehrer Gerth Abbau „ Schulz
64	Riege	Riege, Neuhof, Arnsmühl	„ I	Hauptlehrer Neukirch
65	Rose	Rose	Schneidemühl	ev. Lehrer Hinz kath. Hauptlehrer Pohl
66	Rosenfelde	Rosenfelde	Dt. Krone I	ev. Lehrer Roer kath. Lehrer Klatt
67	Ruschendorf	Ruschendorf	„ I	Lehrer Senske
68	Sagemühl	Sagemühl	„ I	„ Schulz

Lfde. Nr.	Name des Schulverbandes	Eingeschulte Ortschaften	Schulaufsichtskreis	Leiter der Schule
69	Salm	Salm, Dype	Dt. Krone I	„ Hoffmann
70	Schönow	Schönow	„ I	„ Völkner
71	Schrotz	Schrotz, Marienfelde	„ II	ev. Lehrer Brehmer kath. Hauptlehrer Robeck
72	Schulzendorf	Schulzendorf, Flathe	„ I	Lehrer Gollnick
73	Seegenfelde	Seegenfelde	„ II	„ Kadatz
74	Springberg	Springberg	„ II	„ Schirmer
75	Stabitz	Stabitz	„ II	„ Pilarski
76	Stibbe	Stibbe, Emilienthal, Neu Strahlenberg	„ I	„ Kapp
77	Strahlenberg	Strahlenberg	„ I	„ Schmidt
78	Stranz	Stranz	„ I	„ Klatt
79	Trebbin	Trebbin	„ I	„ Pukall
80	Wissulke	Wissulke	„ II	„ Anhold
81	Gr. Wittenberg	Gr. Wittenberg	„ I	ev. Lehrer Ziesemer kath. Lehrer Kieß
82	Kl. Wittenberg	Kl. Wittenberg	„ I	Lehrer Lutomski
83	Wittkow	Wittkow, Birkenfelde, Rosenthal, Neumühl	„ II	Hauptlehrer Held
84	Wordel	Wordel	„ II	Lehrer Gehrke
85	Gr. Zacharin	Gr. Zacharin, Försterei Thurbruch, Obermühle (gastweise)	„ II	„ Weier
86	Zadow	Zadow, Wilhelmshof	„ II	„ Maaser
87	Zechendorf	Zechendorf, Försterei Hirschthal	„ II	„ Müller
88	Zippnow	Zippnow	„ II	ev. Hauptlehrer Schwarz kath. „ Mischnick
89	Neu Zippnow	Neu Zippnow, Försterei Rederitz	„ II	Lehrer Willer
90	Zützer	Zützer, Wachholzthal	„ I	„ Beetz

8. Verzeichnis der Amtsvorsteher.

a. Amtsvorsteher. b. Stellvertreter.

1. Amtsbezirk **Briesenitz**
   a. Mühlenbes. Hackbarth Jagdhaus (Briesenitz 7)
   b. Gutsbesitzer Arndt Jagdhaus (Briesenitz 8)
2. Amtsbezirk **Brotzen**
   a. Rittergutsbesitzer von Goerne Wallbruch
   b. Rittergutsbesitzer Bordt Milkow
3. Amtsbezirk **Dolfusbruch**
   a. Oberförster Bergmann Rohrwiese
   b. Hegemeister Petri Grünbaum
4. Amtsbezirk **Drahnow**
   a. Oberamtmann Ueberschaer Drahnow (Schloppe 8)
   b. Rentier Venzmer Trebbin
5. Amtsbezirk **Gr. Wittenberg**
   a. Gutsbesitzer Klawitter Hasenberg
   b. Besitzer Viktor Krüger Kl. Wittenberg
6. Amtsbezirk **Haugsdorf**
   a. Gutsbesitzer Gonschorek Sophienau
   b. Lehrer Heese Dammlang
7. Amtsbezirk **Hoffstädt**
   a. Gemeinde-Vorsteher Jannermann (1)
   b. I. Gerichtsmann der Gem. Hoffstädt
8. Amtsbezirk **Kl. Nakel**
   a. Rittergutsbes. Lehr Kl. Nakel (Harmelsdorf 2)
   b. Besitzer Clemens Behnke Kl. Nakel
9. Amtsbezirk **Kramske**
   a. Besitzer Kremin Kramske
   b. Stellmachermeister Giese Kramske
10. Amtsbezirk **Krumfließ**
    a. Hauptlehrer Radke Krumfließ
    b. Lehrer Schulz Kattun
11. Amtsbezirk **Lebehnke**
    a. Gemeindevorsteher Doege Lebehnke
    b. Lehrer Neubauer Lebehnke
12. Amtsbezirk **Lüben**
    a. Gemeindevorsteher Kühn Klausdorf
    b. Rechnungsführer Broetler Lüben
13. Amtsbezirk **Marzdorf**
    a. Lehrer Manthey Lubsdorf
    b. Besitzer Tetzlaff Brunk
14. Amtsbezirk **Mellentin**
    a. Gutsbes. Steves Mellentin (Ruschendorf 5)
    b. Oberwachtmstr. a. D. Mittelstaedt Mellentin
15. Amtsbezirk **Neugolz**
    a. Gutsbes. Schmidt Kampberg (Freudenfier 3)
    b. Rittergutsbes. v. Bernuth Keßburg (Neugolz 1)
16. Amtsbezirk **Petznick**
    a. Lehrer Hoeft Petznick
    b. Rittergutsbes. Willers Petznick (Hohenstein 3)
17. Amtsbezirk **Plietnitz**
    a. Oberförster Schirrmacher Plietnitz (Hilfsst.)
    b. Fabrikbesitzer Felde Betkenhammer
18. Amtsbezirk **Preußendorf**
    a. Lehrer Klatt Stranz
    b. Gemeindevorsteher Kühn Preußendorf

19. Amtsbezirk **Rederitz**
a. Kaufmann Siegel Rederitz
b. Sägewerksbesitzer Stiehm Rederitz
20. Amtsbezirk **Rose**
a. Gutsbes. Westphal Riege (Gr. Wittenberg 10)
b. Gutsbesitzer Matthias Rose
21. Amtsbezirk **Rosenfelde**
a. Gutsbes. Polzin Breitenstein (Dt. Krone 113)
b. Lehrer Kluck Breitenstein
22. Amtsbezirk **Salm**
a. Eigentümer Max Garske Salm
b. Gutspächter Werner Birkholz (Grüneberg 2)
23. Amtsbezirk **Schloppe**
a. Forstmeister Erdmann Schloppe (Hilfsst.)
b. Förster Krykant Schutzwald
24. Amtsbezirk **Schloß Märk. Friedland**
a. Rentier Maste Wordel
b. Besitzer Georg Buske Alt Lobitz
25. Amtsbezirk **Schloß Tütz**
a. Lehrer Bleske Mehlgast
b. Besitzer Wellnitz Marthe
26. Amtsbezirk **Schönthal**
a. Besitzer Priebe Freudenfier
b. Forstmeister Winter Schönthal
27. Amtsbezirk **Schrotz**
a. Hauptlehrer Robeck Schrotz
b. Hauptlehrer Heldt Wittkow
28. Amtsbezirk **Schulenberg**
a. Besitzer Luedtke Schulzendorf (Tütz 25)
b. Besitzer Joerdel Knakendorf
29. Amtsbezirk **Stibbe**
a. Besitzer August Primus Ruschendorf
b. Administrator Dobers Stibbe (Tütz 1)
30. Amtsbezirk **Wissulke**
a. Rittergutsbesitzer Rast Wissulke (Lebehnke 5)
b. Staatl. Förster Reichow Zechendorf
31. Amtsbezirk **Zippnow**
a. Gemeindevorsteher Callies Zippnow
b. der I. Gerichtsmann in Zippnow
32. Amtsbezirk **Zützer**
a. Rittergtsbes. Schwinning Zützer (Schloppe 10)
b. Eigentümer Hermann Bratz Zützer.

9. Landjäger-Bezirke.

Landjägerabteilung „Dt. Krone Süd".

Oberlandjägermeister Cziok Dt. Krone (208).

1. Eichfier: Oberlandjäger Riesop Eichfier (12)
2. Gr. Wittenberg: Oberlandjäger Wittchen Gr. Wittenberg (31)
3. Harmelsdorf: Landjägermeister Staszczki (Harmelsdorf 3)
4. Krumfließ: Landjägermstr. Sohrweide Krumfließ (Gr. Wittenberg 30)
5. Lebehnke: Landjägermstr. Reich Lebehnke (7)
6. Mellentin: Landjägermeister Grondowski Mellentin (22)
7. Rose: Oberlandjäger Birkenhagen Rose
8. Rosenfelde: Oberlandjäger Gollnick Rosenfelde (Arnsfelde 17)
9. Schloppe Landjägermstr. Wilke Schloppe (65)
10. Schrotz: Oberlandj. Wollschläger Schrotz (20)
11. Stranz: Oberlandjäger Manzke Stranz (10)
12. Tütz I: „ Stiller Tütz (327)
13. Tütz II: „ Konietzny Tütz 327)
14. Wissulke: „ Hinz Wissulke (6)
15. Zützer: „ Kühl Zützer Schloppe (108)

Landjägerabteilung „Dt. Krone Nord".

Oberlandjägermeister a. Pr. Müller Dt. Krone.

1. Betkenhammer: Oberlandjäger a. Pr. Becker Betkenhammer
2. Brotzen: Oberlandjäger Petras Brotzen (Machlin 27)
3. Brunk: Oberlandjäger Muth Brunk (Marzdorf 6)
4. Dammlang: Oberlandjäger Leitzke Dammlang (Hoffstädt 11)
5. Freudenfier: Oberlandjäger a. Pr. Schiefelbein (Freudenfier 14)
6. Klausdorf: Oberlandjäger Raddatz Klausdorf (Dt. Krone 349)
7. Kramske: Landjägermeister Schiefelbein Kramske (14)
8. Mk. Friedland: Landjägermeister Hoppe Mk. Friedland (302)
9. Neugolz: Landjägermeister Kreis Neugolz (7)
10. Petznick: Oberlandjäger Schnalke Petznick (Hohenstein 25)
11. Rederitz: Landjägermstr. Püpke Rederitz (12)
12. Zippnow: Oberlandjäger Timm Zippnow (65)

10. Verzeichnis der Standesbeamten.

Lfde. Nr.	Name des Bezirks	Stellvertreter: a. Standesbeamter; b. erster; c. zweiter
1	Dt. Krone	a. 1. Bürgermeister Sperling b. Stadtrat Schach c. Stadtinsp. Parlow Dt. Krone
2	Jastrow	a. Bürgermeister Feierabend b. Oberstadtsekretär Lorenz c. Verwaltungsassistent Haenisch Jastrow
3	Mk. Friedland	a. Bürgermeister Gburek Märk. Friedland b. Beigeordneter Schulz Märk. Friedland c. Magistratssekretär Tschirch Märk. Friedland

Lfde. Nr.	Name des Bezirks	a. Standesbeamter b. erster c. zweiter } Stellvertreter
4	Schloppe	a. Bürgermeister Rudolph Schloppe b. Stadtsekretär Wendland c. Beigeord. Meyer Schloppe
5	Tütz	a. Bürgermeister Luedtke Tütz b. Stadtsekretär Knaps Tütz c. Uhrmacher Nolky Tütz
6	Briesenitz	a. Lehrer Weckwarth Jagdhaus b. Mühlenbes. Hackbarth „ c. Lehrer Geißler Briesenitz
7	Brotzen	a. Besitzer Golz Machlin b. Besitzer Loose Brotzen
8	Dolfusbruch	a. Besitzer Puhl Dolfusbruch b. Besitzer Loeffelbein „ c. Gerichtsmann Loeffelbein Dolfusbruch
9	Drahnow	a. Lehrer Wollschläger Drahnow b. Lehrer Pukall Trebbin
10	Gr. Wittenberg	a. Lehrer Schulz Hasenberg b. Amtsvorst. Klawitter „
11	Haugsdorf	a. Schmiedemeister Züge Dammlang b. Rentier Ruecker Sophienau c. Frl. Erika Züge Dammlang
12	Kl. Nakel	a. Lehrer Turowski Harmelsdorf b. Lehrer Schulz Kl. Nakel
13	Kramske	a. Stellmachermst. Giese Kramske b. Frl. Frieda Giese Kramske c. Lehrer Nothnagel Kramske
14	Krumfließ	a. Lehrer Frede Krumfließ b. Gem.-Vorst. Wolff „
15	Lebehnke	a. Steuererh. Wadepohl Lebehnke b. Amtsvorst. Doege Lebehnke c. Besitzer Fritz Lebehnke
16	Lüben	a. Lehrer Fichte Klausdorf b. Lehrer Wagner Lüben c. Frau Anna Fichte Klausdorf
17	Marzdorf	a. z. Zt. unbesetzt. b. Landwirt Marowski Marzdorf c. Schulkassenrendant Radke Königsgnade
18	Mellentin	a. Lehrer Stöck Eichfier b. Besitzer Kühn Eichfier c. Fleischbeschauer Kühn Eichfier
19	Neugolz	a. Lehrer Timm Neugolz b. Besitzer Stern Neugolz c. Besitzer Venz Neugolz
20	Petznick	a. Rittergutsbes. Willers Petznick b. Tischlermstr. Zunker Petznick c. Lehrer Hoest Petznick
21	Plietnitz	a. Lehrer Miehlke Plietnitz b. Lehrersfr. Else Miehlke Plietnitz c. Bürohilfsarb. Otto Blankenburg Plietnitz
22	Preußendorf	a. Lehrer Klatt Stranz b. Gmdevorst. Kühn Preußendorf c. Lehrerfrau Klatt Stranz
23	Rederitz	a. Gem.-Vorst. Stiehm Rederitz b. Tischlermstr. Wolfram „ c. Frau Martha Stiehm „
24	Rose	a. Besitzer Paul Drews I Rose b. Lehrer Geng Rose
25	Rosenfelde	a. Lehrer Roer Rosenfelde b. Lehrerfrau Roer Rosenfelde
26	Salm	a. Lehrer Schulz Gollin b. Inspektor Haeske Gollin
27	Schloß Märk. Friedland	a. Bes. Georg Buske Alt Lobitz b. Frau Erna Buske Alt Lobitz c. Gutsbs. Willrich Wilhelmshof
28	Schloppe Land	a. Lehr. Schwinkowski Buchholz b. Kämmereikassenrendant Kühn Schloppe
29	Schneidemühlerhammer	a. Besitzer Werner Schneidemühlerhammer b. Gerichtsmann Büroinspektor Asse Koschütz
30	Schönthal	a. Frl. Heinrich Freudenfier b. unbesetzt c. Besitzer Priebe Freudenfier
31	Schrotz	a. Gastwirt Gramse Schrotz b. Gm.-Vrst. Thielemann Schrotz c. Gastwirtsfrau Gramse Schrotz
32	Stibbe	a. Lehrer Senske Ruschendorf b. Lehrer Schmidt Strahlenberg c. Amtsvorsteher Primus Ruschendorf
33	Wissulke	a. Gm.-Vrst. Sander Zechendorf b. Hammerwerksverwalt. Boortz Zechendorf c. Gastwirt Möhring Wissulke
34	Zippnow	a. Amts- u. Gemeindevorsteher Callies Zippnow b. Amtssekretär Nims c. Gerichtsmann Rehbronn
35	Zützer	a. Rentier Quast Zützer b. Schmiedemeister Friedrich Dobberstein Zützer c. Oberinsp. Albr. Benzel Zützer

11. Verzeichnis der Schiedsmänner.

lfde. Nr.	Name des Bezirks	a. Schiedsmann b. Stellvertreter
1	Stadt Dt. Krone	a. Rentier v. Waldow b. Justizsekretär i. R. Ehlers
2	Jastrow	a. Bürgermeister i. R. Hempel b. Kommissionsrat Simon
3	Mk. Friedland	a. Schuhmacherm. Eduard Mache b. Tischlermeister Rudolf Adler
4	Schloppe	a. Molkereibes. Max Weiguny b. —
5	Tütz	a. Gastwirt Thiel b. Rentier Lange
6	Briesenitz	a. Mühlenbesitzer Hackbarth Jagdhaus b. Besitzer Albert Rehbronn Zippnow
7	Brotzen	a. Schmiedemstr. und Ackerwirt Neumann Brotzen b. Rentier Ruecker Dammlang (Gut Sophienau)
8	Drahnow	a. Lehrer Völkner Schönow b. Bs. Gustav Klingbeil Drahnow
9	Gr. Wittenberg	a. Gemeindevorsteher Muth Gr. Wittenberg b. Gem.-Vorst. Wolff Krumfließ
10	Haugsdorf	a. Rentier Ruecker Dammlang (Gut Sophienau) b. Schmiedemstr. und Ackerwirt Hugo Neumann Brotzen
11	Kl. Nakel	a. Besitzer Joh. Behnke Kl. Nakel b. Gemvrst. Kühn Preußendorf
12	Kramske	a. Stellmachermeister Giese Kramske b. Lehrer Wenski Borkendorf
13	Krumfließ	a. Gem.-Vorst. Wolff Krumfließ b. Gemeindevorsteher Muth Gr. Wittenberg
14	Lebehnke	a. Besitzer Fritz Lebehnke b. Besitzer Albert Wiese Lebehnke
15	Marzdorf	a. Lehrer Martin Wiese Marzdorf b. Mühlenpächter Willi Kraft Schloß Tütz
16	Mellentin	a. Oberwachtmstr. a. D. Mittelstädt Mellentin b. Amtsvrst. Primus Ruschendorf
17	Neugolz	a. Bes. Gerhard Krüger Keßburg b. Tischlerm. Alb. Zunker Petznick
18	Petznick	a. Tischlermeister Albert Zunker Petznick b. Bes. Gerhard Krüger Keßburg
19	Preußendorf	a. Gemvrst. Kühn Preußendorf b. Besitzer Joh. Behnke Kl. Nakel
20	Rederitz	a. Tischlermstr. Joh. Wolframm Rederitz b. Postagent Oskar Schilsky Rederitz
21	Rose	a. Besitzer Knuth Rose b. Eigentüm. Gust. Dahlke Rose
22	Rosenfelde	a. Lehrer Schmidt Arnsfelde b. Lehrer Koplin Arnsfelde
23	Schloß Märk. Friedland	a. Gem.-Vorst. Piehl Alt Lobitz b. Brennereiverw. Pahl „
24	Schloß Tütz	a. Mühlenpächter Willi Kraft Schloß Tütz b. Lehrer Martin Wiese Marzdorf
25	Schönthal	a. Besitzer Kalixtus Pranke Freudenfier b. unbesetzt
26	Schrotz	a. Gärtner Ferdinand Mitzlaff Schrotz b. Gemeindevorst. Thielemann Schrotz
27	Stibbe	a. Amtsvrst. Primus Ruschendorf b. Oberwachtmstr. a. D. Mittelstädt Mellentin
28	Wissulke	a. unbesetzt
29	Zippnow	a. Bäckermeister Eduard Polzin Zippnow b. Besitzer Albert Rehbronn Zippnow

12. Meliorationswesen.

a) Drainage-Genossenschaften.

1. Arnsfelde:	Vorsitzender:	Kreisbaurat Jung
2. Dyck:	„	Besitzer Arndt, Dyck
3. Freudenfier:	„	Besitzer Symnick, Freudenfier
4. Hoffstädt-Eckartsberge:	„	Gutsbesitzer Gonschorrek, Sophienau
5. Lüben:	„	Besitzer Abel, Lüben
6. Kl. Nakel:	„	Besitzer Teßmann, Kl. Nakel
7. Preußendorf:	„	Besitzer Stelter, Preußendorf
8. Zippnow-Rederitz:	„	Gutsbesitzer Timmermann, Westfalenhof
9. Schrotz-Marienfelde:	„	Gutsbesitzer Weise, Marienfelde
10. Arnsmühl-Kegelsmühl:	„	Gutsverwalter Schnelke, Arnsmühl.

b) Entwässerungs-Genossenschaften:

1. Arnsfelde-Stranz:	kom. Vorsitzender:	Kreisbaurat Jung
2. Buchholz-Eichfier:	„	Mühlenbesitzer Berwald, Eichfiermühle
3. Brotzen:	„	Besitzer Doege, Brotzen

4. Henkendorf:	Vorsitzender:	Besitzer Garschke, Henkendorf
5. Hofstädt-Keßburg:	„	Rittergutsbesitzer v. Bernuth, Keßburg
6. Knakendorf:	„	Besitzer Wiese, Knakendorf
7. Krumfließ:	„	Gutsbesitzer Semrau, Kleinmühl
8. Lubsdorf:	„	Besitzer Buske, Lubsdorf
9. Lebehnke:	„	Besitzer Kühn, Lebehnke
10. Märk. Friedland:	„	Gutsbesitzer Willrich, Wilhelmshof
11. Schulzendorf:	„	Besitzer Mielke, Schulzendorf
12. Zippnow-Hasenfierbruch:	„	Besitzer Linde, Zippnow
13. Zippnower Niederung:	„	Gutsbesitzer Rüger, Zippnow
14. Tütz:	„	Rentier Lange, Tütz
15. Strahlenberg:	„	Besitzer Koplin, Strahlenberg
16. Reg.-Genossenschaft der Kl. Pilow:	„	z. Zt. unbesetzt
17. Hohenstein-Marquardsthal:	„	Besitzer Jähnke, Hohenstein
18. Genossenschaft zur Regulierung der Plietnitz unterhalb Zippnow:	„	Gutsbesitzer Timmermann, Westfalenhof
19. Zamborster Fließ:	„	Rittergutsbesitzer Fink, Zamborst
20. Ruschendorf:	„	Besitzer Paul Weckwerth, Ruschendorf
21. Plötzenfließ unterh. Cramper Mühle:	„	Rittergutsbesitzer Steves, Spechtsdorf
22. Plötzenfließ oberh. des Zietenfiersees:	„	Rittergutspächter v. Hülst, Crampe
23. Dessefließ unterhalb Buchholzmühle:	„	Besitzer Goede, Buchholz
24. Dessefließ unterhalb Friedrichsmühl:	„	Gutsbesitzer Waser, Annaberg
25. Plietnitz-Regulierung oberh. Jagdhaus:	„	Forstmeister Winter, Schönthal
26. Klausdorfer Mühlenfließ oberhalb Klausdorf:	stellv. Vorsitzender:	Mühlenbesitzer Medenwald Klausdorf
27. Jastrower Mühlenfließ:	„	noch nicht gewählt
	Bevollmächtigter:	Sägewerksbesitzer Hell, Jastrow
28. Zellenseewiesen Niekosken-Mellentin:	Vorsitzender:	Forstmeister Splettstößer, Rohrwiese,
29. Seebruchwiesen bei Eichfier:	„	Besitzer Ulrich, Eichfier
30. Plötzenfließ oberhalb der Spechtsdorfer Mühle:	„	Rittergutsbesitzer Steves, Spechtsdorf.
31. Entwässerung der Döberitzwiesen oberhalb Neumühl:	„	Besitzer Linde, Wittkow

13. Wohlfahrtswesen.

A. Kreiswohlfahrtsamt Dt. Krone.
(gegr. 1. 3. 1920).

Abt. I **Gesundheitsfürsorge.**
(Zimmer 1–3).

a) Hebammenwesen.

Geregelt auf Grund des Gesetzes über das Hebammenwesen vom 20. Juli 1922.

1. Kreishebammenstelle.
Vorsitzender: Landrat Dr. Ortner.

2. Hebammen
mit Niederlassungsgenehmigung.

Dt. Krone: Klug, Raddatz, Westphal, Wiese	Harmelsdorf: Schmidt
	Kl. Nakel: z. Zt. unbesetzt
Jastrow: Paetzke, Siewert	Kramske: Utecht
	Lebehnke: Mielke
Mk. Friedland: Jähnke, Ulrich	Lüben: z. Zt. unbesetzt
	Marzdorf: Schmidt
Schloppe: Winkler	Mellentin: Panzram
Tütz: Stelter, Rohde	Petznick: Heymann
Briesenitz: Hintz	Rederitz: Boortz
Brotzen: Krüger	Rose: Mielke
Dyck: Müller	Rosenfelde: Franz
Eichfier: Pflu radt	Schrotz: Schmidt
Freudenfier: Falkenberg	Zippnow: v. Rekowski.

3. Bezirkshebamme. Kleuser, Wittenberg. Vertreterin Mielke, Rose.

b) Säuglings- Kleinkinder- und Mutterschutz.

Beratungsstelle Dt. Krone (Rathaus). Sprechstunde: Freitag von 15 Uhr an.

c) Bekämpfung der Volksseuchen.

1. Impfwesen.

2. Tuberkulosebekämpfung.

Kreisfürsorgestelle (Kreiswohlfahrtsamt). Sprechstunden: täglich, außer Montag und Donnerstag, 9 - 13.

3. Geschlechtskrankenfürsorge.

Kreisfürsorgestelle (Kreiswohlfahrsamt). Sprechstunden: täglich, außer Montag und Donnerstag, 9—13.

4. Desinfektionswesen.

Als Kreisdesinfektoren sind verpflichtet: Achterberg, Schuhmachermeister, Dt. Krone, Königstraße 69, Priske, Johann, Schuhmachermeister, Dt. Krone, Streitstraße. Kühn Otto, Eichfier. Titz, Schloppe. MahlkeMartin, Schneidermstr., Zippnow. Kirchner, Barbier, Jastrow. Graf, Märk. Friedland.

d) Krüppelfürsorge.

Kreisfürsorgestelle (Kreiswohlfahrtsamt). Sprechstunden: täglich, außer Montag und Donnerstag, 9—13.

e) Wohnungsfürsorge.

a) Wohnungsfürsorgestelle beim Kreiswohlfahrtsamt.

b) Wohnungsfürsorge-Kommission beim zuständigen Amtsvorsteher.

Die Städte haben selbst ähnliche Maßnahmen getroffen.

f) Kreiskrankenwagen.

Anforderung von 7—19 Uhr beim Kreiswohlfahrtsamt — Fernsprecher 215 —, sonst und an Sonn- und Feiertagen bei dem Wagenführer Anklam — Fernsprecher 330.

g) Allgemeine Krankenfürsorge.

Krankenhäuser unterhalten die Städte Dt. Krone und Jastrow, die Grauen Schwestern in Tütz.

Abt. II A. **Kreisjugendamt.**

(Zimmer 10—12.)

a) Jugendfürsorge.

(gemäß Reichsjugendwohlfahrtsgesetz.)

b) Jugendpflege.

1. Kreisausschuß für Jugendpflege im Kreise Dt. Krone.

Vorsitzender: Landrat Dr. Ortner, stellv. Vorsitzender u. Kreisjugendpfleger: Direktor Basedow.

2. Ortsausschüsse für Jugendpflege.

Dt. Krone: Vors.: Erster Bürgermeister Sperling, Jugendpfleger: Lehrer Forsten.

Jastrow: Vors.: Bürgermstr. Feierabend, Jugendpfleger: Lehrer Lissowski.

Märk. Friedland: Vors.: Bürgermeister Gburek, Jugendpfleger: Lehrer Görgens.

Schloppe: Vors.: Bürgermeister Rudolph, Jugendpfleger: Lehrer Albrecht.

Tütz: Vors.: Bürgermeister Luedtke, Jugendpfleger: Lehrer Berg.

Briesenitz: Vors.: Amtsvorsteher Hackbarth-Jagdhaus, Jugendpfleger: Lehrer Jurick-Briesenitz.

Brotzen-Machlin: Vors.: Oberst von Goerne-Wallbruch, Jugendpfleger: Lehrer Niedermeyer-Machlin.

Dyck-Arnsfelde-Karlsruhe: Vors.: Hauptlehrer Kluge-Dyck, Jugendpfleger: Lehrer Krause-Dyck.

Freudenfier: Vors.: Pfarrer Schade-Freudenfier, Jugendpfleg.: Lehrer Schneider-Freudenfier.

Koschütz: Vors. und Jugendpfleger: Lehrer Schlumm-Koschütz.

Kramske: Vors. und Jugendpfleger: Lehrer Nothnagel-Kramske.

Latzig-Lüben: Vors.: Lehrer Zielke-Appelwerder, Jugendpfleger: Oberlandj. Schnalke Petznick.

Lebehnke: Vors.: Probst Henke-Lebehnke, Jugendpfleger: Lehrer Hundt-Lebehnke, Vertreter: Lehrer Mischnick-Lebehnke.

Marzdorf: Vors.: Lehrer Wiese-Marzdarf, Jugendpfleger: Lehrer Witte-Marzdorf.

Mellentin-Eichfier: Vors.: Lehrer Dreißiger-Mellentin, Jugendpfleger: Lehrer Rückert-Mellentin.

Neugolz: Vors.: Hauptleher Runge-Klausdorf, Jugendpfleger: Lehrer Liegmann-Klausdorf.

Rederitz: Vors.: Pfarrer Degler-Rederitz, Jugendpfleger: Lehrer Gerth-Rederitz.

Rose: Vors.: Propst Klawitter-Rose, Jugendpfleger: Lehrer Rohde-Rose.

Rosenfelde: Vors.: Pfarrer Wilke-Rosenfelde, Jugendpfleger: Lehrer Klatt-Rosenfelde.

Schrotz: Vors.: Lehrer Brehmer-Schrotz, Jugendpfleger: Lehrer Hartung-Schrotz.

Stranz-Kl. Nakel: Vors.: Lehrer Klatt-Stranz, Jugendpfleger: z. Zt. unbesetzt.

Wittenberg: Vors.: Lehrer Schulz-Hasenberg, Jugendpfleger: Lehrer Frede-Krumfließ.

Gr. Zacharin-Doderlage: Vors.: Lehrer Weier-Gr. Zacharin, Jugendpfleger: Lehrer Busch-Doderlage.

Zippnow: Vors.: Hauptlehrer Schwarz-Zippnow, Jugendpfleger: Lehrer Werdin-Zippnow.

Zützer: Vors. und Jugendpfleger: Pfarrer Caspar-Zützer.

Abt. II B. **Volksbildung und Volksunterhaltung.**

(Zimmer 7).

1. Kreiswanderbücherei.

Geschäftsstelle: Dt. Krone, Kreiswohlfahrtsamt.

Außenstationen:

Appelwerder	Jagolitz	Rederitz
Arnsfelde	Karlsruhe	Rose
Briesenitz	Kl. Nakel	Rosenfelde
Brotzen	Kramske	Salm
Buchholz	Latzig	Schönow
Doderlage	Lüben	Seegenfelde
Dolfusbruch	Machlin	Springberg
Dyck	Marzdorf	Trebbin
Eichfier	Mellentin	Gr. Wittenberg
Freudenfier	Petznick	Gr. Zacharin
Gollin	Plötzmin	Zadow
Gramattenbrück	Preußendorf	Zechendorf
Hansfelde	Prochnow	Zippnow
Hasenberg	Quiram	Zützer.
Henkendorf		

In den Städten des Kreises befinden sich eigene Büchereien.

2. Kreiswanderhaushaltungsschule.

Durch 8wöchige Lehrgänge für schulentlassene Töchter kleinerer und mittlerer Landwirte, kleiner Gewerbetreibender und Arbeiter billige und bequeme Gelegenheit zur Ausbildung in allen in einem einfachen Haushalte vorkommenden Arbeiten.

3. Kreislichtbildstelle.

Vermittlung von Filmen und Lichtbilderreihen und Verleihung von Kino und Lichtbilderapparaten.

4. Volkstumpflege.

a) Heimatmuseum.

Baugewerkschule: 1 Treppe. Geöffnet: täglich 12—13. (Schlüssel beim Hauswart).

b) Heimatkalender.

Herausgeber: Kreiswohlfahrtsamt.

Abt. III. **Bezirksfürsorgeverband.**

Zimmer 4 - 5).

(Gebildet durch die Verordnung über die Fürsorgepflicht vom 13. Februar 1924.)

Abt. IV. **Wohlfahrtsmeldestelle.**
(Zimmer 7).

Beim Kreiswohlfahrtsamt ist eine Auskunftsstelle über alle vom Kreise Dt. Krone von staatlicher, kommunaler und privater Seite gewährten Unterstützungen eingerichtet.

B. Stadtwohlfahrtsamt Dt. Krone.

I. Stadtjugendamt.

a) Jugendfürsorge.

b) Jugendpflege.
(Ortsausschuß für Jugendpflege).

II. Gesundheitsfürsorge.

1. Städt. Krankenhaus. Leitender Arzt: Sanitätsrat Dr. Zadow. Abteilung für innere Krankheiten: Oberarzt Dr. Mesewinkel. Abteilung für Chirurgie: Chefarzt Facharzt Dr. Pohl, Oberarzt Dr. Mischel, Assistenzarzt Dr. Julian. 2. Armenärzte: Sanitätsrat Dr. Briese, Dr. Ladwig, Dr. Lauer, Dr. Matz, Dr. Mesewinkel, Sanitätsrat Dr. Oppenheim, Dr. Renkawitz, Sanitätsrat Dr. Zadow. 3. Impfwesen. 4. Schularztwesen. Schulärzte: Dr. Lauer, Sanitätsrat Dr. Zadow. 5. Schülerspeisung.

III. Fürsorge für erwachsene Hilfsbedürftige.
(auf Grund der Fürsorgepflichtverordnung vom 13. 2. 1924.)

IV. Wohnungsfürsorge.

V. Städtische Badeanstalt (Stadtsee).

VI. Bildungspflege.

Städtische Volksbücherei (in der Zentralschule); Archivangelegenheiten.

C. Einrichtungen des Roten Kreuzes.

1. Kreisverein vom Roten Kreuz.

Vors.: Landrat Dr. Ortner.

2. Sanitätskolonne.

Dt. Krone: Vors. und Kolonnenführer: Lehrer Steinke.
Unfallmeldestelle: Dt. Krone, Fernruf 323.
Jastrow: Vors. Bürgermeister Hempel.
Märk. Friedland: Vors. Bürgermeister Gburek.
Schloppe: Vors. Kaufmann Mayer.
Tütz: Vors. Dr. Carnetzki.

3. Verband des Vaterl. Frauenvereins vom Roten Kreuz des Kreises Dt. Krone.

Vorsitzende: Frau Oberst von Goerne Wallbruch. Schriftführer: Direktor Basedow.

Zweigvereine:

a. Vaterl. Frauenverein Dt. Krone.

Vorsitzende: Frau Justizrat Stelzer Dt. Krone. Schriftführer: Schulrat Neumann.

b. Vaterl. Frauenverein Appelwerder.

Vorsitzende: Frau Giese Dreetz. Schriftführer: Lehrer Zielke Appelwerder.

c. Vaterl. Frauenverein Jastrow.

Vorsitzende: Frau Amtsgerichtsrat Colberg. Schriftführer: Pfarrer Krüger.

d. Vaterl. Frauenverein Brotzen-Machlin.

Vorsitzende: Frau Oberst von Goerne Wallbruch. Schriftführer: Pfarrer Sterke Brotzen.

e. Vaterl. Frauenverein Gr. Wittenberg.

Z. Zt. suspendiert.

f. Vaterl. Frauenverein. Märk. Friedland.

Vorsitzende: Frau Bürgermeister Gburek. Schriftführer: Bürgermeister Gburek.

g. Vaterl. Frauenverein Rose.

Vorsitzende: Frau Gumprecht Adl. Rose. Schriftführer: Lehrer Hinz Rose.

h. Vaterl. Frauenverein Schloppe.

Vorsitzende: Frau Bürgermeister Rudolph. Schriftführer: Propst Kluck.

i. Vaterl. Frauenverein Rederitz.

Vorsitzende: z. Zt. unbesetzt. Schriftführer: z. Zt. unbesetzt.

k. Vaterl. Frauenverein Zippnow.

Vorsitzende: Frau Hauptlehrer Mischnick Zippnow. Schriftführer: Frau Rüger Zippnow.

l. Vaterl. Frauenverein Tütz.

Ruht z. Zt.

D. Einrichtungen der kirchlichen Wohlfahrtspflege.

a) Evangl. (Innere Mission):

1. Evangl.-kirchlicher Jugend- und Wohlfahrtsdienst im Kreise Dt. Krone.

Vorsitzender: Kons.-Rat Krause Dt. Krone. Geschäftsführerin: Schwester Aenni Richter Dt. Krone. (Geschäftszimmer in der Superintendentur Dt. Krone. Fernruf 134).

2. Evangl. Frauenhilfe des Kreises Dt. Krone.

Vorsitzende: Frau Lehr. Geschäftsführerin: Schwester Aenni Richter.

1. Ortsgruppe Appelwerder:
   Vorsitzende: Frau Giese.
2. Ortsgruppe Briesenitz:
   Vorsitzende: Frl. Barfknecht.
3. Ortsgruppe Eichfier:
   Vorsitzende: Frau Strehl.
4. Ortsgruppe Gr. Wittenberg:
   Vorsitzende: Frau Venzlaff.
5. Ortsgruppe Hansfelde:
   Vorsitzende: Frau Baugewerksmstr. Fenske.
6. Ortsgruppe Harmelsdorf:
   Vorsitzende: Frau Rittergutsbesitzer Lehr.
7. Ortsgruppe Jastrow:
   Vorsitzende: Frau Pfarrer Krüger.
8. Ortsgruppe Keßburg:
   Vorsitzende: Frau Rittergutsbes. v. Bernuth.

9. Ortsgruppe Klausdorf:
Ruht z. Zt.
10. Ortsgruppe Kl. Nakel:
Vorsitzende: Frau Rittergutsbesitzer Lehr
11. Ortsgruppe Kramske:
Vorsitzende: Frl. Klamrott.
12. Ortsgruppe Lebehnke:
Vorsitzende: Frau Pfarrer Lüpke.
13. Ortsgruppe Lüben:
Ruht z. Zt.
14. Ortsgruppe Marzdorf:
Vorsitzende: Frau Ritterschaftsrat Guenther.
15. Ortsgruppe Märk. Friedland:
Vorsitzende: Frau Pfarrer Schaper.
16. Ortsgruppe Neugolz:
Vorsitzende: Frau Naatz.
17. Ortsgruppe Rederitz:
Vorsitzende: Frau Wolff.
18. Ortsgruppe Rosenfelde:
Vorsitzender: Pfarrer Wilke.
19. Ortsgruppe Schloppe:
Vorsitzende: Frau Pfarrer Lohwasser
20. Ortsgruppe Tütz:
Vorsitzende: Frau Pfarrer Kropp.
21. Ortsgruppe Zippnow:
Vorsitzende: Frau Gutspächter Tiebel.
22. Ortsgruppe Zützer:
Vorsitzende: Frau Schwinning.

3. Evangl. Frauenhilfe der Stadt Dt. Krone.
Vorsitzender: Konf.-Rat Krause
stellv. Vor.: Frau Amtsgerichtsrat Dornblüth.

b) Kath. (Caritasverband):

In jeder kath. Pfarrei besteht ein Caritasausschuß, dessen Vorsitzender der jeweilige leitende Geistliche ist. Sämtliche Ausschüsse sind zusammengefaßt zum „Caritasverband für den Kreis Dt. Krone." (Vorsitzender: Pfarrer Henke Lebehnke).

E. Schwesternstationen.

Lfde. Nr.	Stationsort	Schwester	Verband
1	Jastrow	Kemps, Elise	Vaterländischer Frauen-Verein
2	"	Stebener, Carla	"
3	Märk. Friedland	Will, Charlotte	"
4	Schloppe	Thiede, Alice	Evangelische Frauenhilfe
5	Tütz	Rosteck, Minna	"
6	Briesenitz	Pautsch, Anna	"
7	Brotzen	Stähler, Wilhelmine	Vaterländischer Frauen-Verein
8	Dyck	Blaut, Regina	Caritasverband
9	Eichfier	Temp, Anna	Evangelische Frauenhilfe
10	Freudenfier	Schade, Ottilie	Caritasverband
11	Hansfelde	Hartwig, Luise	Evangelische Frauenhilfe
12	Kl. Nakel	Wirtikat, Hedwig	"
13	Kramske	Dreste, Wilhelmine	"
14	Lebehnke	Schmidt, Felicitas	Caritasverband
15	Lüben	Wielgosch, Helene	Evangelische Frauenhilfe
16	Marzdorf	Borbe, Lucie	Caritasverband
17	Mellentin	Udrosek, Leopolda	"
18	Neugolz	Starke, Johanna	Evangelische Frauenhilfe
19	Prellwitz	Potrunky, Martha	"
20	Rederitz	Reschke, Mathilde	Caritasverband
21	Rose	z. Zt. unbesetzt	Vaterländischer Frauen-Verein
22	Rosenfelde	Schmitz, Erna	Evangelische Frauenhilfe
23	Schrotz	Liskow, Maria	Caritasverband
24	Schulzendorf	Rathmann, Elisabet	"
25	Wittenberg	Schulz, Margarete	Evangelische Frauenhilfe
26	Zippnow	Rohde, Hedwig	Vaterländischer Frauen-Verein

F. Wohlfahrtsanstalten.

1. Alters- und Siechenheim Dt. Krone, Amtstraße.
2. Säuglingsheim Dt. Krone, Jahnplatz.
3. von Osten'sches Waisenhaus in Jastrow (gegr. im Jahre 1842).

G. Aerzte im Kreise.

Dt. Krone: Sanitätsrat Dr. Briese, Dr. Ladwig, Dr. Lauer, Dr. C. Matz, Dr. Mesewinkel, Sanitätsrat Dr. Oppenheim, Facharzt Dr. Pohl, Dr. Renkawitz, Sanitätsrat Dr. Zadow. Jastrow: Dr. Arndt, Sanitätsrat Dr. Hein, Dr. Kroll. Märk. Friedland: Dr. Rummelsburg, Dr. Schmarsow. Schloppe: prakt. Arzt Kubisch, Dr. Spitzer, Dr. Wilm. Tütz: Dr. Carnetzki, Dr. Frydrichowycz. Zippnow: Dr Wilcke. Gr. Wittenberg: Dr. Goldbeck.

H. Zahnärzte im Kreise.

Dt. Krone: Dr. Dickmann, Dr. Dobberstein, Dr. Pathun. Jastrow: Dr. Hein, Schneemann. Tütz: Dr. Wilm. Schloppe: Dr. Bona.

J. Tierärzte im Kreise.

Dt. Krone: Veterinärrat Sabatzky, Dr. Balcke, Mesewinkel, Slawinski. Jastrow: Dr. Giese. Märk. Friedland: Dr. Schellhase. Schloppe: Schmitz, Dr. Bluhm. Tütz: Dr. Komsthöft.

14. Verschiedenes.

Verzeichnis der Straßen im Kreise Deutsch Krone.

Lfde. Nr.	Bezeichnung	Länge in km
	A. Kreischausseen:	
1	Dt. Krone - Tempelburg	33,380
2	Freudenfier - Zippnow	13,160
3	Freudenfier – Gr. Zacharin	22,814
4	Rederitz - Zippnow	7,500
5	Jastrow – Zippnow	15,035
6	Jastrow Flatow	3,660
7	Jastrow – Schneidemühl	27,086
8	Betkenhammer - Bahnhof Betkenhammer	0,661
9	Kramske - Bahnhof Plietnitz	3,740
10	Dt. Krone - Schneidemühl	23,858
11	Wittkow - Wissulke	2,823
12	Wittkow – Wittkow Gut	0,975
13	Neufreudenfier – Klawittersdorf	4,000
14	Sagemühl – Bahnhof Sagemühl	0,125
15	Neumühl - Zechendorf	5,559
16	Schrotz – Wittkow	4,544
17	Dt. Krone – Schrotz	6,500
18	Schrotz – Quiram	10,430
19	Neuhof Stichchaussee	1,390
20	Arnsfelde – Kattun	20,647
21	Kleinmühl – Gut Kegelsmühl	0,730
22	Dt. Krone – Schönlanke	16,340
23	Arnsfelde – Bahnhof Arnsfelde	1,516
24	Neupreußendorf – Bahnhof Neupreußendorf	1,775
25	Tütz – Schönlanke	19,267
26	Filehne – Märk. Friedland	40,088
27	Stranz – Bahnhof Stranz	0,868
28	Märk. Friedland – Callies	7,564
29	Märk. Friedland - Falkenburg	3,675
30	Dt. Krone – Märk. Friedland	27,472
31	Eckartsberge – Petznick	7,701
32	Klausdorf – Stabitzfließ	4,000
33	Neugolz – Keßburg	2,690
34	Bahnhof Milkow - Böskau Gut	3,254
35	Neulebehnke - Gut Rosenthal	0,600
36	Gr. Wittenberg–Rose–Kreisgrenze Schönlanke	13,106
37	Zweigstraße Arnsmühl	1,230
38	Bahnhof Stranz - Klein Nakel	4,000
39	Gut Wittkow – Neumühl	2,200
40	Rosenfelde – Eichfier	2,500
41	Märk. Friedland – Latzig	4,136
42	Freudenfier – Stabitz	6,300
43	Bahnhof Arnsfelde – Karlsruhe	1,200
44	Wissulke - Seegenfelde	3,500
	Zusammen A:	383,599

Lfde. Nr.	Bezeichnung	Länge in km
	B. ehemalige Provinzialchausseen:	
1	Berlin - Königsberg	93,924
2	Ruschendorf Schneidemühl	29,688
	Zusammen B:	123,612
	C. Befestigte Gemeindestraßen:	
1	Bahnhof Milkow - Milkow	1,266
2	Zweigstraße Steinberg	0,934
3	Märk. Friedland – Wordel	6,160
4	Alt Prochnow–Brunk	3,641
5	Stibbe - Bahnhof Tütz	2,200
6	Stibbe - Strahlenberg	1,444
7	Wissulke Zechendorf	1,110
8	Straße Schulenberg	1,200
	Zusammen C:	17,955
	Zusammenstellung:	
	A. Kreischausseen	383,599
	B. ehemalige Provinzialchausseen	123,612
	C. Befestigte Gemeindestraßen	17,955
	Gesamtlänge	525,166

Folgende Strecken sind im Bau und teilweise fertiggestellt:

1. Freudenfier - Stabitz
2. Wissulke - Seegenfelde.

Brennereien, Molkereien und Stärkefabriken.

Es sind vorhanden: 50 Brennereien, 14 Molkereien und 13 Stärkefabriken, davon

a) Genossenschaftsbrennereien:
in Arnsfelde, Breitenstein, Dt. Krone (3), Eckartsberge, Freudenfier, Alt-Lobitz, Schrotz, Quiram und Mellentin;

b) Genossenschaftsmolkereien:
in Briesenitz-Zamborst, Dt. Krone und Zippnow;

c) Genossenschaftsstärkefabrik:
in Kegelsmühl-Stöwen.

Hengststationen.

Beschäler sind in Jastrow, Arnsfelde, Henkendorf, Klausdorf, Kramske und Rederitz stationiert.

Hufbeschlag-Lehrschmiede.

Eine Hufbeschlag-Lehrschmiede besteht in Schneidemühl. Die Leitung der Lehrschmiede ist dem Reg.- und Veterinärrat Schmidt in Schneidemühl übertragen. Zu den Unterhaltungskosten derselben zahlt der Kreis einen Jahreszuschuß von 60 Mk.

Kreisfischbrutanstalt

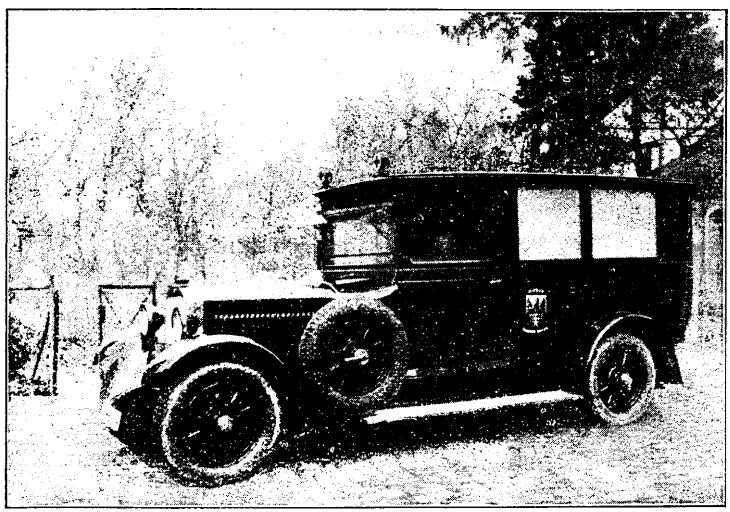
in Schönthal. Errichtet im Jahre 1878. Erneuert im Jahre 1927.

Feuerlöschwesen.

Verband der freiwilligen Feuerwehren des Kreises Dt. Krone. Vorsitzender: Kreisbranddirektor, Kreisbaurat Jung Dt. Krone. Stellvertreter: Branddirektor Schieritz Tütz. Kassenführer: Branddirektor Meyer Schloppe. Schriftführer: Oberführer Dinse Dt. Krone.

Verzeichnis der Freiwilligen Feuerwehren im Kreise Dt. Krone.

1.	Dt. Krone:	Führer:	Jung Kreisbaurat
2.	Jastrow:	„	Hartwig Werkmeister
3.	Mk. Friedland:		Schulz Baugewerksmeister
4.	Schloppe:	„	Meyer Kaufmann
5.	Tütz:	„	Schieritz Hotelbesitzer
6.	Alt Lobitz:	„	Wohlfromm Gem.-Vorsteher
7.	Appelwerder:	„	Ramthun Gem.-Vorsteher
8.	Arnsfelde:	„	Schulz Dampfmühlenbesitzer
9.	Breitenstein:	„	Albrecht Gutsbesitzer
10.	Briesenitz:	„	Hoppe Lehrer
11.	Brotzen:	„	Zimmermann Gem.-Vorst.
12.	Brunk:	„	Koltermann Gem.-Vorsteher
13.	Buchholz:	„	Hartwig Gem.-Vorsteher
14.	Dyck:	„	Ritz Lehrer
15.	Eichfier:	„	Breitkreutz Gastwirt
16.	Freudenfier:	„	Pranke Gemeindevorsteher
17.	Gr. Wittenberg:		Muth Gemeindevorsteher
18.	Hansfelde:	„	Korn Gemeindevorsteher
19.	Hasenberg:	„	Klawitter Gemeindevorsteher
20.	Henkendorf:	„	Kleemann Gem.-Vorsteher
21.	Hoffstädt:	„	Stibbe Besitzer
22.	Jagdhaus:	„	Weckwarth Lehrer
23.	Jagolitz:	„	Quast Besitzer
24.	Karlsruhe:	„	Templin
25.	Kattun:	Führer:	Schulz Lehrer
26.	Klausdorf:	„	Liegmann Lehrer
27.	Kl. Wittenberg:		Strutzberg Besitzer
28.	Knakendorf:	„	Golz Gemeindevorsteher
29.	Königsgnade:		Günterberg Gem.-Vorsteher
30.	Kramske:	„	Martke Gastwirt
31.	Krumfließ:	„	Wolff Gemeindevorsteher
32.	Latzig:	„	Heske Mühlenbesitzer
33.	Lebehnke:	„	Doege Gemeindevorsteher
34.	Lubsdorf:	„	Knaps Besitzer
35.	Lüben:	„	Kiesow Gemeindevorsteher
36.	Marthe:	„	Bartella Schmiedemeister
37.	Mellentin:	„	Tetzlaff Schmiedemeister
38.	Neugolz:	„	Perske Gastwirt
39.	Plietnitz:	„	Radtke Besitzer
40.	Quiram:	„	Müller Lehrer
41.	Rederitz:	„	Jaster Tischlermeister
42.	Riege:	„	Heymann Besitzer
43.	Rose:	„	Rohloff Besitzer
44.	Rosenfelde:	„	Knak Besitzer
45.	Ruschendorf:	„	Schulz Gemeindevorsteher
46.	Sagemühl:	„	Abel Gemeindevorsteher
47.	Schrotz:	„	Quast Tischlermeister
48.	Schulzendorf:	„	Tetzlaff Eigentümer
49.	Seegenfelde:	„	Wiese Gemeindevorsteher
50.	Springberg:	„	Ruhnow Gemeindevorsteher
51.	Stabitz:	„	Linde Besitzer
52	Strahlenberg:		Schulz Gemeindevorsteher
53.	Stranz:	„	Heymann Schmiedemeister
54.	Trebbin:	„	Schneider Gem.-Vorsteher
55.	Zechendorf:	„	Remus Schmiedemeister
56.	Zippnow	„	Pollenske Besitzer
57.	Zützer	„	Nix Gemeindevorsteher



Der Kreiskrankenkraftwagen

ist anzufordern:

Wochentags: 7/8 19 Uhr beim Kreiswohlfahrtsamt Dt. Krone, Fernruf 21, 39, 215, 250. Wochentags: 19—7 Uhr und Sonn- und Feiertags bei dem Führer des Wagens: Dt. Krone Fernruf 330.

Unser
Preisausschreiben vom Jahre 1929.

Um weite Kreise anzuregen, sich mit unserer Heimat, dem Kreise Deutsch Krone, zu beschäftigen, hatte ich mich im vorigen Jahre entschlossen, ein Preisausschreiben zu veranstalten, und aus Mitteln, die mir hierfür zur Verfügung standen

1. **100 RM. für die beste Erzählung aus dem Kreise Dt. Krone**
2. **50 RM. für die beste Lichtbildaufnahme aus dem Kreise Dt. Krone**
3. **50 RM. für das beste Heimatgedicht**
4. **1 Trostpreis zu 50 RMk. für die zweitbeste Erzählung**
   2 Trostpreise zu je 25 RM. für das zweitbeste Lichtbild oder Gedicht

in Aussicht gestellt.

Meine Anregung ist auf fruchtbaren Boden gefallen. Es haben sich viele an dem Preisausschreiben beteiligt. Leider hat aber keine der Arbeiten das erfüllt, was Sinn und Zweck des Preisausschreibens war, und das, was für den Kreis Dt. Krone besonders typisch ist, gebracht.

Um aber für die Zukunft einen Anreiz zu geben und zu weiterer und eifriger Beteiligung anzuregen, habe ich mit Preisen bedacht:

1. **Oberzollsekretär Schimmelpfennig Schneidemühl:**
   Anerkennungspreis von 30,—RM. für die Aufnahme:
   „Stadtmühlenweg".
2. **Helmuth Nath Dt. Krone:**
   Trostpreis von 15,— RM. für die Aufnahme:
   „Bootanlegestelle beim Buchwaldrestaurant".
3. **Erich Steffen Dt. Krone:**
   Trostpreis von 15,— RM. für die Aufnahme:
   „Blick auf die Liebesinsel".
4. **Eberhard Gerstenberg Quiram:**
   Trostpreis von 15,— RM. für die Aufnahme:
   „Gewitterstimmung am Mehlgaster See".
5. **Rolf Dietrich Nath Dt. Krone:**
   Trostpreis von 15,— RM. für die Aufnahme:
   „Die Klotzowbrücke".
6. **Kassenobersekretär Bierig Märk. Friedland:**
   Trostpreis von 30,— RM. für die Erzählung:
   „Im Rotwildrevier Langhof".

Dt. Krone, im August 1929.

Der Vorsitzende des Kreisausschusses.

Unser neues

Preisausschreiben.

Die Pflege der Heimatliebe und des Heimatsinnes in Wort und Bild ist erste Aufgabe und oberster Zweck des Heimatkalenders. Alljährlich bringt er darum Berichte über Veranstaltungen, Aufsätze über Einrichtungen und Erzählungen aus der Heimat, aus dem Kreise Deutsch Krone. Alljährlich finden wir darum in ihm in reicher Fülle Aufnahmen aus dem Kreise Deutsch Krone.

Um aber weitere Kreise anzuregen, sich mit unserer Heimat, mit dem Kreise Deutsch Krone, zu beschäftigen, habe ich mich wieder entschlossen,

300 RM.,

die mir hierfür zur Verfügung stehen, für ein Preisausschreiben zu verwenden und zwar

1. **100 RM. für die beste Erzählung aus dem Kreise Dt. Krone,**
2. **50 RM. für die beste Lichtbildaufnahme aus dem Kreise Dt. Krone,**
3. **50 RM. für das beste Heimatgedicht.**
4. **1 Trostpreis zu 50 RM. für die zweitbeste Erzählung, 2 Trostpreise zu je 25 RM. für das zweitbeste Lichtbild oder Gedicht.**

Bedingungen.

1. Die Einsendungen müssen bis zum 1. April 1930 unter der Aufschrift „Preisausschreiben — Heimatkalender 1930" an den Kreisausschuß — Kreiswohlfahrtsamt in Deutsch Krone eingesandt werden. Nach dem 1. April eingehende Zuschriften werden nicht erledigt.
2. Jede Einsendung hat in geschlossenem Briefumschlag zu erfolgen und muß Namen und Anschrift des Einsenders tragen.
3. Jeder Einsendung muß das im Anzeigenteil des Kalenders für 1930 abgedruckte Anerkenntnis unterschrieben beiliegen, durch das sich der Einsender den Bedingungen für das Preisausschreiben — Heimatkalender 1930 unterwirft.
4. Das Preisgericht wird vom Kreisausschuß ernannt. Die Entscheidung des Preisgerichts ist unwiderruflich und unanfechtbar. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.
5. Sämtliche Einsendungen gehen in den Besitz des Kreises Deutsch Krone über.
6. Die Bekanntgabe des Ergebnisses des Preisausschreibens erfolgt im Heimatkalender für 1931.

Deutsch Krone, im August 1929.

Der Vorsitzende des Kreisausschusses.

A. Schaplers Buchhandlg.

Inhaber: Ottomar Borkowski

Fernruf 126 **Deutsch Krone** Fernruf 126

emfiehlt ihr

reichhaltiges, großes und modernes Bücherlager

Bestellungen auf Bücher und Noten werden aufs schnellste und sorgfältigste ausgeführt.
Lager in Werken für Landwirtschaft und Jagd, sowie landwirtschaftliche Kalender.

Kunstblätter und gerahmte Bilder

Alle von außerhalb angebotenen Bücher, Musikalien und Bilder werden zu denselben Bedingungen geliefert.

M. K. Papiere. Montblanc-Sicherheits-Füllhalter.

Hamburger Kaffee-Lager

Thams & Garfs

Fernruf 103 **Deutsch Krone** Königstr. 73

Spezial-Geschäft für

Kaffee, Tee, Kakao

Schokoladen, Pralinen

nur erster Firmen

Bonbons, Keks in reicher Auswahl

M. Apolants Wwe., Dt. Krone.

Fernsprecher Nr. 164 Fernsprecher Nr. 164

Eisenhandlung / Haus- und Küchengeräte / I-Träger
Baumaterialien / Bauklempnerei / Badeeinrichtungen
und sanitäre Anlagen / Transportable Kochherde

Konfektionshaus Max Bloch

Deutsch Krone
Königstr. 108. Ecke Markt
Fernsprecher Nr. 77

Größtes Lager in

Herren-, Damen- u. Kinderkonfektion

Spezialität:

Eleg. Gesellschafts- u. Tanzkleider.

Anfertigung eleganter Herrengarderobe nach Maß in eigener Werkstatt.

Tuche und Kleiderstoffe,
Leinen und Baumwollwaren.

Komplette Braut-Ausstattungen.

Herbert Rappe

Vertrieb elektrischer Apparate

Tel. 210 **Dt. Krone** Tel. 175

Rundfunkgeräte
: und Zubehör :

Georg Richstein

Kalksandstein-Fabrik

Fernruf 48 **Dt. Krone** Fernruf 48

Prima

Mauersteine

von hoher Druckfestigkeit
und Frostbeständigkeit
für Hoch- und
Tiefbau

Karl Dinger

Deutsch Krone

Gartenbaubetrieb

Baum- u. Rosenschulen

Gartengestaltung

Samen- und
Pflanzenkulturen

Moderne
Blumenbindereien

Dekorationen zu allen
Festlichkeiten

Hauptgeschäft: Hindenburgstr. 18
Filiale: Königstr. 72

Fernsprecher 108

Postscheckkonto: Stettin Nr. 12217

Otto Beckmann :-: Dt. Krone

Reichsbank-Girokonto ∴ Bankkonto: Vorschußverein Dt. Krone
Fernsprecher Nr. 1 Postscheckkonto: Stettin 70

Eisen-, Stahl- und Kurzwaren-Handlung

Haus und Küchengeräte
Glas u. Porzellanwarenlager
Beleuchtungskörper
Luxus-Artikel
eiserne I-Träger
Tür- und Fensterbeschläge
Tonschalen
Tonrohre
Bauartikel
Jagdutensilien, Munition

Hammerwerk Wissulke

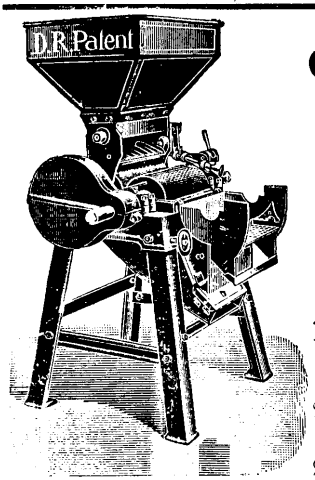
Fabrikation von Ackergeräten für sämtl. Pflugsorten.

B. Brettschneider, Dt. Krone

Fernsprecher 148 **vorm. C. Richter** Fernsprecher 148

Eisengießerei und Maschinenfabrik

Aeltestes und größtes Geschäft dieser Branche im Kreise



Großes Lager aller landwirtschaftl. Maschinen u. Geräte
für Bodenbestellung, Saat und Ernte.
Motorpflüge, Trecker und Anhänge-Geräte
Maschinen und Apparate für Milchwirtschaft.
Großes Ersatzteillager.
Reparaturen an landwirtschaftl. und industriellen Maschinen.
Rohguß nach eigenen und fremden Modellen.
Tankstelle. **Tankstelle.**

Bäckerei und Konditorei

Emil Haedke, Deutsch Krone

Königstrasse 97

Gegründet 1822. Fernruf 195

empfiehlt **sämtliche Erzeugnisse der Bäckerei und Konditorei** zu allen vorkommenden Gelegenheiten und für den tägl. Bedarf.

2 mal täglich frische Semmeln, Brötchen usw.

Spezialität: **Kinder- u. Krankenzwieback**

Schlüterbrot **Grahambrot.**

Schmucksachen

in elegantester und einfacher Ausführung

Bestecksachen u. Tafelgeräte

in allen Preislagen

Luxus-Porzellane

Bleikristalle

Sämtl. optische Erzeugnisse

Julius Weging

Deutsch Krone

Fernruf 292

„Neue Apotheke" ⁘ Dt. Krone

Drogen- und Mineralwasserhandlung

Fernsprecher 180 — Inh.: **Herm. Schikora** — Fernsprecher 180

Laboratorium für chemische und mikroskopische Untersuchungen

Allopathie / Biochemie / Sämtliche Artikel zur Krankenpflege / Nährpräparate
Homöopathie / Complexmittel / In- und ausländische Spezialitäten / Weine

Paul Rohbeck, Deutsch Krone

Militärkantine
Fernruf Nr. 165

Ausschank von Spezial-Bieren
hell und dunkel

Grosses Lager an Weinen, Likören
: Zigarren, Zigaretten, Konfitüren :

Kalte und warme Speisen
zu jed. Tageszeit bei prompter Bedienung

Möbelfabrik Ostmark

e. G. m. b. H.

Verkaufsstelle Dt. Krone

V.S.G.

Vereinigte
Schlesische Granitwerke
G.m.b.H.
Breslau 13

Granit-Pflastersteine
und Werksteine
aller Art.

L. Holzheim, Dt. Krone

Fernruf 190 **Lederlager** Fernruf 190

Empfehle mein reichhaltiges Lager in **Sohlleder, Geschirr- und Riemenleder, Ia Kernleder, Treibriemen i. jed. Breite vorrätig. Oberleder u. Schäfte jeder Art. Annahme von Häuten u. Fellen zum Gerben und Umtausch.**

Emil Pehl

Uhrmacher,
Optiker
und Graveur

Deutsch Krone,
Königstraße 30

Otto Preul :: Deutsch Krone

Aeltestes und grösstes Möbelgeschäft am Platze.

Fernsprecher 193 Gegründet 1882 Poetensteig 1

Um Besichtigung meiner Ausstellungsräume wird gebeten.

Komplette Wohnungseinrichtungen
Speise-, Schlaf- und Herrenzimmer
Küchen- u. Polstermöbel, Teppiche,
Läuferstoffe, Tisch- u. Diwandecken
Gardinen

Grosses Tapetenlager Linoleum und Läufer

Ausführung sämtlicher Polster- und Dekorationsarbeiten.

Um Besichtigung meiner Ausstellungsräume wird gebeten.

Großtank-Niederlage

Vertretung Dt. Krone
Heimstättenweg 1
Fernsprecher 315

für Benzin, Benzol, Aral, Gasöl, Oele und Fette

Firma Hugo Stinnes G.m.b.H.
Zweigniederlassung Stettin

Kalidüngung

sichert Höchsternten!

verhütet Auswinterung, Lagerfrucht und Rostbefall

erhöht den Stärke-und Zuckerertrag

verbessert den Nährwert des Futters

Arbeitsamt Dt. Krone

Hindenburgstraße 45 — Telefon Dt. Krone Nr. 93

Nebenstelle: **Jastrow**, Königsbergerstraße 35
Telefon Jastrow Nr. 59

Zahl- und Meldestellen: **Schloppe**, Magistrat
Telefon Nr. 24
Märk. Friedland, Magistrat
Telefon Nr. 321
Tütz, Magistrat
Telefon Nr. 316

Zahlstellen: **Zippnow, Lebehnke, Koschütz, Gr. Wittenberg, Arnsfelde, Mellentin.**

Unparteiische Arbeitsvermittlung, Berufsberatung für alle Berufszweige, Landarbeiterwohnungsbau, Ausländergenehmigung.

Paul Berkhahn

Dampffärberei und chemische Reinigung

Fernruf 2413 **Schneidemühl** Fernruf 2413

Hauptgeschäft und Fabrik: **Hindenburgplatz – Gerberstr. 1**

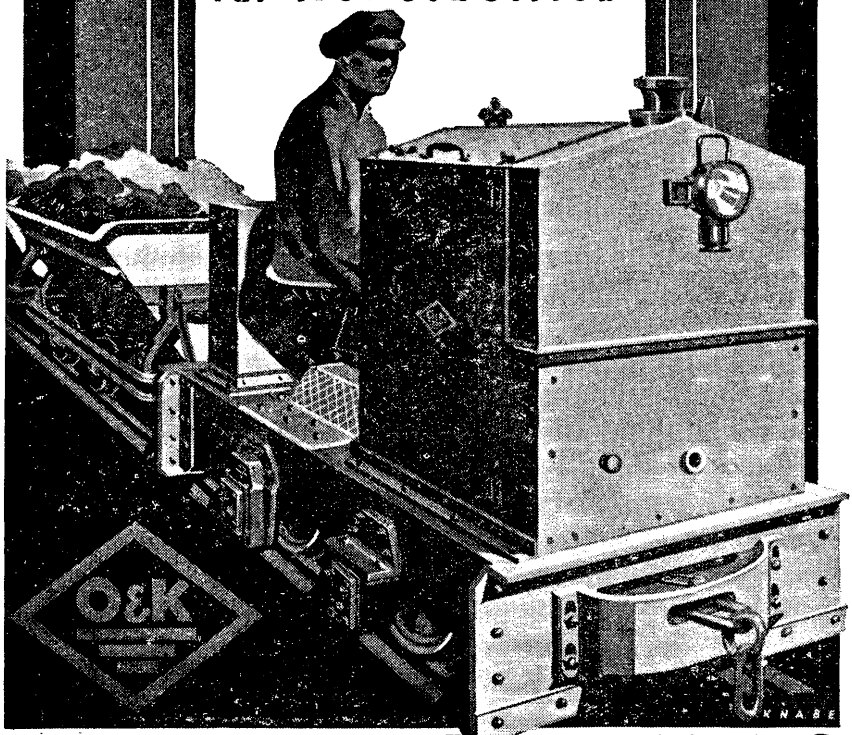
Filialen: **Mühlenstr. 2**
Dt. Krone, Königstr. 107
Flatow, Schulstr. 9

Modernster Betrieb. **Beste Arbeit.**

DIESEL-
KLEIN-LOKOMOTIVEN
verbilligen Ihre Transporte!

Verlangen Sie unverbindlich Prospekte und Angebote über unsere zuverlässigen und leistungsfähigen Montania-Klein-Lokomotiven »LIZENZ ACRO«

für Rohölbetrieb



ORENSTEIN & KOPPEL A·G

BERLIN S.W.61 · BRESLAU · DORTMUND · HAMBURG · KÖLN · KÖNIGSBERG · LEIPZIG · MÜNCHEN · SCHWERIN

Medizinal-Drogenhandlung
Oswald Pfeiffer Nachfl.
Königstr. 84. Dt. Krone Fernspr. 13

Automobilöle ▫ Benzin ▫ Benzol
Farben ▫ Lacke ▫ Pinsel
sowie alle technischen Artikel für die Landwirtschaft und Industrie

Weinhandlung ▫ Delikatessen
Zigarren ▫ Zigaretten
Photo-Artikel

Kaufhaus
S. Schoenfeld

empfiehlt
Tuche u. Kleiderstoffe,
Leinen u. Baumwollwaren,
Wäsche, Kurz-, Weiß u. Wollwaren,
Trikotagen
Herren- und Damenkonfektion
Herren- u. Knaben-Hüte u. Mützen, Krawatten
Webebaumwolle und Strickwolle in guten Qualitäten zu billigsten Preisen

Deutsch Krone
Fernruf 62

Deutsche Vialit-Gesellschaft m. b. H.

Spezialfabrikate

für

Oberflächenbehandlungen und Mischdecken.

Werke:

Bonn am Rhein und Fürstenberg/Oder.

Kronen-Drogerie

Apotheker Alfred Wacknitz

Telefon 275 **Dt. Krone** Königstr. 81

Reichhaltiges Lager in

Drogen, Chemikalien und Spezialitäten
Farben Lacke, Pinsel
:: Tierarzneimittel ::

Photo = Spezial = Handlung für sämtliche Bedarfsartikel

Kaufhaus

Jul. Fellner & Co., Dt. Krone

Fernspr. 68 Königstr. 82 Schliessfach 25

empfiehlt sein reich sortiertes Lager in

Schuhwaren

Angulus, der perfekt gebaute Schuh

Konfektion **Inletts**
Kleiderstoffe **Teppiche**
Anzugstoffe **Läuferstoffe**
Weisswaren **Steppdecken**
Kurzwaren **Gardinen**

Stets grosses Lager in Neuheiten.

Solide Preise :: Reelle Bedienung

Selbsthilfe

Deutsch Krone

Bauarbeitergenossenschaft

E. G. m. b. H.

Telefon 318 Friedrichstrasse 3

Bankverbindungen:
Kreisbank, Vorschußverein

Ausführung
von Bauarbeiten aller Art
Zeichnungen
Kostenanschlägen usw. usw.

Bleyle

die bequeme, flott-vornehme und strapazierfähige Kleidung für die

Schule

Alleinverkauf:

Egtermeyer & Rumöller

Fernruf 127 Dt. Krone. Fernruf 127

Franz Hintze

Deutsch Krone

Königstrasse 102

Fernsprecher 50

Restauration und Mineralwasserfabrik

Preisausschreiben Heimatkalender 1930.

Anerkenntnis.

Hierdurch erkenne ich die Bedingungen für das Preisausschreiben Heimatkalender 1930 an und unterwerfe mich der Entscheidung des vom Kreisausschuß Deutsch Krone eingesetzten Preisgerichts.

Name: .....

Stand: .....

Wohnort: .....

Straße und Nr. .....